

11955.3

The University of Chicago Libraries





?



Gesammelte Schriften

von

Alexander Marlinski.

Nach ber britten Auflage aus bem Rufflichen

n o n

Philipp Löbenstein.

Dritter Banb.

Leipzig, Theobor Thomas. 1845.



Sfizzen

aus dem Kaukasus

von

Alexander Marlinski.

Nach ber britten Auflage aus bem Ruffischen

Don

Philipp Löbenftein.



Leipzig, S
Theobor Thomas.
1845.

PTIACS , C565 nc, S227 c.1 Chche



Heims Library

Der

kaukasische Gefangene.



Wir beklagen uns, daß wir keine genauen Rachrich= ten über die kaukasischen Stamme haben. Wer außer uns tragt die Schuld? Seit mehr als dreißig Jahren beherrschen wir alle Ausgange ber Schluchten; seit mehr als dreißig Sahren haben wir die Gebirgsgegen= ben mit einer Bajonettenkette umgurtet, und noch im= mer bringen unsere Offiziere statt nuglicher oder wenigstens unterhaltender Berichte nichts als kaukasische Sabel und Leibbinden in ihre Heimath. Die Wifbegierigsten haben ben Lesginischen Tanz gelernt; bas ift aber Alles. Ich begegnete in Rußland einem verbien= ten Stabsoffizier, der auf alle meine Fragen über Grusien, wo er über zwolf Jahre zugebracht, mir nur zu sagen wußte, daß die Fasanen bort sehr billig maren. In der That, deswegen brauchte er nicht so weit zu reisen. Ja, als ich auf dem Raukasus die Gesprache der Kameraben borte, glaubte ich fast felbft, daß man in biesen Gegenden nichts Neues erfahren



konne; und boch bietet kein einziges Land fo vieles für den Philosophen, Historiker und Romantiker gleich Interessantes bar. — Wenn sich die Europäer so sehr um die Mündung des Nils kummern, warum follten wir, die Thorsteher des Kaukasus, nicht einen Blick zu werfen wunschen in diese Wiege der Mensch= heit, in dieses Becken, woraus sich die Schönheit der Form über alle Stamme Europas und Usiens ergof= fen, in diesen Eiskeller, in dem sich die Rauberepoche ber alten Welt in ihrer ganzen Frische erhalten? Ich spreche nicht einmal als Philosoph — sondern gera= bezu als Russe, als Solbat. Die Kenntniß des Kau-Fasus ist mit den Vortheilen Rußlands eng verbun= den; die Runde der Thaten seiner Unterwerfer offen= bart ihren mit Blut besprißten und in den Schluchten vergrabenen Ruhm, ermuntert sie zu neuer Tha-Es ist Unbank, die Namen ber gefallenen tiakeit. Helden vom Roste der Vergessenheit zerfressen zu las= fen, es verdient Ladel, daß für den Nugen der Le= benden nicht Sorge getragen wird.

Wir mussen errothend gestehen, daß wir die Kennt= niß Rußlands bei Auslandern geschöpft haben. Das= selbe Schicksal hatte der Kaukasus. Ich will nicht die alten Schriftsteller, wie Chardaigne, Levallier, Barbarot, Mandeville erwähnen. Die Russen schrie=

ben bamals aus einem fehr achtungswürdigen Grunde nicht über den Kaukasus — sie konnten nämlich nicht Doch seitbem die russischen Kanonen die Berge erstiegen, wo sonst nur Abler gehaust, ist für uns ber Weg gewiß nicht schmaler als für die Aus= lander, und doch sind wir verurtheilt, die Sagen eines Reinegs, ben Sprachenstammbaum eines Gulbenftatt, und die Geschichte ber Fruhstude des Chevalier Gamba zu lesen. Das Buch des Lettern wimmelt von geographischen und andern Schnigern. Die Reisen Klaprothe laffen sich nicht mit den drei erwähnten Reisebeschreibern in eine Reihe stellen. gelehrter Historiker und tuchtiger Drientalist; doch ist es augenscheinlich, daß er auf ben Raukafus schon ein fertiges System mitgebracht. . . . Dann war er über= all nur im Fluge, und dieses Ueberall beschrankte sich nur auf wenige Orte. Nach ihm brach in Kabarda eine Revolution aus, und mit der Verjagung ber Fürsten und Hauptlinge horte bas bort bestandene Feudalspstem auf. Die Russen haben um die statt= gefundene Umwalzung sich nicht bekummert, obgleich bie burch Reisende bekannten Nachrichten jest nur noch als Denkmaler ber Vergangenheit einen Werth haben, und die neu eingetretene Ordnung ber Dinge in Bezug auf die gegenwartigen Verhaltniffe von hoch=



ster Bedeutung sind. Wir erfahren hin und wieder, was die Alten unter Fasa und Kambisa verstanden, und woher die Sage vom goldenen Bließe zu Kolchis entsprungen. Ich habe nichts dawider, all' dieß ist Gewinn für die Wissenschaft. Doch ist gewiß für den Menschen der Mensch der nühlichste und belehrendste Gegenstand, und wir benothigen eher die gegenwärtigen Sitten, Gebräuche und Gewohnheiten der Hochländer kennen zu lernen, als mit den Alten blinde Kuh zu spielen.

Wir mussen der Regierung dafür Dank wissen, daß bereits gebildete Offiziere zur genauen Beschreis dung des Kaukasus überall abgeordnet worden, wohin sie nur eindringen können. Doch dis jest haben wir nur die Hoffnung des Erfolgs, und die kaukasischen Dochlande erwarten noch ihren Geschichtschreiber, der erst mit dem Mangel an ausreichenden Quellen zu kämpfen haben wird. Die Kriegsmaterialien sind nichts als Relationen, ethnographische, auf jeder Seite sich widersprechende Bücher, leere mündliche Traditionen. Wie viel Mühe müßte es kosten, um die alten Nachzrichten zu sichten, wie gefährlich ist es, neue einzuziesten! Emelin bezahlte mit dem Leben seinen Wissenschurft, der Stadshauptmann Leo Sudow starb an einer sporadischen contagiösen Krankheit, der Hauptz

mann Nowiski entging kaum der Gefangenschaft. . . Doch soll dieß Männer abschrecken, die für's allges meine Wohl keine Opfer scheuen? Hunderte von Sees sahrern suchten die Spuren des unglücklichen Lapenstouse auf dem spurlosen Oceane, und die Gebeine Mungo Parks in den afrikanischen Sandwüsten erzeugten neue Forscher. . Warum sollten sich also bei und nicht kühne Unternehmer einer Reise in's Inznere der kaukasischen Berge sinden?

Es handelt sich nun um die Mittel und den Ersfolg einer solchen gelehrten Entdeckungsreise. Die früstern Reisenden sagen (glaube wer da will), daß die Hochländer sich für einen geringen Lohn zu Führern vermietheten, oder die Häuptlinge ihnen einige Reiter zur Sauve=Garde gegeben. Glückliche Zeiten! Jetzt ist Alles anders. Die Hochländer sehen nun in jedem Reisenden einen Spion, und erlauben Niemandem, unter teinem Vorwande, in ihre Pässe vorzudringen. Topographische Beobachtungen, unter dem Vorwande der Unterhandlungen, können daher nicht von Erfolg begleitet sein. Den unter dem Schutze der Regierung Reisenden kann man wenig Glauben schenken: sie reissen, so zu sagen, unter Trommelschlag, mit hin= und herreitenden Boten, und sehen daher nur das Feier=

tagsvolk, bas nach assatischer Sitte nie ben mahren Charakter zeigt.

Um die Bergbewohner in ihrem gesellschaftlichen und häuslichen Treiben mit Muße kennen zu lernen, müßte man es in einer kaukasischen Mundart zur Bollkommenheit bringen, und unter dem Namen eines Hochländers in die Berge dringen — ein fast unmögzliches Unternehmen; oder sich für einen von den Russen verfolgten Tataren ausgeben — dieß ist leichzter, aber vielen Zufälligkeiten und Gefahren durch wirkliche tatarische Flüchtlinge unterworfen; oder sich gefangen nehmen lassen, oder endlich als Deserteur hin kommen . . . es versteht sich von selbst, daß in beiden letzen Fällen Freiheit und Leben jedem preisgez geben ist.

Doch was man nicht sehen kann, erfährt man vielleicht vom Hörensagen; erstlich von den friedlichen Hochländern . . . doch kann man ihrer Uneigennütigskeit oder Unpartheilichkeit Glauben schenken? Zweitens von armenischen Kausseuten, die sich manchmal zum Tauschhandel in die Berge wagen. Die erzählen von schlechten Wegen und theuern Teppichen; Auskunft über Sitten, Gebräuche und Verhältnisse der Hochsländer ist von ihnen eben so wenig zu erwarten, als Aepfel von den Birken. Es bleibt also nur eine



Quelle: Unterredungen mit entflohenen ober ausges losten gefangenen Offizieren ober Golbaten, und ausgelieferten russischen Deserteurs. Bis jest ist noch kein tuchtiger Offizier ber kaukasischen Gefangenschaft entkommen, der uns mit den Bergbewohnern bekannt machte, wie W. M. Golownin mit den Japonenfern. Um über ben Kaukafus zu schreiben, muß man schreiben konnen; schon zum Erzählen gehört viel Sicherheit und Geschmack, und Beides hat die Natur nicht Jedem, und die Regierung Niemandem ver= liehen. Dabei ift die Gleichgultigkeit ruffischer Offi= ziere für Alles sie Umgebende wirklich unbegreiflich. Fångt jemand an von den Bergbewohnern zu fprechen, hort man gleich eine Stimme: wozu bamit bie Beit verlieren, Bruber! Wenn man fagt Ufien, fo ift Alles gesagt. He, Mischka, den Spieltisch her! — Und nun heißt's rechts ober links, Balet ober Dame, und die Glaser freisen und entflammen die Geifter und die Nasen. Versucht jemand ihnen den Vor= schlag zu machen, irgend eine Zeitschrift zu halten, ein nugliches Werk anzuschaffen, ba machen sie gleich wunderlich okonomische Gesichter: — So erlauben Sie boch! Wie konnen wir bei unserm Gehalte? Inbessen fliegen die Champagnerflaschen dutendweise aus den Fenstern, und jeder zahlt im Jahre dreimal so



wiel für Karten, als man brauchte, um zwanzig gute Werke anzuschaffen. So stark ist die Liebe zur Lekture — die Schreibelust ist natürlich eben so beschaffen: ein Mensch mit der Feder in der Hand erscheint ihnen so wunderbar, als wenn er einen Hahneschweif auf dem Rücken trüge. Der Mensch braucht Aufsmunterung, Anerkennung, Ruhm — sonst schlumzmerl der begabteste Geist thatlos ein. . . Auf dem Kaukasus kann er eine Ewigkeit schlafen!

Folgende Erzählung eines bei den Hochlandern gesfangen gewesenen russischen Offiziers scheint mir hinlangslich interessant, um als ein kleiner Beitrag zur nahern Kenntniß des Kaukasus, der Deffentlichkeit übergeben zu werden. Ich habe die Einfachheit des Stils und die Ausdrucksweise des Erzählers getreu beibehalten.

Die Roifinbulinen. *)

Vor einigen Jahren stand unser Detaschement beim Dorfe Erpila, um die Ueberfälle der Koisubulinen aufzuhalten, die sich mit den Akuschinern und Avaren in Masse vereint, die unter russischem Schutze stehenden Grenzländer zu plündern. Es war im Monat Auzgust. Das Detaschement kommandirte ein erst vor Kurzem aus Russland angelangter neuer Besehlshaber, ein Mann von vielem Wissen und erprobter Tapferzkeit, aber mit durchaus europäischen Begriffen vom hochländischen Kriege und ritterlichen Grundsätzen von



^{*)} Das längliche, zwischen den Flüssen Atala, Aksfae und Kassurt eingeschlossene Thal nennen die Russen das Koißubuliner, und das dieses Thal bewohnende Bolk, die Koißubulinen. Man vermengte sie früher mit den Avaren und Tschetschenzen. Bis jest hat weder ein Reisender noch ein Geograph etwas von ihnen erwähnt.

Wolkerehre. Wie gewöhnlich versuchte man, bevor man zu ben Waffen griff, die rebellischen Sochländer burch Drohungen und überzeugende Gründe zu bandis Sie waren auch, mube burch bas langere Bugen. fammenbleiben und etwas erschreckt burch bie bedeutende Heeresmacht, endlich geneigt, in ihre Behausungen zurückzukehren. Doch wo kein Bolk vorhans ben, kann auch nichts Gemeinschaftliches eristiren; es ging daher bie Salfte ungefahr aus einander, mahrend die Aermern oder Erbittertern, von einigen Was gehalsen aufgestachelt, im Dorfe himri noch in Waffen blieben. Doch auch unter ihnen fanden sich Eiz nige, die sich fur Sauptlinge ausgaben, und in ber Hoffnung, einen neuen Kaftan zu erhalten, mit ben Ruffen Frieden schlossen.

Unser Besehlshaber war über diesen mit den Koisssubulinen geschlossenen ewigen Frieden ganz entzückt. Diese gingen aus einander, natürlich mit dem festen Borsate, bei der ersten Gelegenheit den Frieden zu brechen. Nach einem seierlichen Frühstücke wurde eine Depesche mit der Nachricht vom glücklichen Ereignisse abgeordnet, doch zum Unglücke gelangte sie nicht an ihre Bestimmung; der damit beauftragte Kosak wurde nämlich von den neuen Verbündeten erschlagen.



In derselben Nacht erschoffen einige sich in der Nähe des Lagers verborgen gehaltene Hochlander eine Schildmache und vermundeten zwei Undere. Es wurde Larm geschlagen: die Soldaten standen in Reihe und Glied, die Postenkette wurde verdoppelt, Patrouillen forschten innerhalb und außerhalb; nirgends eine Spur. Am andern Tage war Alles ruhig. Um Mitternacht wurden wie gewöhnlich die Wachtposten gewechselt; gegen Morgen fallen Schuffe — die Trommel wird wieder ge= ruhrt; die Lunten sind in den Handen, der Hahn ist gespannt . . . Alles schreit: die Feinde, die Rauber, die Teufel . . . niemand sieht sie. Endlich erfuhr man, daß ein Rekrut an der Fronte-bie Wache hatte und daß nicht weit von ihm die Kleischrationen der Schildwachen lagen. Ein reißender Wolf, mahrschein= lich ein großes Leckermaul, wurde vom Geruche an= gezogen und stahl sich durch die Postenlinie, um das Der Solbat horte Geräusch, Kalbsteisch zu kosten. rief zwei Mal'an, doch der Wolf, der kein Russisch verstand, antwortete selbst nicht auf den formellen Zuruf: fprich ober ich gebe Feuer! Er fletschte blos die Bahne und ruckte immer mehr vor. Der erschrockene Retrut schrie in der Angst, daß ihn der Wolf nicht mit der Flinte verschlinge: Ein Wolf, halt, Mache, fort! und druckte ab. Da ich die reitende Patrouille Marlinsti. III. 2

befehligte, war ich indessen verpflichtet, nachzusehen. ob nicht in der Nahe ein feindlicher Hinterhalt sei. Ich warf mich also auf's Pferd und ritt, in Begleitung von zwei Kosaken und vier Daghestaner Tataren, über die Postenlinie hinaus. Wir ritten weit gen Westen, ich stieg ab, horchte, blickte um mich — kein Ton, kein menschlicher Schatten . . . wir ritten weiter ben Bergen zu. Rechts brauste ber Agrachan' in einer fürchterlichen Schlucht, vor mir erhob sich ber Berge rucken, hinter welchem schon die feindlichen Dorfschafs ten liegen. Ich wollte den abschüssigen Abhang umreiten, hielt mich von ben Gebuschen entfernt, nahm sie aber genau in Augenschein. Nun kamen wir auf einen freien Plag, wo unmöglich ein Hinterhalt fein konnte . . . boch ploglich, als hatte sie Grbe erzeugt, maren wir von vielen Sochlandern umringt.

Die Schwerter blinken, Schüsse knallen Mein tatarischer Führer wurde von einigen Rugeln durchbohrt, eben so der erste Rosak, der zweite wurde vom Pferde gerissen, bevor er noch die Pistole abstrücken konnte. Die letten drei Tataren, große Helzden gegen wilde Schweine, weil diese keine Flinten haben, sprengten so rasch davon, als handle es sich um ein Wettrennen. Ich blied also allein mit dem Schwerte in der Hand. . . . doch ich hatte es noch

pferd sich auf der Erde wälzte und mich fast ers brückte. Als ich zur Besinnung kam, war ich schon beinahe nackt; die Hochländer warsen mich einander zu und plünderten mich im Fluge. Mich binden, auf's Pferd wersen und davon sprengen, war das Werk eines Augenblicks. . . In Erpila kräheten die Hähre . . . ich glaubte, es sei meine Todtenmesse.

Mit Unrecht beschulbigt man die Kaukasier det Grausamkeit. Es ereignete sich hochst selten, daß sie selbst in der Gluth des Zorns oder der Rache die in ihre Hande gefallenen Russen auf dem Schlacht= felbe in Stude hieben. Wir wiffen, welche Qualen bie in bie Gefangenschaft ber Turken ober Perfer ge= fallenen Russen erlitten. Die waren glucklich zu nen= nen, benen man gleich im Unfange bie Kopfe abhieb - gewöhnlich wurden ben Opfern die einzelnen Glie= ber vom Korper geriffen, die Haut abgezogen, ober sie wurden an einem langsamen Feuer gebraten, und selbst ber Tob rettete ben Leichnam nicht vor Ber= stummelung. Die Tscherkeffen, Lesginen und Dfeti= nen bewahren im Gegentheile ben Gefangenen, wenn auch nicht aus Menschlichkeit, sondern aus Gewinn, vor jeder Beschäbigung: sie betrachten ihn als Waarenartikel. . . Doch dieser Uebergang von der Thierz

heit zur Berechnung zeigt schon eine gewisse Bilbungs: Wer ihnen zu entfliehen sucht, den schleppen fie an einem Stricke in die Berge, und eber laffen fie ihn in der Schlinge zu Grunde gehen, bevor sie ben Strick burchschneiben. Doch wem bas Schicksal es gegonnt, diese unfreiwillige Reise über Stock und Stein, über Dick und Dunn, über Felfen und Fluffe zu vollenden — zu Haufe befeuchtet ihm fein Hausherr die Wunden, bewirthet ihn mit Fliederthee und theilt sein Brod mit ihm. — Freilich, wenn der Hochlander in seinem Gefangenen einen Offizier er= fennt, hangt er ihm anstatt ber Sporen Feffeln von zwei Pub Schwere an die Fuße, sperrt ihn in ein Loch, um am hellen lichten Tage bie Sterne zu beobachten, gibt ihm aber felbst Papier und Feder, bamit ber Urme unter bem Ginfluffe bes Hungers und ber andern ihn umgebenden Gegenstände klägliche Briefe an seine Freunde, Bermandten und Borgeset= ten schreibe — und bas Alles, um ein größeres Lofegelb zu erhalten. Saget nun nach alle bem, baß die Hoch= lander keinen Begriff von der politischen Dekonomie haben! Die Europher, große Meister, schone Namen für häßliche Thaten aufzufinden, nennen Losegelb — Contribution, und mas im Ginzelnen Barbarei ge= nannt wird, ubt ber Staat ohne Gewissensbiffe felbst



aus. Eine Stadt wird belagert — der Hunger zwingt sie zur Uebergabe — und der Sieger legt den Bürzgern eine Contribution auf, weil sie sich widersett. Indessen erscheint der Verbündete, verjagt den Sieger und legt den Bürgern wieder eine Contribution auf, warum sie sich nicht von Mäusen genährt und nicht längern Widerstand geleistet. Dann wird illuminirt und zur Augenlust so viel Fett verbraucht, das man damit tausend hungrige Magen sättigen könnte. Es lebe die Aufklärung! . . . Doch wenden wir uns wieder zu den Ungebildeten.

Ich wußte recht gut, daß es vor den Hochlandern gefährlich, mit den Privilegien des Abels oder dem Offiziersrange zu prahlen — und da ich zum Glücke im Dunkeln gefangen und geplundert wurde, konnte ich auf alle ihre Fragen leicht antworten, daß ich nur ein gewöhnlicher Soldat wäre.

Als die Sonne aufging, marschirte ich in die Berge in der Tracht unserer Vorfahren vor dem Sunsdensall, und freuete mich (vielleicht zum ersten Male), daß die Natur Alle ohne Degentroddel und Spauletten geschaffen, und mich daher nicht der Unwahrheit zeihen konnte. Wir ritten in's Roisubuliner Thal. Es dampste von Nebeln wie die Holle, während die Schneesberge schon von der Morgenröthe flammten. Mit den



Sonnenstrahlen brangen auch wir burch die Nebel. Meine Begleiter stiegen von den Pferden, denn es war unmöglich, auf biefem fteilen Weg zu reiten, bie Steine walzten sich auf und unter uns, und unfreis willig machten wir manche Purzelbaume. Mit jedem Schritte eröffneten die sich verziehenden Nebel immer reizendere und erhabenere Aussichten. Platanen = und Eichenwalder, die hie und da von Felsen überragt wurden, die schwarzen Schatten in den Kluften, das auf einer unzugänglichen Sohe zerstreut liegende Dorf Himri, bas Grun bes Thales, burch welches ein Kluß sich schlängelte, und endlich die sich verdunnenden De= bel, die, von oben betrachtet, verschwebenden Schatten glichen — all' dieses war bezaubernd schon, aber na= turlich nicht für mich. Ich sah blos die mich um= gebende Bergkette, eine wirkliche Kette, die mich von ber Welt, der Heimath, der Freiheit trennte ... Der Gefangene hat keine Augen für die Schonheiten ber Matur.

Im Engpasse angelangt, stiegen wir wieder in die Hohe, zu dem auf einem Granitblocke liegenden Dorfe, an welchen sich der Riesenfelsen des Erpeliner Bergsrückens lehnte; die Natur schien ihn zum Beweise der Unangreifbarkeit dieses Punktes geschaffen zu haben. Vom Bergkamme aus lassen sich dorthin weder Boms

ben noch Granaten werfen; von unten können nur Einzelne aufwartssteigen, und ein hinabgeschleuberter Stein reicht hin, zehn Wagehalfe in den Abgrund zu fturgen. Meine Begleiter warfen einen stolzen Blick auf mich; ich selbst bachte: — es gibt eine Waffe, schrecklicher als Morfer und Kanonen — es ist ber Hunger, und fruber ober spater werden die Ruffen biese Bergschlange auf Euch loslassen. Wir waren enblich hinaufgeklettert. Die winklichten und steilen Gagden Himri's waren mit Haufen bewaffneter Hoch= Einige kochten ihren Mittag in lander überfüllt. Reffeln, Andere brieten auf eisernen Ladestocken Rebab (gebratenes Hammelfleisch); Biele fagen oder standen im Rreise herum; Mehrere waren um ihre - Pferde beschäftigt, die Meisten schliefen. Alle trugen Filzmantel von verschiebenen Farben, lange Wind= buchsen auf den Schultern, Dolche und Pistolen in Eine Menge Neugieriger kam uns ben Gürteln. mit Ausrufen und Fragen entgegen. Auf mich mar= fen sie unter ihren meistens weißen Dugen furchterliche Blide hervor. Ihre gebraunten, aber ausdrucksvollen Gesichter leuchteten von wilder Freude. Ihre tscherkessische Rleibung zeichnete sich weber burch Feinheit noch Reinlichkeit aus, und doch stand jeder Berlumpte, wenn er die Arme kreuzte, oder die Hand an



den Dolchgriff legte, oder sich auf seine Klinte lehnte, so stolz da, wie Napoleon auf dem Kelsen von St. Helena, und ihre mit rothen Schnuren kunftlich gebundenen Schnabelschuhe schienen nur gnabig ben Granitboden des Kaukasus zu berühren. Es wurde ein russischer Dolmetscher herbeigerufen; ein Mann in ben Funfzigen, mit grauen Haaren im geschnittenen Barte . . . er umarmte mich furchtsam . . . ermun= terte mich . . . und nahm felbst mit einer gewiffen Demuth meine Begrüßungen an. Ein hochgewach= fener, schlanker Avare, in einem Panzerhembe, in Stahlhandschuhen, in einem Helme mit rothen-Tuch= troddeln statt des Federbusches und in einem weißen, rothumsaumten Mantel, ber um ihn wie eine romische Laticlavia geworfen mar, schien mir einer ber Baupt= linge zu sein, obgleich die Menge durch keine besonbern Aufmerksamkeitsbeweise ihre Hochachtung fur ihn an ben Tag legte. Er befahl, mich zu fragen: wie viele Ruffen in Erpila, und was sie zu unternehmen gefonnen maren? Der Dolmetscher sprach biefe Frage mit zitternder Stimme aus. Ich antwortete, daß ich als gemeiner Soldat nicht genau die Heeresmacht ane zugeben wisse, ich glaube, es waren zehntausend Mann: both sei dies blos die Avantgarde; die Plane der Befehlshaber werden uns Gemeinen eben fo wenig er=



zählt, und ich wiffe baher auch bapon nichts mitzutheilen.

- Doch, was sprechen die Soldaten unter einan= der? fragte der Hauptling.

Ich erwiederte, daß es unter uns allgemein hieße, wir sollen nur die Ueberfälle verhüten, aber nicht in ihre Weiler eindringen. Die Russen wären immer bereit, die Freundschaft mit dreifachen Wohlthaten zu vergelten und die Beleidigung dreifach zu rächen! Der Häuptling lächelte, und dieses Lächeln war das Zeichen zu einem allgemeinen schallenden Gelächter.

— Seitdem die Sonne leuchtet und das Eisen in der Sonne glanzt, antwortete er, hat noch Niemand den Koisubulinen befohlen, dahin nicht zu reiten oder dieses nicht zu thun. Die Russen allein haben sich's einfallen lassen, unsere Koisa mit einem Siebe zurückzuhalten — mögen sie also das Sieb und die Arme bewachen. Wir wissen, daß sie zu uns kommen wollen, unsere Jungfrauen in die Hame bemachen, unsere Jungfrauen in die Hamen... Nur zu, wenn's gefällig ist! Wenn Jeder von Euch so viele Köpse hätte, als Knöpse auf dem Kastan, selbst dann hoffet nicht, daß zwei Zungen den Weg zurücksinden werden, um den Ihrigen von der Gebirgsbewirthung zu erzählen. Wir haben wenig

Land, um Getreide zu saen, aber genug, um es mit russischen Köpfen zu bungen!

Gelächter, Geschrei und Schüsse in die Lust bils deten den Schluß dieser Rede. Was sollte ich auf diese Gascognade erwiedern? — Ich blickte demuthig auf meine Paradiesexunisorm, seufzte und senkte den stürmischen Kopf. Der Dolmetscher blickte mich mitteidig an, und während mein Herr mit seiner bewiessenen Tapferkeit prahlte, fragte ich den erstern, ob er schon lange in den Bergen?

- Zehn Jahre, antwortete mir mein Landsmann. Ich schauberte zusammen . . . vielleicht erwartet auch mich ein ähnliches Loos.
- Und so nahe an der Grenze, hast Du keine Gelegenheit finden konnen, der Gefangenschaft zu entsgehen? fragte ich ihn.
 - Ich suchte keine . . . ich bin ein Deserteur.
 - Du treibst ein schlimmes Sandwerk, Freund.

Der Deserteur bedeckte sich bas Gesicht mit ben Handen . . . boch die Thranen flossen burch die Finger. Endlich erhob er ben Kopf.

— Thranen bringen die Vergangenheit nicht zus ruck, erwiederte er. Es ist schwer in der Fremde, und in die Heimath ist mir der Weg versperrt. Fünfs Sotte und meinem Raiser, vergoß mein Blut in Schweden und in der Türkei . . . da nahete mir die Sünde. . . . Ich habe auch hier gute Leute gesfunden, erlernte die fremde Sprache, habe Frau und Kinder — boch eine zweite Heimath erwirdt man sich nicht, die erste bleibt unvergeßlich: mein Herz zieht mich nach der Ukraine!! Ich wollte ohne Furcht Spießruthen laufen, wenn ich nur hernach meine Gebeine auf dem heimathlichen Gottesacker hinlegen dürste! Dieses soll nun einmal nicht sein, und ich muß das Heimweh auf fremdem Boden in meine Brust verschließen. . .

Er hatte noch nicht geendet, als sich die Masse vorwärts bewegte und uns trennte. Ich setze mich auf einen Stein vor der Sakla (Hütte), in der mein Gebieter zu Gaste war. In einem Augenblicke hatte sich um mich ein Kreis gebildet und mehr als hundert Hände waren mit den Zeigesingern auf mich gerichtet, doch Niemand beleidigte mich . . Da sie die Russen als Feinde nie bei sich gesehen, hatten sie auch keine Ursache zur Nache. Nur einige zerlumpte Knaben zupften mich an der Nase, als wollten sie versuchen, sie abzuschrauben; doch dies war nicht Spott über mich und sollte nur als Beweis der Tapserkeit den



Andern gegenüber bienen, die furchtsam hinter ben Zumani (weibliche Beinkleiber) ihrer Mutter hervorgudten. Die Frauen betrachteten mich mit Bebauern, doch meine Ractheit schien sie wenig zu geniren . . . Aber ich ärgerte mich als höflicher Cavalier nicht wes nig, die Damen nicht um Entschuldigung bitten zu können, baß ich mich ihnen ohne Salstuch vor-Indeffen hatte der Deferteur einen kurzen gestellt. Rock hervorgefucht, auf welchem, wie in der russischen Literatur, der ursprungliche Grund unter ben bunten Lappen nicht mehr zu sehen war; doch diese Lappen verbanden blos die Locher, ohne sie zu bedecken — fo daß selbst in diesem Rocke Niemandem die Mutter= maale auf meinem Rorper ein Geheimnig bleiben konnten. Die Ueberrefte ber Aermel abreißend, verwandelte ich sie in Sandalen, indem ich sehr richtig berechnete, daß mir die Kuße nun nothiger als die Arme. Won allen Seiten brachte man mir fauere Milch, Hammelfleisch und Brod, und ich erzeigte dem Mahle trop meines Schmerzes alle Ehre. Bald trat mein herr aus ber hutte, sprang in ben Sattel, be= ruhrte mich an ber empfindlichsten Seite, am Strice namlich, den er mir um den Ellbogen geschlungen, schwang bie Peitsche zwischen bem Pferde und mir, um uns Beibe zum Laufen aufzumuntern, schrie:



Haiba (Marsch)! und wir waren wieder auf der Reise.

Den ganzen Tag mich über Berg und That bem Pferbe nachschleppend, kamen wir gegen Abend in einen Weiler, der Residenz des Koisubulinen, dessen Gefangener ich war. Ich habe den Namen des Dorfes vergessen . . . ber Berluft ist, bente ich, nicht bebeutend. Die Sprache ber Roisubulinen ift selbst im Gefange so harmonisch wie bas Knarren eines Bauernwagens man konnte glauben, der Rabe fei ihr Kapellmeister — und im Gesprache noch unerträglicher sie zerreißt geradezu die Ohren. — Traurig ist die Nahe eines affatischen Dorfes . . . da gibt's keine Glocke, die Euch aus der Ferne schon begrüßte . . . kein Feuer, das Euch ein Mahl ver= hieße. Die platten, an die Felsen gelehnten Dacher und die plumpen, unformlichen Wande ohne Fenster unterscheiben sich burch nichts von den Bergen, in denen sie zur Halfte vergraben. Nur das Bellen der Hunde, das dem Geheule der Schakale als Antwort dient, zeigt dem muden Wanderer die Nahe menschlicher Wohnungen an. — Alle schliefen schon, als wir in dem auf einem steilen Abhange liegenden Dorfe anlangten. Nur die Hunde kamen uns zuerst mit Bellen entgegen, beschnuffelten uns bann und sprangen

zulett freudig an ihrem Herrn hinauf. Er klopfte an bie Thure seiner Sakla . . . die brei schon lange mit einander in Streit gerathenen Bretter knarrten auf ber bolkernen Angel und wir traten, uns wie Hammelhorner biegend, in bas rauchende Zimmer . . . Auf bem Herbe glimmten noch einige Kohlen, und zu un= ferm Gluce ftand baneben ein Reffel, aus bem uns einige Schafsfüßchen freudig begrüßten. Rechts schlief auf einer schmutigen Matte die Frau des Wirthes; er weckte sie sehr zärtlich mit einem Rippenstoße . . . und balb war bas ganze Familiengemalbe August Las fontaine's im Rahmen aufgestellt, die Wirthin mit aufgelosten Haaren, und bie nackten Kinder mit bem Gequice: "ber Bater ift ba, ber Bater ift ba!" in ben gahnenden Maulern - fo viel ich verstehen konnte, fragten sie nach ben mitgebrachten Geschenken: er theilte Nasenstüber aus und zeigte auf mich. Die Rleinen urtheilten sehr richtig, daß sie mich nicht auf= naschen konnten, und krochen wieder auf ihr Lager. . . . Ich fah nur wie im Traume bie gravitatische Gestalt bes Hochlanders, der Holz unter den Kessel legte . . . bie Mubigkeit bezwang mich, und beim zweiten Biffen Schöpsenbraten schlief ich wie ein Murmelthier.

Mein Erwachen am Morgen war schrecklich . . . ber Gebanke, baß ich gefangen, vielleicht fur immer,

brang wie eine Schneibe tief in's Herz, bevor noch das Licht meine Augen berührte. Ich blicke auf: über mir bie vom Rauche geschwärzte Zimmerbecke, unter mir eine auf den Boden hingeworfene Matte, um mich aus Riefelsteinen gebauete plumpe Wande, mit aus Asche und Regen gemischten Farben bemalt, und mit Tapeten aus Spinnewebe geziert . . . in einem Winkel die Kamilie des Wirths — das war das Bild, bas sich meinen Blicken barftellte. Balb weckte ein Larmen und Klopfen im Dorfe früher noch als ber Aufruf des Mullahs die Schlafenden. Sie hatten kaum die Waschung beendet, als schon die Sakla von Neugierigen und Verwandten umlagert war. In den Bergen einen im Gefechte gefangenen Ruffen zu feben, ist eine eben so große Seltenheit, als in Petersburg einen Elephanten, der ein Menuet tangt. Nachbem sie ihre hölzernen Pfeisen verraucht und sich bedeutend unter ben Mügen gekratt, begannen die Hochlander mich zu eraminiren, was ich benn eigentlich verstehe. Ich verstand etwas Tatarisch, und nachdem sie mir in bieser Sprache mit Beihulfe von Zeichen alle nur möglichen Handwerke aufgezählt, antwortete ich nach dem Rathe meines Landsmanns auf Alles mit nein und wieder nein.

Sobald man ihnen fagt, daß man ein Handwerk



versteht, plagen sie einen fortwahrend mit einer Masse Arbeit und bewachen ihn um so starker. Auch verstand ich, wie es sich für einen russischen Offizier schickt, nur Pharao zu spielen und kleine Schiffchen aus Papier zu schneiben . . . boch da die Hochlan= ber, Gott sei Dank, mit ber achten egyptischen Plage verschont worden sind, so hielt ich es nicht für noth= wendig, mich meiner Kunst zu ruhmen. Doch bamit war's nicht zu Ende. Nachdem die Manner aufge= bort, mich um das Nügliche zu befragen, fingen die Frauen an, um das Schone sich zu erkundigen: ob ich nicht die Surna (eine Art Guitarre) spielen konne, ob ich nicht auf einem Seile tanze, ober ob ich nicht wenigstens auf dem Kopfe zu gehen oder mich wie ein Rad zu brehen verstehe? Alle diese Wunder hat= ten ihnen als reisende Kunstler zu ihnen gekommene Deferteure gezeigt. Bum großen Migvergnugen bes ehrenwerthen Publikums zerftorte bas schneibende; juch malla billa juch (nein, bei Gott, nein)! alle ihre Erwartungen. Sie gingen auseinander, und mein Wirth entschied, daß ich nur tauge, verkauft zu mer= den. In der That schlug er mich noch an demselben Tage für zehn Hammel los.

Ich wurde verkauft — nichts billiger als dieß. Warum sollte ein Mensch nicht das Recht haben, seine

mit eigener Lebensgefahr gemachte Beute zu verkaufen, wenn so viele Menschen ihre Mitbrüder verkausen, die sie sich ohne Gesahr zu eigen gemacht und nur des Gewinnes halber Andern überliesern? Meine Eigensliebe litt nur, daß man mich so wohlseil verkaust ... doch ich tröstete mich mit dem Gedanken, daß man auch in der Welt Leute, die nicht nach der Pseise tanzen und auf dem Kopfe gehen können, nicht hoch anschlägt ... auch hatten die Hammel ungemein sette Schwänze! Die Vierfüßler wurden bei den Hörnern zu dem mich erbeuteten Parteigänger geschleppt, mich Zweisüsler band man mit einem Stricke an die Steige dügel meines neuen Gebieters, und so hielt ich meinen seierlichen Einzug in's Dorf Unskul, an der nördlichen Grenze Avariens an einer steilen Klust liegend.

Weinen, jammern, sich langweilen — ware verzgebens gewesen: ich suchte mir Muth einzuslößen und griff singend zur Striegel, denn mein neuer Herr hatte mich als Stallknecht einzusetzen geruht. Mit den Wölfen heule wölfisch, ist mein Grundsat, und ich gab mir daher Mühe, so schnell als möglich ihre Sprache zu erlernen, indem ich die Wörter mit der Messerspitze in die Aschen her Hauchfang war mein Taschenwörterbuch. Mein Herr war ein reicher Martinsti. 111.

Mann, bas heißt, er hatte zwei Frauen und anderts halbtausend Stuck Hornvieh, weswegen er in der Ge= meinde hochgeschaft wurde. Vom Morgen bis zum Abend kamen Gaste, namlich Arme und Schmas rober . . . jeder wurde an der Schwelle mit einem Gruße empfangen; auf die Einladung, Plag zu nehs men, folgte sogleich die Frage: wozu bist Du bungrig? Auf Berlangen bewirthete man fie mit Brod oder Hammelbraten; den Hochgestelltern wartete man fogar mit Busa (ein gegohrenes Getrant) auf. Diese Bewirthung wurde von ben Erzeugniffen ber Heerde bestritten, die man ja ohnehin nirgends zu verwenden hatte. Doch mein Wirth war nicht nut ein Rauber bes Ruhmes wegen, sondern auch Kaufmann des Gewinnes halber . . . bas heißt, er taufchte bei ben Nachbarn und benachbarten Stammen gegen Schafe und Felle, Teppiche, Ressel und Waffen ein, die er bann gelegentlich für Silberrubel verkaufte und bas Geld, wie es sich von selbst versteht, in die Erbe vergrub. Er hatte ein gutes Berg, und meine fort= währende Heiterkeit, Dienstwilligkeit und Gewandtheit gefielen ihm gar fehr. Auch die Nachbarn fanden Gefallen an meiner Geschicklichkeit im Schießen und Laufen; man erlaubte mir nur nicht zu reiten, weil sie sich eines ruffischen Wagehalses erinnerten, der vor



ihren Augen auf einem wilden Rosse, das er zu zah= men unternommen, bavongesprengt.

Die Gebirgsbewohner wohnen gar hoch, doch auch zu ihnen ist die Schmeichelei hinaufgekrochen. Sh schlug diese Saite an, ich gestehe es ein, versicherte sie, daß ihre Barmherzigkeit in Rufland in großem Rufe stehe, ich daher froh sei, in diese herrliche Ge= gend gekommen zu sein, und baß man mich jest mit Leckerbiffen nicht in's Lager zurücklocken murbe. Die Ruffen hatten auch nicht wenig von mir zu leiben, ich trug die Farben eben nicht gelind auf — so er= warb ich mir nach und nach bas Zutrauen bes ganzen Dorfes. Ich horte, obne zu gahnen, wenn auch ohne aufmerksam zu sein, auf die Reden des Mullah, der mich zum Muhammedanismus bekehrte; ich machte große Augen, wenn die Aeltesten Unfinn schwatten, und lachte aus vollem Halfe, sobald ich bemerkte, daß ein Mann von Gewicht wißig sein wollte . . . mit einem Worte, die Noth machte mich jum Soflinge.

Ich muß übrigens gestehen, daß ich mich wundere, wie man freiwillig eine solche Rolle spielen kann. Ich hatte wenigstens ein schönes Ziel im Auge — Heiz math und Freiheit . . . bei den freiwilligen Schmeichzlern ist es gerade verkehrt: es scheint, daß es leichter, mit dem Rücken als mit den Schultern zu arbeiten.

Die Sochländer machen keine Bucklinge und nehmen bie Muten nur an heißen Tagen vor ber Moschee ab, um sich burch Tobtung gewisser Insekten zum Gebete porzubereiten. Man kann sich leicht denken, daß bei Leuten, benen ein Bab ganzlich unbekannt, und welche bie Wasche auf bem Leibe tragen, bis sie in Studen fällt, alle Nathe mit lebenden Perlen verziert sind. Wer nur ein Mal Abends ein Tiflisser Dach ober am hellen Tage ein tatarisches Städtchen ober Dorf be= fucht, dem braucht man nichts von dieser unschuldigen Raad zu erzählen, welche bie Lieblingsbeschäftigung ber Usiaten beiderlei Geschlechts bildet. Doch der Tatare will, wie er fagt, kein Gelb auf Dummheiten verschwenden, und wechselt beswegen keine Wasche; der Hochlander halt es sogar für eine Unehre, mehr als ein Hemb zu haben, und wenn ein Held ein vorrathiges Hemb bei feinem Freunde findet, muß er biefen Beweis ber Verweichlichung in Stude reißen. Diefer schmutige Bug macht meinen Belben, ich bin's überzeugt, weniger intereffant; boch ber Drient ift nun einmal so beschaffen, nur in Büchern mit blumigen Arabesken umgeben und von der Einbildungskraft mit Rosenwasser begoffen!

Die Frauen legen wohl kaum auf die Reinlichkeit mehr Gewicht: sie gehen größtentheils barfuß, und



ihre Hande sind von der fortwahrenden Arbeit im Haufe und auf dem Felde so rauh, daß sie eben nicht zum Ruffen einladen. Uebrigens find viele trogbem fehr schon und einige eben nicht gefühllos. Liebesver= haltnisse finden meistens zwischen Ledigen statt, benn ber Mann, der keinen Spaß versteht, kann die Frau für ihren Leichtsinn um einen Kopf kurzer machen. Ihre Liebessprache ist sehr bilderreich: sie sparen weber Sterne noch Blumen, noch Flammen das Paradies und die Solle haben sie auf der Zunge und für den Glücklichen fehlt's selbst auf dem Raukasus nicht an finstern Nachten. Wenn bas Ber= haltniß ein bescheidenes gewesen und ohne Kolgen blieb - kann man dem die Augen auskraßen, der es magt, gewesene Dinge zu erwähnen. Doch wenn bas Mab: chen sich auf die Multiplication verstanden, so muß der Multiplicator sie heirathen, es komme mas ba Doch wehe der Armen, wenn es sich heraus= wolle. stellt, daß sie mehr als einen Besucher gehabt! Ungluckliche wird in die Mitte des Dorfes geführt und bort gesteinigt. Hier wie überall bestraft man nicht das Verbrechen, sondern die Unfahigkeit, es zu verbergen. Die Madchen gehen mit den Mannern fehr frei um, boch ift es selbst für Frauen unschicklich, sich mit den Gasten in ein Gesprach einzulassen. Sie



tragen keine Tschabri (Schleier). . . Die Frau ist bei den Koisubulinen nichts weiter als eine Mazschine zum Ausbrüten der Kinder und ein Lastthier für die häuslichen Bedürfnisse. Nachdem er die überzeingekommene Summe bezahlt, kann er die Frau zu jeder Zeit nach Hause schicken, wie dieß bei allen Muselmännern Sitte ist. Für Reisende existirt bei ihnen das Heirathen für eine bestimmte Frist und dieß wird durchaus nicht als unschicklich betrachtet.

Wir Europäer blicken überhaupt von einem falschen Gesichtspunkte auf die halbwilben Bolksstämme. Bald beschuldigen wir sie ber Grausamkeit, des Treubruches, der Raubsucht, der Unwissenheit und der liebe Himmel weiß, wessen noch Alles! Balb werfen wir uns in's andere Ertrem und find von ihrer Einfach= heit, Gerabheit, Gastfreundschaft, und wie alle die Tugenben heißen mogen, entzudt. Beibes ift unrich= tig. Als Menschen besitzen die Hochlander alle der Menschheit eigenthumlichen guten und schlechten Eigen= schaften. Doch wurde es ein bebeutender Frrthum fein, fie nach fich felbst zu beurtheilen. Wir haben schon langst bas patriarchalische Zeitalter, die Romabenzeit und die Raubepoche durchlebt, wir haben uns mehr oder weniger mit ben Erfahrungen ber ganzen Menschheit bereichert; während sie, in ihren unersteig=

lichen Bergen niftend, bei bem Rauberleben unbeweg= lich stehen blieben, bas sie die Nothwendigkeit gelehrt und das ihnen spater zur Gewohnheit wurde. felben Ursachen brachten dieselben Wirkungen hervor. Der Mensch gibt seiner Kraft immer vor den Rech= ten Anderer den Vorzug . . . die Urvölker kennen nur die physische Kraft; spåter unterwirft sich diese wohl ber moralischen; boch beibe streben zum Mißbrauche ber Kraft, zur Gewalt. Die Starke bes Korpers, Die Wollkommenheit der Waffen und die ortlichen Berhalt= nisse entschieden immer, wer der Unterdrücker, und wer ber Unterdruckte fein follte - und bie Berge, diese Naturfestungen, die wenig Getreide erzeugen, aber dafür viele Mittel barbieten, die Beute zu verbergen und den Verfolgungen zu entgehen, waren im= mer und überall Nester von Räuberstämmen, mah= rend die Steppen — von Hirtenvolkern, die Meereskusten — von Kaufleuten, die von Flussen durch= schnittenen Landstriche — von Ackerleuten und Fischern bewohnt wurden. Die Kaukasier gehörten ber Natur ber Sache nach auch in diese Kategorie. Der Raub ist ihr alleiniger Erwerb, ihr einziges Mittel sich zu kleiden und zu bewaffnen. Die heimathlichen Felsen geben ihnen spärliche Nahrung, die Heerden eine grobe Bekleidung, doch sie mochten Flinten mit goldener



Damascirung, Kaftane mit Treffen haben: sie moch= ten sich schone Frauen kaufen und Wein trinken wie konnt Ihr nun verlangen, bag ein aus Gewohnheit tapferer Mann, ba er von der Wiege an verur= theilt ift, seine Eristenz ber fürchterlichen Natur ab= zukampfen, daß ein kraftiger Mann, ber noch bazu ein Bettler, sich nicht Alles zueignen wolle, bas er durch eigene Kraft erreichen kann? Er geht auf Raub aus wie auf die Jagd, und die mit Lebensgefahr erkampfte Beute ist für ihn Lohn für die ausgestandene Mühe, Trophae für die Heldenthat und Lockspeise für kunftige Ueberfalle. Er sieht wie der Raubvogel in der ganzen Natur nichts als Feinde und Beute, und ihn überzeugen wollen, daß der Raub schablich, ehrlos, hieße bem Wolfe rathen, Salat mit Provenceol zu effen. lange die Civilisation nicht neue Wege des Erwerbs eröffnet, und der Handel nicht in die Klufte des Kaukasus seine ergiebigen Quellen ergießt, werden selbst die donnernden Beweise die Hochlander nicht vom Rauben zurückschrecken.

Den Kopf vollgestopft mit den Schulbegriffen vonden verschiedenen Regierungsformen, glauben wir in Kabarda eine Republik zu sehen; machen den tscherkessischen Häuptling zum Lehnsherrn, und bilden uns ein, daß die Usdens seine Basallen. Bei näherer Be-

trachtung erscheint all biefes als Unsinn. Die kaukafischen Hochlander, die wir unter einem von uns selbst geschaffenen Namen zusammenzufassen gewohnt sind, haben nie ein Bolk gebildet; es gibt nur einzelne Dor= fer, Gesellschaften, benen sogar ihr Ursprung und Stamm unbekannt. Die Koigubulinen bilden auch eine solche zusammengewürfelte Gemeinde. Jedes Dorf hat feine Mundart, seine Vorurtheile. Nach den Ge= sichtszügen und den vielen Blonden zu schließen sind sie lesginischen Ursprungs, aber mit tatarischen und Noghaer Stammen vermischt. Die Lesginer Sprache ist auf der oftlichen Salfte des Raukasus verbreitet, doch nachdem sie verschiedene Wörter von den unter= worfenen Eingebornen und Eingewanderten angenom= men, zerfällt sie jest in Taufende von Ibiomen. Wir nennen fie Koißubulinen, vom Flusse Koigu (bie Ruffen sagen, dieß bedeute Schaafwaffer, boch ein Schaaf heißt Kojun und nicht Koi). — Fraget nun die Bewohner des Thals, durch welches die Koifu fließt: welchem Bolke sie gehoren, so antworten sie: — Ich bin aus Himri, ich aus Unskul, ich aus Bajan. Soviel ich erfragen konnte, ist ihr gemeinschaftlicher Name Kasiurt, von Kasi, ihrem ersten Häuptlinge ober Stammvater; boch baran zu glauben, ist eben so viel, als wollte man glauben, daß



bie Slaven von einem Urenkel Moahs, ber Slovena geheißen, ober Slava (Ruhm), einem Urenkel bes Nach dem nothwendigen Schwertes, abstammen. Berlaufe der Umstände ist ihnen irgend eine Regie= rungsform ganglich fremb. In ben Schluchten und Abhangen zerstreut, zwischen welchen die Communicas tion außerst schwierig und im Winter ganz unmöglich, fehlen ihnen die Mittel zu einem allgemeinen Bund= niß, und sie fühlen wegen ber Unangreifbarkeit ihrer Weiler nicht das Bedürfniß eines Befehlshabers. Selbst beim Ueberfalle einer zahlreichen Banbe, beschließen die schon anerkannten Parteiganger nach ge= pflogener Berathung ben Hauptplan bes Ueberfalles das Uebrige wird dem Zufalle anheimgestellt. In der Schlacht — sprengt Jeder dorthin, wo die Tollkuhn= heit ihn hinzieht, und verläßt das Schlachtfeld, wenn er erschöpft ober mit hinlanglicher Beute versehen ift. Es eristirt weder Geset noch Verpflichtung, und biese Unordnung war die Ursache des fast fortwährenden Uebergewichtes ber Ruffen. Bei geringern Unfallen reiten sie kleine, aber außerorbentlich kraftige, rasche und unermudliche Pferbe. . . In Masse kampfen sie zu Fuß; sie schießen sicher, aber langsam, benn nach jedem Schusse puten sie bie Flinte: sie verstehen es meisterlich jeden Stein, jedes Gebusch sich zu Ruge



zu machen. Ihre größten Haufen zerstäuben vor einem russischen Bataillon, unterstützt von einigen Kanonen . . . aber nur im freien Felbe und an den Gränzen, nicht in ihren Bergschluchten; die Eroberung des Koißathals müßte mit Blutströmen erkauft werden. Nie sind die Einfälle in's russische Sediet von langer Dauer, denn sie verlassen ungern ihre Berge, und der Mangel an Proviant zwingt sie schon zum Rückzuge. Nur der von Zeit zu Zeit von sogenannten Propheten, wie Schich Mansur und Schich Kast entzündete Fanatismus gibt die Obergewalt in die Hand eines einzigen Ehrgeizigen, und halt die Hochzländer länger als gewöhnlich zusammen; dei alle dem endigen alle ihre schrecklichen Drohungen mit unbedeuztenden Plänkelgesechten.

Streitigkeiten um Land, zwischen Nachbaren und Verwandten werden von alten Leuten entschieden; doch sind die Parteien nicht verpflichtet, sich diesem freiswilligen Schiedsgerichte blind zu unterwerfen. Viele nehmen auch ihre Zuflucht zum Mullah, als Erklärer des Korans; doch das Gericht des Propheten wird blos in Kleinigkeiten honorirt. Hier ein Beispiel eines dortigen Justizfalles:

Ein Unskule, ein großer Freund bes Branntweins, hatte bei seinem Nachbar gegen brei Eimer auf Ab-



zahlung getrunken. Da er kein kleines Gelb in Bor= rath hatte, gab er feinem Glaubiger eine Ruh, baß dieser ein Jahr lang die Milch und die Butter zu seinem Vortheile verwende. Er tauschte also das eiserne ober Branntwein = Zeitalter gegen bas golbene ober Milch = Zeitalter ein. Die Ruh wurde aber trach= tig und geruhte ein recht munteres junges Dechslein zu werfen; doch kaum begann dieses sich mit den ersten hornern zu schmucken, forberte es ber frubere Besiger ber Ruh zurud, mahrscheinlich in der Hoff= nung, es auch in Branntwein umzuschmelzen. Nas turlich widersetzte sich der faktische Inhaber diesem Begehren. Es kam zum Wortwechsel, dieser führte zum Streite und biefer zum Gerichte. Da fie beibe got= tesfürchtige Manner waren, weil sie schon ein gewis= fes Alter erreicht hatten, so beschlossen sie bem Mul= lah ben Fall zur Entscheibung vorzulegen. Ich lag zu ber Zeit gerade vor ber Moschee, als die Bittstel= ler sich bem Hochwurdigen naherten, ber an der Schwelle faß, und so ftarr ben Mond betrachtete, als wollte er ihn ganz verschlingen: es war namlich Fastenzeit, in welcher der Untergang der Sonne als Spei= sefignal betrachtet wird. Beibe fingen zu gleicher Beit zu fprechen an : ber Gine ergablte, bag er feinen Rach= bar nur die Milchprodukte des melkenden Bierfüßlers



überlassen, aber nicht das Fleisch, da aber das Kalb Fleisch vom Fleische der Mutter, gehöre es also ihm. Der Andere erwiederte, daß man in der Besisübergabe einer Kuh alle ihre Erzeugnisse mit inbegriffen, daß die trächtige Kuh keine Milch gegeben, das Kalb also nur der Ersat des Milchverlustes sei, und endlich, daß sowohl er als der Eigenthümer beim eingegangenen Vertrage diesen Umstand weder gekannt, noch vorausgesehen, die Geburt des obenerwähnten Kalbes nur ein Segen Allahs ware, den er daher unmöglich von sich weisen könne! — Der Gegenstand war etwas kritlich. Der Mullah zupfte sich lange an Barte; rückte seine orakelhaste Müße bald auf's rechte, bald auf's linke Ohr; doch der Bescheid saß in seinem Kopse so sein Gründling im Schlamme.

- Allach akber, Muhammed resul Alla, Gott ist groß und Muhammed ist sein Prophet! sagte et endlich, berathen wir uns mit dem Koran: in ihm ist niedergeschrieben Alles was war, ist, und sein wird.
- Aamin, Aamin! sprachen die Bittsteller horen wir den Koran . . . Der Prophet wird uns fagen, wem das Kalb gehort.

Der Mullah zog mit Gravitat ben Koran hervor, brummte: Allach, bismallach und begann ein



Couplet aus dem auf's Gerathewohl aufgeschlagenen Buche abzusingen, das er eben so wie seine Zuhörer verstanden.

— Habt Ihr es verstanden? fragte er sie endlich, Athem schöpfend und sich bedeutungsvoll die Stirne reibend.

Die Bittsteller erklarten bemuthig, daß sie keine Silbe verstanden.

— So vernehmet, was im Buche des Prophe= ten geschrieben steht, rief der Mullah mit lauter Stimme aus: Du, Dichewat=Ulifffer bist schuldig vor Allah, weil Du Branntwein brennst, statt des von mir nicht verbotenen Busagetrankes; Du bist noch schuldiger, daß Du Deinem Nachbar für den Trank der Sunde eine Kuh abgelockt! Und Du, Amirastan= Kalabalai = Achmet = Dgli — Du bist ein großer Trun= kenbold, so daß Du Deine Buchse vertrunken, und zum Ruhme Allahs keine Russen mehr tobten kannst! . . . Ihr seid baher Beide nicht werth, das Ralb zu besiten, und zur Vermeidung alles Streites befehle ich Euch, es der Moschee für arme Reisende zu weis hen, und da hier keine vorhanden, es dem Mullah Saadi = Agraim = Kuli = Hadschi zu bringen; Alla = min Allasbir . . . Namin, der Gott der Taufende ift ein einiger Gott . . . Amen. Besuchet mich heute, um es mit mir zu kosten! fügte ber Mullah freund= licher hinzu.

Beide Bittsteller blickten einander an, ließen die Ohren hangen und kratten sich im Nacken.

- Steht benn all' dieses wirklich im Koran? fragten Beide schon halbüberzeugt.
- Wort für Wort: antwortete ernst der Mullah, ihnen den Koran vor die ungläubigen Augen haltend. Der Engel Gabriel hat es mit einer Feder aus seinem Fittiche niedergeschrieben, und wer nicht seiner eigenen Handschrift Glauben schenkt, der wird nie über die schneidende Brücke El=Sirat in's Paradies eingehen, sondern in der Hölle braten, wie Euer streitiges Kalb!
- Allweise und allgütig! sagten mit einem Seufz zer die Bittsteller, denen das Kalb wie ein Sperling davongeslogen. Sie gingen nach Hause und trösketen sich damit, daß ein Engel von ihnen geschrieben und noch dazu mit einer Feder aus seinem eigenen Flügel.

Ich machte vor dem Mullah eine tiefe Verbeugung.

- Hochzuverehrender Richter, fagte ich ihm: kein einziger Karmeliter wurde diesen schwierigen Fall kunste licher als Du entschieden haben.
- Ich verstehe Dich nicht erwiederte mir der Mullah.



— Ich spreche ja nicht arabisch, gab ich ihm zur Antwort.

Der Koisubuline ist aufbrausenb, aber maßig im Schelten, denn oft führt ein verlegendes Wort zu einem Dolchstoße. Prügeleien sind ihnen fast fremd, und biefe Unberührbarkeit verleiht ihrem Benehmen einen gewissen Abel. Für einen Mord ist die Blutrache (Kaan) unvermeidlich bis zum dritten Gliebe; oft forbert ein ganzes Dorf von einem andern bie Auslieferung des Morders, und wenn biefer nicht flieht, wird er dem Blutracher preisgegeben. Manchmal kauft sich der Morder für ein oder zwei Jahre, ja für immer los, boch gewöhnlich zahlt er mit bem eigenen Leben für das einem Undern geraubte. Verwandte des Ermordeten lauert ihm im Hinterhalte auf und erschießt ihn wie einen Vogel. Wenn ein Dorf die Auslieferung verweigert, so entbrennt da= burch zwischen beiden Dorfern ein oft Jahre lang dauernder Krieg. Bei wichtigen Streitfallen wegen Beleidigung ober Theilung der Beute entscheidet oft ber Zweikampf in Gegenwart des ganzen Dorfes. ein gegebenes Zeichen sturzen bie Kampfer mit ihren Schwertern auf einander, und der Fallende ist auch der Schuldige. Der Diebstahl im eigenen Dorfe ist entehrend, im fremden ruhmlich, doch wenn man auf

die Spur kommt, muß der Dieb das Gestohlene hers ausgeben. . . . Eine Verweigerung führt wieder zur Blutrache, die überhaupt fast nie erlischt.

Die Gastfreundschaft der Hochlander wird in den Himmel erhoben; boch erlaubet mir die Frage, ob man sie oft in Anspruch nimmt? In einem Lande, wo man bei jedem Schritte fehr bequem den Sals brechen, ober einer Rugel in den Weg laufen kann, und wo Handelsverbindungen durchaus nicht vorhans ben, kann's naturlich weder fentimentale Reifende noch Commis voyageurs geben; die Gaste beschranken sich also nur auf Freunde, Bermandte ober Raubgenoffen. Sochst selten nur kommt ein zitternder Debrder oder ein geschmeibiger Armenier in die Berge, um Tep= piche und Bournousse einzuhandeln, doch diese bezahlen theuer die unfreundliche Bewirthung. Es ist mahr, baß ber Wirth unter seinem Dache bem Runak (Gast, Freund) kein Spaar krummen laßt, boch ist er felbst bereit, wenn ber Freund bas Saus verlassen, hin wie einen Kirschbaum auf offener Straße zu plun-Unders verhalt es sich mit einem reisenden bern. Muselmanne. Un jeder Schwelle wird er eingeladen, er kann die Finger in jeden Kessel stecken — und am andern Morgen begleitet ihn ber Wirth ein Stud Weges. Doch auch hier, wie in Rußland, ist die Marlinsti. III 4

Neugierde mehr als die Herzensgüte der Hebel der Gastfreundschaft. Ein Gast ist für den russischen Gutsbesißer und den kaukasischen Bergbewohner ein reisendes Buch; er muß für die Aufnahme mit Sasgen und Märchen bezahlen. Die Leidenschaft, Gäste bei sich zu haben, betrachte ich als das unzweiselschafteste Zeichen der Unwissenheit und der Langeweile aus Müssiggang.

So kam ber Winter heran. Die Schneegestober verweheten Wege und Stege, unser Dorf wurde wie eine Insel für lange von der ganzen Welt abgeschlossen. Bum geistigen Stillstanbe verbammt, irrten wenigstens meine Augen in der Umgegend herum. Ich saß oft stundenlang vor der rauchenden Hutte, und ergotte mich an den mir neuen Gemalben. Wenn am Morgen im Often die Kriftalle der Eisgipfel entbrannten, und bie blauen Nebel noch über ben Schluchten mog: ten, glaubte ich über bem Dzeane zu fliegen, auf bem Eisberge schwammen . . . ein wunderbares Spiel bes Lichts vollendete den Zauber . . . Die Riesenmassen schienen sich langsam fortzubewegen, zu schaukeln, zu erheben und wieder zu finken! Die mit ben Licht= strahlen durchwobenen Dampfe legten sich wie halbdurchsichtige Schleier auf die Schultern der Berge . . . Alles war mit unenblichem Reize übergoffen. Manch=

mal fiel an einem frostigen Abende ber Reif in Sterns chen bom himmel, flimmerte, glangte und schien sich an den durch die Felsenriffe gedrungenen Lichtstreifen zu entzünden. Die hinter dem Gebirgekamme untergehende Sonne verschlang mit einem Male ihre Strahe len, wie das Schild eines Offianischen Belben, ber von den Zinnen eines Schlosses herabsteigt. Die Gebirgenachte find groß — erhaben über alle Beschreis bung . . . die Ansicht der Berge beim Mondlichte bezaubernd. Die bald dunkeln, bald mit Schnee bes becten Waldungen; die jahen Abhange, auf benen der Schnee sich nicht einmal halten kann; die dichten Schatten bet Abgrunde und die langen Schatten ber fenkrechten Felsen durchstreiften die Weiße der Winterhulle. Geheimnisvoll erhoben sich über einander die Gipfel des Kaukasus . . . Sie schienen die Sinnbilber von der Große der Erde, die sich im Priesterkleibe ber Reinheit in den Himmel erhob. Welche Lehre für die irdischen Größen!!

Wenn die Hande keine Arbeit, die Neugierde keine Nahrung haben — will doch immer die Einbils dungskraft nicht ruhen. Wie ein Maulwurf grabt sie sich in die Vergangenheit ein, wie der fabelhafte Vogel Casuar fliegt sie in umbekannte Welten, zu ungeschafs fenen Wesen. Der Winter ist im Gebirge die Zeit

bes Gesanges und ber Marchen. Mein Wirth hatte viel Branntwein und Busa, baher auch viele Gaste und Erzähler. Nachdem sie sich um den Herb gesett. auf dem fast eine ganze Eiche lustig brannte, ober auf Teppichen und Matten gelagert, nach ber Rang= ordnung der Thure naher ober entfernter, horchten die Roifubulinen gierig auf die Sagen und marchen= haften Erzählungen von ihren heimathlichen Helden. Trop der Unficht Bieler, daß die halbwilden Bolter feinen andern Sporn zum Rriege haben als bie Beute, ist bei den Hochlandern der Ruhm eine Lebensnoth= wendigkeit. Als tapfer im Dorfe, im Thale, in den Bergen, also in seiner Welt bekannt zu fein — bas ist der hochste Lohn seiner Mühen, das hochste Biel feiner Wunsche. Da er selbst der Hetb einer solchen am Herbe erzählten Sage zu werben sich sehnt, hort er auch aufmerksam die Abentener ber Helben ber vorigen Jahrhunderte, oder die kuhnen und listigen Thaten ber Parteiganger in ber kurzvergangenen und gegenwartigen Zeit. Der Ruhm verbreitet um ben Helben den Zauberkreis der Straflosigkeit, die Ruhn= heit bildet die Gebirgsaristokratie; ift es also zu verwundern, wenn Jeber die Bortheile des Helbenthums zu erringen ftrebt? Ihre Gesange, Sagen, Marchen find mit Kriegeliften überfüllt, und tein einziges Ge=



fångniß kann so viele Beispiele von Diebstählen aufweisen, als jedes Haus in den Bergen.

Man kann sich leicht die Urtheile biefer Menschen, bie von burgerlichen Gefellschaften keinen Begriff ha= ben, denken, wenn sie sich mit einander von Rugland ober noch entferntern ganbern unterhalten . . . Doch thre Erzählungen von den Ueberfällen und wunders baren Ereigniffen, vom Krieger = und Jägerleben, von ben Abenteuern und Leiben auf Reifen hatten für mich ein unendliches Interesse. Die Neuheit ber Gegen= stände, die Einfachheit der Erzählung und endlich ihre richtigen Begriffe über ben Gebirgefrieg, über bie ort= lichen Vortheile und wie man die Russen anfallen oder ihnen ausweichen muffe - waren eines bessern Beobachters und eines beffern Gebachtniffes als bas meinige werth. Im Allgemeinen verachten sie die Russen und beträchten sich als weit vorzüglichere Krieger. Die Unsicherheit unserer Schusse war ber ewige Refrain ihrer Scherze. Die Knaben, die in's Ziel schießen lernten, nannten gewöhnlich die Zielscheibe Iwan, -und afften den ruffischen Goldaten nach, bie, wie sie fagen, mit abgewendetem Gesichte schießen. Wenn sie mube sind, nach bem Takte eines Tam= bourins zu singen oder besser zu schreien, und die kriegerische, ausbrucksvolle und wilde Lesginka paars



weise eine Zeit lang getanzt — feben sie sich um ben Geschichtenerzähler, nachdem sie natürlich nicht unterlassen, sich Aufmerksamkeit ober Erdichtung aus dem Busabecher ober dem Arrakschlauche zu schöpfen. Ihre Erzähler sind große Plauderer und nicht geringe Marren: sie pfeifen, schnalzen mit der Bunge, veranbern die Stimme, mischen Berfe und Lieder in bie Sage, und unterhalten burch manchmal recht interesfante Spruchworter. Ihre meisten Sagen haben sie bem Often entlehnt: fast in jeder findet man bei ihnen nicht gebrauchliche Rangstufen, und uppige Beschrei= bungen von Garten und Stabten, welche die sie um= gebende Natur und die Armuth der Bergbewohner nicht hervorzubringen im Stande sinb. Was wohl am sonderbarsten, ich fand in ihnen ben Grund fast aller europäischen Marchen . . . Dieß macht ber Probuktionsfähigkeit ber menschlichen Einbildungskraft eben teine große Ehre! Wir find also bazu verurtheilt, uns mit denselben Spielzeugen zu belustigen, wie unsere Borfahren, und dieselben Borurtheile und denselben Aberglauben nur in andere Formen zu gießen!!

Die Gebirgssagen haben viel Phantasie, noch mehr Zauberei und manchmal überraschenden Scharfsinn. Mir gesiel besonders ein Märchen, das übrigens auch in allen europäischen Ländern mit mannigsachen La-

riationen erzählt wird. Ein gewisser Padischach wünschte zu erproben, ob zwei Kinder verschiedenen Geschlechts, von der Geburt an ganz allein eingeschlossen, eine Sprache ersinden, und wie sie sich mit einander befreunden würden. Die Auseinandersetzung der stusenweisen Entwicklung der Worte, Begriffe und endlich der Gesühle würde jedem Psychologen zur Ehre gereichen.

Doch ofter als Alles befragten mich mein Herr und feine Gafte über mein Baterland - und horten kopfschuttelnd meine Antworten. Wenn ich ihnen fagte, daß unser gand reich und fruchtbar, erwiederten sie: — Warum beneidet Ihr uns also um unsere kahlen Felsen und unsere Armuth? — Wenn ich ihnen die Unermeglichkeit des ruffisches Reiches beschrieb, ant= worteten sie: - Rein, nein - Guch ift's zu enge zu Hause, wenn Ihr auf Tod und Leben in unsere Klufte bringt! — Wenn ich ihnen versicherte, daß wir mehr als eine Million Solhaten hatten, erwies berten sie: - Wenn wir nur ben britten Theil hatten; wurden wir ihn schon langst wie Timur = Chan, ber alte Unterwerfer bes Raukasus, verwendet haben! ---Um meisten erregte ich ihren Zweifel mit ben Erzählungen vom Reichthume unserer Saufer, von der Größe unserer Stabte, von der Kostbarkeit der Kleidungen

und Speisen, von den Wundern Zarskoe=Selo's und Peterhofs . . . Bei der Beschreibung des lettern konnte mein Wirth sich nicht mehr zurückhalten. . . .

— Nun, Bruder Iskender (Alexander), sagte er, mir auf die Schulter klopfend . . . Du bist ein guter Junge, aber ein arger Prahlhans! Deine Frauen ohne Tumani, die Fürsten bei der Nase herumsühren, Deine Städte von 28 Werst im Umfange, Paläste mit Mauern aus kostbaren Steinen, und Fontainen, die auf Besehl ihre Wasserstrahlen in die Wolken schieden — dieß Alles ist nicht schlecht erfunden!! Wahrlich, Du bist ein so tüchtiger Erzähler, daß Du würdig wärest, Bijuk-Nasir (Hofnarr) bei Deinem Padischach, oder wenigstens Effendi in der von Dir erzbaueten Stadt zu sein, um die Schlassosen zu unterzhalten, oder die Lästigen einzuschläsern!

Auch die Wahrheit erscheint oft als Marchen, dachte ich beim allgemeinen Gelächter. Wem man nicht für einige Zeit seinen Kopf aussehen kann, dem bringt man nicht die eigenen Begriffe und Kenntnisse bei. Ich entschloß mich von nun an, den Hochlanz bern nicht mehr das zu erzählen, was über ihre Bezgriffe ging, um so mehr, als nach der Erinnerung an die Feste in der Hauptstadt mir die Koißubuliner Haz

fergrute noch bitterer schmeckte, meine Matte harter und die rauchende Hutte dumpfiger erschienen.

Die Bogutschemonen.

Die Schneemassen schmolzen, die Ratur legte ihre grüne Unisorm an, und noch immer zeigte sich mir nicht die leiseste Möglichkeit zur Flucht. Ich verschob den Versuch für den Herbst, da mir dann die finstern Nächte und die Früchte in den Wäldern einen sichez tern Erfolg versprachen. Unter der Hand erkundigte ich mich nach den Wegen, lernte unermüdlich ihre Sprache, und stieg mit jedem Tage im Vertrauen meines Herrn. An einem herrlichen Morgen saß ich mit übereinandergeschlagenen Füßen, das Lazzaronische far niente genießend, während meine Luftschlösser mit dem Rauche der Pfeise, auf welchem ich sie gebauet, davon slogen . . . als plöslich mich mein Herr zu sich ries:

— Iskender! sattle zwei Pferde zum Reiten und eins zum Aufpacken, sagte er: Du reitest mit mir. Wohin, erfährst Du schon.

Froh, die Langeweile zu zerstreuen und der Neugierde Nahrung zu geben, sattelte ich rasch die vierfüßigen Reisegefährten, benen, wie allen Reisegefährzten auf der Welt, alle Mühen und Schläge zu Theil werden, während wir alle Vortheile und Vergnügunzen für uns in Anspruch zu nehmen geruhen.

Der Wirth brachte zwei gefüllte Sacke, gab mir eine Müße und eine Flinte, wir warfen Beide Manztel um, und unter den Thränen beider Frauen, unter dem Geschrei der Kinder und dem Bellen der Hunde, sprangen wir in den Sattel und sprengten dem Süsden zu. Unser Weg lag am steilen Ufer der Koisa: bald mußten wir im Wasser und nicht selten gegen den Strom reiten, bald bestiegen wir auf schlüpfrigen Pfaden die Felsen, doch blieben wir immer am Laufe irgend eines Flusses — das ist der gewöhnliche Weg in die Berge, wo, wie es wohl Jedem bekannt, Alslah allein Director des Straßenbauwesens ist. Wir ritten wie es schien, nach Avarien; das letzte Koisubuliner Dorf Zatanach lag schon weit hinter uns.

Es ist eine falsche Ansicht, daß die Hochlander für ihre Stämme bestimmte Grenzen haben: Niemand weiß, wo sich das Gebiet des Einen endigt und das des Andern beginnt, denn niemand streitet um die nackten, unfruchtbaren Bergrücken, die den Kaukasus in allen Richtungen durchschneiden. Nur um Steine, zwischen welchen ein kleiner Erbstreisen

bebauet werden kaun, ober um eine kleine Grussläche finden blutige Kriege statt.

Wir kamen in's Land der Avaren. Anfangs befahl mir mein Herr voraus zu reiten, aus Furcht,
daß ich ihn nicht nach afiatischer Sitte von hinten
erschieße, doch nach und nach verschwand sein Berdacht, er ritt an breitern Stellen an meiner Seite
und zulest in Engpässen sogar voraus. Gegen Abend
ritten wir nahe an den Dörfern Batljan, Ginigud
vorbei und an dem an der Usen liegenden Chunsach,
der Hauptstadt der avarischen Chane. Unsere Pferde
waren erschöpft, wir selbst abgemattet, doch mein
Herr wich jedem bewohnten Orse aus und wählte die
verstecktesten Stege. Ich entschloß mich, ihn an die
nothwendige Rast, an's Nachtlager zu erinnern.

- Ich habe keine Lust, ein Nachtlager mit dem Kopfe zu bezahlen, antwortete er, man hat immer Zeit, sich im Grabe satt zu schlafen. Auf mich liegt das Blut eines avarischen Händelsuchers aus Chunsach, und er hat zwei Brüder. Ich habe Dich abe sichtlich mit mir genommen, das wir, im Falle eines Anfalles, mit ihnen fertig werden können: Du bist tapferer als meine andern Nucker, Iskender, und ich hoffe, Du verräthst mich nicht.
 - Wo Dein Kopf, bort ist auch ber meine,



antwortete ich: Du bist ein guter Mann, und ich habe kein schwarzes Herz.

Wir verloren die Dorfer aus den Augen, und nachdem wir zwischen den Felsen ein verborgenes Platzchen gefunden, sprangen wir von den Pferden, ent=
sattelten sie, ließen sie weiden, aßen selbst Brod und in Honig gekochte Hirse, die einzige Speise der Aschetzschenzen und Ascherkessen auf Reisen, wuschen uns dann an der in der Nahe rieselnden Quelle, breiteten einen Mantel auf die Erde, und bedeckten uns mit dem zweiten.

- Ware es nicht nothig, daß wir abwechselnb schliefen? fragte ich. Man konnte uns unerwartetaberfallen.
- Rein, antwortete mein Herr, einen Stein als Kopfeissen zurecht legend: was im Himmel geschriesben ist, dem weicht man auf Erden nicht aus. Ueber uns wachen Tausende von Augen Allahs, fügte er hinzu, auf die Sterne zeigend, und schnarchte bald wie eine Sackpfeise.

Die Mübigkeit verhinderte mich, diese Serenade länger zu genießen, und ich dachte erst wieder an die Gefahr, als ich erwachte. Die Sonne ging auf, als wir uns auf den Weg machten. Welche arme, und doch welche erhabene Natur umgab uns. Auf den

grauen Felsen liefen wilde Hühner herum, die Klüfte waren nur an wenigen Stellen mit Moos bedeckt, einzelne verkrüppelte Eichen und Platanen ragten zwisschen den Felkrissen hervor, im Thale grünende Rußsbäume und zwischen ihnen eine Hammelheerde, die aus der Ferne einem Zuge Tauben glich, und endzlich hie und da ein Avare, der mit Lebensgefahr auf die Felsen klimmte, um einen Erdstecken zu entdecken und darauf eine Handvoll Weizen zu sachen. Dolch und Flinte sind dabei die unzertrennlichen Begleiter des Pfluges und der Schausel. Der Hochländer legt selbst in den Armen der Frau die Wassen nicht ab.

Wir wendeten uns nach Norden, durchschnitten in dieser Richtung das Gebiet der Assetinen, ohne übrigens durch ihr Dorf zu reiten, und stiegen, uns am Flußbette haltend, bergauf; dieß ist nämlich das einzige Mittel, die von großen Strömen nicht durch-brochenen steilen Bergrücken zu ersteigen. Wir mußten zu Fuße gehen, die Pferde nachschleppend, und erreichten mit Sonnenuntergang ein völlig des Waldschen, das der Vegetation zur Grenze diente — etwas höher war schon der kahle Bergscheitel sichtbar. Hier legten wir Feuer an, lösten von einem Baume die Rinde ab, bogen sie zu einem Korbe, steckten den Ladestock durch und singen den auf dem Wege erschofs



seinen Fasan mit Hirse zu braten an. Die vom Winde in die Hohe getragenen Rauchwolken weckten einen auf dem nahen Felsen schlafenden Abler. Seine Majestät wollte, wie es schien, nicht lebendig geräuschert werden. Er blies die Federn auf, entfaltete früher einen, dann den zweiten Flügel — erhob sich majestätisch in die Lüste, umkreiste uns einige Male, dabei mit den breiten Flügeln schlagend.

- Welch ein ungeheurer Bogel! fagte ich, den Abler mit den Blicken am dunkeln Himmel ver= folgend.
- Das ist eine Schwalbe im Vergleiche mit bem breihundertjährigen Vogel in diesen Bergen, antworztete mein Herr. Er ist so groß und stark, daß er eine Ruh davon tragen und auf ein Mal verzehren kann. Im ersten Jahrhundert hat er einen schwarzen, im zweiten einen rothen, und im dritten einen grauen Kopf, den er nach dem letzten Jahrhunderte an den Felsen zerschellt.

Erfreut die Naturgeschichte mit der Beschreibung eines so wunderbaren und so seltenen Bogels zu berreichern, der sich kühn den von Cuvier entdeckten anztideluvianischen Mamonten und Eidechsen von der Größe eines Wallsisches an die Seite stellen kann, befragte ich meinen angeborenen Physiologen über den

Wuchs, ben Umfang und die Gestalt bieses lieblichen Bogeleins.

- Ich selbst hatte keine Gelegenheit ihn zu sehen, denn ich bin kein Jäger, antwortete mir mein Herr; aber mein Vetter horte mit eigenen Ohren, wie ihm ein Hirt des Avarer Chans erzählte, daß dieser Bosgel einen fetten Stier davongetragen.
 - Nun verstehe ich, sagte ich.
- Behüte Gott, daß er uns hier rieche, sagte mein Herr gahnend, sonst erwachten wir in seinen Krallen.
- Und er verzehrte uns auf den Hornern des Mondes sigend, fügte ich hinzu.
- Bist Du denn bei Verstande? erwiederte mein Herr. Hat denn ein solches Ungeheuer Plat auf dem Monde?!
 - Auch das ist wahr! sprach ich bescheiben.

Wir schliefen übrigens prachtig, trot ber Furcht vor dem dreihundertjährigen Vogel..

Am andern Morgen bestiegen wir die an vielen Stellen mit Schnee bedeckten Gletscher, und singen an, und in eine enge Schlucht hinabzulassen. Zwisschen den Krümmungen wurde das von Bergketten durchschnittene und verengte Thal sichtbar. Der Blick

begegnete keinem einzigen Baume, keinem einzigen Gebusche, Alles war wild und obe, graue und roth= liche Felsen lagen über einandergehäuft, und über ih= nen schwebten, wie die Zinnen eines Thurmes, zakkige Eismassen. Unser Weg war mubselig und ge= fährlich. Wir wälzten uns mehr als wir ritten, und bei Sprungen über Abgrunde rettete uns nur die Vor= ficht ber Pferde vor dem unvermeidlichen Berderben. Mit einer gemiffen Ueberlegung fetten sie die Sufe auf die Steine, indem sie früher untersuchten, ob sie auch fest genug waren. Obgleich an halsbrecherische Reisen gewohnt, muß ich boch gestehen, daß hier meine Kuhnheit ihren Endpunkt erreichte. Ich bekam Schwindel und der Athem stockte mir, wenn mein Blick auf ben unter mir gahnenden Abgrund Mit den Knieen den Sattel andruckend, und mit ben Ellbogen meine Seiten haltenb, als konnte ich auf diese Weise in der Luft schweben, betete ich zu allen Beiligen des Kiewer Ralenders, und bedauerte von gangem Bergen meine Strohmatte in Unskul. Mein Herr ritt im Gegentheile ganz kaltblutig und blickte fich von allen Seiten um, ohne meine Blaffe ju bemerken, oder mit seinem Muthe zu prahlen: es war für ihn etwas ganz Gewohnliches.

- Wohin reiten wir? fragte ich endlich mit einem



Tone, der so viel heißen sollte: wohin hat der Teufel die Absicht uns hinzuführen?

- Bu ben Bogutschemonen, antwortete er.
- Das ist noch ein erträglicher Name für einen so unerträglichen Weg! Sind die Bogutschemonen Menschen ober Thiere?
- Fast Thiere, wenn man sie mit unserm Volke vergleicht.

Der Teufel hat auch in den Bergen die Saat der Eitelkeit ausgestreuet, dachte ich. . . . Der russische in der Unwissenheit dis über die Ohren steckende Landzedelmann nennt die Tscherkessen Wilde. Ich wünschte zu wissen, welchen Namen er wohl verdiene, im Verzgleiche mit einem englischen Pair, einem französischen Bel-esprit und einem deutschen Professor!

- Wozu aber reiten wir in diese Abgrunde? fragte ich.
- Ich langweile mich zu Hause ich mußte meine Seele etwas luften, antwortete mein Herr. Ich habe dieses Volk ein Mal besucht; ich habe dort Freunde und eine Freundin, sügte er lächelnd hinzu.

Jest begriff ich, warum die Lieblingsfrau meines Herrn ihn so sehr beredete, nicht zu reisen, sich über Marlinsti. III.

die abschlägige Antwort ärgerte und weinte, als er zu Pferde stieg.

- Ich habe von diesem Bolke weder von Euch, noch von Reisenden je etwas vernommen . . . sie sind gewiß große Betrüger und Räuber, daß man sich fürchtet, sie zu besuchen? fragte ich.
- Im Gegentheile, man hort nie ein Wort von ihnen, weil sie ehrliche Leute. Was soll man von einem Volke sprechen, dem gar keine Waffen bekannt sind: sie fangen die Vogel in Schlingen, und nur zum Schlachten der Hammel gebrauchen sie Messer. Sie selbst sind Kälber, aber keine Krieger.
- Warum unterwerfen die Avaren oder Tschet=schenzen sie nicht, und machen sie zu Jakira und Ka=rawascha (Gefangenen und Sklaven), wie sie mit den Karaken gemacht?
- Du siehst, welcher Weg zu ihnen führt, wie mühselig er für zwei Reiter nur ist, wie wird's erst mit einem ganzen Haufen? Und wozu follten die Avaren ihre Köpfe an diesen kahlen Felsen zerschellen? Weder mit Eisen noch mit Schweiß zwingt man diesem Boden Getreide ab, und in den Hausern der Bogutschemonen sindet selbst der Schaitan keine Beute die Eroberung ware nicht die verlorenen Huseisen werth. Diese Wilden kennen den Werth des Geldes

nicht, hochstens wurden sich die Kinder an den blanken Münzen wie an Spielzeugen weiden. Es ist übrigens vortheilhaft, zu ihnen zu Gaste zu kommen, und Hammel für Rosinen und Getreide einzutauschen. Sie verlassen selbst selten und ungern ihr Thal . . Hochstens kommen sie zu uns, sonst nirgends hin.

Indessen stiegen wir immer abwarts. Viele Quellen sprudelten zwischen den Steinen hervor, und schlängelsten sich, zu Bachen vereint, durch das Thal. Es war mit üppigem Grase bedeckt, aber nur kleine Gebüsche warsen ihre Schatten auf die Fläche . . Weder auf der Wiese, noch auf den Bergen war ein Baum zu sehen. Auf einem von Felsen eingeschlossenen Raume weidete eine Hammelheerde, die Niemand hütete. Nicht weit davon sahen wir zwischen den Steinmassen leichte Rauchwolken sich erheben, und in der Sonne dampfende, aus Düngerhausen bestehende Vulkane das liegen — eine unsehlbare Beigabe aller afiatischen Dörfer . . .

- Hier ist das Dorf der Bogutschemonen, sagte mein Herr. — Ich bemerkte nichts Menschliches.
- Erst unsere Unnaherung zog eine Menge Neus gieriger herbei: Knaben, Greife, Mussigganger aller Altersperioden und beider Geschlechter begrüßten die Ankömmlinge aus einer andern Welt. Alles, was ich



fah, überraschte mich immer mehr; ich glaubte auf eine Insel im stillen Dzean geworfen zu sein. Mile uns Umringenden waren fast nackt. Die Männer batten kurze Mantel um die Schultern geworfen; die Frauen trugen kurze Hemben, Alle waren ohne Beinkleiber und Kopfbebeckung — zwei Dinge, die bei ben Glaubigen gleichsam Theile bes Rorpers bilben. Einige hatten auf den Fußen eine Art Sandalen von rohem Leder; die Meisten gingen barfuß. Niemand hatte ein Messer am Gurtel, nirgends war Bogen ober Klinte zu sehen. Die natürliche Rothe brang selbst burch ben die Gesichter bedeckenden Schmug. Die Gesichtszüge waren regelmäßig und schon, die Leiber schlank, die Bewegungen gelenkig. Die Berge und die Freiheit entwickeln die körperlichen Fahigkeiten des Menschen besser als der kunftlichste Tanzmeister; es war ein Bergnugen, diesen kraftigen, gesunden Menschenschlag zu betrachten. Es ist noch zu bemerken, daß ihre Gesichtsform burchaus nichts Tatarisches hat, und sie felbst von den übrigen Hochlandern unterscheidet: es gibt unter ihnen viele Rothe und Blonde. Wir ritten langsam durch's Dorf, zwischen den uns freundlich grußenden Bolkshaufen. Sie sprachen unter einander eine selbst meinem herrn unverständliche Sprache, ob= gleich er fast alle in den bortigen Bergen herrschenden



Mundarten verstand. Uns luden sie in einem gebrochenen Avarisch zu sich ein. Mein Herr erwiederte ihnen, daß er zu seinem alten Freunde Saidar reise, und wirklich kam uns dieser, nachdem wir den Ab= hang, auf bem die hohlenartigen Sutten der Bogut= schemonen zerstreut lagen, erstiegen, mit offenen Urmen entgegen. Es war ein stattlicher Mann in ben Vierzigen, mit langen, wie bei ben Finnen auf die Schuls tern herabwallenden Haaren, mit einem offenen, von der Natur gerotheten Gesichte und einer vom Weine gerotheten Rase. Er führte uns, oder beffer, er schleppte uns fast auf allen Vieren in seine Sutte, durch eine mit einem Pferbefelle verbedte Deffnung, die als Thure diente. Es ware fundlich, zu fagen, daß ich in der letten Zeit durch gar zu viel Comfort verweichlicht worden: auf dem Kaukasus werden auch die Russen zu Tataren — doch die Hutte eines Leds ginen war ein Palast im Vergleiche mit diesem Barenloche.

Denket Euch einen Haufen über einander geworfener schwarzer und theilweise glühender Steine, denn in der Mitte dieser sogenannten menschlichen Wohnung brannte ein Feuer; der dichte Rauch tappte so lange im Finstern herum, bis er eine Spalte fand, durch die er in's Freie kommen konnte. Auf dem Boden lagen

weber eine Matte, noch ein Polster ober eine Decke, am improvisirten Herbe standen weder Gefäße noch Geschirre. Selbst Diogenes hatte hier nichts Uebersstüssiges bemerkt, so wie wir nichts Nothwendiges fanden. Doch unser Wirth, der, wie es schien, bei den benachbarten Stämmen in der Schule der Höslichsteit gewesen, warf seinen Mantel ab, und nöthigte uns, auf selbem uns am Feuer niederzulassen, um zur Erregung des Appetits etwas zu schwißen.

- Dir wird's tmangenehm sein, nacht zu gehen, Haibar, sagten wir ihm.
- Warum unangenehm? erwiederte er, bin ich benn nicht daran gewöhnt, in meinem eigenen Felle zu gehen?

Und er fuhr fort zu wirthschaften, so gekenkig wie der dienstehnende Kammerjunker in seiner gestickten Unisorm. Während die alten Bekannten die Fragen über ihr Besinden austauschten, ging ich, die Pferde zu entsatteln, sie an die Tranke zu führen, und selbst freie Luft einzuathmen. Man zeigte mir eine Quelle, unter dem Vorhange eines ungeheuern Felsens riez selsen herum, blicke um mich — und bleibe, wie von einem elektrischen Schlage getroffen, stehen — ich sah...

Ihr glaubet vielleicht, ich habe eine Gebirge= schlange ober einen Tieger auf Schildwache erblickt? . . . Weit gefehlt, meine Herren: meine Erscheinung war burchaus nicht fo schrecklich; und boch fand ich uns beweglich, wie eingewurzelt, offnete bie Augen wie ein Habicht auf seine Beute, und wagte nicht, die Lippen zu bewegen, laut zu athmen — mit einem Worte, ich war gang Auge geworden. Funf Schritte vor mir babete in einem Wafferbecken ein unendlich reizendes, ungefahr sechszehnjahriges Madchen; die Schone hatte mich nicht gesehen und platscherte ungestort berum. Wenn sie untertauchte, schwammen ihre schwarzen Spaare auf ber Dberflache wie majestatische Bogen, und bann erhob sie sich wie eine Wasserlilie. Lange weibete ich mich an dem Anblicke biefer Gebirgenire, und ich mare bis in die Racht ba geftanden, um ja keinen einzigen Liebreiz zu übersehen, wenn nicht meine Pferde, denen das Waffer angenehmer als eine Schone in Perspektive erschien, bochst unhöflich gewiehert hat= in . . . ber Zauber verschwand bas Madchen erhob die Augen, schrie verwundert auf, und, wie es schien, mehr über ben gekleibeten Frembling als über ihre eigene Nachtheit erschreckend, sprang sie wie ein fliegendes Fischchen aus dem Wasser — und fort war sie. Mein Berz ware ihr gerne burch ben aufgesperr



ten Mund wie ein Bogelchen aus bem Rafig nachgeflattert . . . Doch was war zu thun? Meine Pferde tranken gang ruhig, und ich felbst verschlang gierig ben kalten Wasserstrahl, als wollte ich bamit die innere Gluth loschen. Ein herrliches Mittel zur Abkühlung des Herzens! Ich trat meinen Ruckweg an, noch immer rechts und links schauend, aber sehr weise erwägend, wie kindisch es sei, sich an etwas Vorbeifliegendes hangen zu wollen. Ich war erst in ber Salfte meiner Reflexionen, als ich schon am Ende meines Weges anlangte. Ich kroch in die Hutte und wie verwundert war ich, als ich meinen Herrn Suleiman sehr zärtlich an der Seite einer schönen Frau in den Dreißigen sah; er hatte feinen Ropf auf ihren Schoof gelegt. Saibar faß ihnen gegenüber, mit einem Kinde im Arme.

— Das ist meine Frau! sagte er, kaltblutig auf bie ihm Gegenübersigenden zeigend.

Ich war, indem ich schon lange unter Usiaten lebte, der europäischen Familiengemälde mit einem Hausfreunde im Hinter= oder gar im Vordersgrunde. entwöhnt; doch selbst in der großen Welt ist mir nicht ein so philosophischer Chemann vorgestommen . . .



- Deine Frau? fragte ich, vor Verwunderung zurücktretend . . . sie war's ober ist's?
- Und wird's hoffentlich bleiben, antwortete Hais dar, mit der Hand in den Keffel fahrend, in dem Schöpsenfleisch kochte.

Suleiman lachelte . . . Haibars Frau grußte mich freundlich und ruckte etwas weiter, um mir auf bem improvisirten Teppich Plat zu machen um diese Zeit bewegte sich das als Thure dienende Pferdefell, und Saibar fagte, ba et das eintretende Madchen erblickte: - hier ist auch meine Tochter, es ist Zeit zu essen! Der an die Thure sich heran= walzende Rauch verhullte mir ihr Geficht . . . Benn ich der Vicomte d'Arlincourt ware, wurde ich fagen, daß der Nebel ihre luftige Geftalt in eine Wolke ge= hult! Endlich wurde es etwas lichter — es war meine Wassernire! Ein unwillkarliches Ah entfuhr uns Beiben, und es ift Ihnen gewiß nicht unbekannt, daß bieser Seufzerkarambol im Spiele ber Liebe mehr als die Halfte der Parthie ausmache. Wir standen einander bald errothend, bald erblassend ge= genüber. Das kurze, nur mit einem Riemen zusam= mengehaltene Demb bedeckte, aber verhüllte nicht ihren schlanken Leib. Ich verglich sie mit Diana; womit mag sie mich verglichen haben? — Es, ift schwer zu

errathen. Doch erhob sie ihre Augen immer hoher und hoher, bis sie mit den meinigen auf gleicher Linie standen. Dann lächelte sie so lieblich, daß ich sie wie eine Waldbeere verschlingen wollte. Man hatte uns aber eine ganz andere Art Speise zubereitet.

— Ihr seid doch sonderbare Leute, sagte Haidar, den Kessel vor uns hinstellend: man muß Euch Alles kochen und braten. Da ist's doch bei uns bequemer. Man schneidet sich ein Stück vom lebendigen Hammel und verzehrt's auf seine Gesundheit. Auch die Löwen und Adler bereiten sich ihre Nahrung nicht zu, warum sollten die Menschen nicht dasselbe thun?

Er ließ die That auf die Erzählung folgen, schnitt mit dem Messer die Hinterfüße des Hammels in Stücke und vertheilte sie seiner Familie — und Alle nagten am rohen, bluttriefenden Fleische, so daß wir zusammenschanderten. Aus dem mitgebrachten Mehle wurden Klöße gemacht, und diese in den Kessel ge= worsen. Dann angelten wir sie mit den Fingern aus dem Wasser, und ahmten unsere Wirthsleute nach, indem wir den nur an der Oberstäche gekochten, und in der Mitte ganz rohen Teig aßen. Ich wünschte einen französischen Gastronomen oder einen reinlichen Engländer dort zu sehen . . . unsere Tasel hätte ihs nen sür wenigstens drei Monate die Eslust benoms



men. Nach der Tafel wurde als Desert selbst erzeugter Bramtwein aufgetragen . . . ich naschte mit den Blicken an meiner schönen Nachbarin — und möge mein Herz wie eine Gramate bersten, wenn ich nicht damals den raffmirtesten Wittag in der Residenz sür dieses schmacklose Nachtmahl an ihrer Seite hinges geben hätte. Nach Tische wuschen wir uns, der Sitte gemäß, die Hände und kammten unsere Bärte. Der Wirth blickte uns mit einem spöttischen Lächeln an.

- Welche Dummheit, sagte er kopfschättelnd, swanzig Mal im Tage zu waschen!
 - Maschst Du Dich benn nie? fragte ich ihn.
- D, nein, erwiederte er, der Regen wafche mich ja!

Nach den Kämmen hatte man alle Unwesende vergebens gefragt. Niemand kannte einen andern Kamm als den eigenen fünfsingrigen. Sutelman wollte, wie alle Menschen in der Fremde frommer erscheinen, als er wirklich war, breitete daher seinen Wantel aus, kniete nieder, blies zu beiden Seiten, um die unreinen Geister zu verjagen, nahm eine ernste Miene an, faltete die Hände auf der Brust zusammen, und begann, sich hin und her schankelnd, bas Abendgebet zu verrichten. Liele Neugierige, die ihn wie Mücken umbrängten, glosten mit ausgesperrten Maulern auf alle diese Vorbereitungen, wahrscheinlich in der Hoffnung, daß der Muselmann sie zu untershalten trachte und auf dem Kopfe gehen werde. Doch da sie sahen, daß er nur in sich hineinbrumme, bestürmten sie mich durch Haidars Vermittelung mit Fragen.

- Er betet, antwortete ich. Haibar stockte, als er meine Antwort überseten wollte.
- Wir kennen dieses Wort nicht, sagte er: ich horte wohl ofters bei den benachbarten Stammen, daß sie bald etwas beim Himmel erstehen, bald für etwas danken . . . wir denken nicht daran, so thun wir's auch nicht!

Sie haben weber Glauben noch Aberglauben. Die Schatten wurden bichter, es dunkelte.

Suleiman, Du bist nicht Gast, sondern Herr in meisner Hutte, entschuldige, daß ich Dir nicht das Sherenlager bei meiner Schwester oder Mutter andieten kann — sie sind seit lange todt. Nimm also mit meiner Frau vorlieb — und Du nimm meine Tocheter — sprach er, die errothende Schalibi mir zusüherend. Sute Nacht!

Ich vernahm Worte, ohne sie zu verstehen; ich bachte, er scherze, oder ich sehe all' dieses nur im



Traume. Suleiman lachte, als er mich so unschlus= fig fah.

- Nehme schneller, flusterte er mir in's Ohr, hier ist's Sitte, so die Gaste zu bewirthen, und bewahre Dich Allah, wenn der Wirth glauben sollte,
 Du wolltest ihn durch eine Weigerung beleidigen; Du würdest morgen ohne Kopf auswachen.
- Wenn ich nicht vor Freude sterbe, rief ich aus, die schüchterne Schalibi an meine Brust zieschend, so verlassen wir diesen Ort frisch und gessund.

Die Welt verschwand vor meinen Augen, als ich Schalibi an's Herz brückte. Man kann sich leicht das Entzücken eines Menschen denken, wenn das Glück, an das er kaum in seinen kühnsten Phantassien dachte, ihm plöslich wie eine Taube in die Hande sliegt! Haidar blickte mit großem Wohlgefallen auf meine fast wahnsinnigen Liebkosungen.

— Ich war von jeher überzeugt, sagte er, ber Tochter den Kopf streichelnd, daß meine Schalibi den Ausländern gefällt. Gute Nacht, Kinder!

Schalibi's Mutter flusterte ihr, indem sie mit einem Urme Suleiman umfaßte, etwas in's Dhr, und die Tochter errothete, indem sie die Augenwimpern, auf denen Thranen zitterten, senkte. Ich wollte Nieman=

ben zum Vertrauten unferer Liebesgeheimnisse machen. Es war so enge und schwul in ber Hutte — wir be= reiteten unfer Lager an der Quelle unter den Felfens garbinen. Schalibi streuete weiches Moos — ihr Urm war mein Polfter. Wir verstanden einander nicht, aber unsere Herzen sprachen um so verstände licher. Der Wind wehete so sanft; die Quelle rie= felte so wohlthuend; die Sterne leuchteten und schienen por Veranugen zu zittern! Selige Nacht! der Morgenrothe erwachte ich, Schalibi schlief noch. Meine Blicke auf sie richtend, weidete ich mich an ihrem reizenden Gesichte. Die Dammerung schien sie anfangs zu verhüllen, doch es wurde immer heller und heller, und sie entfaltete sich mir wie eine viels blattrige Rose. Wie auf dem klaren Wafferspiegel die spielenden Fischchen sichtbar sind, so spiegelten sich auf ihrem unschuldigen Gesichte die heitern Phantasiegebilde, die ihre Traume burchwoben: ihre Augen: wimpern zuckten manchmal, und ein Lacheln hatte liebliche Grubchen in ihre Wangen gegraben endlich erwachte sie von meinem glühenden Uthem, und verbarg errothend bas Gesicht an meiner Bruft.

Frauen mit Sensen begegneten uns haufenweise — sie gingen auf's Feld, während die Manner mit den Kindern auf den Armen an den Thurschwellen saßen



oder ein grobes Euch woben. Suleiman erzählte mir, daß hier die mannlichen Arbeiten von Frauen, und die weiblichen von Mannern verrichtet werden. — Das ist eine friedliche Amazonenrepublik, dachte ich.

Als ich gegen Abend von der Trände zurückkehrte, war ich erstannt, vor Haidars Hütte eine lärmende Wenschenmasse zu sinden; ich nähere mich, und sinde meine Schalibi in Thränen, zwischen zwei jungen Bosyutschemonen, von denen jeder das arme Kind an sich zu ziehen suchte. Da sie mich erblickte, riß sie sich aus den Armen dieser wüthenden Wilden, warf sich mir freudig an den Hals und bat um Schus.

- Was foll dieß bedeuten? fragte ich zornig Hais bar, ber biefem Schauspiele ganz ruhig zugesehen.
- Nichts, antwortete er mir auf Avarisch. Du hast meine Tochter in Ruf gebracht; jest umlagern sie Bräutigame. Diese beiden tüchtigen Bursche wol= ben sie zur Frau haben.
- Wem von ihnen willst Du sie zur Frau gesben? fragte ich.
- Das ist nicht meine Sache, erwiederte er; sie wollen ja nicht zum Scherze heirathen. Bei uns sind alle Männer gleich, wir kennen weder Euer Freien um die Frau, noch Kolima (Witgist) oder Metai (Heirath für eine bestimmte Zeit). Wer eine Hütte

hat und eine Familie ernahren kann, dem schlägt man bie Tochter nicht ab. Diese Bursche sind Beibe in diesem Zustande.

- Aber liebt Schalibi einen von ihnen?
- Mit ber Zeit wird sie ihn auch lieben; aber bie Nebenbuhler mogen es nun miteinander ausmachen.

Indessen waren diese von den Scheltworten und Drohungen zum Handgemenge übergegangen. Die Zuschauer bildeten einen Halbkreis um sie und munterten burch Zurufungen bald den einen, bald den andern auf.

- Hier entscheibet die Kraft gewöhnlich den Streit um die Braut, sagte mir Suleiman. Manchmal stößt auch der Eine dem Andern ein Messer in die Seite, und der Zurückgebliebene ist ohne weitere Cerse monien der Besißer des Mädchens.
- Wenigstens so lange ich hier bin, erwiederte ich, ben Dolch entblogend, berührt Niemand meine Schalibi nur mit ber Fingerspige.

Die Nebenbuhler wurden immer wuthender; sie kratten einander mit den Nägeln, bissen mit den Zähnen, schlugen mit den Fäusten darein. Der Kampfzplatz lag hart am Rande eines felsigten Abgrunds: sie dreheten sich im Kreise herum, wälzten sich am Boden, bis endlich der Eine seinen Segner etwas in

vie Hohe hob, aber babei das Gleichgewicht verlor, und Beide zusammen in die Tiefe rollten. Ein Gestichne entfuhr allen Zuschauern. Schalibi, der die Angst auf dem Gesichte aufgedrückt war, streckte mit einem Mitleidsgeschrei ihre Arme aus, als wollte sie ihre Verfolger zurückhalten. Ich lief an den Rand: eine blutige Spur an den scharfen Felskanten zeigte in der Tiefe etwas Rothliches: es waren die Körper der unglücksichen Ehebewerber. Die Zuschauer gingen betrübt, aber nicht verwundert auseinander, als ob etwas Unausweichliches vorgefallen. Lange, lange, selbst in Schalibi's Armen, stand mir diese blutige Entwicklung vor Augen; meine Geliebte schauderte vor Schreck zusammen.

Drei Tage verbrachten wir bei diesen Raturkins dern, denen alle Herrschaft, und darum auch die Herrschssucht fremd ist; die mit allen Leidenschaften, allen Lastern der Gesellschaft unbekannt, auch keinen einzigen ihrer Bortheile kennen. Wir lebten, so zu sagen, uns ter Menschen, die den Thierzustand noch nicht abgeslegt, im verwirklichten Utopien des guten Jean Jaques, aber in einem nackten, schmußigen, ungeschminkten. Nur drei Tage genoß ich das Glück, Schalibi mein zu nennen, sie, mit der mich der Zufall zusammens geführt und die Liebe vereint. Wie süß war es für Markinski. III.

mich, die Entfaltung ber Zuneigung in ihrem unerfahrenen, ungekunstelten Gemuthe zu verfolgen, die ersten Seufzer zu behorchen, die ersten Liebkosungen aufzufangen. Ich weiß nicht, was ich bamals Alles hingegeben, um in dieser unfruchtbaren Ginobe, bei einem fast gebankenlosen Bolke zurückzubleiben, aber für sie und mit ihr! Doch Suleiman blieb schon phnedem mir zu Gefallen einen Tag langer, es mare unrecht gewesen, mehr zu fordern; wir machten uns reisefertig. Daibar belud bas Packpferd mit weichen Schafsfellen, bem einzigen Waarenartikel, ben bie Bogutschemonen bei den benachbarten Stämmen gegen Mehl, Branntwein und andere Gerathschaften austauschten, da sie selbst weder Uckerbau noch irgend ein Handwerk treiben. Schalibi's Mutter, die alte Freundin Suleimans, schluchzte ungemein, als sie ihn hinausbegleitete; Schalibi hielt mich mit ihren Armen fest umschlungen, und als ich endlich mich ihr entriß und in den Sattel sprang, griff sie fast besinnungslos nach dem Steigbügel . . . mein Berg blutete, aber die Trennung war unvermeiblich. Suleiman trostete Mutter und Tochter, mit dem Versprechen, daß wir sie bald wieder besuchen wurden — der gute Haidar forderte unsere feste Busicherung - wir gaben sie . . . ich fußte meine reizende, traurige Freundin auf die



Stirne . . . und sprengte fort, ohne mich umzusehen. Erst am Ende des Dorfes, als wir wieder bergauf ritten, wendete ich den Kopf: Schalibi stand auf einem hohen Steine und streckte mir die Arme entgegen; ich kann's nicht beschreiben, wie mir zu Muthe war . . . als wir den Hügel hinunterritten, erhob ich mich in den Steigbügeln, um zum letzten Male einen Blick auf sie zu werfen: sie stand noch immer da und verfolgte uns mit den Augen. . . .

Ich ritt mit verhängten Zügeln, gefühllos gegen jede Gefahr . . . Mein Herr war ungewöhnlich duster.

— Schon sind's fünfzehn Jahre, daß ich jeden Sommer zwei Mal meine Geliebte besuche, sagte er endlich, — doch nie war mir's so schwer, mich von ihr zu trennen, als heute. Sollte troß meines grauen Schnurrbartes mein Herz von heißer Liebe entbrannt sein? Ich habe darüber nachgedacht — doch nein, die Sonne ist im Sommer am glühendsten, nur in der Jugend liebt das Herz am stärksten!

Wir hatten den steilen Bergrücken gegen Ubend hinter uns und übernachteten auf avarischem Grunde. Um Mitternacht weckte mich ein Schrei Suleimans.

— Was ist Dir? fragte ich, Du zitterst, Du bist erschrocken? . . .



Doch er starrte lange schweigend in die finstere Nacht.

- Allach bereket, Gott sei Dank, sagte er endlich, tief Uthem holend: es war nur ein Traum, aber ein schrecklicher Traum: ich habe die weiße Frau gesehen!
- Ein gar großes Ungluck! erwiederte ich. Ich denke, Du fürchtest Dich auch vor rothen und bunten nicht.
- D, scherze nicht antwortete Suleiman. Ein Avarer Chan hat in diesen Bergen vor gar langer Zeit ein Madchen seinen Eltern geraubt, versührt und aus Furcht vor Verfolgung im Felde erschlagen. Nun treibt sie sich jede Nacht in einem weißen Schleier in den Bergen herum, springt mit wildem Gelächter auf die Schultern verspäteter Jäger, auf den Sattel der Reiter und weißfagt Unglück, dem sie erscheint. Sie ist mir nun im Traume erschienen, hat ihre eisige Hand auf meine Brust gelegt und dann schrecklich mit dem Finger gedroht . . . ich stöhnte und erwachte! Iskender, mir steht Schreckliches bevor!

Ich ward von dieser Erzählung des Koisubulinen sehr überrascht. Ich hatte bis jest unter ihnen keinen Glauben an Kobolbe, Phantome, Tobtenerscheinungen

und all' dem Grabsgesindel bemetkt. Alle meine Ausreden und Spottereien waren hier vergebens.

- Kein einziger Avare zweifelt baran, erwiederte er, und walte sich die ganze Nacht von einer Seite auf die andere.

Der Tag zerstreuete die leere Furcht Suleimans. Es war herrliches Wetter und wir ritten tapfer zu. Gegen Abend waren wir in der Nahe Chunsachs, das wir mieden; sobald wir in der Ferne einige Arbeiter erblickten, warfen wir die langen Lappen unserer Müzsen um's Gesicht, die wie Vissere der Ritter aussahen, und so ritten wir durch die Dorfer, ohne daß Jemand einen Gruß oder eine Frage an uns richtete; nur die Frauen blickten uns neugierig nach und sagten untereinander: — die reiten nach einer Seele! — Fast alle Hochländer ziehen mit verhüllten Gesichtern zur Blutrache aus, und es wird als Profanation betrachtet, Jemanden in Erfüllung dieser Pslicht auszuhalten ober zu storen. . Wir wendeten uns links, der himmel war mit Wolken überzogen.

Ungefähr zwei Werste hinter Chunsach stand ein Hirt an der Landstraße, auf eine lange Windbüchse gestüßt, und betrachtete uns sehr genau. Ich schauete mich um, nachdem wir porbeigeritten — er war verschwunden. Ohne weiter daran zu denken, folgte ich

Suleiman, der an Unskul, an das Wiedersehen seisner Familie, an seine kunftigen Tauschhandel und Ueberfälle dachte. Der von Hügeln durchschnittene Weg bot keine Gefahr; da waren weder Felsen noch Gebusche, die als Hinterhalt dienen konnten; — doch plöslich erblickten wir drei Reiter, die von einem Abshange hinuntersprengten und uns gleichsam den Weg abschnitten. Als sie uns nahe waren, hielten sie ihre Pferde an — wir thaten dasselbe.

— Iskender, sagte mir mein Herr, sich im Satztel festsegend; — spanne den Hahn! diese Bursche wollen mit uns anbinden

Er that dasselbe, legte dann die Flinte quer über den Sattel und zog das Schwert zur Halfte aus der Scheide.

- Warum glaubst Du, baß es Feinde? fragte ich.
- Warum? erwiederte er. Siehst Du denn nicht, daß sie die Pferdegurte anspannen? . . . bei uns ist dieß ein sicheres Zeichen des Angriffes . . . es sind Bluträcher, es sind die Brüder des von mir erschlasgenen Avaren. Iskender, verrathe mich nicht, und denke, daß unser Weg über die Leichen dieser Hunde führt!

Sein Gesicht flammte, die Zahne Kapperten vor Wuth; in diesem Augenblicke hatte er kein anderes

Gefahl als den Durst nach Kampf. Wir ritten aufemander zu, buckten uns gegenfeitig an . . . der erfte Avare sprengte voraus, schoß und fehlte! Ich erwiederte die Begrußung mit befferm Erfolge, die Flinte, welche er eben wieder laden wollte, fiel ihm aus der Hand, und er ritt auf die Seite. Zugleich mit ben Schuffen ber Uebrigen sturzten wir aufeinans der Suleimans Roß war lebhafter und war mir um einige Schritte voraus . . . ich sah Funken fpruben, die Schwerter blinken, und einen Augenblick barauf fiel Suleimans Leiche vom Pferde, und sein burch einen gewaltigen Hieb vom Rumpfe getrennter Schabel schlug an meine Brust, so daß das Blut mir vom Mantel herunterrieselte. Mein kampflustiges Roß fprengte, als es ben Bugel nicht fpurte, in's Weite, ich konnte kaum meinem Gegner einen Dieb in den Rucken versehen. . . Die Avgren folgten mir auf der Ferse . . .

Ich suchte anfangs mein Pferd zurückzuhalten, boch bald überlegte ich, daß ich gar keine Ursache habe, ben Kampf fortzusehen, und auf einer fremden Hochzeit mir einen Blutrausch zu trinken. Währendbem war ich in einen von einer Schlucht gebildeten Engpaßt hineingeritten . . . ich jagte tüchtig, ein Avare versfolgte mich und schickte mir, als er mir auf Schuß-

weite nahe mar, eine Kugel nach. Sie verwundete mein Packpferd, das mir folgte, weil ich keine Zeit gehabt, den Sangriemen abzuschneiden: diesem Um= fande hatte ich meine Rettung zu verdanken. Un bem unzuganglichsten Punkte fiel das verwundete Pferd auf einen vom Sturme mahrscheinlich hergeschleuberten Steinblock, und bildete mit dem Gepacke eine fur bie Berfolger unübersteigliche Grenzmauer. Ich verfolgte meine Flucht, ohne viel zu überlegen, indem ich nur einen sich krummenden Weg einschlug, um meinen Berfolgern leichter zu entkommen. Es bunkelte, und mit ber Nacht tam auch ein ftarker Regen. Die Stege wurden zu Bachen, die Bache zu Wafferfallen; wohin ich nur mein Auge wendete, überall bewegten sich schwere Wolkenmassen; ich vernahm nichts als das Geplatscher des Wassers und das Rauschen der die Gebirge umkranzenden Gichenwaldungen.

Meine Lage war durchaus nicht beneidenswerth: wollte ich nach Unskul reiten, wurde man mich als den Morder meines Herrn betrachten; nicht weniger keitisch war es, nach Paraul oder Dschemutai zu reisten, da ich weder den Weg noch die dortigen Mundsarten kannte. In irgend einem Dorse um den Weg fragen, hieße meine Verkleidung verrathen und würde

Berdacht erregen; sich nicht um den Weg erkundigen, wet weiß, wohin ich dann komme! . . .

Indessen war ich durch und durch naß geworden, ein schneidender Wind blies mir fast die Seele aus dem Leibe, mein Pferd strauchelte vor Mattigkeit; ich wäre bereit gewesen, mich lebend auszuliesern, um mich nur zu erwärmen und auszuruhen: als ich plotelich, während ich mich in einer Einobe glaubte, mit meinem Pferde an eine Umzäunung stieß; ein Hausen Hunde umringte mich bellend.

Im ersten Augenblicke war ich barüber außerorbentlich froh; boch der bald aufsteigende Gedanke, daß
ich für ein Nachtlager mit schwerer Sklaverei zahlen
konnte, gab mir wieder Muth, Alles zu ertragen und
bis zur höchsten Ermattung zu reiten, ohne irgendwo
abzusteigen und um Gastfreundschaft zu bitten. Doch
es war leichter, den Entschluß zu fassen, als ihn zu
vollziehen: es wäre tollkühn gewesen, des Nachts
durch's Dorf zu reiten, es ausmeiden, ohne den Weg
zu kennen, noch gefährlicher. Ich versuchte indessen
bas Letztere, mich hart an die den Weg begrenzenden
Felsen haltend. Mein Pferd glitt einige Male aus,
ich versank fast in die vom Regen gebildeten Bäche.
Die und da blinkten noch Lichter durch die Thürrigen,
ich hielt mich von ihnen so fern als möglich.

Ich glaubte mich schon außer aller Gefahr, das Hundegebell hatte aufgehört, als plöglich am Felsensabhange mir eine Hutte den Weg versperrte, . . der Besitzer hatte das Wiehern meines Pferdes vernommen und öffnete die Thure, einen brennenden Holzsscheit in der Hand haltend: gern oder ungern mußte ich um ein Obdach bitten: — Ihr seid willkommen! bekam ich zur Antwort. Mit bebendem Herzen sprang ich vom Pferde.

— Warum so spat auf ber Reise? fragte mich ber Hausherr murrisch, indem er einige Scheit Holz in ben Kamin warf.

Ich antwortete, daß ich mich im Finstern verirrt, daß ich nicht aus der Gegend wäre. . . Uebrigens, — setzte ich hinzu: gebe mir etwas die Zunge zu erwärmen, Freund: ich bin hungrig und erfroren, und dazu noch müde wie ein Jagdhund!

Mein Wirth tischte mir Hammelfleisch, etwas Hirsebrei und einen ziemlich guten Wein auf. Nachzbem ich meinem Pferde Heu aufgeschüttet, erzeigte ich den Speisen alle mögliche Ehre und schnarchte noch vor geendigtem Mahle, um allen Fragen auszuweichen. Mein Schlaf war unterbrochen und angstvoll: ich träumte fortwährend von Blut und Verfolgung. Es

kam mir immer vor, daß mein Hausherr mir nach= forsche, Leute zusammenrufe,.. beim leisesten Ge= rausche lief mir ein kalter Schweiß über den Körper. Riemals ist die Gefangenschaft brückender, als wenn man die Freiheit zu erhalten hofft.

Der Tag brach an. Nachdem ich nicht vergef= fen, vor meinem Wirthe alle Ceremonien des musel= mannischen Morgengebetes zu vollziehen, mußte ich endlich sagen, woher ich komme und wohin ich reise.

- Achmet = Chan aus Chunsach schickte mich ab, an den Grenzen zu erforschen, was die Russen maschen, sagte ich: es geht bei uns das Gerücht, daß sie durch Akuscha nach Avarien aufbrechen wollen.
- Unsinn, antwortete der Wirth. Die Russen stehen ruhig in Kasanishtsche und Tarki. Von wem kann Achmet=Cham es übrigens besser erfahren, als von seinem Bruder Hassan=Chan? Wenn er auch den Russen gehuldigt, so hat er doch mit Achmet=Chan aus einer Brust gesogen! Wenn Du nach Osche=mutai reiten willst, so veiten wir zusammen. Allah hat es zugelassen, daß ein Wolf mir vier Hammel geraubt, ich muß sie daher aus einer Oschemutaier Heerde ersehen. Auch ohnebem sind mir die Kno-

chen ganz verrostet, ich muß sie wieder in Ordnung bringen!

Meine Freude, die ich bei der unerwarteten Ge= legenheit fühlte, aus einem Lande, das mir unbekannt war, aus einem Dorfe, um bessen Namen ich nicht einmal zu fragen mich erkuhnte, zu entkommen, verbergend, antwortete ich ganz kaltblutig, daß es mir gleichaultig sei, wohin ich reite. Wir setzen uns zu Pferde, mein Begleiter war ein großer Freund des Plauberns, boch mir war's hochst unbequem, ihm Rede und Antwort zu stehen, und ich schnitt baher feine Fragen mit den kurzesten und volksthumlichsten Ausbrücken ab, baburch gleichsam zu verstehen gebend, daß ich noch geheime Auftrage habe. Ueberdem ist bie avarische Sprache, wenn auch ber Koisubuli= ner hinlanglich abnlich, um sie zu verstehen, doch auch zugleich hinlanglich verschieden, so daß ein Avare bie im Roißubulinischen gemachten Fehler nicht zu entnehmen im Stande ift. Wir hatten glucklich ben Bergrucken überftiegen, der Avarien von den oftlichen, Rufland unterworfenen Landstrecken trennt. Schon war das Dorf Dschemutai in der Ferne sichtbar, schon zählte ich die Minuten, die ich noch bis dahin brauchte - als wir ploglich zu meinem Unglücke auf vier Hochlander stießen, die im Schatten der Baume ge=



lagert rasteten, während ihre Pferde in der Nähe weisdeten denket Euch nun meinen Schreck, als ich unter den Hochländern einen Koisubulinen aus unserm Dorfe erkannte. Kaum gelang es mit, mein Gesicht zu verhüllen; doch konnte ich ihren Fragen entgehen?

Ich kam ganz aus der Fassung, und wußte nicht, was ich sagen oder thun sollte. Was ich erwartete, traf ein: der Roißubuline erkannte Suleimans Pferd, sprang auf mich zu, griff dem Pferde in den Zügel, und fragte mich strenge: — Freund, bei wem hast Du dieses Pferd gekauft? — Mein Verderben war also unvermeidlich: ich faßte daher bald einen Entschluß. Us Antwort versetzte ich meinem Pferde einen tüchtigen Peitschenhieb . . . es bäumte sich, warf den breisten Frager über den Haufen, und bevor noch die überraschten, von der ganzen Sache nichts begreisens den Hochländer daran dachten, sich auf die Rosse zu werfen — war ich schon weit.

Doch balb jagten sie mir mit wildem Geschreit nach — bald blieben sie zuruck, bald holten sie mich fast ein, — boch ich hatte ein herrliches Pferd... Dschemutai war nahe, und ich jagte im raschesten Galopp borthin — und gerade auf Hassans Haus zu, bas seiner Größe wegen leicht zu unterscheiben war. Als man mich vor Haffan=Chan führte, war ich einige Minuten sprachlos, aus Furcht, aus Hoffnung, aus Freude. Das Uebrige läßt sich leicht errathen. Um andern Tage war ich in russischen Kreisen, in den Urmen meiner Kameraden.

Er wurde erschlagen.





Das vom Staube ist genommen, wird einst wiederum zu Staub;
Doch ich frage ernst: auf ewig wird mein Ich bes Grabes Raub?
Und es liest von unbekannter Furcht bezwungen, im Geschiek
Das geheimnisvolle Urtheil jest mein ahnungsschwerer Blick.
Und der Geist und der Gedanke, der sich auf zum Lichte schwingt.
Ronnen also nicht entrinnen dem Gesses, das Körper zwingt?

Er wurde erschlagen, der arme junge Mann! Er blieb auf dem Felde! Allen voraus stürzte er sich in den Hinterhalt — und blieb dann hinter Allen zurück; er blieb im engen Kreise der Tapferen, die mit ihm als Leichen dalagen. Ich kannte seine Tollkühnheit, ich kannte die Raschheit seines Rosses, — und ersstaunt, ihn nicht vor mir zu sehen, durchschauert von einer fürchterlichen Uhnung, blickte ich zurück: im von den Schüssen blutrothen Pulverdampse leuchtete mir Marlinsti. III.



bas Gesicht bes Freundes entgegen; die eiserne Hand bes Tobes hatte fein erhittes Pferd im Fluge getrof= fen: es baumte sich, und auch der getroffene Reiter schwankte und fiel. Es gelang mir kaum, mein Pferd zu wenden, und hinabzuspringen, um den Un= glucklichen in meinen Urmen aufzufangen. Ich lege ihn langsam auf den Boden, — blicke ihn an, die Augen bewegen sich nicht; er hort und athmet nicht. . . . Ich reiße ben Rock auf, reiße bas Demb auf der Bruft in Studen: keine Hoffnung! — Die Bleikugel war in's Herz gebrungen, — gerabe in's Berg!! Noch pfiffen die feindlichen Rugeln um uns, noch wiederhallte ber Donner des Geschützes in der Luft, und ber bieses Spiel begonnen, ber diese Schuffe hervorgerufen, er war nicht mehr! Er entrann rascher als eine Kugel, er verschwand schneller als der Ton. Doch auch der vorbeifliegende Ton lebt, wenn auch nur einen Augenblick, im Scho fort; haft benn bu, schone Seele, gar keine Spur zuruckgelaffen? Blieb nicht bas Echo, ber Schatten auf Erben zurud?

Ich blickte mit bitterm Schmerze auf den Erschlasgenen und dachte: ist dieses stolze, ausdrucksvolle Gessicht, von welchem der Tod noch nicht die auflodernde Kampfesröthe verwischen, das Lächeln der Furchtlosigsteit nicht abpflücken konnte, ist dieses Gefühl der Wies

derschein oder der Wiederhall der Seele? Doch wenn nur eine Nacht verstreicht, wenn die Fäulnis wie ein Vampyr ihre dunkelbieuen Flecke ihm aufdrückt, ihn mit ihren Eisessingern berührt, wer erkennt dann im entstellten Gesichte den gestrigen Kameraden? In drei Tagen wird dieser schlanke Leib, in dem kaum die Lebenswärme erloschen, kaum das Zucken der Lebensskraft erstorben, ein Festmahl der Würmer, ein Schrecksbild den Augen.

Ich nahm aus der erkalteten Hand des Todten den Griff des Schwertes, auf der Klinge stand der Name besjenigen, der sie noch vor wenigen Augen-blicken geschwungen.

Und der Wetstein zerstort unbemerkbar diesen Stahl, und der Rost zernagt das Uebriggebliebene. Nichts wird verschont, weder das Schwert, noch der Arm, der es geschwungen, noch der Name desjenisgen, dem es einst schrecklich gewesen!

Und was ist der Name? Ein fallendes Blatt im Herbste, — eine Welle im Weltmeere, — die Flagge eines untersinkenden Schiffes, die für einen Augen=blick über den Abgrund schwebte! Die Vergessenheit verschlingt die Andenken, wie der Tod die Wesen; doch der Tod ist nur der Uebergang aus einem Dassein in ein anderes, ein Erstehen des Phonix aus der

Asche, aber das Vergessen ein namenloses Grab, — ein bleierner Sarg, der nichts den Urelementen wiesdergibt, — der bodenlose und anausfüllbare Abgrund des Nichts. Man druckt in den Zeitungen: "Der und der ist in einem Gesechte gegen die Hochlander gefallen und wird daher aus den Militärlisten gestrischen." Die Kameraden erinnern sich seiner ein Mal dei der Pseise oder dem Glase. Dann erlischt die Eripsterung an den Todten, oder sie sterben selbst und sind verschollen: das ist Alles!

Eine trostlose Wahrheit!

Doch nicht alle Namen fallen ber Vergessenheit anheim, freilich nicht alle! Doch welchen Gewinn bringt dieses? Die Sterne haben Strahlen statt der Fittige, um die unendlichen Raume der Himmel zu durchsliegen; die Verühmtheit trägt auf dem Erdenrunde ihre Lieblinge durch die Meere der Zeiten, doch nur die Lieblinge, die Günstlinge, denn die Verühmtsheit ist launig wie ein Weib, auch ihr sind wie Fortuna die Augen verbunden: mein Freund ist ihr gerade nicht in die Hände gefallen, es gelang ihm nicht sie als Lohn zu empfangen, oder als Beute heimzusühren. Er war nur ein guter, edler, verständiger Mann, — wie es deren wenige gibt, — und ein



tapferer Offizier, — wie es beren viele gibt. Er farb, er ist gang gestorben.

Was bedeutet ein Name, den der Tod im Osten geknickt? Ein Name, ben man nicht einmal auf die Kahnen mit Blut geschrieben, ober auf die Gesetes= tafeln mit Lichtstrahlen eingegraben? Ein Name, ber nicht im Liebe auf ben Lippen der Schonen wieder= tonte, bei dem bas Herz des Junglings nicht hoch aufschlug, ber beim Greife nicht ernfte Gedanken erregte? Ein Name, ber nicht wie ber Donnergott burch die Welt flog, nicht als Leitstern dem Wanderer geleuchtet, nicht an die Schandsäule ber ewigen Schmach angenagelt worben? Mit einem Worte, ein Name, ber nie bas Allerweltsgeschwät ermübet, nie im Munde bes Volkes gewesen? Was ist ein solcher Name mehr als ein Lon, der keinen Gedanken erweckt; eine Die= roglyphe ohne Sinn; eine Grabesurne, aus welcher der Wind selbst die Asche in die Luft gewehet!

Und so bist Du, mein armer Freund, vom Schicksale zum Vergessen verurtheilt, zum ewigen Vergessen!
Zum Nichts, zum ewigen Nichts! Es ist nicht nur
schwer, sich vom Todten zu trennen, sondern auch
vom Andenken des Verstorbenen; es ist schmerzlich,
seinen verwesten Leib der Erde zu übergeben, auf welcher er geblühet, der Vergessenheit der Welt, der er

eine Zierde gewesen. D, das ist schrecklich! Das ist ungerecht! wurde ich sagen, wenn ich an kein zukunftiges Leben glaubte.

Es ist wahr, nichts dauert ewig auf der Welt: auch sie selbst nicht. Sie altert, und verwischt aus ihrem Gedächtnisse und vergist die berühmten Mänzner der frühern Zeiten. Sie wird hinfällig, und erztaltet endlich selbst, und stirbt nach ihren Nachkommen, — den Elementen, den lebenden Wesen, den Thaten, den Ideen, — und schläft lange bewegungszlos, in den Friedhof der Natur wie in ein Leichenztuch gehüllt, dis die Stimme des lebendigen Gottes sie wieder auferwecket aus dem Todesschlummer, und sie wiedertauft in Wasser und Feuer, und sie einzsegnet zu einem neuen Leben.

Irdischen Ruhm suchen, ist nichts weiter, als der Wunsch, sein Bild auf der Spiegelsläche einer Seisfenblase zu verewigen. Sie platt, — und das Bild ist zerronnen; das Weltall fällt zusammen, — und begräbt unter seinen Trümmern alle Phantasiegebilde, alle Erzeugnisse der Menschen. Alles Göttliche und Menschliche sließt in ein untheilbares Chaos zusamsmen, auf welchem nur das Auge der Vorsehung die Ausschrift lesen kann: Material für künstige Welten.



Und Du hast schon diese vom Verhängnisse bestimmte Gleichheit erreicht, mein Freund! Die Gleichscheit, die wie das Schwert des Damokles auf alles Lebendige zu fallen droht. Ein Augenblick oder eine Willion Jahre ist den Todten gleich. Die Zeit erisstirt nur für den, der selbst eristirt.

Du bist der Welt abgestorben, und in demselben Momente starb Dir die Welt ab: sie entschwand Dir mit allen ihren Freuden und Lockungen, — aber auch mit allen ihren Leiden und Qualen: die Träume des Slückes und der Größe stören die Grabesruhe nicht. Im Grabe gibt's Würmer, aber keine Schlangen; da geht die Vernichtung ohne Schmerz vor sich.

Warum ist in den Herzen Aller der Wunsch eine gegraben, sein Dasein über die Grenze des Todes auszudehnen, sich zu wiederholen in Kindern, Thasten, im Marmor, in Bronze, in der Nachahmung, im Andenken der Freunde, im Munde des Volkes? Warum erschöpft der Gelehrte sein Leben bei den Büchern, warum stirbt der Krieger auf seinem Schilde, warum selbstmordet der Arieger auf seinem Schilde, warum selbstmordet der Abergläubige sein Fleisch in der Wüste? Wozu, wenn nicht für das Andenken, für den Ruhm? Dieser Wunsch verbirgt sich unter tausenden der mannichfaltigsten Vorwände, doch er ist dem Menschen angeboren und allen Völkern eigen,

und felbst die menschlichen Berirrungen sind gewiß anf irgend eine verschollene, oder unerklarbare, oder misverstandene Wahrheit gegründet. Der Durst nach Ruhm ist das Bedürfniß der Liebe nach dem Tode. Der Ruhm ift die Liebe der Gegenwart für das Ber= gangene, eine um so reinere Liebe, weil sie wahr und ohne personliches Interesse, eine um so wunderbarere, weil sie mit ihrem Hauche die verbrannten Afchestanbchen zu Funken der Begeisterung aufblaft, und fie mit ihren lichtstrahlenden Fittigen in die Seelen der Nachkommen hintragt, als den Samen alles Schonen, Guten und Erhabenen. Fühlet Ihr nun, wie viel Trostespoesse in diesem Sehnen, in dieser Leidenschaft des Menschen für die fernen, ihm unbekannten Generationen, die ihm nur seelenverwandt? Wie viel Beiliges in dieser freiwilligen Unbetung bes Menschen für die kommenden Generationen, von benen er nichts als Nacheiferung erwartet? Und wer weiß: vielleicht erstreckt sich dieses lebendige, elektrische Band, das die vergangene Welt mit der zukunftigen vereint, bis in den Himmel, und jedes Mal, wenn es die Vorfehung den spaten Nachkommen gestattet, einige Glieder wurdiger Thaten oder erhabener Ideen yu biefer Rette ber Erinnerung fruherer ebler Hands lungen und heilfamer Entbeckungen hinzuzufügen, —



vielleicht fühlt dann der atherische Theil der verstorbes nen Theilnehmer und Begründer eine suße Erschüttes rung, die auch auf Erden den Paradiesesgenuß der Schöpfung fortpflanzt.

Ein lockendes Phantasiegebilde!

Doch ist denn nur der Große ein boppeltes Leben auf dieser Welt gestattet? Tont benn nur ber Trom= petenschall in die Zukunft hinein? Und das geheime, brennende Liebesgefühl, und die Allen unbekannte Selbstaufopferung der Freundschaft, und die nie of= fentlich ausgesprochenen neuen Ibeen, gehen fle für immer zu Grunde, weil sie nicht laut in die Welt posaunt wurden, weil sie nicht berühmt geworden? werden sie darum von keiner Lippe wiederholt? wiederballen sie in keinem einzigen Herzen? D, nein, gewiß nein! Das Schone, bas Kraftige, bas Helle ist schon, kraftig und hell in allen Berhaltniffen: Du verschwindest nicht, ohne eine Spur, einen Schatten, ein Scho zuruckzulaffen, edler, unglücklicher Freund! Die Berge des Raukasus wiederhallen das Krachen bes Donners und den Gesang der Nachtigall. Im Meere leuchtet die ewige Sonne eben so hell wie der verfliegende Funke. Im menschlichen Herzen gibt's eine Saite für Byron wie für Dich, da gibt's Thránen für die Bewunderung und für die Theilnahme.

Ich werfe daher in den Strudel der Welt wenige Blatter, die ich aus Deinem Tagebuche geriffen, als Deine unfreiwillige Gabe, und ich werde mich gluckelich schähen, wenn diese verblichenen Blatter auch nur für einen Augenblick den Blick und das Gemuth einer Schönen kesseln, wenn sie nur einen tiesen Seufzer der Brust eines Liebenden entlocken! Ich werde mich doppelt beglückt fühlen, wenn diese schweigende Theilenahme vom Leben übersprudelnder Herzen für ein längst verwestes, gebrochenes Herz Deinen Schatten erfreuet oder Deine Seele von neuen süßen Flammen entbrennt und sie hell auflodert, wie die Flamme aufslackert, wenn man ein aromatisches Del auf sie sprift!

Fragmente.

Sie wollen, daß ich Schriftsteller werde! Wissen aber diese Rathgeber, wie muhsam es ist, mit dem ganzen Gemuthe für ein verwandtes zu schreiben? Wiffen fie, daß das Talent das Dasein des Schriftstellers, daß er für die Unterhaltung der Menge die schönsten Augenblicke feines Lebens verschwendet, und ben Rest mit Sorgen vergiftet? Und wie viele schone Tage zahlt das stolze, leicht erregbare Gemuth des Dichters im Leben? Manchmal werden die Erinnerungen zu Blumen, boch gar oft erzeugen sie Wunden. Und biefe Wunden werden zu Geschwuren, und bas Blut fließt, und sie brennen und schmerzen fürchterlich, wenn man von ihnen den Berband des Bergessens ober ber Gleich= gultigkeit hinunterreißt; wenn bie schonungelose Sonbe ber Neugierde in die heiligsten Tiefen bringt. So sind bie Wunden beschaffen, welche bie Sand bes Schicksals, der Stachel der Bosheit oder des Verraths er-



zeugt. Doch sind benn die von den Pfeilen unserer Lieblingsleidenschaften erzeugten Wunden leichter? Ift es benn angenehm, im Unglude an die entschwundenen seligen Augenblicke zu benten, in der Einsamkeit die Leidenschaft für ein Wesen zu vergraben, von dem man für ewig getrennt worden? D, wie schwer ist es, wenn man nach bem Rathe, nach dem Trofte bes Freundes lechzt, und fatt seines belebenden Blickes in ben eigenen Augen die Thranen um seinen Berluft findet? Ich greife zur Feber und denke daran, die Schilderung eines Lebensereignisses zu Papiere zu merfen, - und alle Erinnerungen erheben sich in Daffe, gerufene und ungerufene, gewünschte und unerwartete, und stellen sich bin wie Geister, von einem unerfahrenen Zauberer beschworen, der nun nicht mehr die Rraft hat, sie zu beherrschen. Vom blassen Monden= lichte der Vergangenheit beleuchtet, beginnen diese Todten ihren fürchterlichen, galvanischen Tanz. Sie haben Kranze auf ben Schabeln, doch sie sind mit Grabes-Raub überzogen, sie riechen nach Faulniß. Sie lacheln, aber bieses Lacheln grinst wie ein Wurm auf ihren verknocherten Lippen. Wie der Spaten auf bem Sargbeckel, tont ihre Stimme in's lebendige Herz; ihre Liebkofungen burchschauern frostelnd ben Korper. . . . Und Ihr wollet, daß ich mit Knochen spiele und singe



wie die Hamletischen Todtengraber? daß ich Todte porträtire? daß ich aus Staub prächtige Schlösser erzbaue, lustig sei, wenn ich zu weinen Lust habe, mich in üppige Beschreibungen ausschütte, wenn mein Dassein so arm, wenn ich keinen Brosamen Freude habe? Allmächtig, mannigfaltig ist die Einbildung, wenn sie aus der Gegenwart schöpft, doch ihre Quelle ist trübe und schwach, wenn sie über Gräber sließt.

Ich sagte, daß die Erinnerungen — Blumen, doch diese lebenden Blumen der Lieblingsverirrungen und der unschuldigen Jugensünden sind aus dem Herzen gestprost: reißen wir sie mit der Wurzel aus, um sie aus's Papier zu pflanzen, so zerreißen wir auch das Herz, und weder die eigenen noch die fremden Thräznen beleben diese Blumen eines warmen Klima's in der weltlichen Kälte, noch heilen sie Wunden des verwaisten Bodens.

Und die Welt nennt diese schwere Beichte eine Fiktion, wenn der Verfasser seine Leidenschaft in fremde Namen kleidet, und schenkt ihm keinen Glauben, wenn er das Erzählte für ein Selbsterlebtes ausgibt. Die Welt ist so sehr an die Lüge gewöhnt, daß sie das Genie am meisten zu erheben glaubt, wenn sie sagt:

— Wie meisterhaft er alle Gestalten annimmt! Wie künstlich verbirgt ober ahmt er alle Gefühle nach!

Und die Welt glaubt, daß es so leicht sei, die Geschichte bes Herzens zu schreiben, wie Prozesse anspinnen, Phrasen brechseln, Kattun brucken. D, wenn die Menschen, ich sage nicht fühlen ober beurtheilen, sondern sehen wollten, daß eine Fackel um so-rascher zu Ende brennt, je mehr Funken und Lichtstrahlen fie verbreitet; daß die Seele des Dichters sich in Tone auflost, daß er oft mit Blut und Thranen schreibt, und daß auf ben von innerm Grame eingeflößten Sei= ten noch Theilchen seines Herzens zucken, wie einst bie einzelnen Stude von ber haut bes herkules gezuckt, vollgesaugt von der giftigen Salbe des Rleides, bas ihm die hinterlistige Geliebte geschickt, — wie sehr auch die Eigenliebe sie beherrscht, wie neugierig und mitleibslos auch die Menschen in Allem sind, bas ihnen eine neue Beluftigung oder eine wunderliche Er= schütterung bringt, sie murben sich boch entschließen, ben Dichter zum Schweigen aufzufordern, so fehr sie auch nach seinen Erzählungen lechzten. Es ist schwer, in der Herzenstiefe hoffnungslose Liebe zu verbergen und gleichgultig zu lacheln; bas Gestohn bes eigenen Herzens zu vernehmen, und zugleich fremden Unsinn anzuhören; sich nachläßig die Haare in Ordnung zu brin= gen, wenn unter ihnen giftige Gebanken sprudeln, zu schweigen, wenn die fturmisch lodernden Gefühle bie



Brust sprengen und als Lava des Bekenntnisses sich ergießen wollen; - boch noch schwerer, schrecklicher ist's, fein Gemuth nicht gang erleichtern zu burfen, aus Furcht, daß das Gesagte in einem Augenblicke der Apathie gelefen, oder, was noch schlimmer, von der Unwissenheit in den Staub getreten werde. Dann muß man, um verstanden zu werden, die Ausdrucke feiner Gefühle meffen und wiegen, um sie mit ben Begriffen ber Menge in's Gleichgewicht zu bringen. Man muß den Regeln der Sprache sich sclavisch unterwerfen, der Mode gehorchen, vor dem Anstande kriechen, Endungen und Tonfalle zählen, wenn man wie ein Lowe brullen, wie ber Sturmwind braufen will, wenn man sich hinstellen will als schweigenbes Spiegelbild bes Vorwurfs, als furchtbarer, ergreifenber Fluch, wenn man mit den Donnerpfeilen treffen, wie ein Wasserfall rauschen will, — daß das Echo meines Schmerzes murre und stohne in ben Seelen der Hos rer, - daß die Blige meiner Leidenschaften ihre Berzen entzunden, schmelzen, reinigen — baß sie mahnsinnig werben von meiner Freude und mit mir vor Schrecken erstarren!

So kann ich mich nicht ausdrücken, und anders will ich's nicht: das hieße, mit gefesselten Füßen die Flucht ergreifen.

Bohl gibt's Stunden, Nachte, in benen die Ueberfulle meiner Bruft, meines Kopfes mich fast erstickt, und die Herzensergießung so nothig ist wie die Luft, in welchen man gern ober ungern die innerften Gebeimniffe ber Theilnahme bes Freundes anvertrauen, fie in ben Wind ober auf's Papier werfen muß. Doch moge bie Feile ober bas Senkblei ber Regeln nie biefe wilden, unbehauenen Massen berühren, die in mas lerischer Unordnung auseinandergeworfen und übereins anbergeschleubert liegen! Wie diese von Aukkanen und Sunbfluthen gesprengten, von Schluchten und Stros men burchschnittenen Berge erheben sich die abgebrochenen Strophen einer unwillkurlichen Improvisation. Sehet Ihr biefen nackten, vom Blige verfengten, dem Grune unzugänglichen Felfen? Go ift ber Schmerz des Dichters: bort verbirgt die stolze Seele wie bet schneebedecte Berg ihre Stirne in ben Wolken! Dort fiedet in ber Tiefe die Quelle des Jugendgefühls! Port leuchten in ber buftern Sohle bie Mugen und bie Bahne ber blutgierigen Spane, es ift bas Gemiffen! Wartet: hort Ihr, wie burchbringend, wie schrecklich in ber Debe ber einsame und unerwiederte Schrei ber Berzweiflung wiederhalt? . . . Wie viele wunderbare, aber wilbe und kunftlofe Schonheiten zeigt bas gerabe aus der Seelentiefe herausgeschleuderte Wort? Da

sier braucht's, um von einem Sate zum andern zu kommen, eines Lowensprunges, eines Ablerfluges. Eine solche Runenschrift erklart nur der sie gezeichnet. Nur er selbst kann mit dem Gedanken auf den zackigen Brüchen seines frühern Seins herumirren, — und ausruhen am Grabsteine seigenen Herzens.

Doch für die Welt schreiben, und noch dazu für bie jetige, ist ein schweres Werk! Der Name eines Schriftstellers erfordert mehr, als er verspricht. Alle die, welche den Lobeserhebungen ihrer Freunde und der Eigenliebe so gutmuthig Glauben schenken, und bie da meinen, man brauche nur ein Tintenfaß und eine Feder, um Schriftsteller zu werden, — wissen sie es, wie viel man erfahren, versuchen, fühlen, benken, ftubieren muß, um einige Seiten zu schreiben, ber Zeit, bes Menschen, des Geistes wurdig, der die Launen eines Kindes und die Begehrlichkeit des Alters in sich vereint? Um den abgestumpften Geschmack zu reizen, der selbst nicht weiß, was er will, und doch Alles weiß und Alles will? Um die heiße Gier nach Neuem, Ergreifendem, Erschütterndem, Wunderbarem zu stillen, zu befriedigen? - Es gehoren reiche Gaben bazu, um diefen gefräßigen Riefen nur für einen Au= genblick zu fattigen. Man braucht Thranen, Thranen-Marlinski. III. 8

bache, - Blut, ein Meer von Blut, um ihn luftig zu stimmen. Man muß ihn treffen, um ihn zu ruh= ren; erschrecken, um zu überzeugen; bearbeiten, um ihm zu gefallen. Man muß ein niegesehenes Thier, oder ein übernatürliches Wesen, oder ein ungewöhn= licher Teufel sein, wenn man biesen verwöhnten Ep= rannen interessiren will. Man muß das Paradies und die Holle plundern, der Sonne Strahlen und der Erde Genuffe rauben, alle egyptischen Plagen und alle Schrecken des Berbrechens jusammenwerfen, um ihn zu locken und wurdig zu bewirthen. Doch ist dieser Menschenfresser Dein Schooffind, Dein Bruder? ober ist er Dein Freund, daß Du wie ein Pelikan für ibn Deine Bruft zerreißest und ihm Lebensblut einfloßest? Rein, er ist Dein naturlicher Feind, Dein unversohn= licher Keind. Er wird Dich auslachen, während er Dein Berg verschlingt, das Du ihm als Geschenk bargebracht, und er wirft den Hunden — den Kritikern die Ueberreste Deines gottlichen Gehirnes hin.

Schreiben, drucken für die Welt, sich der Deffentslichkeit preisgeben? Fühlet Ihr denn nicht die vershängnißvolle Bedeutung dieser Worte? Hier sind schon im Keime die Qualen verborgen, die den frechen Herausforderer des Lobes erwarten. Gestern noch war er unumschränkter Gebieter seiner Phantasiegebilde, —

benn er hatte sie noch nicht unter die Leute geschickt. Heute sind sie gedruckt und er wurde ein Sklave seis ner Worte. Er zittert schon vor dem dummen Lachen der Unwissenheit und den gemeinen Wigen irgend eines vom Juden heimgesuchten Journalisten; er zit> tert vor den schlauen Auslegungen seiner unschuldigen Einfalle. Die in die Luft geschleuberten Pfeile fallen ihm auf's Haupt; die Freunde fliehen ihn wie einen Berleumder; die Feinde werden zu Verfolgern. gestern war er ein ausgezeichneter Offizier, ein tuch= tiger Beamter, ein denkender Menfch. Heute hat der Pregbengel alle geselligen Gigenschaften herausgedruckt. Er ist ein Schriftsteller! Er ist ein Dichter! Das heißt so viel: Er taugt zu nichts! Von nun an wird ihm der Segen des Himmels zur Strafe gleich wie der Fluch der Mutter: seinem glanzenden Namen wird eine Schellenkappe aufgesett. Aus bloßer Gnade wird er nur als Halbverruckter behandelt. — Welche gallichte Gebanken! Welche buftere Karben! Die Welt ist leichtsinnig, aber nicht boshaft, — eben weil sie so leichtsinnig, weil sie keine Zeit hat, die Feindschaft zu pflegen und groß zu ziehen. Ihre Urtheile find mehr scharf als spit, und ist sie nicht ausdauernd in der Liebe, so liebt sie um so heißer. Biebe Nugen von ihrer Liebe, so lange ber Schaum nicht verflogen;



sei Herr, wenn auch nur für eine Stunde; berausche Dich am Händeklatschen und den Lobeserhebungen, spiele mit der Ausmerksamkeit der Modeherren, mit der Eisersucht der Schönen. Du hast all' dieses nicht gesucht, und doch gefunden: warum also nicht für die langen Jahre des Studiums, der Mühen, Leidensschaften und Entbehrungen an den Lebenssreuden Erssatz sinden? Schlage die Einladungen nicht aus, — und Du bist von der besten Gesellschaft verhätschelt, Du bist der geladene, willkommene Gast an der Tassel der Vornehmen und in den Salons der großen Welt!

Wisset Ihr aber auch, meine verehrten Herren, daß der Dichter als Gast des Großen sein Diener, daß der Dichter als Gast der hohen Kreise — ihr Spielzeug wird? Glaubet Ihr denn, daß ich so besschränkt, oder so eitel, mir einzubilden, daß man mich meiner Eigenschaften wegen, und nicht zur Unterhaltung Anderer einladet? Die Großen wollen um einen billigen Preis sur Mazene gelten; dann wollen sie auch mit mir oder über mich lachen, denn das Lachen befördert die Verdauung: — und ich soll, ein zweiter Esau, meine Erstgeburt für ein Gericht Linsen verkausen? Und ich soll meine Perlen vor die Säue werken? Ich soll mich drehen und wenden, und auf



den Hinterfüßen aufwarten, und ein Halsband ers schwingen mit dem Wappen des Mannes, dessen Vorskahren mit Wassen handelten, während die Meinigen schon berühmt waren? Denket Ihr daran, was Ihr mir vorschlagt? Heißt es nicht sich wie ein Elephant, der eine Flasche entpfropft, für Geld zeigen, — nur mit dem Unterschiede, daß man mir die Bezahlung nicht an den Kopf wirft, sondern auf einem Porzellanzteller reicht?

Es ist mahr, die Atmosphäre ber großen Welt ist betäubend; das Geschwätz der Salons ist einschmei= chelnd wie die Musik Rossini's. Doch diese vergoldes ten Wande sind von einer dinesischen Mauer ber lacherlichsten Vorurtheile umgeben; dieses schlupfrige Parket ift mit gar wunderlichen Bedingungen geglate tet; dieser Plafond ist mit Modebildern gemalt, und wehe dem, der sich dazu entschließt, mit feiner Person ber lufternen Neugierde ber Ausnahmsbewohner dieser Welt als Nahrung zu dienen! Vor Andern ist seine Rolle lächerlich, bedauernswerth für ihn selbst. Was opfert er dem Krokobille, diesem egyptischen Gotte, mehr als die frühen Runzeln seines Gesichtes und den veralteten Schnitt seines Rleides? Er versteht nicht die Sprache der Mode; er kennt nicht die wichtigen Kleinigkeiten, Die bas Leben der Hauptstadt bilden, die

ein ganzes Lebensstudium erfordern, — um als Stum= per zu sterben.

Da ist unser Dichter im Salon. Geneigte Blicke und schmeichelhaftes Lächeln begrüßen ihn. Es ist nichts als der Röder, woran die schriftstellerische Schwaßhaftigkeit hängen bleibt. Man kömmt ihm mit wiedergekaueten Phrasen entgegen, verwickelt ihn in einen Streit mit einem Spaßvogel, mystissirt ihn, und kaum hat er den Salon verlassen, so werden die gifz tigsten Pfeile der Medisance auf den Urmen abgedrückt.

- Welches antideluvianische Benehmen!
- Ja wohl, es ist alter als die Petersburger Ueberschwemmung.
- Man sagt, die Dichtkunst ist die Sprache der Gotter, und Sie sind aus ihrer Familie, Gräfin: wollten Sie nicht geruhen, uns einfachen Sterblichen zu übersetzen, wovon er gesprochen?
- Ich bin kein Chemiker, Furst; ich kann bie Nebel nicht zerlegen.
- Es ist übrigens nicht zu verwundern, Gräfin, baß er so geheimnisvoll! C'est une sommité litté-raire, und die Gipfel der Berge sind immer in Nebel gehüllt.
 - Fast alle Gipfel haben oben eine kleine Platte.
 - Alle Reisenden bezeugen diese Wahrheit.

- Sagen Sie mir, im Namen Victor Hugo's, zu welcher Schule gehört dieses Herrchen? zur Berg= ober Seeschule?
- Bur sumpfigen. Er ist in den Nowogorober Moorgrunden zu Hause.
- Das merkt man. Er gleicht gar zu sehr einer Wasserlilie, die zwischen den Blattern eines lateinischen Worterbuches vertrocknet.
- Sie irren, Baron: unser Dichter ist durchaus nicht masserig. Wenn Sie sagen, daß er ungemein feurig, so kommen Sie der Wahrheit naher.
- Trockenes Gras entzündet sich schnell; bafür verlischt es auch im Augenblicke.
- D nein, Baron; der Dichter lebt von der Flamme, von der er entbrennt. Wenn Sie gehört, wie viel er mir erzählt von den Funken der Augen, von der Gluth der Leidenschaften, von den Feuerszbrünsten der Seele und dergleichen mehr
- So mußte man ihn zum Brandmajore ernens nen, nicht wahr, Fürstin? Ein so unverbrenns barer Mann ist ein wahrer Schaß — für die Feuerlöschanstalten.
- Lachen Sie nur, das Feuer bleibt immet fein Element, und Flammen einathmen ist für ihn angenehmer, als für uns die besten Wohlgerüche.



- In diesem Falle erlauben Sie, ihn in die Klasse der zweifüßigen Salamander zu setzen, Fürstin!
- Man ist Ihnen zuvorgekommen, Baron: er steht schon seit lange auf der Liste der Seltenheiten, und ist nur auf Urlaub aus der Kunstkammer entstassen.

Und das sind blos die Bluthen der Medisance à la mode. Da sind noch keine giftigen Beeren, die für Dich reifen beim Strahle der Wachsterzen und beim Lampenlichte. Nur Gebulb, — balb raubt Dir die Modewelt durch lastige Besuche Dein friedliches Bimmerwinkelchen, fordert die Fruchte Deiner Begeis sterung als Stammbuchgaben, untergrabt burch 3weifel allen Glauben an das Schone, vergiftet Deine Liebe burch Muthmaßungen, zerstort bie Gegenliebe burch Spott. Und gelingt's ihr nicht, Dich lächerlich zu machen, so schildert sie Dich als gefährlich . . . und bringt's endlich bahin, daß Du, statt des frühern Durstes nach Berühmtheit, jest nach volliger Bergessenheit lechzest, und die Welt darum wie um die hochste Gnade anflehest. Und die Welt vergift Deine Person, vergist Deine Werke, vergist Alles, außer Deinem Namen. Und biefer Name wird Dir zum Vorwurfe. Da heißt's: — Da hat man nun eins

mal diesen gelesen; ober: — Gott sei Dank, ber ist mit Walter Scott in einem Fache bei mit begraben!

Und diefer lappische Unfinn krankt Dich, — Dich, ben mit fußen himmelsthau Getrankten? Und bie Stecknadeln zerreißen Dein Berg, bas nicht unter bem Hammer bes Schicksals gebrochen? Eine Schmach für Dich! Nicht Dich habe ich ber Welt, die Welt habe ich Dir übergeben. Die gewöhnlichen Menschen sind zur Unterhaltung ber Geistreichen geschaffen: spiele mit ihnen auf dem Schachbrete der Welt; drucke aus der Gesellschaft die Farben für Deine Palette, erhebe Tris but von ihren Sonderbarkeiten, Ungeschicklichkeiten, Launen und Gebrechen. Doch wenn Du den Vornehmen Dich gleichstellen, und die kleinlichen Annehmlichs keiten ber sogenannten guten Gesellschaft nicht als Beobachter, sondern als Theilnehmer genießen willft, - so ist bas einzige Mittel, die Geheimnisse ber Palaste zu erfahren, die ungeschminkten Reben ihrer Bewohner zu behorchen, die Gefichter ohne Schminke und bie Herzen ohne Manschetten zu finden — reich zu sein.



[—] Was ist ber Ruhm? Ein heller Fețen Auf eines Sängers Lumpenkleib. Wir brauchen Golb, wir schreien nach Schäpen! Häuft Golb bis in die Ewigkeit.

Berfluchtes Metall, Lockspeise ber Solle! Bergebens hat die Vorsehung das Gold in tiefe Schachten verschlossen; wir haben Mittel gefunden, es mit Berbrecherhanden der Erde abzuzwingen, um neue Ver= brechen zu begehen. Bon Straflingen der Finsterniß entzogen, wird es selbst zur Strafe ber Welt. Ich glaube jedes Mal, wenn ich ein Goldstück in die Hand nehme, einen galvanischen Schlag zu fühlen. Es ist freilich kein Rost an ihm, — aber es scheint mit feucht vom bittern Schweiße, es scheint Blut baran zu kleben, es scheint wie bas Auge Satans zu blinzeln. Mar nicht der Apfel des Sundenfalles von Gold? Hat er sich nicht in goldene Ringe verwandelt und sich burch die Welt gewälzt? Moge nun bas Schicksal sie unter ben Saufen werfen, wie man Knaben Ruffe zuwirft; ich bucke mich nicht, nur einen aufzuheben. Wozu brauche ich Gold? Ich bin nicht reich, aber kann, obgleich ich den Lupus liebe, meine Launen bezwingen, benn es ist leichter aus freiem Willen, als durch fremde Harte zu leiden. Ich glaube, baß Viele in Besitz von Vielem sind, — niemand hat genug; barum glaube ich auch fest, baß ber Reich= thum mehr in Bunfchen, als im Besite besteht. Ihr meint, mit Gold lagt sich überall hin ein Weg bahnen; man kann damit Menschen kaufen. Ihr



erzeiget ben Menschen zu viel Ehre, meine Freunde: lohnt es der Muhe, einfachen Schmut für Gold: schmus einzuhandeln? Goll ich Gold für etwas zahlen, mas nicht einen Rupferpfennig werth ift? Fur ein vom Gahnen ausgebrutetes Lacheln? Fur ben Druck der Hand, die gewohnt ist, daß man ihr etwas hineindruckt? Fur den Ruß eines Judas mit Uermeln à la folle? Die Menschen sind bereit, sich gegenseitig und bann sich felbst zu verkaufen; schade, baß ich kein Rramer und nicht mit Leibern und Gewiffen Dandel treibe; boch es ist babei nicht viel zu gewinnen: wer sich fur Gelb verkauft, ist nicht einmal ben Raufpreis werth. D, ich kenne die Menschent Spucke ihnen in's Gesicht, aber nur mit Gold, und sie werben Bucklinge vor Dir machen. Meiner Unsicht nach ist der, der des Gewinnens halber gemein ift, wenie ger verächtlich, als wem Schmeicheln und Kriechen so nothig, wie das tägliche Brot.

Und doch ist Gold — die Sonne der großen Welt: nur in ihren Strahlen spiegeln sich die guten Eigenschaften wieder, nur in ihrem Prisma verschwinden die Mangel. Dem Golde flattert Alles entgegen, wie die von der Sonne angezogenen Vogelchen, und die Gesichter der Schönsten umglänzt ein Lächeln. Unwillkürlich zieht der Goldstaub die Herzen an und

macht die Kopfe schwindeln. Ein Gelbsack ist bas Ibeal der Schönheit, der Born des Geiftes, ber Proteus ber Liebenswurdigkeit. Beim Reichen find alle Gemeinheiten verzeihlich, alle Mangel — Borzüge, alle seine Handlungen nachahmungswerth, und jedes Wort — ein Monument. Unbegreiflich und unend= lich dumm erscheint mir die Hochachtung der Menschen vor bem Reichthume. Achtet den Verstand, liebet ben Wig: der eine belehrt, der andere unterhalt Euch. Achtet die Kraft, — das ist naturlich: sie kann Euch vertheidigen, ober vernichten. Aber, um des Mammons willen, fagt mir, was gibt Euch ber Reiche für Guern erniedrigenden Ragenbuckel und Guer holdseliges Belecken und aufmunterndes Beifallslächeln. für alle Eure Kriechereien und gemeine Schmeichelei? Bas? Ein Mittagseffen ohne Besteck fur biejenigen, die blos bes Essens und nicht ber Leckereien wegen eingeladen werden. Steil ist die Treppe des Reichen für die schwindsüchtigen Protektion = Suchenden. Fest sind die Schlosser des Geldkastens, der Beutel ist mit einem gordischen Knoten verknupft. Das Herz wird von Thranen nicht erweicht, es ist ein Erdklumpen, aus bem man weder Feuer schlägt, noch Wasser schöpft, und ber nicht ein Mohnkörnchen erzeugt. Moge ich einer solchen Bilbfaule gleichen; moge ich

ein reicher Mann werden; moge ich alles Gelb ber Welt zusammenhaufen; mogen nur mir allein bie Liebkosungen ber Schonen, die Verbeugungen ber Hochmuthigen gelten; mogen für mich auf ben Soirées eine größere Unzahl Kerzen aufgesteckt werden, mogen die Augen der Jungfrauen nur für mich Kunken sprühen; moge man an mir alle Schmeicher leien verschwenden, die man für die wichtigsten Falle aufgespart: - doch, saget selbst, kaufe ich benn für die klingende Münze mit allen diesen Zuvorkommenbeiten auch den Glauben an dieselben? Ich lebte lange in dieser Welt: sie sah mich, ohne ihre Aufmerksam= keit auf mich zu richten. Die Schonen horten mich, ohne mich zu wurdigen. Und ich war damals frischer an Geist und Jahren, ich war besser, gefühlvoller, feuriger. Ich war bereit, sie zu verehren, zu vergot= tern; für ihre Liebe nicht das eitle Gold, sondern das Perzblut, die Seelenruhe, den Himmel selbst hinzugeben.

Und all' dies ist nicht mehr! Danaes Goldregen bringt die Jugend nicht zurück. Fort, Schlange der Versuchung, fort! In meinem Paradiese, in meiner Jugend hättest Du mich berücken können; doch jest ist's — zu spät. Ich glaube nicht an die Freundsschaft der Welt, noch weniger an ihre Liebe; an die



Freundschaft, die um Groschen markt; an die Liebe, die nur auf papierne Flügel oder auf Bankbillete hers beifliegt. Ich glaube nicht an den Ruhm, der sich verpufft und in Dampf sich auflöst. Ich habe mich nun in den Staub eingegraben, der die Wurzeln der Lorbeerbäume und Myrthen ernährt, die so stolz in die Luft hinausragen. Ich habe nun das Schreckbild der Wahrheit ohne Schleier gesehen. Gier des Reichsthums, Schlange der Versuchung, beiße mich in die Ferse: sie steht auf Deinem Haupte! Mein Herz ist Dir unerreichbar.

Doch gibt's auf Erden keinen Geist, bessen Aufmunterung dem Dichter angenehm ware? Kein Herz, dessen Seufzer Dich trostete? Und willst Du als Dichter Deine Himmelsgabe, Dein Talent in die Erde verzgraben? Als Mensch Deine Seele in die theilnahmlose Einode werfen? Begeistert Dich denn nicht der Gezdanke, daß der seurige Jüngling beim Lesen Deiner bezaubernden Gedichte seine Lection vergist: der Weltmann — die ihn erwartende Festtasel! die Schone — die Stunde des Stelldicheins? Daß Deine herrlichen Schöpfungen im Kopfe eines sich noch nicht kennenzben Dichters die lichtesten Ideen entzünden, die Seele des Ehrgeizigen und Egoisten durch ihr Feuer läutern, im Busen des unschuldigen Mädchens süße, heilige

Ihr habet es gewollt, graufame Freunde, — und ich habe sie gesehen: ja! Ich war mit ihr zusammen, ich bin von ihr verzaubert. Habet Ihr sie denn nicht gesehen? Wo waren Guere Augen, um an Liliens Schönheit Euch zu weiben, wo Euer Verstand, um sie zu begreifen, wo Euere Herzen, um sie zu lie= ben? Gluckliche Blinde! Fischblutige! Nein, nicht allein bas, - blutlofe Gluckstinder! Ihr kennet Lilie seit lange, und habet ganz ruhig und sorglos bie Kameraben fragen konnen: — nicht wahr, sie ist nicht übel? Uls ob Ihr gefragt hattet: — Nicht mahr, biefer Fasan ist ziemlich gut gebraten? Ihr konnet ihren Namen aussprechen, ohne vor Freude zu beben, ohne vor Eifersucht zu erblassen! Richt übel, nur nicht übel? Gott ber Wahrheit, kann man fo ge= bankenlos mit Worten spielen? Besteht benn bas Schone nur in dem Mangel der Fehler? Läßt sich benn dieser Engelreiz in diese schmutige Berneinung



kleiben? Nicht übel! Bedauernswerthe Gewohnheits= phrase!

Wo sinde ich indessen selbst Worte, jungfräulicher als der schneeweiße Flaum, durch die irdische Berühzung nicht verunreinigt? Wo sinde ich ihrer würdige, vom menschlichen Hauche nicht entheiligte Namen? Wie sehr haben wir alle Ausbrücke der Bewunderung, Leidenschaft und Zärtlichkeit mißbraucht? Wir machzten sie zum Schmucke seiler Dirnen, zur Matte, unssere Füße rein zu wischen! Dichter, wie viele kostbare Perlen habt Ihr in schlechtem Essig aufgelöst! Wie viele Sterne habt Ihr im Sumpse versenkt!

Doch wenn selbst die Worte Farben waren, konnte ich diesem Gesichte Leben, und diesem Leben eine Seele einhauchen? Nein, Lilie, Du bist unausdrücks bar! Man kann Dich nicht vergessen, und eben so wenig kann man sich Deiner ganz erinnern.

Sage mir, Schwester der Blumen, wie hast Du in so kurzer Zeit Deinen Geist mit solchen Kenntnissen schwäcken können? Wie hast Du den Flaum der Unschuld bei dem Andrange der frühen Zugvögel — Versührungen, auf dem Herzen bewahren können? Diese Sperlinge zerpicken die Gefühle eines in der großen Welt lebenden Mädchens nicht in der Frucht, sondern in der Knospe, indem sie die Phantasie mit Marlinski. III.

ber Lauge ber Schmeicheleien, mit ben Phrasen ber Moderomane, mit dem Strudel des Tanges aufre-Sage mir, burch welchen glucklichen Zufall hast Du die Natur nicht verlernt in der großen Welt, die Luge und Verstellung in Allem, von der Barilichkeit der jungen Mutter, die mit der emaillirten Uhr in der Hand ben Newaprospekt durchläuft, um ihren Sohn selbst zu stillen, bis zur Trauer ber großen Dame um ihren Gemahl, indem sie sich einen langen, schwarzen Schweif anhangt? In der Welt, wo Begrüßungen und Thranen und Lacheln einstudirt und dem Gesichte einprobirt werden? So bist Du nicht, Lilie! Dem augenblicklichen Eindrucke hingegeben, lachst Du von gangem Bergen, verbirgst nicht, prabift aber auch nicht mit den Thranen der Ruhrung, verbietest Dir nicht, vor Bergnugen zu errothen. Engel, der Du auf Erden gefandt, um die Unglaubigen burch die Schönheit zur Tugend zu bekehren, kann man Deine Seele kennen lernen und Dich nicht lieben?

Und ich? Es ist sonderbar, unbegreiflich, kaum glaublich; mein erster Blick, der auf Lilie siel, war schon ein Strahl der Liebe, als hatte ich sie mit dem Herzen und nicht mit den Augen erblickt! Es war mir, als ob ihr reizendes Bild wie nach einem mag= netischen Schlafe in mir lebendig geworden, und plot=

lich aus einem unklaren Ibeale zur greifbaren Wirklichkeit aufgeblüht. Ist nicht mein Herz ihre Heimath?
— so bekannt, so verwandt ist mir ihr fesselndes Bild.
Der Augenblick, in dem ich Lilie erblickte, umgab mich mit aller Frische der ersten Begegnung, mit aller Freude der gewünschten Zusammenkunft. Er war neu und geheimnisvoll wie die Hoffnung, und doch so süß wie die Belohnung. Sehen und lieben war eins, kein Vergleich drückt die Untheilbarkeit, das Gleichzeitige dieses Gefühles aus.

Es war ein ruhiger, freudiger, feierlicher Moment, wie ber bes Sonnenaufganges, wenn die Lichtstrahlen kaum einen Punkt im Often beleuchten. Und heller, immer heller entfaltet sich bas strahlende Gestirn am Himmel, glangt, entzundet den Horizont, umfangt und durchdringt die Erde mit ihren Strahlen, verfenkt sie in Warme = und Lichtwogen. So ist in meiner Seele ber verhangnifvolle Stern der Leidenschaft auf: gegangen, unhörbar, im Anfange kaum sichtbar, und dann leuchtend und flammend. Jest steht sie in der schattenlosen Mittagshohe, und nie wird sie biesen Punkt verlassen. Nur der Tod wird der Abend dieser Leidenschaft; ihr Untergang — bas Grab; ihr Grab - die Emigkeit. Mein Leben wird eher als meine Liebe aufhören. . . . Wenn ich nur die Gewißheit

bafür hatte! Ober ist auch bas jenseitige Leben so tauschend wie bas irdische Sein?

Warum habe ich Lilie so oft besucht, mich so lange mit ihr unterhalten? Warum mich bem Zauber ihrer Worte hingegeben? mich am Feuer ihrer Augen entzündet, ein Feuer, das seinen Nahrungestoff von der Sonne erhalt! Und wie viele Male wollte ich mit Ablerkühnheit in ihre Augen sehen, — wollte und vermochte es nicht. Und boch sind ihre Blicke so bescheiben: sie durchbohren nicht, sie liebkosen nur bas Herz, und graben sich wie aromatische Thranen in die Tiefe ein. Die Indianer sagen, daß die Perlen aus den Regentropfen entstehen, die in die Muscheln fallen: warum nicht? Ich felbst, ich hege und pflege wie das eifersuchtige Meer im geheimsten Bergens= winkel die kostbaren Blicke Lilie's. Sie sind mein Schat, das einzige Geschenk ber Geliebten, und kann ich mehr erwarten, mage ich es, mehr zu fordern, ba ich die entscheidende Erklarung auszusprechen zittere! Und wozu wurde sie dienen, was kann ich mit Wor= ten sagen, da sie meine Blicke nicht verstanden?

Indessen schien es mir — die öftere Zerstreuung, die fliegende Rothe, die von Seufzern unterbrochene Stimme . . . Nein, Lilie, nein; das sind nur Gebilde der Eigenliebe. Du sollst nicht, Du kannst

mich nicht lieben: die Natur trennt uns mehr als bas Schickfal. Man kann die Menschen erbitten, man kann sich die Umstande unterwerfen, doch selbst ein himmlisches Feuer kann Stahl mit Umbra nicht zusammenlothen. Nie wird die Liebe, nach welcher ich burfte, Deinen atherischen Leib entzunden; nicht Blut, Licht fließt in Deinen Abern, Dein Berg beherbergt und erträgt sie nicht alle Qualen und Ent= zuckungen ber Leibenschaft. D, begreife meine Blicke nicht, Lilie, errathe meine Bunfche nicht, moge Dich ber himmel vor der mir zu erwiedernden, verhangniß= vollen Liebe bewahren! Eine zarte Blume des Nor= dens, wirst Du von meinem gluhenden Hauche ver-Ich wurde Dich burch Eifersucht zerreißen, welken. burch meine wahnsinnigen Liebkosungen ermatten, in meinen Armen erdrucken, mit meinen Ruffen Dein Leben ausschlürfen. Es waren unerfüllbare Traume, als konnte ich durch Deine stille Liebe glucklich werben, Lilie; als wurde mein mubes, von Sturmen zerschlagenes und gebrochenes Herz an dem Busen der Freundin sanft entschlummern, und sich an ihm wie ber Säugling in ber Wiege schaukeln. Auf Deine Gebanken eher als auf Deine Worte horchend, an Deinem Gemuthe eher als an Deinem Untlige mich weibend, bilbete ich mir sonst ein, daß meine rebelli=



schen Gefühle von Deinen klaren Blicken bezähmt werden, wie bofe Geister vom Weihmaffer; daß ich Deine Ruhe einathmen, einer bis nun unbekannten, ftillen Wollust theilhaftig werde. Damals flammte über mich der Dich umgebende Zauberfreis des Reizes wie ein Heiligenschein, ich betete zu Dir wie im Tem= pel des Herrn. Doch ploglich schmilzt die für einige Beit erstickte Lava, und brennt bas Sperz zu Ufche. Und woher all' dieses? . . . Woher? . . . Von den schüchtern gefenkten Augenwimpern, von dem vom Winde gehobenen Busentuche, von dem Wehen der Locken, welche die Rothe der Wangen bald loschen, balb neu entzünden, von den unter dem Kleide ent= springenden Kukchen! D, da schaumt und brauset mein Blut wie Champagner, fallende Sterne blinken in den Augen, meine Pulse schlagen laut! Da bin ich bereit, wie ein Berbrecher zu Deinen Fußen zu sinken, wie ein wildes Thier mich auf die Beute zu sturgen, und Dich mit Ruffen zu verbrennen, in mei= nen Armen, an meinem Herzen zu ersticken! Ich falle bann in eine unerklarliche, fuße Erschlaffung, in eine grenzenlose Milde. Jeden Uthemzug empfange ich als Geschenk, jede Beleidigung ertrage ich, ohne zu gurnen. Du fprichst zu mir, Lilie, und Deine Worte tonen wie Heimathoklange in der Fremde. Du singst



und ich hore mit Thranen, während Du lächelft. Du gehst, und ich blicke Dir mit Gram, aber ohne Schmerz, nach. Du bist hier, und ich fühle Deine Nähe ohne Gehor und ohne Gesicht, — nein! ein magnetischer Schauer durchrieselt meinen Leib, eine unendliche Freude mein Herz; ich blicke auf, — Du bist's, Lilie, leichtfüßige, reizende, ungreisbar wie die unterbrochene Traumerscheinung des Dichters!

Nein, Lilie, Du stehst über jede Traumerschei= nung: ich verachte diese Zauberinnen, diese feigen Ur= miden! Sie tragen das Herz in ihrer Seifenblase Gott weiß wohin, laffen es tausend Wunder sehen und segen es an irgend, einem Ufer ab, wo Alles, nur kein Genuß zu finden, wo das Gluck ben Lippen entflieht, wie die Woge dem Ufer. Gute Nacht! sag= teft Du beim Ubschiebe? Dachtest Du baran, Lilie, als Du diese Worte so unschuldig, so kindlich aussprachest, daß sie als Samen bes Sturmes in meine Bruft fielen? Gluckliche! Dhne Gram einschlafend und ohne Bedauern erwachend, weißt Du es nicht, wie viel Male Dein liebliches Bild herbeigeflogen und mein Gemuth aufgeregt! welche glanzende und schreck= liche Phantasien mein Berg erfreuet und gemartert! Bald lastete die Decke auf mir wie Blei, bald wogte das Bett wie ein Meer, bald hauchte das Kiffen



Flammen aus. Und Du, Lilie, schwebtest immer meinen Seelenaugen vor auf den schwarzen Nacht= wolken und durch die purpurne Morgenröthe, Du, Zauberin mit der kalten Schönheit, mit Locken, die wie die Kreise des Nordlichtes sich winden, mit einem Lächeln, das dem auf dem Eise spielenden Mondlichte gleicht, mit den blauen, ewig demuthigen Augen.

Da erwachte ich, gepeinigt von einem unftillbaren Sehnen. . . . Wo hast Du Dich verborgen, Lilie? Wo finde ich Erwiederung meiner Liebe? Mein Wille allein kann mich Dir nicht nahe bringen; felbst ber Traum floft Dir keine Gluth ein. Du bist geboren, Liebe einzuflößen, aber nicht zu theilen, und ich will den ganzen Suben, ein ganzes Afrika von Liebe. Nicht für mich die nüchternen Liebkosungen, nicht für mich die gezählten Ruffe. Ich lechze, ben Becher bes Genusses überschäumend und bis zum letten Tropfen zu leeren, - und nie ben Durft gang zu stillen! D, gebet mir schwarze, bodenlose Augen, die bas- Herz in ihre leuchtende Raffe tauchen! gebet mir Lippen, beren aromatischer Athem Flammen aushauchet, gebet mir Seufzer, die besser als alle Zephire in der schwulen Sommerhite erfrischen, gebet mir Thranen bes Ents zuckens, suß wie Honigthau und erfreuend wie bie Lebensrettung des Freundes, gebet mir Ruffe, die bas



Blut in Nektar ummandeln, den Korper in Geist auf= losen, und die Seele in den Himmel tragen! lange, lange Ruffe mit bem Bittern ber Leibenschaft, mit zärtlichen Vorwürfen! Lilie, hast Du schon die Sußigkeit des Ruffes gekoftet, diese erhabene Poefie ber Gefühle, diesen jungfräulichen, wenn auch nicht geistigen Genug, ber weber von Furcht noch von Reue vergiftet wird: ein Genuß, in dem alle Gelübde und Berheißungen ber Liebe, alle Hoffnungen und Erinnerungen der Seligkeit zusammenfließen; ein Moment ber verschiedenartigsten Gefühle, atherisch wie der Bedanke, und suß wie das Selbstvergessen; ein Beilig= thum, bas ber Schopfer nur bem Menschen allein verliehen? Ja, Lilie! liebe mich wie ich Dich liebe, und Du theilst mit mir biefes uppige Geheimniß, Herz an Herz, indem Du außer Deiner Schuchtern= beit alle Verzierungen von Dir wirfft. Ein neuer Prometheus, hauche ich Dir bas vom himmel geraubte Feuer ein, und jeder Funke lodert in Dir zu neuen Reizen auf. Ein zweiter Pygmalion, will id)

Ich bin wahnsinnig. Eher kann man Marmor als Eis beleben! . . .

Stille Wasser sind tief! Was ware, wenn?



Leere Hoffnung — angeborenes Gut der Narren! Verstumme, verstumme, arme Vernunft!

Auf dem Kaufasus.

Ich bin sehr mube. Tage lang saß ich zu Pferde. Das Fouragiren ist gut ausgefallen; im Vorbeigehen haben wir drei Dorfer verbrannt, zwei Mal war ich in einem heißen Plankelgefechte. Einen Schanßughen erschoß ich mit der Pistole; er warf sich mit dem Schwerte auf mich, doch die Nadelladung statt der Rugel hat sein Panzerhemd zusammengenaht und ihn fast durch und durch gestochen. Dank für diese Erssindung dem Kabardiner Partheigänger Udlischira.

— Man muß das Wild erschlagen, ohne das Fell zu verderben, sagt er: eine teuslische Berechnung!

Mit Mühe habe ich ben vierten Gesang von Dante's Paradies zu Ende gelesen. Warum ist Deine Hölle so reich an Qualen und Dein Paradies so arm an Freuden, padre Dante? Nicht darum etwa, weil Liliens Name sich bei mir überall statt Beatricens eingeschlichen, und ihre Aeuglein zwischen den Versen glänzten? Ich will es dem verdammten Angloitaliener nicht glauben, der bewiesen, daß Dante unter dem



B con ICE die Herrschaft des ofterreichischen Reiches gemeint. Nein, der diese Berse schrieb:

Beatrice mi guardò con gli occhi pieni Di faville di amor, così divini, Che, vinta mia virtù, diedi le reni, E quasi mi perdei con gli occhi chini.

Beatrice blickte mich mit ihren von göttlichen Liebes: funken sprühenden Augen an, so daß meine Kraft die Zü: gel von sich warf; ja sie tödtete mich mit ihren gesenkten : Augen!

Nein, der Dichter dieser Verse konnte nicht an abstrakte Begriffe denken, er konnte seine flammengesfiederten Pfeile nicht in die Luft verschießen! Doch, die Phantasie des Dichters ist allmächtig: sie verwanzbelt ein Licht in einen Morgenstern, und schneidet aus einem buntscheckigen Mantel einem Engel Regenzbogenstügel zu. Zerstöret nicht die Kristallwelt des Poeten, doch beneidet ihn auch nicht um sie. Wie Midas verwandelt er Alles, was er berührt in Gold, dafür geht er auch, wie Midas, zu Grunde, indem er sich die Zähne an einer Goldbarre zerbricht.

Ich mochte bei dieser Gelegenheit jeden — und auch mich — versichern, daß gewöhnliche Cotelettes für einen sterblichen Magen viel vortheilhafter als golzbene, und daß auf Erden eine abgerundete Angelika angenehmer, als ein unerreichbarer, unfühlbarer Engel.

Da gerade von der Hölle die Rede ist: belehret mich, warum die Geographie der menschlichen Vorzurtheile sie in's Herz der Erde eingeschlossen? D, Eizgenliebe, Eigenliebe, in welchen Formen trittst du nicht auf! Wo sindest du nicht deinen Mikrokosmus und deine Verwandtschaftsrechte! Doch auch das Paradies ist im Herzen des Menschen und er sucht es über sich.

Der Hölle Qual, bes Paradieses Glück, Gebt meine Jugend mir zuruck!

Abends, einen Tag fpater.

Wer gibt mir Taubenstügel, auf die Gipfel des Kaukasus zu sliegen und dort Gemütheruhe zu suchen? Ich weiß nicht, warum ich meine Blicke zu ihnen richte, warum sich mein Herz so nach ihnen sehnt. Ist nicht dort oben der eigentliche Standpunkt des Menschen? . . . Dort ist er schon über der Erde; dort ist er gleichsam außer der Natur, er umfaßt sie ganz mit einem Blicke. Der Bergkamm ist — der würdige Piedestal des Menschen, die würdige Schwelle des Himmelbewohners. Blicket hinauf, — nur im jungfräulichen Schneegewande wagt es die irdische Größe, sich in den Himmel zu erheben: ein herrliches Sinnbild, daß nur die reine Seele die Himmelsfreu-



den zu kosten vermag, nur die Seele, welche die Dampfe der irdischen Leidenschaften durch den heiligen Schauer der Andacht in Eis verwandelt, sie mit Reue und Gebet weiß gefärbt, und den aus irdischen Genüssen gestochtenen welkenden Kranz in eine strahlende Gedankenkrone, in einen mit den Bligen der Offenbarung besäeten königlichen Reif umgewandelt!

Rein, ich bin Euerer nicht würdig, Gipfel bes Kaukasus! Mein Gewand ist nicht der Schnee ber Seelenruhe, sondern eine unheilschwangere Wolke...

Doch der Abler erhebt sich über die Wolken, und er ist der jungste Bruder meiner Gedanken: für sie gibt's keine unerreichbare Hohe.

Ich bin Euer Verehrer, wenn auch nicht Euer Gast, Lieblinge der Sonne! Euch schenkt sie ihren ersten thauigen Kuß und ihren letten Abschiedsblick. Euch grüße auch ich mit der Morgen= und Abendrothe; an Euch wende ich mich, wenn die goldene Sonne und die silbernen Sterne auf dem blauen himmelsschilde leuchten.

Frisch sind Deine Blumen, heilend Deine Quellen, schattig Deine Eichenwaldungen, Kaukasus; doch nicht allein die Erhabenheit Deiner Felsmassen, nicht allein der Reiz der Begetation, selbst nicht die Kühnheit Deiner Sohne ziehen so sehr an: nein, der wißbegierige Geist liebt Dich als das Uspl so vieler wunderbaren Mysterien, so vieler erhabenen Ideen! . . .
Die Phantasie strengt sich an, das Brüllen der Wasserfälle und das Gestüster der Höhlen zu begreifen,
die wie Sphynre ihre Rachen aussperren: sie will aus
den Cyklopengrabern die Namen der darin verwesten
Helden ausgraben, in den getrübten Spiegel des Alterthums blicken, den längst verschollenen Generationen, vielleicht unsern Vorfahren in's Angesicht schauen;
sie durstet endlich darnach, auf den wie Grabsteine
auf die Jahrhunderte des Chaos geworfenen Felsmassen die wunderbaren Annalen der Schöpfung zu lesen.

Ich blicke auf die Perlmutterkette der Berge — und kann mich nicht satt daran sehen. Saget mir, was hier kles da ist? Es ist Euch unmöglich. Die Tiesen der Hölle, Bruchstücke des Paradieses, dieses verwilderten Flüchtzlings von den Usern des Tigris; Hügel gleich wie der Sammt der Chorasaner Teppiche; Giskeller, blinzkend wie die Kristalle der Phantasie; zackige, schwesbende Gipfel, die reizenden Kronen der Erde, in sich alle Gestirne der Nacht, alle Rubinen der Morgenzröthe, alles Gold der Sonne verbergend; sie sind dem unerklärbar Schönen verwandt; und dieses verschwimmt mit der Bläue des Himmels, leuchtet aus weiter

Ferne; — bald ist's verschwunden — bald taucht's wieder als blasser Regenbogen zwischen den Wolken auf. — Und haben sich nicht diese Wolken zu Berzgen verdichtet? — Zerstäuben Berge nicht wie Dam= pfe? Alles ist so unklar, so verschwommen, so unbezgrenzt: ein erhabenes Ideal der Romantik!

Ich liebe den Kaukasus, ich liebe meine Heimath, Dich liebe ich vor Allem, Lilie! Aber bei der Betrachtung der Berge fließen meine Vergangenheit, Gesgenwart und Zukunft in eine unbestimmte Anschauung zusammen. Bald sehe ich das aus Erz gegoffene Pferd auf dem Petermonumente stolz über die Felsen sprengen, so daß Sterne aus den Hufen sprühen. Bald wächst der erhabene Kreml hinter den Hügeln hervor, und die vielsach gestalteten Thürmchen glänzen in der Höhe mit ihren goldenen Kuppeln. Und hier, und dort, in der Nähe und in der Ferne schwebst Du, und wieder Du, Zauberin, mir vor den Augen und im Herzen, — immer und überall!

Doch alle diese Bilder sind melancholisch, mit Flor und Eppressen umwunden. Für mich sind Gestern und Morgen — zwei schwere Mühlsteine, die mein Herz zermalmen. Bald, bald wird dieses arme Herz in Staub zerfallen: ich fühle es; nicht umsonst weckt mich des Nachts das Schlagen der Uhr, wie

ber Schlag bes Spatens auf bem Sargbeckel. Für ewig entschlafen, sterben? Was weiter! Moge ber Tob fogleich zu mir treten, und ich reiche ihm freudig die Hand. . . . Mein entbloßtes Leben ist ja ohnebem nur ein Gerippe; lebend habe ich mich an die Nacht und an die Feuchtigkeit des Grabes ge= wohnt. Für den ist das Leben schon, dem die Gegenwart immer in Freuden dahin fließt, wie die Rofe bes Festes im wohlriechenden Falerner, dem die Hoff= nungsschaar vor den Augen fliegt: mir ist der einzige Genuß — Vergessen, die einzige Hoffnung — 3meis fel. Die Vorsehung gibt bem Menschen zur Zeit bes Gluckes - die Freude, und zur Beit bes Ungluckes — die Phantasieen; boch das Schicksal hat schon langst die Erstlinge meines Herzens verschlungen, und die Spatgeborenen haben mich von felbst verra= then und verlassen. Meine Bitten bleiben unerhort, mein Ruf bleibt unerwiedert! Die Trennung ist vor und hinter mir und um mich — die bittere Tren= nung von der Heimath, von den Lebensfreuden, von der Geliebten des Herzens.

Und es gibt Leute, die sich über meine unübers legte Tollkühnheit wundern. War ich denn nicht taspfer, als ich noch das Leben schätzte, als ich es noch zu schmücken, zu bekränzen wünschte? Was bleibt mir

win übrig, da ich bas Sein mehr als früher das. Verderben verachte? Das Beispiel der Selbstaufopsezung und der Furchtlosigkeit lebt lange, der geleistete Dienst lebt für immer. Das Beispiel ist die beredteste Ueberzeugung und der wirksamste Befehl. Die Tapfern sterben rascher als die Andern, doch ihr Andenken bewahrt sich für lange unter den Bolkern, und lockt in den Wirbel der Schlacht, wie die zersetze Fahne.

Mir ist so weh. Der Herbst ist nicht nur in meinem Gemuthe, er ist überall. Die welken Blatter schweben in der Luft und fallen mit Geräusch in den Abin. . Die trüben Wogen tragen sie weit weg. Es ist bemerkenswerth, daß die Herbstblatter alle Regenbogenfarben durchgehen, — vom Grün in's Blauliche, dann in's Gelbsiche, Drangefarbige, Rotheliche, wo sie dann abfallen. Ist's nicht auch mit der Einbildungskraft der Fall? Das Licht des Himmels genügt ihr nicht; es muß sich unter einem beestimmten Winkel brechen und die verschiedenartigste Beleuchtung erzeugen.

In der Bluthezeit Venedigs wurde dort nur an Sonntagen Gericht gehalten: ich wurde es ein der Nachahmung und Hochachtung wurdiges Beispiel nens Marlinsti. III.



nen, wenn ich nicht wüßte, daß nur die Handelsgier der Benetianer diesen Akt erzeugt; wenn ich hoffen könnte, daß die Tinte der Streitsucht nicht das Heisligthum beslecke. Kann man in der That den Feierstag des Herrn würdiger begehen, als mit der Beitstheidigung des Schwachen vor dem Mächtigen, und mit der Bestrafung des schwachen Verbechens? Zu Gerichte sigen ist keine Arbeit, sondern eine heilige Pflicht vor Gott und Menschen.

Unglücklich? Du unglücklich, Lilie? Wer glaubet da noch allen Unterpfändern und Wahrscheinlichkeiten! Wer hatte es gedacht, daß die mit einem Blicke, mit einem Worte Teden beglücken kann, selbst kein Körnschen Glück besist? Ich habe es übrigens gemuthmaßt. Es entsuhren Dir manchmal herzzerschneidende Worte. In der Mitte des muthwilligsten Gespräches traten bei Dir Augenblicke unausdrückbaren Grames ein: ich habe dieses vorübersliegende Stirnrunzeln, dieses krampfhafte Zucken um die Lippen, dieses nachdenkliche Kopfsschütteln bemerkt, errathen — sie erweckten in mir wehmüthige Gefühle. Lilie unglücklich! Dieser Gesdanke reißt mir das Herz aus der Brust. D, wenn ich jeden Blutstropfen in glückliche Minuten umwanz deln könnte, ich hätte sie ohne Ueberlegung mit Freuseln feinte, ich hätte sie ohne Ueberlegung mit Freus

ben bingegeben, und mein letter Lebeneffrahl hatte sich in bas kalte Grab ergoffen, indem ich mein Geschick segnete. Bielleicht weinst Du jest im Stillen, und ich kann Dich nicht in Freude wiegen, mit Liebkofungen die von Thranen brennenden Augen kuhlen, ben Kummer mit Seufzern verwehen! Es ist schwer, unglucklich zu fein: boch ben Gram des geliebten Ge= genstandes sehen, und seinen Schmerz nicht theilen burfen, nicht zu theilen wagen — das ist eine unendliche Qual! Und wenn wir uns auch naherten, wenn Du, mich auch liebtest, — die Herzen der Un= glucklichen offnen sich leicht der Gegenliebe, sie lechzen nach Mittheilung! — Womit soll ich denn Deine Liebe, Deine Gluth erwiebern, außer mit meinem tiefen Herzensschmerz? Welche Hoffnung bringe ich als Wiegengeschenk der neugeborenen Liebe dar? Usche und Traume! Nein, Lilie, tausend Mal nein! Ware ich felbst Deiner Reigung gewiß, ich wurde Dich durch mein Geständniß nicht aufregen. Deine Ruhe ist mir heilig. Ich sollte Dir statt Deiner weltlichen Sorgen den todtenden Gram der Trennung schenken, ich, der ich unter ihrer Dornenkrone erliege! Mit Freuden wollte ich Dir die Hand reichen, Dei= nen Lebenspfad ebenen, ihn mit den Rosen der Liebe bestreuen, mit meiner Seele Dich im Winter des Le=

bens erwärmen. — Doch nein! Meine Augen mözgen so undurchdringlich werden, wie die Gefängnißzgitter, die Lippen schweigend wie das Grab! Das Herz verglimme ohne Rauch und Flamme!

Die Frühlingsrose kos't mit den sanstwehenden Zephyren, und haucht ihnen mit dem wohlriechenden Kusse ihre Seele ein; indessen nagt der Wurm an ihrem Stengel. Der kostdare Diamant lockt die Blicke der Schönen und die Bücklinge der Geldgierigen; doch der Chemiker legt ihn in den Kreis des Brennspiegels und das Erdgestirn wird — zur Kohle! Hoch schwebt der Abler in den Himmelsräumen, badet seine Flügel im Aether, möchte mit ihnen die Sonne verhüllen, glaubt, daß auf Erden nun Alles sein eigen, als plöslich ein Pfeil durch die Lust schießt, aus einem Zweige vielleicht gesormt, auf den er erst gestern auszgeruht, und der Gedieter der Lüste, vom Pfeile durchzbohrt, haucht seinen Athem im Kothe aus, ein Spielzzeug der Kinder!

Da habt Ihr die Symbole der brei Idole, der drei Hauptbestrebungen des Menschen, nach welchen er sein ganzes Leben jagt, kriecht und rennt; denen man in den Salons Leib und Seele, Ehre und Ge= wissen zum Opfer bringt, von welchen er im Aufflak=

kern der Jugendleidenschaft und am Rande des Gras bes phantasirt. Gemissenhafte Leute benennen diese Idole mit dem Sammelnamen: — Glück; ich will aufrichtiger oder genauer sein, — ich zerlege dieses Wort in den Genuß unter drei Formen: Liebe, Reichsthum und Macht. Diese Idole sind uns bald Ziel, bald Mittel, und ihre mannichsachen Abarten sind — Legion!

Der Satan der Begierde trägt unsere Seele auf den Gipfel der Berge und spricht: Schau um Dich, weide Dich daran, wähle: die Welt ist reich und unsabsehbar: beuge Dich vor mir und Ales ist Dein! Welcher Sterbliche erwiedert: Vade retro, Satana? Wir sallen dem Versucher zu Füßen und sehen unsere Lebensjahre auf eine Karte. Das ruhige Geschick mischt mit einem grauenhaften Lächeln die Blätter.

Doch in Allem ist dem Menschen eine Schranke gesetzt, die er ungestraft nicht überschreiten darf. Schon ist der Baum des Genusses, süß sind seine Früchte, doch hüte Dich, sie dis zum Kerne anzubeißen: ihr Kern ist ein martervolles, tödtendes Gift! Der Woslüstling füttert mit seinem Geiste und seinen Kräften die Affensiebe und verdorrt in der Lebensblüthe, wird hinfällig und blode. Das Gesühl, dem er Alles ges opsert, sindet in ihm selbst sein Grab. Mit ihm in

einer Reihe steht ber schwarmerische Liebhaber, ber fich ohne Widerstand der verbrecherischen ober unerreichbaren Leidenschaft ergeben, vergessen, daß er Mensch und Sohn seines Baterlandes, und im Narrenhaufe zu Grunde geht, indem er die Kette zernagt im Fieberdurste nach den Ruffen seiner Leonore. Der Bein= liebhaber stirbt an der Wassersucht. Der Feinschmecker wird ein Martyrer der Ueberfattigung und ber Ber= schwendung. Der Geizhals verkummert aus Furcht zum Bettler zu werden und erfriert an feinem Gelds kaften. Doch wenn auch zu unserer Zeit die Geldgie= rigsten verschwenden, des Gewinnes halber Feste geben und ihre Lumpen unter Battift verbergen, glaubet Ihr etwa, daß ein üppiger Millionar weniger knickerisch als der wuchernde? Durchaus nicht! Der einzige Uns terschied ist zwischen Beiben, daß der Eine die Ende chen von Wachs=, der Unbere von Talglichtern zählt. Redes Studchen Stor, das er Euch vorsett, bleibt ihm im Salfe steden; die Bahne feiner Gafte, die der Strafburger Paftete alle Chre erzeigen, nagen an feis nem Herzen. Ihr trinkt nicht Chambertin, sondern sein Blut; er schenkt ein und verfolgt mit ben Augen jeden Schluck und berechnet im Kopfe, wie viele Pro= zente ihm jede Flasche einbringt, und schuttet in seinen Phantasien Goldberge auf, verschlingt den ganzen Ural



mit feinem Goldfande, ja felbst beibe Indien, - und was gefchiehe? ein Kaßchen Dukaten wird ihm abgezapft, ober er erstickt an einem Schiffe, ober er bekommt einen Wechselfluß, - und ber Bankerott ift fertig! - Der rebellische Chrgeizige geht unter ober auf bem Rabe zu Grunde. — Der machtliebende Große hat Gewalt über Undere errungen und sie über sich selbst verloren, damit das Vertrauen des Herrschers; bald hort auch die außerliche Huldigung der Menge auf. Die verachteten Werkzeuge seiner Launen werben ihm zu Strafinstrumenten, Spott und Kluch begleiten ihn in die Berbannung. — Der neidische Hofling vertrocknet, auf einem Kuße stehend, weil der Regen der Gnade sich auf Würdigere ergießt, und zum Unglücke find Alle wurdiger als er. — Der durch Lobeserhe= bungen verwöhnte Dichter trauert in der Bergessenheit, weil er mit komischem Schmerze sehen muß, wie man neuen Goten Weihrauch streut.

Doch wer zählt sie auf, alle Qualen und Martern der Begierden, vom Feldherrn, der in den Zeistungen seine so klar als möglich dargelegten Fehler in der Kriegsührung, oder die mit Schmut beworfenen Siege, oder die Erhöhung seines Nebenbuhlers liest, — dis zum Boulevardstutzer, der in unendlicher Verzweislung, daß seinem Freunde der Rock besser siet,

ober daß seine Nase vom Froste geröthet war, gerabe als er in einem entscheidenden Momente der Gräsm N... entgegentrat? Freiwillige Märtyrer des Ruhmes oder der Mode, sind wir ersinderisch in der Erdenstung neuer Folterinstrumente, lieben wir uns selbst am langsamen Feuer der Launen auf den glühenden Rost zu legen, ohne zu bemerken, daß wir die Flammente der Neue ansachen. Bewundert darin die Gerechstigkeit der Vorsehung: die Leidenschaft, der wir uns maaklos ergeben — wird uns später zur unvermeidslichen Strafe!

Indessen gibt's Blumen, jungfräulich wie die Rossen der Morgenrothe; Diamanten, leuchtend wie die himmlischen Sterne; Scepter und Kronen der Macht und des Ruhmes, blühend vom Segen der Volker. Sie wünschen, suchen, erringen im Schweiße des Angesichts, mit dem Blute des Herzens, dazu sind wir von der Natur angewiesen; aber daß sie uns als ungetrübte Freuden, als von Gottes Throne uns gestandte Freuden glänzen, bedarf es der Selbstausopferung für die Liebe, der Wohlthätigkeit für den Reichthum und Beider sür die Gewalt, denn Beide sind ja nur Nächstenliebe in anderer Form, und sie ergießt sich vom Einzelnen in das Weltall!

Wer wagt es nun, zu behaupten, baß bie mahre



Liebe verganglich? Im Gegentheile, fie ift bie Empfindung des Gefühltofen, die Seele des Lebenden, der Gott ber belebten Natur. Ja, ber Gott: es find die rigenen Worte des Heilands. Und lagt sich die verståndige Kraft anders benennen, die das Blumchen von der Wollust der Empfangniß welten läßt; die ber verliebten Nachtigall ihre Klagen in ben Gehölzen auszuhauchen befiehlt; ben blutgierigen Tiger liebkofen lehrt; die verwandten Pflanzchen nahrt, und sie bald zu Kristallen, balb zu einem Baume, balb zu einem Thiere umschafft; Metalle burch einen elektrischen Schlag zusammenfchmilgt, der Magnetnadel unveranderliche Beftandigkeit einfloßt? endlich die Menschenseelen erleuch= tet, erwecket, verschwistert und in ein schones, beinahe himmlisches Sein verschmilzt, ja sogar bie Spharen ihren ewigen Kreislauf um den Allewigen vollziehen läßt?!

und ich, im hochsten Grade reizbares und auffahs rendes Wesen sollte mich diesem Gesetze nicht unters werfen, das mir durch Liliens sessende Stimme und ihren himmlischen Blick kund geworden? D, meine Begegnung mit ihr ist — der Kuß des Feuers mit dem Staube! Jedes Harchen wird von einem eigenen Hauche belebt, und Alles, vom nichtigsten Tropfen bis zum erhabensten Gedanken, durchrieselt die Sußigzkeit der Liebe. Millionen Herzen zittern mir im Bussen, Millionen Tone dringen durch die Poren, und die Seele erklingt unter den Handen eines Engels von wundersamen Harmonien, gleichwie eine stammenbessaitete Lyra!

Die Transzendentalen betrachten den Menschen als eine Welt im Kleinen. In Dir, Lilie, sinde ich nur die schöne, erhabene, reizende Natur. Ist Dein Athem nicht Frühling, die Rothe Deiner Wangen nicht die Morgenröthe, Deine Weiße nicht Gebirgsschnee? Ver-lieh etwa nicht der himmel Deinen Augen ihre ofteliche Bläue und Deinen Blicken die Sterne, — Sterne, die dis jest der verwittwete Norden nicht geschaut *)? Stehst Du da, — wiegt sich Deine schlanke Gestalt wie eine Wolke! Trittst Du auf, — ist's, als ob Du die Winde aufsordertest, die Flucht zu ergreisen! Deine Lippen, die rosigen, halbentfalteten, bebenden, gleichwie die Blumenkelche beim ersten Sonnenstrahle, unter dem Morgenfächer Zephyrs! — sie scheinen des

^{*)} Settentrional vedovo sito.

Dante, Purgatorio.

Kuffes zu harren, um zu einem Lächeln aufzublühen, um die Liebesworte wie Thautropfen einzusaugen.

Fort! ... verwirret mich nicht, Exinnerungen; — Begierden, verzehrt mich nicht! Ihr seid so uns endlich versührerisch, die Euch der Besitz verdüstert, die Erfahrung — dieser Henker der Phantasie — erstödtet! Fort mit Deiner kalten Hand von meinem Herzen. Ich will lieben und glauben, und dafür jung sterben; mögen liebliche Phantasien mit ihren noch nicht erschlaften Fittichen mir die Augen zudrücken.

Ja, es ist schwer, sich es selbst zu gestehen, und sich davon bei Andern zu überzeugen, — und doch muß es sein —: ja, mit der Jugend stiedt im Mensschen alles wahrhaft Schöne im Gesühl, in Wort und That. Wie manche Freude schleppt durch die Wett ihre eigene Leiche, und erzählt von ihren guten Eigensschaften, wie von Längstverstorbenen? Ich habe meine Jugend noch nicht überlebt, und habe schon manchen erhebenden Glauben zu Grabe getragen! Jeder Tag löst ein Band, das die Seele an die Erde knüpst. Es bleiben blos die schwachen Bande der Freundschaft und die unauslöstichen Liebesketten: ja, an die Liebe glaube ich nur darum, weil sie mich qualt, peinigt, vernichtet. Warum verdirbt sie mich nicht rascher!...

Nach einem Monate, Nacht.

Rein, noch ift bas Herz nicht abgestorben; seine Quellen sind noch nicht ganz versiegt: manchmal springen sie, vom Gedanken ober von Tonen in ihrer Tiefe aufgeregt, als Thranen hervor, und fallen als heilsamer Thau auf die wunde Bruft. Bor meinem Belte figend, blickte ich zerstreut auf unser von den Flammen und Schatten der Ubendrothe umgoffenes Lager. Die Gegenstande verschwanden und tauchten wieder auf burch ben bichten mich umqualmenden Ta= bakbrauch. Der Abin umgab die linke Seite des Lagers mit einem breiten Ringe und ein langer Pferbezug kehrte von der Tranke heim. Die bedeckten Kanonen klirrten mit den Ketten bei ihrer Auffahrt auf bie Batterien; die Gewehre der fie begleitenden Gol= baten glanzten wie purpurne Lichtgarben. Hie und ba trugen ein Paar Golbaten schwere Rochkessel, so baß fie fast ber Last unterlagen. Da und bort sprengten sich zierend friedliche Tscherkeffen oder botenreitende Ros faken vorbei. Die Wachtfeuer begannen zu leuchten, und um dieselben brangten und dichteten sich Soldatenkreise. Alles schien nen aufzuleben, und die Tages forgen auf morgen verschiebend, wiederhallte bas Lager von dem Wiehern der Pferde, von den Zurufen der Posten, von den Wigen der Spagmacher, von den



Liebern ber Golbaten, von ben Rlangen ber Regiments: musik — und unter diesem Gerausche sank die Sonne blutroth hinter die Berge, als ob sie von Banden feuriger, purpurner, goldgepanzerter Wolken aus ben Himmelbraumen gejagt werde. Mit raschem Fluge drangten, verfolgten sie bas fliehende Gestirn, - und nach und nach dunkelten auch ihre Reihen: selten nur brang ein Lichtstrahl durch die riesigen Wolkenschilde, fiel auf einen Bergkamm und erlosch. Endlich bun= kelte ber ganze Himmel, es verschwanden die kleinsten rosigten Spuren des Sonnenunterganges, - und Diemand im Lager bachte mehr an die Sonne. Soldaten rasteten am Feuer, wo ihr Nachtmahl kochte. Die Offiziere lächelten dem Samowar*) freundlich zu; die Rosse wühlten ungeduldig mit den hufen die Erbe auf, in Erwartung bes Hafers. In mir allein waren Sunger und Mudigkeit von der forgenvollen Unschauung erbrudt. Da erschallte ploglich ein Gefang in ber Luft, - das heilige Lied meiner Kindheit. D, wie viele Leiden und Freuden waren in jede Rote, in jedem melancholischen Tone eingeschlossen!

Anm. d. Uebers.



^{*)} Selbstocher, eine Maschine, die in Rußland allges mein zum Auffochen des Wassers bei der Zubereitung des Thees angewendet wird.

In questi voci languide risuona
Un non so ché di flebile e soave,
Ch' al cor gli scende, ed ogni sdegno ammorza
E gli occhi a lagrimar gl'invoglia e sforza.

"In diesen schmachtenden Tönen sprach sich etwas Schmerzs liches und Süßes aus, das in's Herz drang, dem Grame das Bittere nahm, und unwillfürlich den Augen Thränen entlockte." Dante.

Auch ich weinte, unwillkurlich und boch gerne. Die Thranen sanftigten das schon lange nach Harmonie, nach Poesie schmachtenbe Gemuth. Ich habe Stunden, in welchen Verse und Tone mir nothwenbiger als Speise und Trank. In solchen Stunden liebe ich die herrlichen Strophen Gothe's und Byrons, die Jamben Puschkins, die Terzetten Ariofts, die Melodien Moore's, selbst die Verse Walter Scotts in feinem Fraulein am See oder in dem letten Liebe bes Barben. Walter Scott steht in musikalischer Hinsicht vielleicht höher als alle englischen Dichter. Ich lese sie laut, und die wohlklingenden Rythmen fließen still und ruhig dahin wie Olivenol, erheben das Herz, fo baß es wie ein Schwan auf ber Dberflache schwimmt, und von den Gesangeswogen eingewiegt sanft ent= schlummert. Die kann die Prosa uns die Poesie erfeten, aber nur zur Bezeichnung der Phantasien, nicht der Wirklichkeit. Diese ist so mannigfaltig, daß man ihr kein einziges Versmaß anpassen kann. Wo sich der Gedanke mit dem Worte vermählen soll, ist der Reim — ein Kinderspiel.

Die Nacht hatte die Erbe in ihren dunkeln Schleier gehüllt. Zischende Raketen erhoben sich in die Lufte und loften fich mit einem Knalle in einen Feuerregen auf. Die Abendkanone krachte und alle Klufte er-Endlich erstarb der lette Trommelschlag, stohnten. und Alles versank in Stille und Dunkelheit. manchmal flackerte auf einem Punkte ein Flammchen auf, und beleuchtete für einen Moment die weißen Belte und die schwarzen Pferdeställe, oder die auf den Trommeln kreuzweise ruhenden Fahnen, oder die Spigen ber Bajonette, ober die Menschenkopfe, die wie die Geister aus Macbeths Kessel mit dem Rauche und ben Funken zerstoben. Nur ber Zuruf ber Schild= wachen unterbrach die feierliche Stille. Bielbedeutend und rettend ist das verhängnisvolle: Sorch' auf, und wer merkt darauf auf dem Wachtposten des Le= bens. Das Gewissen ober die Vernunft rufen es uns zu, und wir sind zu trage, den Kopf in die Sohe zu heben. Das Ungluck überfällt uns dann, — und wir klagen das Schicksal an! Der Wille ist bei dem Men= schen keine Schildmache, aber ein Botenlaufer, ber ewig



für seine Launen, nie ober bochst selten für seinen Bortheil auf den Beinen ist.

Die Wolken haben sich zu einer dunkeln Wolbung vereint. Nirgends bleibt ein Sternchen, und doch ist die Nacht frisch und still: eine Nacht für Glücklich-liebende. Ich weiß nicht, wem der Sedanke kam, die Einsamkeit der Nacht zu preisen, da sie doch für gegenseitige Freuden, für Freundschaftskeste, für Zusammenkunfte der Liebenden geschaffen! Ich bin der Weinung Gothe's:

Wie das Weib dem Mann gegeben Als die schönste Hälfte war, Ist die Nacht das halbe Leben Und die schönste Hälfte zwar.

Es versteht sich von selbst, daß noch eine kleine Bedingung sine qua non daran geknüpft ist, und wo die fehlt, muß man betrübt den Kopf sinken lassen, und unwillkürlich Puschkins Unruf an den heidnischen Gott des Schlafes wiederholen:

Morpheus gieb Ruh' bis Morgen Meiner Liebe Qual und Sorgen! Komm und laß das Licht verglüh'n, Segne meine Phantaste'n.

Des Morgens.

An der Brust der seuchten Mutter Erde entschlief ich gestern, und sie hauchte mir leise Frische ein, wähz rend der gute Himmel die Lust mit Thau schwänzgerte, sür den Sterblichen die heilende Atmosphäre bereitend. Der süße Augenblick des Vergessens hatte mich schon umfangen. Wunderbare, namenlose Juzgendphantasien umgaukelten mein Herz wie ein Vierenenschwarm, wiegten sich darauf wie auf einem Kahne, und warfen es um, die Losen: es versank in einen tiesen, sesten, gesunden Schlaf, wie ihn nur die Geerechten und die Soldaten kennen.

Ich weiß est nicht, war mein Schlaf lang ober kurz, ploßlich weckte mich ein Zittern und Tosen der Erde. Ich horche mit vorgeneigtem Kopfe: so ist's — cs ist der Larm des Angriffes! Pferdegetrappel an verschiedenen Punkten — immer naher — die Zelte fallen zusammen! — Ich war außer mir: die Tscherzkessen im Lager! — Ich sprang auf, und da wir in Kleidern schlafen, war ich im Nu bewassnet. Ich wecke meinen Schlafgenossen: er schlaft wie ein Todter.

- Balerian Petrowitsch, horst Du benn nicht? -
- Ich hore schon, antwortet er im Schlafe: es Marlinsti. III.



ist wohl Zeit aufzustehen, auf brei Uhr ist Fouragi= ren angesagt; sicher versammeln sich die Kosaken.

— Nein, das sind keine Kosaken! Wer zum Teusfel hatte es gewagt, für einen geheimen Ueberfall in stockfinsterer Nacht die Soldaten mit solchem Larmen aufzujagen! —

Mein Kamerad horte nichts mehr, er schnarchte ruhig fort. Ich sprang aus dem Zelte . . . mein Herz klopfte hoch auf. Alles war still, und die Nacht finsterer, undurchdringlicher als Gußeisen. Doch da erbebte und krachte wieder die Erde, wie eine Trom= mel unter den Hufschlagen tausender Pferde. Da, scheint es, sprengten sie vorbei: Die Schweife weben Ralteschauer entgegen, der Schaum sprift von ihren Gebissen in's Gesicht, die Sabel blinken nur drei Schritte weit: doch warum hort man keinen Schuß, warum nicht bas wilbe Schlachtgeschrei ber Uffaten, marum nicht das Gedrohne der Larmtrommel? Sollten die Ascherkessen die Postenkette durchbrochen ha= ben, und morden nun die Schlafenden? Halt! Port rief es: zu den Waffen! Nein, es mar ber Ruf: Patroulle rund um!

Da wiederhallte ein langhaltender Donner in den Bergen, Bliße durchschnitten die Luft. . . . Ah, nun begreife ich's, es ist ein Gewitter! Nie war die Tau=



fchung so vollständig gewesen: ich lebte lange in den Bergen, und habe nie etwas Achnliches weber gesehen noch gehört. Konnte ich mir auch im Oktober ein Gewitter benken? Und noch bazu ein fo schreckliches! Eine Stunde lang verstummten bie Donnerschläge nicht für einen Augenblick. Es braufte und wallte wie in der Holle, und alle Echos der Rlufte flossen in ein Gebrull zusammen, und die Thaler bebten wie Herbstblatter. Ueber biesem Dceane ertobtenber Tone und Lichtstrahlen, die die Nacht erhellten, über diesen Blitftromen und betaubendem Donnergekrache glaubte man ben Engel ber Berftorung mit feinen Wolkenflügeln schweben, und bas flammenbe, ben Kaukasus spaltende Schwert schwingen zu sehen; man glaubte die Stimme feiner welterschatternben Pofaune zu horen, die Posaune, welche die Bolter zum jung= sten Gerichte zusammenrief. Jedes Mal, wenn ein Blitstrahl die Schneegipfel ber Betge beleuchtete, ali= chen sie tobten Riesen in weißen Leichenhullen - und bann fielen sie wieder ploblich in die dunkle Tiefe, den schrecklichen Ruf des Weltgerichtes mit einem Gestohn erwiedernd, bas bas Blut in Gis verman= belte, mit einem fo durchbohrenden Geachze, bag ein fieberhaftes Zittern alle Erdabern burchlief, und die Felfen in ihren Grundfesten erbebten.



Nach und nach kuhlte sich auch mein Berg ab; die Blige entzündeten sich als Lichtgarben auf den Sipfeln der fernen Berge, und loderten wie vulkani= fche Ausbruche; ein fturmischer Birbelmind peitschte große Regentropfen durch die Luft, und dann herrschte wieder eine angstliche Stille und Unbeweglichkeit; die Erdes schwankte und gab unter dem Fußbrucke einen hohlen Ton zurud. Ich bachte unwillfürlich an bie letten Tage Pompejis Warum sollte auch diese Gegend nicht burch Erdbeben und Lavaerguß ju Grunde gehen! dachte ich, und durchaus nicht im Scherze: der Sturm wuthete immer schrecklicher, graufenerregend. Niemals und Niemandem erzählte ich bie Gebanken, die in dieser Stunde meine Bruft beweg= ten, die Menschen murben mir keinen Glauben schen= ken, und Gott hat sie ohnedem gesehen. Ich sage blos: in dem Augenblicke, als ich die feste Ueberzeugung gewann, daß Alles mich Umgebende sich in Trummer und Flammen auflosen werde, fühlte ich die wildeste Gier, mit Lilie zu Grunde zu gehen, sie zum ersten und letten Male an's Herz zu bruden, und aufzugehen in den Flammen der Liebe und der Erberschütterung!

Mit Tagesanbruch war ich schon mit einem kleis nen Detaschement funfzehn Werst vom Lager. Rams



pfend bemächtigten wir uns einiger Heuschober, und trockneten uns von dem in Strömen fließenden Resgen, der das nächtliche Gewitter beschloß, am Feuer der von uns angezündeten Dörfer. Schade, ich verslor einen tüchtigen Unterofsizier.

Ich grame mich hier zu Tobe. Ich fühle es, der Arm bes Schicksals liegt schwer auf mir, auf meinem Bergen, und ich habe keinen Freund, keinen Berwandten in ber Nahe, ber mir die Burbe tragen helfe. Diese Einfamkeit, die Luft der Fremde et brudt mich; - heute ist mir angstlicher als fonft zu Muthe — ganz ungewöhnlich! Die Schare Bugen fochten ruhmlich, — kuhn, hartnackig. Mancher Tapfere fiel von beiben Seiten; um jeden abge strittenen Felsblock murde gar viel Blut vergoffen. Das Schießen hat für eine Weile aufgehört: die Sok baten suchen burch bie unzugänglichen Felsen einen Weg zu bahnen. Reuchend, im Schweiß gebabet, , habe ich die Hohe erklimmt und ruhe unter einem Baume aus. Meine Schüten haben hinter Felfen und Gebuschen Posto gefaßt, die Augen auf der Suth und die Finger auf dem gespannten Sahn. Die am Herbste krankelnde Sonne wirft nur zeitweise ihre bleis chen Strahlen in die Tiefe der wilden, unbewohnten

Schlucht, an beren beiden Seiten wir uns gelagert. Die Wolken drängen sich um den Kamm des Marskotschie ber Gebirgswind wirbelt die vertrockneten Blätzer auf; traurige Sedanken durchkreuzen meinen Kopf,— traurige und doch tröstliche Sedanken. Ich werde nicht lange mehr leben, und wozu sollte ich auch mein freudloses Dasein verlängern? Ich denke reuig an die Vergangenheit, ich breite meine Arme betend der Zukunft entgegen: keine Antwort, kein Zuruf. Manchmal kann man mit der Vergangenheit die Zukunft erkaufen: ich habe nur das leere Nichts in den Kauf zu geben! . . .

In der Tiefe stohnt der Ataquaf, über Steinblocke stürmend, von Wirbeln durchbraust. Am anz dern Ufer des Flusses, mir gerade gegenüber, zieht sich wie ein Leichentuch eine lange Wagenreihe mit Tobten und Verwundeten an den Felsen hin. Ich blicke in die Hohe, — ein wilder Cypressendaum breiztet seine Zweige wie einen Todtensächer über mich aus, und ich benke an die Verse Walter Scotts:

> O lady, twine not wreath for mee, Or twine it of the cypress - tree!

D Jungfrau, flechte keinen Kranz für mich, Ober flechte ihn aus Cypressenzweigen!



Weberall die Spuren des Todes, überall Blut und Trauer. . . . Warum bemerke ich sie nur allein?

Ich wunschte ben letten Seufzer in bem Lande auszuhauchen, das meinen ersten Lebensschrei vernom= men. Wie alle Neugeborenen tam ich mit Weinen zur Welt, doch nicht wie bei keinem Menschen, mar ber Jammer mein etwiger Begleiter. Die Luft bes Seins ist — ein Gifttrank, doch in der Heimath athmen wir wenigstens schmerzloses Gift ein. In ber Bei= math wurden meine Gebeine neben dem Staube metnes Vaters ruhen; — bie heimathliche Erbe mare mir bann leichter, weicher! Rein Keind murbe bas Rreuz von meinem Grabe reißen; der Borbeigehende wurde in russischer Sprache für meine sündhafte Seele beten. Falle ich aber in ber Fremde, fo munschte ich am Ufer bes Meeres, am Fuße ber Berge, bie Augen nach bem Suben gerichtet, begraben zu merben, - ich liebe fo fehr die Berge, bas Meer und bie Sonne! Moge auch nach dem Tobe mich der Blick Gottes erwarmen, ber Gebirgswind mich anwehen, die brausenden Wogen der Brandung meinen ewigen Schlaf besingen.

Kind, Kind! Der Staub ist gefühllos. Die Traume des Grabes gehören nicht dieser Welt!

Aber wird benn biefes Herz, biefes arme Herz,



bem's in der Brust so eng gewesen, für immer und ewig eingesargt? Lehrt nicht die Physiologie, daß das Herz im Menschen am frühesten zum Leben erwacht, und am spätesten abstirbt? Es erlischt nicht plöslich, es erkaltet nur langsam. Der Tod erstarrt die Blicke zu Eis, die Zunge zu Stein; doch das Herz schlägt noch lange, lange fort. Warum es also mit dem Sargdeckel ersticken, warum meinen edelsten Theil elenden Würmern zur Lust überlassen? Nehmt es liesber heraus und übergebt es der Flamme, seinem Elesmente, und streuet seine Asche in alle Winde: es ist ja gewohnt, in die Himmelsräume zu sliegen!

Und vielleicht fliegt ein Staubchen über's Meer und vermischt sich mit der Heimathserde bann schauern meine Ueberreste auf fremdem Boden freudig zusammen!

Nichts in der Natur geht mit dem Tode zu Grunde, — nichts! Es geht also auch nicht meine beste Halfte — die Seele zu Grunde. Doch ich wünschte, daß sie Dein unzertrennlicher Begleiter, Dein Schußengel bliebe, Lilie. — Wie rein wären Deine Träume unter meinen Fittigen, wie ruhig Deine Gesühle und Gedanken! Und warum denn nicht? Selbst jetzt, im rebellischen Leibe, von Leidensschaften stürmisch bewegt, wäre ich bereit, Dich slekskenlos durch's Leben zu führen, für Deine Unantaste

barkeit so theuer, als mancher für Deinen Fall zu zahlen, — jest, wo der leichteste Sieg über mich mir tiefe, brennende Wunden schlägt.

Wann ich nicht mehr bin, erst dann soll Lilie erfahren, daß ich ste geliebt: doch wo finde ich Worte, um meine Liebe auszudrucken, wo findet fie Gefühle, um zu begreifen, wie ich sie geliebt? Dag ich fur ihre fpate Achtung auf die Hoffnung der Gegenliebe ver zichtet; daß ich nicht für einen Augenblick ihren Gleich= muth aufregen, ihre hausliche Rube storen wollte, und barum mein eigenes Gluck von mir wies, ba boch ein Wort, ein Liebesblick von ihr mich beglücken konnte? Unersättlich, unbegrenzt maren meine Begierden im Leben, — und darum floh ich Dich, Lilie; boch wenn Du meinem Andenken nur eine Thrane weihest, wird mein Staub in Frieden ruhen. eine Thrane, Lilie, — für alle meine Leiden, — fie sei der einzige Trost, der einzige Lohn meiner geheis men, unendlichen Liebe: und moge bafür Dein gam zes Leben so klar wie diese Thrane fein! Sei gluck lich, Lilie glucklich auch nach bem Tobe!

Doch wer fragt nach mir, wer kummert sich um mich? Wer es könnte, mag es nicht, und wer es möchte, vermag es nicht! Ich bin verwaist, selbst im Jenseits!

Wie verschiedenartige Gefühle an einem kurzen Herbsttage! Gie rissen sich um mein Berg, und marfen es bald in die stille Lust ber Beschauung, bald in das Fieber der Vernichtung, bald in die Schauer des Schreckens. Ich bemerke blos, daß die Schanfugen heute zum ersten Male ben vergeblichen Versuch ge= macht, une mit von ber Sohe gewalzten Steinblocken zu zerschmettern; daß ich an der rechten Seite von einem Pfeile verwundet wurde; daß ich außer mir war vor Entzückung auf der Hohe des Markotsch, der Rubanien von ber Seekufte trennt. Rudwarts Taufende von Thalern und Schluchten im Dunkel ber Berg= schatten, ober im Glanze ber in ber Sonne leuchten= ben Silberfluffe. Borwarts bas unabsehbare schwarze Meer, mit seinen gaftlichen Meerbufen, mit seinen smaragdnen Wellen, mit seinen aus der Mitte hervorragenden Mippen. Und rundum das Heer, ein sieg= reiches Hurrah in die Lufte des Raukasus rufend, die Kahnen unseres großen Czars freudig begrüßend. Und bie Kahnen selbst rauschten von Seinem Ruhme, und wogten wie ber Regenbogen ber Berheißung über bet Meeresfläche.



Der heutige Abend verdient einen Plat in meinem Tagebuche.

Die Recognoscirung und bas Ebnen bes Weges führten uns bis auf den Gipfel des Markotsch. Drei Bataillone waren bestimmt, die Communication mit der Kestung G. zu unterhalten, und einen von dort kommenden Transport Lebensmittel zu beden. Unser Regiment kehrte wieder in's Hauptlager zurud; ich wurde abgeordnet, Einkaufe zu besorgen. Steile Wege umb Plankeleien hielten uns auf, so bag wir erft in spater Nacht an die Subschugher Bucht famen. Rach der Ausfage unseres Führers hatten wir noch vier Werst nach G., und es war so fockfinfter, daß wir teine funf Schritte weit seben tonnten. Abgrunde und Rlufte burchschnitten fortwahrend unsern Weg; Dorngebusche bilbeten stechende Schranken. Das Detasches ment bewegte sich langsam und vorsichtig vorwarts: um so mehr, da wir die Bermundeten auf den Pferben reitend führten, indem für Wagen hier teine Moglichkeit burchzukommen war. Ich langweilte mich fürchterlich, und hatte bas jeden Augenblick erschals lende Hornergetone überfatt. Die Reiterei war voraus geritten, um auf Befehl bes Generals in ber Festung die baldige Ankunft der Bataillone anzuzeigen. Hunger, Durft und Mudigfeit peinigten mich. Die Ginbilbung

malte mir einen siebenben Samowar, und um ihn klirrende Glaser, vom chinesischen Nektar dampfend. Sebratene Cotelets flatterten wie Paradiesesvögel vor meinen Augen. Liebliche fliegende Fische, von deren Wundergaben die Sage erzählt, tanzten in einer Pfanne mit Butter eine französische Quadrille; wer sollte da nicht hingezogen werden? Ich näherte mich einem der zurückgebliebenen Führer.

- Tjurk = Abat, geben wir rascher vormarts!
- Allach koimaßin! Gott läßt's nicht zu! antwortete er: ich habe keinen überflüssigen Kopf. Du weißt es ja, wie die Tscherkessen uns unsichtbar umsschweben; kaum entfernt sich Einer aus der Schuß= weite, und sein Hals steckt in der Schlinge.
- Die Natuchaizen sind schwächer als die andern Hochlander, erwiederte ich, und daß wir nirgends einen Schuß fallen horen, kann wohl als Beweis dienen, daß sie nach Hause zurückgekehrt. Sonst hätten diese Räuber nicht der Versuchung widerstanden, die ihnen Nahekommenden zu erschießen.
- Waren ihrer viele, sie übersielen sicherlich uns fer kleines Häufchen, antwortete Tjurk-Ubat: was fagtest Du aber, wenn nur gegen zehne im Hinters halte lägen?

In den vom alten Kamenski im Turkenkriege der



Reiterei gegebenen Instructionen heißt's unter andern fehr praktischen Bemerkungen ausbrücklich : "Wenn die Infanterie Schüßen mehr als achtzig Schritte von der Fronte sich entfernen lagt, so find felbe aus der Lifte ber Lebenden zu streichen." Cbendaffelbe lagt sich im Tscherkessenkriege von Reitern behaupten, die sich achte zig Schritte von der Postenkette entfernen. Alles ift still, auf funf Werst wenigstens keine Spur ber Tscherkessen zu sehen, und versucht man's, nur auf einer halben Schufweite hinter der Arrièregarde zuruckzus bleiben, so fliegen sie wie Raben herbei, springen wie Ratten aus den hohlen Baumen, machsen wie Schmams me aus dem Boden hervor. An all' diefes bachte ich. und boch wollte ich's versuchen; mir sind schon gang andere Streiche gelungen. In so finsterer Racht kann man seinem Gewissen, nicht nur den Tscherkeffen entfliehen.

Tjurk = Ubat sagte, gleichsam meine Gedanken er= rathend:

— Es ist keine Möglichkeit, mein Freund; nur auf Flügeln kann man jetzt die Festung erreichen, zu Pferde nicht.

Mein Herz loderte auf, ich klopfte meinem Rosse auf den Hals und sprach:

- Hore, Tjurk = Abat, Guer Muhammed war



ein großer Wunderthater. Einst nahm er ben Mond vom Himmel, spaltete ihn wie eine Kupfermunge, tieß die beiden Halften durch die Aermel feines Raf= tans gleiten, legte sie bann zusammen und bing ben ganzen Mond wieder an den Himmel. Rein Zweifel, ber Scherz war nicht übel. Doch unser Pabischach hat einen fuhnern Streich ausgeführt: er hat ben Mond Muhammeds vom himmel geriffen und in bie Tasche gesteckt. Bor Kurzem erst hat ber Halb= mond über diesen Bergen uns sein scharfes Sorn ge= zeigt, schau' jest in die Hohe, nicht ein Biertel magt es jest hervorzublicken. Ich bin ein Russe und bazu kein Weib. Auch habe ich's mehr als ein Mal er= fahren, daß der Ascherkesse kein Teufel. Er hat eine Klinte, auch ich habe feine Flote; er sitt zu Pferbe, auch ich reite nicht auf einem Hunde. Ich will's wagen.

— Es ist leicht gethan, aber schwer durchgeführt, erwiederte kaltblutig der Asiate. Wir haben übrigens ein Sprüchwort: Das Leben ist die Geliebte des Menschen. Wer ihr anhängt, ist ihr Sklave: wem sie gleichgültig, der ist ihr Herr. | Du hast Deinen freien Willen.

Le coquin a frappé juste. Die Reitpeitsche knallte, und in brei Minuten war ich so weit, daß

ich beim Umwenden nicht mehr die feurige Rauchfäule Sah, die sich zeitweise aus der Pfeife des Führers erhob. Bald sprengte ich vorwarts, bald hielt ich mein Pferd an, um zu horchen, ob kein Gerausch ober Pferdegetrappel zu vernehmen. Alles still, kein Hauch, tein Funken, nur aus ber Ferne erschallten russische Lieber wie unklare Erinnerungen. Gin leichter Rebel erhob fich; die Finsterniß wurde immer bichter, die Nacht schien mich mit ihren Tausenden ungeheuern Augen anzublicken. Da ich ben Weg nicht genau kannte, ritt ich fast tastend, in ben Steigbugeln stehend. Die Festung war unsichtbar, — sie hat sich gewiß in ihre Walle gehullt, sich hinter einem Sugel versteckt, alle ihre Lichter ausgeloscht, - und schläft ruhig, ohne einen gaut von sich zu geben. Nun schien es mir ploglich, als ob die Knorren der Baume sich bewegten, über ben Weg liefen, zu Riefen anwuchsen, immer naher und naher ruckten, ihren bamonischen Waldschmuck von sich warfen und wie ungezogene Schulknaben über mich herfielen. Der eine zupfte mich am Dhre, der zweite zog mir verstohlen die Muge hinunter, der dritte stellte meinem Pferde eine Falle, der vierte spritte mir kalten Thau in's Ge= sicht; in jeder Baumhohlung schien ein für lose Strei= che eingesperrter Puck oder Ariel zu pfeifen. Der Wald



wurde lebendig, bevölkerte sich mit allen Schöpfungen der Shakespeare'schen Phantasie und allen Karrikaturen des Göthe'schen Herensabbaths. . . . Plößlich leuchzteten bläuliche Flämmchen, — sicherlich ein wanderns der Irrwisch.

— He, Freund, rief ich ihm zu, führe mich auf den Weg, Du lungerst ohnedem umsonst herum! — Nein, es ist kein Irrwisch, es ist auch nicht der Abendstern: es sprüht Funken, wirft Strahlen, lodert auf! Mein Gott, wie reizend! Es sind Feuerzeichen auf einem russischen Schiffe, das die Landsleute be-

grüßt.

Denket Euch brennende Edelsteine auf dem durchssichtigen Grun des von diesem wogenden, bläulichen Lichte beleuchteten Meeres, und das von Flammenswellen umgebene Schiff, und den Zauberkreis des Wasser und Lustmeeres, in dem das Schiff dahersschwamm, so daß es aus Kristallblumen gegossen schien, die bald auf der Oberfläche schweben, und leuchten und bligen, dald in die Tiefe tauchen und in den Abgrund verschwinden. Dann war Alles wieder in Dunkelheit gehüllt, Meer und Ufer wurden von ihrem undurchdringlichen Rachen verschlungen. Ich strenge meine Augen an, um nur eine Spur der liebslichen Erscheinung zu erhaschen, ich richte meinen Lauf

borthin, Blick auf Blick schicke ich im Galoppe ab, ich jage mit verhängten Bügeln — als plotlich mein Pferd schnaubend stehen bleibt, erschreckt von bem Brausen des Meeres, bas es nie gesehen. Ich richte meine Blicke abwarts und ein neuer Zauber blendet mich! Das Ufer leuchtete vom Posphorschaum ber Brandung. Die Wogen rollten leife über's fandige Ufer, schlugen an die hervorragenden Steine, und zerstoben in Funken und Tone, wie Bruderkuffe. bie aufgeschreckten Fischchen tauchten rasch in bie feurige Fluth, die so lichtumflossen mar, daß man die Muscheln in der Tiefe unterscheiden konnte, wie die Gedanken in der Herzenstiefe eines unschuldigen Madchens beim Aufbligen der Leibenschaft. Das Meer leuchtete wie im Herzen ber Natur geschmolzene Smaragbe, und eine trostliche Frische wehete aus diesen unenblich reizenden Flammenstrahlen. . . .

Konnte ich bei einem solchen Anblicke an Gesahr benken? Ich ritt ruhig am Meeresufer bahin. Man sagt, daß Erfrierende nach peinigenden Schmerzen in einen süßen, unbesiegbaren Schlummer, in eine Art Erstarrung versinken. Dasselbe war mit mir der Fall. . . . Die Seele siel aus den eisigen Armen der Welt in den Schooß der Empsindungslosigkeit; alle Gesühle lösten sich in Nichts auf. Wie im Schlase Marlinski. III.

leuchteten und knisterten unter den Füßen weiße Steinschen, wie Grabsteine auf dem Friedhofe. Der bleiche Phosphorschein des Meeres blinkte mir entgegen wie die Beleuchtung meiner Grabeswelt, und das Murmeln der Wellen erschien mir wie das Geflüster meiner Mittobten.

Ist die Ewigkeit ein solcher Schlaf? So gebet mir rasch eine Welle zum Kopskissen; ziehet dichter zusammen den Vorhang der Nacht. Mögen selbst die unsterblichen Sterne, nicht nur sterbliche Augen keinen Blick hineinwerfen. Möge mich der Hahn nicht zeitlich wecken. Ich will schlafen, lange und sest, die mich der Engel mit dem Kusse der Verssöhnung erweckt.

Doch ich wurde vom Kriegsgeschrei erweckt: wie Phantome erhoben sich vor mir Tscherkessen, schrieen: Gjaur! ai Gjaur! und stürzten sich mit entblößten Schwertern auf mich. Ich erstarrte vor Schreck: der Sedanke, von diesen Räubern in eine martervolle Gezfangenschaft geschleppt zu werden, durchbohrte mir das Herz. Doch bevor ich mich noch zu etwas entschlies sien konnte, bäumte sich mein erschrecktes Roß; ich ließ die Zügel los, und es flog davon wie ein von der Sehne abgeschossener Pseil.

Die Romer hatten bas Kriegsgeset; einen Feind



zu besiegen, zwei Feinde anzufalten, gegen drei sich zu vertheidigen, und vor vieren zu fliehen. Ich sloh vor wenigstens sieden; ich sloh nicht den Tod, aber eine schmachvolle Gefangenschaft; freisich war's zum ersten Male im Leben, — doch war's immer eine Klucht. Es war ein klarer Beweis der Herrschaft des Körpers über den Willen. Doch damit war's nicht zu Ende. Ich sprengte über Stock und Stein, durch Dorngebüsche und über Gräben, als hundert Schritte von der unseligen Begegnung mein Pferd über einen ausgetrockneten Bach setze, auf einem glatten Steine ausglitt, — und ich über Hals und Kopf mit dene Pferde stürzte.

Einige Minuten wälzte ich mich wie ein Rad, und versuchte es mit der Kraft der Verzweiflung mich im Sattel zu erhalten. Keine Möglichkeit! Das Pferd erdrückte mich fast, währenddem Rugeln und das Sjaurrusen mich umsausten. Liegend spanne ich den Hahn; endlich gelingt's mir, aufzustehen, und meine erste Bewegung war, die Pistole vorzustrecken, um mein Leben theuer zu verkaufen; doch sie zögern, ich hatte einen Vorsprung, denn sie sind nicht beritten. Ich springe wieder auf's Pferd, und tropdem, das es sich fortwährend bäumte und ausschlug, sprengte ich in einer Minute schon zum Detaschement zurück.

12*

Doch da erwartete mich neues Ungemach. Die Solzbaten hörten Pferdegetrappel, hielten mich für einen Feind und gaben Feuer. Schon blitten die Bajonette an meiner Brust, noch bevor sie meinen Zuruf: Gut Freund! vernommen.

Dieß war meine erste und hoffentlich auch meine lette Bekanntschaft mit ber Furcht.

Ich schreibe diese Zeilen in einer Hütte und nicht im Zelte. Wie sehnte ich mich darnach, unter einem Dache auszuruhen! Es gelang mir, — und nun sehne ich mich nach meinem frischen Zelte, nun versmisse ich mein Nachtlager unter freiem Himmel. Die Wände ängstigen mich, die Zimmerdecke drückt mich nieder; die Brust lechzt nach Weite und Luft. Im Grabe ist nur den Todten wohl, und dieses Zimmer ist — ein wahres Grab.

Ginige Tage barauf.

Ich habe Blut gespuckt, — ein Vorläuser der Höllenpost! Das Grabgewand ist bald zu Ende gessponnen. . . . Ich werde nicht zögern! Ich wollte übrigens nicht, daß mich Lilie in diesem Schmucke sehe. Die Frauen lieben gar sehr Unisormen, nur nicht die Kürassserunisorm des Todes: ein leinwandnes

Kollet und ein Panzer von Fichtenholz machen den Mann eben nicht schon!

Ich will, aber ich kann nicht lustig sein. Meine Mübigkeit sindet keinen Schlaf, mein Gram keine Thranen. Der Gedanke an den Tod nistet sich in meine Seele ein, die Hand riecht nach Erdenstaub. Und die Welt ist so schon! Sie verdoppelt wie eine treulose Geliebte bei der Trennung die Zärtlichkeit, überhäuft mit Liebkosungen, erscheint als unschuldiges Kind, geberdet sich untröstlich, will mich nicht aus ihren Armen lassen. Herzlose Verführerin, was hast Du aus meiner Liebe gemacht? Und jest willst Du mein Bedauern wieder erwecken! Dem prachtvoller Salon war für mich eine Folterkammer. Nicht als Gast, als Märtyrer wohnte ich Deinen Festen bei. Nicht für mich schäumte der Freudenbecher, ich hatte nur das leere Zusehen.

Voir n'est pas avoir.

Menschen, Brüber! Verkauset Euern Jüngsten nicht für Brod in der Hungersnoth, nicht für Lecker-bissen zur Zeit des Ueberflusses. Schwer wird ihm die Arbeit in Egypten, doch Ihr werdet sie auf dem Sterbelager noch beneidenswerth finden.



..... Hat nicht Napoleon auf die Frage, welchen Tod er sich wünsche, geantwortet: ",den rasschesten und plotslichsten!" Dieß heißt — weder dem Körper noch der Seele trauen. Der Krieger darf den dauernden Kampf nicht scheuen.

Es wird zum Anfbruch geschlagen! Die Schanfingen lassen auf ben Bergeshohen ben fürchterlichen Schlachtruf erschallen; es wird heiß zugehen, und ich freue mich darauf. Ich bin heute ungewöhnlich mus thig und heiter. Der Morgenstrahl hat das auf dem Herzen lastende Eis geschmolzen, die Hand greift freudig nach dem Schwerte. Welch' ein herrlicher Anblick! Aurora hat bereits ihre Rosenschärpe um die Schultern ber Berge geworfen, und ber Schluch= tenkessel, in dem unfer Deer sich verborgen, ist noch bunkel und neblicht; die Menschen irren wie Schatten an den Ufern des Styr herum, die entblogten Baume scheinen aus den Rissen, in denen sie die Nacht zu= gebracht, hervorzukriechen. Der Engpaß will uns in seinen Urmen erdrucken. Die Riesenfelsen in ihren altersgrauen Steinpanzern stehen Bruft an Bruft und haben ben zurnenden Fluß auf uns losgelassen; sie haben alle Pfabe mit Trummern gesperrt, den schlum= mernden Wald als Schutmehr aufgerufen, — boch



all' dieß kummert die Mussen nicht. Er wollte es — und die steilsten Abhänge wurden zu breiten Strassen geebnet, über Abgründe wurden Brücken geschlasgen, und von Berg zu Berg, von Wunder zu Wunster stiegen wir zur Schlacht. Wir erjagen noch die höchsten Gipfel, sie werden sich nicht in den Wolken verbergen! Wir werden heute zum zweiten Male einen Besuch im himmel abstatten.

Nie sah ich so sehnlichst der Schlacht entgegen, als jetzt. Es scheint mir, daß mich Lilie hinter dies sem Berge zum Stelldichein erwarte; es scheint mir, daß ich ihre Liebe mit meinem Blute erkaufe.

Was zögere ich? Es ist die höchste Zeit! Ich lechze, mich in den Wirbel der Schlacht zu stürzen; nur er allein kann sich mit der Trunkenheit der Liede vergleichen. Es gab Augenblicke, wo ich, erschöpft vom Uebermaß des Glücks, an den Busen einer Schönen gelehnt, unwillkürlich flüsterte: o, wie süß wäre jetzt der Tod! Er ist auch süß an der Brust des Muhmes . . . jetzt möchte ich sterben, in diesem Momente! . . Lilie

Es war sein Schwanengesang: sein Wunsch ward sein Schicksal. Er wurde erschlagen, die Kugel traf ihn gerade in's Herz. Seine Geheimnisse gingen mit



ihm zu Grabe; nur wenige Blumen aus seinem Phantasienkranze übergebe ich bier ber Welt. Moge sie ber bose Leumund abpflucken, oder die Theilnahme sie pflegen: weder Freund noch Feind zeige ich den Rest. Liebe und Haß waren ihm im Leben gleich feindselig: warum soll ich ihnen also bas Andenken des Freundes preisgeben? Und wie viel Beift, wie viele Renntniffe sind da aufgehäuft! Welche warme Menschenliebe gluthet barin! Doch moge all' dieß fur die Literatur spurlos bleiben: sein wirkliches Leben war feine beste Schöpfung. Die Seele der Gesellschaft in heitern Stunden, verließ er nie das Lager des kranken Rameraben, brachte ganze Nachte bei ihm zu, pflegte ihn wie eine zärtliche Mutter, ertrug alle seine Launen wie der ergebenste Diener. Sand und Beutel maren für Jeben offen: Diemand verließ seine Schwelle mit einer abschlägigen Antwort. Wer biente seinem Kais fer treuer als er mit Wort und That? Wer war ihm voraus im heißen Schlachtgewühle? Wer war, mit einem Worte, wurdiger als er, Mensch zu beißen, wer trug diesen Namen mit größerm Seelenabel?

Und wir begruben den Jungling bei unserer Ruckkunft in G...; begruben ihn auf fremdem Boden, tm Angesichte der Berge, am Ufer des schwarzen Meeres. Mein Herz überstoß von Blut, als ber



Priester die erste Handvoll Erde auf sein Grab marf, als mir der dumpse Ton wie das lette Lebewohl aus dem Grabe entgegenschallte. . Die Erde verschlang ihre schönste Zierde und schloß ruhig den Mund. Alles ist zu Ende! Ich befand mich allein, als ich vom thränenlosen Schluchzen auf dem Grabe meines edlen Freundes zu mir kam: nur das Meer brauste; nur der Wind trug in den Himmel die Weihrauchdüste aus dem Weihgesäse und die Rauchwolken des Pulsverdampses aus den Ehrensalven. Es ist das Bild seines Lebens und seines Todes, dachte ich.

Apschied

vom

kaspischen Meere.

Ich galoppirte am Ufer dahin, meinem wilden Rosse freien Lauf lassend. Fort vom gebahnten Wege, fort! ... Die Funken spruhen, der Staub wirbelt in die Hohe, det Wind scheint die Umgebungen dahinzutragen! Die fuß ift's dem Bergen, mit ber Schnelligkeit des Gedankens zu fliegen, dem Raume und der Beit zu entfliehen. Es liegt ein Rausch in ber Schnek ligkeit, es liegt Poesie im raschen Trabe, wenn die Welt vor dem Auge vorbeifliegt und der Athem stockt wie im Entzuden ber Liebe! Die Schnelligkeit ist eine Rraft, — die mechanische Kraft aller Zeiten und besonders die moralische Kraft unserer Zeit. Schnelligkeit ist eine Macht, und wie hinreißend ist's, machtig zu fein! Vorwarts affo, vormarts, mein Renner! Uh, Du beißest in das aufgelegte Gebiß, Du baumst Dich, Du willst mich abwerfen! Versuch's! ich finde, Dich zu bandigen, ein noch reißenderes Thier. . . . Und ich richtete meinen Lauf jur Brandung des kaspischen Meeres.



Habt Ihr Blige in's Meer fallen sehen? Augenblick - und sie verloschen. Gin Augenblick auch war's — und mein Pferd stand in den Wo= gen, von ihrem Gebrulle und Gebraufe überrascht. Wie ganze heerden wilder Steppenpferde mit mehenden Mahnen sprangen und hupften die Wellen, malze ten sich bald vor=, bald ruckwarts, während mein Roß störrig und mißtrauisch mit seinen kohlschwarzen gluhenden Augen um sich blickte, die rauchenden Rustern aufblies, die unbekannten Kameraden beroch. und jedesmal, wenn sich eine Woge an seiner Bruft in Schaum aufloste, zornig die Ohren schuttelte, mit ber Hufe den Sand aufwühlte, und mit den Zähnen knirschend, sich bereit machte, die ungreifbaren Unstif= ter anzufallen. Ich streichelte ihm den gekrummten Hale, und es stand endlich friedlich, und schauderte nur zeitweise vor einer anprallenden Welle zusammen.

Ein stürmischer Nordwind jagte die Wogen mit seinen pfeisenden Flügeln an's Ufer, wie der Abler einen Zug Schwäne vor sich hinjagt. Der Himmel war grau; die Sonnenstrahlen brachen sich fächerartig zwischen den ziehenden Wolkengruppen, und bildeten mit den Wasserstrahlen einen Perlenregenbogen. Ich wendete mein Gesicht dem Winde entgegen und athemete in vollen Zügen die Heimathsluft ein, — und

ich glaubte in ber Windsbraut das Geflüfter ber fo lange von mir getrennten Bermanbten, die Stimmen ber für mein Berg langst abgestorbenen Freunde, ben Gesang ber Nachtigallen, ben Klang ber Kirchenglot= ten zu vernehmen! Der Wind schien vom Athem ber Theuern, von der Frische bes Schnees, von den Wohlgeruchen ber Blumen meines nebligen Baterlans des geschwängert zu sein, er wehete mich an mit den Erinnerungen der Jugend, und alle Lieblingsphanta= sien der Vergangenheit erwachten in der Tiefe des Herzens: sie flogen herbei wie die Schwalben, leuche teten wie die Sterne, sprofften wie Blumen aus ber Erbe hervor. Seid Ihr es, lobernde Gefühle, blenbenbe Phantasiegebilbe, Feuertheilchen meines Seins, gottliche Beitsplitter, die ich für einen Augenblick um= faßte und für ewig verlor? Seid Ihr's? . . . Ich habe Euch sehnlichst herbeigewunscht, ich habe lange auf Euch geharrt.

Alles ist verschwunden! Nur der Wind wehet, nur das Meer brauset.

Was ist die Erinnerung mehr als der aus der Bergangenheit herüberwehende Wind, der mit den Wozgen der Einbildungskraft spielt? Stücklich, wer im Fluge nur eine Erinnerung erhascht, ähnlich der nach der Erstarrung des Winters auferstandenen Schwalbe.



Ein solches Selbstvergessen war mir ein wahres Herzensfest: ein wonniges, mit dem Schmerze des Gebankens vermischtes Gefühl. Zum letten Male weidete ich mich an dem Anblicke des kaspischen Meestes: morgen muß ich ihm das lette Lebewohl sagen!

Du bist ein gastfreundliches, obes, trauriges Meer, und boch verlasse ich Dich mit Wehmuth. In Deine bittern Sewässer slossen auch meine bittern Thränen; in Deinen schäumenden Wogen kühlte ich mein aufssammendes Herz; zu Dir floh ich vor den Menschen, vor mir selbst. Das Brausen Deiner Ungewitter überstäubte meine Seelenstürme; die Stimme des Menschen verhallte vor dem erhabenen Worte der Natur, dem ewig eintonigen und dach mannichfaltigen, vor der bekannten und doch unbegreiflichen Redeweise.

Nein, manchmal verstand ich Dich, Kaspia! Die Seele unterhielt sich mit Dir, versenkt in eine Urt magnetischen Schlases. Du flüstertest mir Deine heizligen Sagen zu; ich drang in Deine verborgensten Seheimnisse ein; ich errieth die Wunder Deiner Tiezfen, ich las geläusig Deine wunderlichen Runen, die Du mit den Wogen auf dem Ufersande, mit der Brandung auf die Felsen schreibest. — Vergebene, eitle Schwärmerei! Ich verließ Dein Ufer mit denselben Räthseln. Vielen und oft öffnest Du Deinen Schooß,



aber als ein Grab, nicht als ein Buch. Wie bet Himmel bist Du für alle Bersuche verschlossen; wie a bift Du nur des immer veranderlichen und wicht felten täuschenden Gebankens wurdig. Der Mensch erforschte mit bewaffneten Angen die Mildiftvaße und beang in die Schachten der Erbez doch wessen Mune, wessen Senkblei hat den Grund Deiner Schleusen erreicht? Wer hat bis jest Deinen keuchten Schleier getiftet? Armer Menschensohn! Du bist verdammt. Mus schein am Meerebufer zu sammeln und Deine 2011: weisheit an der Analyse eines Stackens Meervechs ober vines Perlforns zu zerfplittern. Ein unermeße licher, ewiger Sphyng verzehrt Dich, sobald Du Dich feinem Spagel naherst, und feine Sprache nicht ver-Kehst, und seine Rathsel nicht aufzulösen vermochst. Immer und überall liebe ich das Weer. In liebe es zur Zeit der Stille, wenn es rubig wie eine Spiegelflache von gottlichen Gedanken voll, und in feinen Tiefen die Himmel flegen, und die Sterne in ihm herumschwimmen. Ich liebe das Wiegen seines Sauches und den Lebenskampf in feinem durchfichtig blauen Schoofe, in dem sich Alles ernenert, Alles sich lau-Ich liebe seine Nebel, die es der durstenden tert. Erbe burch die Bermittlung bes himmels zusendet, damit das Meerwaffer seine Bitterkeit einbuge. Doch Marlinsti. III. 13

mehr als Alles, am leibenschaftlichsten liebe ich die Ungewitter und die Meeressturme. Ich liebe sie am hellen Tage, wenn die Sonne mit ihren Strahlen burch die schwarzen Wolken bricht und mit einer Feuerkaskade die durch die feuchten Steppen braufen= ben Wellen überschüttet; mahrend andere sich kams pfend in den leuchtenden Kreis drangen, sich ents flammen, vor Schreck tosen und sich rasch in die Tiefe sturgen, die brennenden Locken zu loschen; wies der andere mit den Delphinen um die Wette jagen, diesen Meerwundern, die mit der Miggestalt des Wallrosses die Schnelligkeit der Schwalbe vereinigen. Wie manche Woge wirft Regenbogengarben an die Brust des kühnen Schiffes, das alle Elemente verachtet, die Erde, der es entsagt, die Luft, die es durchschneibet, und das Wasser, das es zertritt. Hochmuthig sturzt es sich in den Kampf mit den Wellen, zermalmt, zerstäubt sie, so daß die anströmenden Riesen demuthig sich winden, und in Staub sich auf= losen.

Ich liebe die Stürme auch in der Nacht, wenn der blasse Mond aus den Wolken wie ein Todter aus dem Grabe hervorblickt, und leise am Himmel dahin wandelt, die weiße Leichenhülle durch's Meer nach sich ziehend. Da erheben sich die Wellen wie die Schatz



ten der Ofstanischen Helden, in rabenschwarzen Panzerhemben, mit weißen Locken auf den Schultern, mit feuchten Sternen über den Helmen. Zornig stürzen sie in den Kampf, treffen auf einander; die Schwerter blinken, und sie fallen von andern anstürmenden Kriezgern erdrückt! Und dort wandelt der Tod, riesengroß, eine Wolke als Helm tragend, das schäumende Meer durchschreitend; noch ein Schritt, und er hat das Schiff erreicht! . . . Doch der Donnergott kracht, Hölle und Himmel geben das Echo wieder! — Der Riese fällt, vom Blige erschlagen.

Ich liebe Deine ohnmächtige Wuth zu sehen, Kaspia, wie Du gegen das steinigte Ufer anprallst, das Deinem Ausstusse Grenzen sett. Du windest - Dich und zischest dann wie eine Schlange, die Ferse der Klippen vergistend. Du nagst und zerrst an ihr mit Gebrull und Geheul wie ein Tieger. Wie der schlaue Mensch, stiehlst Du Dich unter ihre Grundsseste, nagst und seilst daran, erweiterst die von der Zechagenen Wunden. Du willst, wie früher, die Erde verschlingen, überschwemmen, die in Dir gezeugt, sich nun über Dich erhoben. Fort, zweiter Saturn! Du sollst nicht Dein eigenes Kind verschlinzgen! Du gabst ihm blos den Leib, doch Gott hauchte ihm eine Seele ein, — es ist der Mensch. Nicht

bie Erbe, nicht ber Mensch soll biesem Elemente als Opfer fallen. . . .

Ja, ich habe mehr als ein Meer gesehen, und habe alle lieb gewonnen; doch Dich, Kaspia, liebe ich mehr als alle: Du warst mein Freund im Unglucke, Du bewahrtest mir Geist und Körper vor Erstarrung. Wie ein Schiffbruchiger ward ich vom Sturme auf bas obe Ufer der Natur geschleubert, und ba lernte ich sie kennen, und fernte sie ohne Eigennut lieben. Ich erwartete weder den Ertrag der Ernte, noch die Beute des Waldes; ich prefte dem Meere weder Fi= sche noch Kostbarkeiten ab; ich suchte weder Nahrung noch weltliche Genuffe; ich bat blos um Berftandniß bes Lebens, um Zahmung meiner Begierden. Ich fehnte mich nicht, die Elemente zu beherrschen, fon= dern mich mit ihnen zu verschwistern; und füß mar die Vermahlung des Herzens, - des Erbensohnes, mit der Idee, - der Himmelstochter. . . . Hier verdunkelte mir der Mensch nicht die Natur; die Menge verhinderte mich nicht, mit dem Weltall-in eins zusammenzufließen. Es spiegelte fich Mar in meis nem Gemuthe, ich verlor mich wonnig in feinem un= ermeßlichen Kreise; die Grenzen zwischen meinem Ich und dem All verschwammen. Die Hingebung ger= floß in einen ruhigen, ungetrübten, heiligen Genuß;

ein Tropfen Zeit floß in den Ocean der Ewigkeit, das Leben des Einzelnen in das Leben des Alls hin= über.

Auch jog mich zu Dir die Aehnlichkeit unserer Beschicke, Raspia. Deine Gewasser sind niedriger und falziger als die der andern Meere. In einem fandis gen Thurm wilder Ufer eingeschloffen, achzest Du allein, vermischest mit Niemandem Deine Wellen. Du kennst weder Ebbe noch Fluth, und selbst im Musbruche der Wuth kannst Du Deine Brandung nicht über die Dir vorgeschriebene Grenze schleubern. Und wer erklart's, wie Du so viele ungeheuere sich in Dir mundende Fluffe verschlingst, ohne der Luft ben geringsten Tribut zu geben? Und wer erklart Deine in ber Tiefe sich befindenden feuerspeienden und baneben Schlamm auswerfenden Butkane? Wer erzählt uns von den Volkern, die an Deinen Ufern gewandert. auf Deinem Ruden geschifft, und beren Namen langft verschollen? Wie viele namenlose Opfer hast Du verfchengen? Mirgends eine Spur, nirgends ein Bluts: tropfen: nur hie und da ausgeworfene Trummer bezeugen, wie viele Schatze in Deinen Tiefen begraben.

Nicht Jahre, nur Sturme graben Rungeln in Deine Stirne, die Sturme — die Leidenschaften der himmet. Dann bist Du trube, fürchterlich, brau-

send; aber manchmal bist Du auch ruhig und durche sichtig, und lässest die Sonnenstrahlen und die Mensschenblicke bis auf den Grund dringen, und schlumsmerst ein, wie ein Kind mit den Usermuscheln spieslend, und leise brummend Dir selbst ein Wiegenlied singend!

Ja, Kaspia! Ich habe viel Verwandtes mit Dir, Du hast auch Vieles von meinem Elemente, außer dem Willen und der Kenntniß der Dinge. Du kannst nicht anders sein, als Du bist, — und ich versmag's! . . . Ich kann mit Byren sagen: Dornen, die ich gemäht, mit eigener Hand gepflegt: sie stechen mich, das Blut sprift hervor. Es sei! Wußte ich's denn nicht, welche Früchte solchem Saamen ents sprießen!

Erhaben ist ein Strahlenkranz, entzückend ein Kranz aus Lorbeerzweigen ober Eichenlaub, theuer ein Blumenkranz, boch was ist eine Dornenkrone? . . .

Lebe wohl, Kaspia, — noch ein Mal, lebe wohl! Ich wünschte Dich zu sehen, ich sah Dich, wenn auch unfreiwillig. Ungern verlasse ich Dich, doch will ich Dich nicht wiedersehen. . . Außer Du würzbest mit Deinen Wogen mir den Weg in die Heismath bahnen!

Bum letten Male blicke ich auf bas schreckliche



und schone Gemalde eines stürmischen Meeres. Die Wellen walzen sich hochausbrausend an's Ufer, zers stäuben sich schäumend an den Klippen, überschwemsmen das Ufer, und ziehen sich wieder grollend zurück. Ein leichter Nebel und ein dunner Spreutegen schwebzten über der Oberstäche des Meeres, — und wie ein Chamaleon spielte es bald in grünen, bald in blauen Farben, die wieder erblaßten, und einem grauen Koslorite wichen.

Als ich ein Herz gefaßt, und mein Pferd wens bete, schien es mir, als ob Meer und Wind vereint ein Klagelied anstimmten, als ob die Wellen wie kleine Brüder mich baten, sie mit auf dem Sattel zu nehmen. Ich zog den Zügel an und mein erfreutes Roß trug mich mit einem Sate auf's Trockene.

Als ich in die Stadt hinein ritt, waren meine Wangen feucht, — doch war's keine Meeresfeuchztigkeit.



Gin Abend

in

einem kaukasischen Bade.

Warum ben grausen Schat vor und des Grabes Nacht Mit finstern Phantomen und Schrecken bewacht?

Da ist der Elborus, sagte der mich begleitende Rosak, mit der Peitsche linker Hand zeigend, als wir uns Riklowodski *) näherten, und der bis nun in Nebel gehüllte Kaukasus zeigte sich mir in seiner ganzen wilden Schönheit, in seiner schrecklichen Erhasbenheit.

Unfangs konnte man zwischen ben weißlichen Wolsken ben schneebebeckten Sipfel schwer unterscheiben; boch ploglich zerriß ein Windstoß die Wolken, sie ballzten sich zusammen und flogen auseinander, sich an den zackigen Bergspigen brechend. Die Sonne ging unter, eine unausdrückbar reizende Rosenröthe schmolz auf den bläulichen und durchsichtigen Eiszacken des



^{*)} Rislo heißt fauer, Woha Wasser. Der Ort hat also seinen Namen von seinen Mineralquellen.

Anm. b. Ueberf.

Bergkammes, und in allen Regenbogenfarben spielende Dampfe verliehen durch ihre Schattirungen dem Gemalbe einen noch höhern Zauber. Ich konnte mich nicht satt sehen, ich konnte mich nicht lange genug daran weiden meine Seele fühlte nun, daß die Berge die Poessie der Natur; meine Gefühle wurden geläuterter, meine Gedanken klarer. Ich

Der Kummer bort verstummt und Leidenschaft, Es weht unverwelklicher Jugend Kraft, Dort wird vom Vergessen mit heilender Hand Labung und Ruhe in's Herz gesandt; Natur und Seele fließt zusammen in Lust Und unsterbliche Freiheit athmet die Brukt!

Doch die Abendrothe erblich. Nach und nach erslochen die Gipfel der Berge; nur der doppelköpfige Elborus glanzte wie zwei Sterne über das Wolkensmeer, . . . endlich versank auch er in die Dunkelsheit. Einzelne Regentropfen sielen dann und wann; der Wind wirbelte Staubsäulen durch die Steppen, und mein Wagen schien mit ihnen um die Wette zu jagen.

- Ist's noch weit? fragte ich meinen Rutscher.
- Nech eine halbe Werst, antwortete er.



In diesem Augenblicke leuchtete ein Blis und beschien bas neue Dorf der Linienkosaken, und weiter unten die Häuschen der Badegaste. Ich hatte keine Gile, und enteschloß mich, in Rislowodski ein Paar Tage zur Bestriedigung der Reugierde zuzubringen, die dortige Gessekschaft kennen zu lernen und Bekannte zu begrüßen.

Der Abendzapfenstreich wirbelte und wiederhallte in der Umgegend, als ich in den Saal des Gasthausses trat, wo ich an der Abendrasel zwei gute alte Freunde wiedersand. Nachdem wir Neuigkeiten ausgetauscht, und das Alte ein wenig durchgenommen, hatte ich Muse, auf das allgemeine Gespräch zu horschen. Das Nachtmahl war zu Ende, doch gegen zehn Romantiker, in Bezug ihrer Ergebenheit gegen die Vorschriften Aeskulaps, dachten noch nicht daran, die Tasel auszuheben, und ich schloß aus der Zahl der leeren Flaschen, daß das kaukasische Wasser jedenssalls die herrliche Eigenheit habe — Weindurst zu erregen.

— Run, wie befinden sich unsere Moskauer Schönen? fragte ein junger Mann in einem Schnurzrocke, auf einen Hauptmann des Nischegoroder Drazgonerregiments und einen Hauptmann der Garde, zwischen welchen er saß, bedeutungsvolle Blicke wersfend. Mein Freund, der mir Namen und Charakter



eines Jeben angab, flusterte mir zu, daß der Schnurrockige ein Muttersöhnchen aus der weißsteinigten Stadt*) sei, der hier eine Taschenstockung zu heilen gedenke.

- Sie find liebenswurdig wie immer, antwortete ber Gardekapitan, sich gleichgultig auf bem Stuble schaukelnd.
- Saget lieber, gottlich! rief ber schnutrbartige Dragoner feurig aus. Kann man von Schonen so trocken sprechen? He, Kellner, Champagner!
- Erlauben Sie mir, Ihnen freundschaftlich zu bemerken, lieber Hauptmann, erwiederte der Gardesoffizier, daß es kein Wunder ist, daß Sie so in Entzückung gerathen, nachdem sie Jahre lang im Lager, auf Hauptwachen, im Gefechte und bei Uebersfällen verbracht. Wer die Frauen nur wie den Mond durch's Teleskop der Entsernung betrachtet, nimmt jede gebildete Dame, mit der er endlich zusammenkömmt, für ein Ideal der Vollkommenheit; der Grund liegt aber nicht in ihr, nur in ihm. Ihr brennt selbst und glaubt dann, daß sie leuchtet.
- Darin ist viel Wahres, Hauptmann, doch zwischen Viel und Allem liegt — ein Meer. Ich

Ann. b. Ueberf.



^{*)} Mosfau.

spreche nicht von den kaukasischen Tatarinnen, von denen die Schönste ihrer sklavischen Gewohnheiten wesgen nur würdig ist, uns die Pseise zu verrauchen; auch nicht von den Grusserinnen, deren Schönheit nur ihrer Dummheit gleicht. Anders ist's mit den Tscherzkessinnen, — doch wir sind dazu verdammt, sich an ihnen nur zu weiden, wie an den unersteiglichen Gispseln des Kaukasus, und sehen sie beinahe eben so selten als Sonnensinsternisse. Aber ich habe auch in den Hauptstädten gelebt; habe die Welt nicht blos auf der Rückseite gesehen, und gebildete Frauen sind mir hier, wenn auch eine Seltenheit, doch sicherlich kein Wunder.

- Richt was schon, ist lieb, nur was lieb, ist schon, sagte ein bicker Razaner Gutsbesißer, wie er glaubte, mit einem sehr schlauen Lächeln.
- Dieses Spruchwort paßt nicht auf mich, sagte ber Schnurrbartige. Ich spreche unparteiisch und bes haupte, daß die beiden Mostauer Schonen liebense würdiger als die hier sich besindenden Petersburger Modedamen mit ihren ewigen Gesprächen vom Wetter und dem Nachschlagen im Abrestalender, und liebense würdiger als die Landedelfrauen in Ueberröcken, welche, wie es scheint, jeden Mann für eine Vorrathstammer betrachten zur Ausbewahrung von Branntwein, Leine



famen und Gerste, für ein Werkzeug zur Besorgung des Gartenwesens und der Viehzucht — in der sie bei näherm Umgange mit ihren Satten leicht bedeutende Fortschritte machen! Meine Herren! Auf die Sesundheit der zwei schönen Moskawerinnen!

Da die Genossen sahen, daß der Ritter in Eiser gerathe, hielt man es aus Achtung für bessen seines Benehmen nicht gerathen, ihn durch Wiberspruch noch mehr zu reizen. Die Pokale schäumten und wurden die auf den Grund gekeert.

- Auf die Gesundheit der schönen Besucherinnen des kaukasischen Bades, die am Strande der Moskwasich entfaltet! rief ein zartsühlender Mitarbeiter eines Damenjournals aus, den vorgeschlagenen Toast auf seine Weise gestaltend.
- Denseiben Toast in der Uebersetzung des Herrn Swirelkin aus meiner Bivouaksprache in die der großen Welt, erwiederte der Dragoner: wer nicht trinkt — ist kein Kamerad! — Alle tranken und küßten sich.
- Unter uns, Kapitan, fragte der Gardist: gefällt Ihnen die Blondine ober Brunette besser?
- Dieselbe Frage lege ich mir selbst jede Stunde vor, und noch hat mein Herz mir keine Antwort ge= geben: es versichert mich, daß die Morgen= und Abend= rothe gleich herrlich. Am Tage ergöße ich mich an



veißenden schmachtenden Wefen der Blonden, und mochte in das mit Stroh umflochtene Glas kriechen, um die Rosenlippen zu berühren und dann im Sauer= wasser zu schmelzen; — aber beim Retzenlichte ober beim Mondscheine entzünden mich die durchbohrenden Blicke und die lebhafte Rothe der Braunen wie eine Granate, und ich mochte mich freudig in die Schwer= ter der Tschetschenzen stürzen, um mich nur zu ihr durchzuhauen. Doch genug geseuszt, Herr Abjutant! Trinken wir lieber auf die Gesundheit unserer Göttin!

Der Abjutant errothete und trank.

- Im Namen des Gesetzes mußte man den Schönen mit rothen Wangen verbieten, in's Bad zu reisen, sagte ein schwindsüchtiger Prokuror, die Baum= wolle im Dhre zurecht legend. Sie machen Gesunde krank und lassen die Kranken nicht gesund werden.
- Warum so strenge, Herr Prokuror? fragte ein Remonteofsizier. Ich bin überzeugt, daß nicht die Liebe, wohl aber Prozesertrakte die Ursache Ihrer Krankheit.
- Der Essig namlich, den Sie aus den Proz zessen gezogen, setze der Schnurrock hinzu.
 - -- Wahthaftiger Vinaigre de quatre voleurs! Marlinski. III.



sagte der Dragoner, der erst vor Kurzem einen Prozest verloren, und darum auf alles Kanzleivolk ärgerlich war. Ein zu starker Eifer wird Ihrer Gesundheit geschadet haben. . .

- Sie hatten sich blos mit dem Geruche begnugen sollen und Sie haben Alles bis auf die Hefe geleert, fügte der Gardist hinzu.
- Meine Herren! antwortete der Prokuror, bald rechts, bald links blickend, unentschlossen, ob er sich ärgern oder den Hagel des Spottes als Scherz hinsnehmen sollte; endlich überlegte er, daß das Lettere vortheilhafter. Meine Herren! wiederholte er: ich hätte mich freilich mit dem Geruche allein begnügen sollen, doch ich hatte damals noch nicht die Ehre, Sie als erhabenes Beispiel der Genügsamkeit vor mir zu sehen, Sie, die sich in der Liebe vom Anschauen beglückt fühlen.
- Bravo, bravo! riefen viele Stimmen lachend. Auf die Gesundheit der kranken Justig!

Und die Pokale schäumten und klirrten.

Ein junger Mann von stattlichem Aeußern, der mir bisher, in einen Shawl gehüllt, zerstreut gegen= über gesessen und ofters unruhig auf die Uhr gesehen, erhob sich nun und trat an's Fenster. Sein aus= drucksvolles Gesicht war blaß, und seine tiekliegenden,



schwarzen Augen schienen burch die Dunkelheit und die Entfernung zu bringen.

- Die Wolken verhüllen den Mond, sagte er laut, doch mehr zu sich selbst als an die Gesellschaft gewendet; der Wind heult und der Regen schlägt an die Scheiben . . . wie komme ich nun nach Hause! Wenn der Wirbelwind die Dampfe zertheilt, so erzbleicht der im Mondscheine vor dem Sturme im Wolzkenschoofe schlasende Elborus.
- Ich wunsche ihm dann eine gute Nacht, sagte mein Nachbar, ein verabschiedeter Obrist. Du, Herr Doktor der Transzendentalphilosophie, wirst gewiß nicht dem Sturme so ruhig begegnen, als er in seiner fürchzterlichen Schlasmütze.
- Mann benntch bin nicht aus Stein. Der Kauskasus trägt einen Sishelm auf seinem Granitschädel sein Inneres wird von einer Höllenkuche geheizt, und vielleicht hat die Natur mit Fleiß sein Haupt mit Sis umlegt, um das sich als Erdbeben äußernde Fieber zu kühlen; wenn man an mir, selbst bei einem Unsfalle von Wahnsinn, einen ähnlichen Versuch machte ich würde mich gewiß in die elnsässchen Gesilde auf den Weg machen. Sich in Nebel baden, und vom Regen durchnäßt werden hieße die Kur vernichten

und ich habe wahrlich keine Lust, sie zum dritten Male zu beginnen.

Der junge Mann machte nach biesen Worten ber Gesellschaft eine sehr höfliche Verbeugung, wickelte sich in seinen Mantel und ging.

- So find unsere heutigen Junglinge! sagte ber Dbrift, ihn mit ben Augen begleitend. Ich begreife nicht, wie man mit fünfundzwanzig Jahren so verzartelt fein kann. Es ift ein herrlicher Junge, mein Reffe, aber ein Sonderling. Manchmal lauft er stunbenlang fast nackt herum ober walzt sich wie ein Aal im Morgenthau; aber wenn er sich einbildet, krank zu sein, in was wickelt er sich ba nicht zu einem Spaziergange am Mittage! Eine warme Mute auf bem Ropf, Ueberschuhe gegen bas Feuchtwerden der Fuße, Flanell zur Buruckhaltung der unmerklichen Mus: bunftung, Hirschleder gegen den Zugwind, eine Befte für den Unstand, einen Rock zum Pute, einen Mantel für jebe Gelegenheit, - und über bem Mantel bie gange Ratur. Nicht umsonst nannte ihn ein Spaßvogel eine egyptische Mumie, in Romantik ein= balfamirt und mit hieroglophischen Sonderbarkeiten gezeichnet, die selbst nicht der alte Teufel, geschweige ber jungere Champollion erklart. Erkalten! Gin junger



Mensch von fünfundzwanzig Jahren mit dem Wuchse eines Grenadiers sich erkälten! Er soll nur ein Paar Winter im Felde zudringen dei kaltem Wasser und kaulem Zwiedack. Heute dis zum Gürtel im Schnee, morgen mit den Knieen im Kothe und dann, dis aus Herz durchnäßt, sich am seindlichen Kartätschenfeuer trocknen. Auf dem Vorposten oder auf Recognoscirung statt der Rast; dald die Besiegten versolgen, dald als Geschlagener sich slüchten, und zur Vollendung des Vergnügens mehr Wunden am Körper, als Knopslöcher auf der Unisorm haben! . . . Da möchte er selbst die wirklichen, nicht nur die eingebildeten Krankheiten vergessen.

— Uebrigens, sagte ber Gardeofsizier, sich bie Bahne mit einem Jahnstocher reinigend, wer von uns hat nach den rauchigen Bivouats sich geweigert, in einem reichen Schlosse zu zechen, mit den vom Marsche muden Füßen mit hübschen Ausländerinnen zu tanzen, und im weichen Flaum einzuschlasen? Genieße, so lange Du kannstl ist die Devise des Russen; doch wenn die Zeit der Entbehrungen, der Noth und Gefahr kommt, bedauert er eben so wenig die Bequemlichkeiten des Lebens wie den gestrigen Tag, und mude vom Gesechte und von Strapazen, schläster auf dem seuchten Mantel im Kothe, nachdem er

etwas halbgekochte Gerste verschlungen, so fest und ruhig wie ein Heiliger!

- Das ift richtig! antwortete ber Dbrift.
- Ihr Neffe hat vielleicht andere Ursachen, daß er sich so spat nach Hause zu gehen fürchtet, sagte ein Mann mittlerer Statur in einem grünen Ueberrocke, dessen geheimnisvolles Wesen ihn gar sehr dem Gefäße ähnlich machte, in welches der König Salomo eine Unzahl Geister eingeschlossen. Später als Alle im Bade angelangt, mußte er hart am Friedhose ein Hauschen miethen, setzte er hinzu.
- Das ware schon, erwiederte der Obrist. Ein junger Mann des neunzehnten Jahrhunderts und noch dazu Magister der Dorpater Universität sollte sich fürch= ten, über den Friedhof zu gehen! Heutzutage geben ja nicht selten Damen dort Stelldichein.
- Glauben Sie etwa, setzte der Gardist spottisch hinzu, daß der Neffe eines Obristen irgend einem aufsgeblasenen Seligen auf den Fuß zu treten fürchtet, weil dieser von ihm gebührende Satisfaktion fordern könnte?
- Treiben Sie keinen Scherz mit den Todten, Hauptmann, sprach mit feierlicher Stimme der Mann im grünen Ueberrocke. . . . Es gibt in der Natur schreckliche, unenträthselbare Dinge! Ihr Neffe ist



noch nicht über ben Berluft eines Freundes getröstet, ben er hier im vorigen Jahre begraben.

- War sein Freund Solbat ober Feberfuchser? fragte gleichgultig ber Dragoner.
- Miemand konnte mit Bestimmtheit seinen Stand oder sein Baterland angeben, obgleich er einen Reises paß als ungarischer Sedelmann hatte. Er war, wie man sagt, ein sonderbares und unbegreisliches Wesen. Er sprach alle europäischen Sprachen und alle gleich gut; lebte ohne Auswand und warf den Armen doch Geld in Masse hin; kleidete sich sehr einsach, aber die Solitaire seiner Ringe waren Zehntausende werth. Er war überhaupt menschenscheu und schweigsam, bestreundete sich mit Keinem und grüßte Niemanden. Indessen sprachen einige vornehme Personen von und mit ihm immer mit bedeutender Hochachtung. Mit einem Worte schloß der Geheimnisvolle mit gezdämpster Stimme, Viele hielten ihn für einen der zwölf Schöffen.
- Was ist benn bas für ein Thier? fragte ber bicke Gutsbesitzer, der sich langweilte, schweigen zu mussen, und wie ein Vorsteherhund auf der Hut stand, einen in sein Fach einschlagenden Gegenstand erwartend. Doch des Harrens mude, warf er sich nun in ein ihm fremdes Feld.



- Schöffe? antwortete der Sphynt, seine Rafe in's Glas steckend wie eine trinkende Kohlmeise. Die Schöffen, sagt man, sind die Wächter der Freimaurer= logen, unter welchen, wie bekannt, die schottlandische die älteste. Dhne Großmeister zu sein, sind sie mach= tiger als diese, denn nur ihnen ist das vorzüglichste, allgemeine Ziel der Verbrüderung bekannt. Sie bez sinden sich in allen Graden, aber immer geheim, allen unbekannt; und da sie die Hauptmittel in Handen haben, reisen sie durch die Welt zur Beobachtung und zur Unterstüßung der Freimaurer.
- Das hatten sie gleich sagen sollen, antwortete der Razaner Gutsbesitzer. Er war also geradezu ein Utheist, ein Maurer, ein Voltairianer. Mein Nachsbar hat mir voriges Jahr vom Makarier Markt einen ganzen Haufen Bücher über ihren Glauben geschickt: sie beten einen Mops an, nicht wahr, Vaterchen?

Niemand konnte sich bei dieser Definition der Freismaurerei des Lachens enthalten. Endlich verhallte das lette Scho dieses Ausbruches der allgemeinen Heiterkeit.

— Auf welche Weise kamen Sie aber zu ben Nachrichten über die Schöffen? fragte argwöhnisch der Hardist.

Der Sphynr im grunen Ueberrocke erblaßte, blickte furchtsam auf den Prokuror, dann auf die Thure, die



knarrte, ohne sich zu öffnen, wurde dann roth, klopfte mit dem Zeigefinger auf die silberne Tabaksdose, off=nete sie, schnupfte so zu sagen mit einem Trompeten=schalle, was ihn kuhner machte, worauf er endlich antwortete:

- Sie können überzeugt sein, Hauptmann, wenn ich je zu der Freimaurergesellschaft gehört hatte, wurde ich gewiß nie etwas von ihren Einrichtungen erzählen. Ich habe Sie übrigens schon in Kenntniß gesetzt, daß die Maurer selbst von diesen Schöffen keinen rechten Begriff haben, und wenn man den Ungar für einen solchen hielt, so war es blos in Folge von Muth= maßungen und Wahrscheinlichkeiten. Das Geheimniß= volle seiner Reden, das Verborgene seiner Handlungen, sein Verstand, sein Reichthum, seine Verbindungen, die ihm von hochgestellten Personen gezollte Ehrfurcht all' dieß gab zu dieser Voraussezung Unlaß.
- Eine kunstliche Architektur von Rathseln, erwiederte spottisch der Gardist: auf ein Haar eine Pp= ramide, deren Spike als Basis dient. Auf welche Weise erkennen sich aber unter einander diese reisenden Vorsehungen, diese Allerweltsbeobachter?
- Man sagt, antwortete leise der Erzähler: ich will's übrigens nicht behaupten, und wage nicht, es



zu verneinen, daß unter ihnen eine eigene Art Ring als Erkennungszeichen biene.

- Diese par excellence vorsichtigen Leute bes wahren ihre Geheimnisse, wie es scheint, in einem Siebe auf, bemerkte ber Gardist, da sie dem ersten Besten zugänglich.
- Dem ersten Besten? Durchaus nicht, Capi= tain! erwiederte der etwas verlette Sphynx. Wenigen nur, sehr wenigen ist die Gabe verliehen, in die tiefsten Geheimnisse, in die verborgensten Falten der menschlichen Seele einzudringen, und nach einigen gegebenen Punkten ein ganzes Bild zusammenzustellen.
- Ihnen, Ihnen allein alle diese Eigenschaften! rief der schnurrbartige Dragoner ungeduldig aus. Aber sagen Sie, um's himmels Willen, welche Verwandte schaft hat der Friedhof mit des Obristen Neffen?
- Der Friedhof ist die Straße in's Jenseits, antwortete der Grunrockige, in dessen Kopf wie in einem verfallenen Thurme Geister hausten, während sein Gesicht es bezeugte, daß er schon seine durch Erzegung der Neugierde erlangte Wichtigkeit fühlte.
- Und in's Paradies, erwiederte zitternd ber schwindsüchtige Prokuror, beffen Herz beim Gedanken an den Tod hörbar klopfte.



- Und in die Hölle, fügte der Obrist hinzu, mit dem Glase auf den Tisch schlagend, als forderte er alle Teufel als Zeugen heraus, daß er sie nicht fürchte.
- Ja, auch in die Holle! wiederholte der Prosturor mit einem tiefen Seufzer, das Glas unberührt von den Lippen nehmend; der Wein schien ihm nach Schwefel zu riechen.
- Fahren Sie fort, mein Verehrteter, sagte ber Remonteofsizier. . . . Weßwegen war der Ungar in's Bad gekommen?
- Frage jedem von uns, und jeder antwortet: sich kuristen; doch gewiß haben Viele noch Reben = oder Hauptstwecke. Die Einen kommen, sich von einem unglückslichen Liebesverhaltnisse zu zerstreuen; Andere, um durch eine Heirath solid zu werden; wieder Andere wollen durch Karten die Ungerechtigkeiten Fortunastwieder gut machen; manche wollen einen reichen Verswandten, der dem Tode nahe ist, nicht aus den Ausgen verlieren, sehr Viele gehen in's Bad zum Versgnügen oder
- Im Namen des Pythagoras, erlassen Sie uns den Rest! Denken Sie sich, wir wissen bereits Alles, was Sie bei einer abnlichen Gelegenheit sagen



wirden — und kommen Sie zur Sache! rief ber Garbist aus.

Der Geheimnisvolle fuhr fort:

- Ich muß Ihnen jett, meine verehrten herren, erzählen, daß in den ersten Jahrhunderten des Chris stenthums griechische Kaufleute aus Byzanz, von den großen Vortheilen angezogen, die vielen aus den musten und schlechten Wegen wie aus den barbarischen Sitten entspringenden Gefahren geringschaften, in biefe Gegenden reisten, oder durch dieselben nach Persien gingen, um die oftlichen Waaren gegen die Produkte bes kaspischen und schwarzen Meeres auszutauschen, bann mit ben am Don ober am Onieper wohnenben Slaven Handel zu treiben, und mit theuern Pelzmaaren in ihre Beimath guruckzukehren. Gine Diefer Raramanen mit unzähligen Reichthumern an Perlen und Gold, an Silberstoffen und kostbaren Steinen wurde einst des Nachts in der Nahe einer dieser Quel= len von blutgierigen Hochlandern umringt. Der Rauf= mann, fein unvermeidliches Berberben vor Augen sehend, beeilte sich, wenigstens alle Rostbarkeiten zu vergraben, um vor den Räubern und ihren Nachkom= men bas vergotterte Gold zu verbergen, wofür er weder Schweiß noch Blut geschont, und dem er Leib



und Seele geopfert. All dieß war, wie es nun zu der Zeit Sitte gewesen, von Zaubereien und Flüchen begleitet. Endlich begann ber Kampf: die Bebeckung ber Karawane focht auf's Aeußerste, und fast Alle wurden von den Barbaren in Stude gehauen. Der Herr selbst fiel sterbend auf seinen begrabenen Schat, als wollte er ihn noch nach dem Tode bewahren. Nur ein verwundeter Rameelführer wurde gefangen in die Berge geschleppt, verbrachte dort bittere Jahre der Sklaverei, wurde mehrmals verkauft, bis es ihm endlich gelang, das schwarze Meer zu erreichen und in seine Heimath zu fluchten. Die Runde von der schrecklichen That wurde nun durch ihn bekannt, und erhielt sich mehrere Jahrhunderte, bis sie endlich zur Beit ber Kreuzzüge mit allen Einzelnheiten in die Hande der Templer kam. Ich weiß nicht, ob fie es versucht, den Schat zu heben, und mit welchem Er: folge; nur wie man vermuthete, foll der Ungar mit dem geheimen Auftrage der Loge hierher gekommen fein, den Ort ber Ueberlieferung zu besichtigen, und wo moglich den seit Jahrhunderten vergrabenen Schat zu heben.

— Ein Schat! rirf der Gutsbesitzer, den die Jagdlust fast ruinirt, freudig aus.

Ein Schat! schrie der Profuror, sich beledend und



die Hande reibend: davon muß die Ortsbehorde in Renntniß gefet werben.

- Besonders, wenn man dort alte Münzen, Waffen, Geräthe, seltene Zierrathen oder alte Idole sinden sollte, sagte zum ersten Male ein Archäolog mit einer gothischen Nase, bei dem, wie es schien, die Worte eben so selten wie Medaillen mit den Bildern kaukasischer Könige.
- Bei alle dem, fuhr der Geheimnisvolle fort, hatte es den Anschein, als ob der Ungar eben keine besondere Lust habe, mit der Ortsbehörde zu theilen, noch die Herren Alterthumsforscher zu befriedigen, denn er nahm seine Maaßregeln gar sehr geheim und mit ungemeiner Vorsicht. Nur ein wunderbarer Zufallund ein sonderbarer Zusammenfluß von Umständen enthüllten absichtslos sein Geheimnis einem meiner Freunde, der im vorigen Jahr sein Zimmer neben dem des Ungars hatte. Er erzählte von diesem unsbegreislichen Menschen Dinge, von denen dem ungläusbigsten Freigeiste die Haare zu Verge siehen mußten.
- Mit meinem Kopfe ware es etwas schwierig, sagte der dicke Gutsbesitzer, seinen Kahlkopf streichelnd, und nach diesem Witze etwas vom Tische rückend, wie eine Kanone nach dem Abseuern etwas zurückerolt. Da er jedoch fürchtete, daß der Gotiseibeiuns



diesen Spott ahnde, bekreuzte er sich in der Stille, und horchte dann weiter auf die Erzählung.

Der Grunrockige zuckte mit den Achseln und lächelte fast verächtlich, was in der mimischen Sprache wohl heis ben sollte: welch' ein erbarmlicher Wiß! Lohnt's wohl der Mühe deswegen eine so interessante Erzählung zu unterbrechen! Dann fuhr er nach einem kurzen Schweisgen fort:

- Des Nachts faß ber Ungar, wie mir mein Freund erzählte, lange bei gewiffen Buchern, die er zu - einer andern Zeit sorgfältig eingeschlossen hielt. Dann ging er balb mit langfamen, balb mit schnels len Schritten im Zimmer auf und ab, ober er blieb wie von einer Erscheinung ober einem Gedanken -fest= gebannt auf einem Punkte fteben. Manchmal fließ er unklare Tone aus, selbst im Schlafe stohnte er, als ob sein Gewissen von einem Berbrechen niederge= druckt mare. Ueberhaupt zeigte feine immermahrende Physiognomie, die Grabesblaue feines Gesichts, feine eingefallenen, fast unbeweglichen Augen, sein ofters abgebrochenes und zerstreutes Gesprach mehr Geiftesals Korperleiden. Manchmal war er übrigens außers ordentlich unterhaltend: er war viel gereist, hatte viel gesehen, viel erfahren. Bon allen Zeiten, von allen Bolkern sprach er mit der Sicherheit eines Augenzeu-



gen, mit der Unpartheilichkeit eines Rachkommens. Alle wichtigen Personen des vorigen Jahrhunderts waren ihm genau bekannt. Damals befreundete er sich mit Ihrem Neffen, Dbrift. Die Neigung des jungen Mannes zur Schwarmerei und zur Ginsam= feit, seine reinen Sitten und fein bemuthiges und boch feuriges Gemuth zogen den Ungar besonders an. Er schien auch sein nahes Ende zu ahnen, und bes eilte sich, seine Kenntnisse und Geheimnisse einem wurdigen Sterblichen zu überliefern. "Meine Seele ist nicht rein genug fur eine folche That", hatte einft mein Freund den Ungar zum Junglinge fagen horen. Sie waren unzertrennlich: sie spazierten bes Nachts herum und besuchten die wildesten und abgelegensten Drte ohne Kurcht vor tauberischen Tschetschenzen, und faßen oft bis zum hellen Tage bei ihren wunderlichen Buchern. Um ofterften manberten fie auf bem Fried= hofe herum, bei Mitternacht, mit einer Gifenruthe und einem Teleskope, bald die Erde durchbohrend, bald ben Himmel burchforschend.

— Bald ist meine Reise auf Erben zu Ende, sagte einmal der Ungar beim Abschliede zu seinem junzen Freunde; ich sühle schon auf dem Herzen die Eissehand des Todes. Doch morgen ist die Stellung der Gestirne gerade so wie in der verhängnisvollen

Nacht, in der die Erde die Schätze des griechischen Gastes verschlungen. Wenn die Mitternachtsstunde schlägt — wirft der Mond seinen Schatten von jenem Hügel in der Richtung, wo der Schatz versborgen, und dort, wo diese Linien mit dem Schatten zusammensließen. . . . Wein Freund konnte nichts mehr hören. Der Morgen traf den Ungar auf dem Sterbelager.

- Er ist todt! rief der Prokuror aus, ärgerlich, daß der Schat seinem chemischen Prozesse entwischt.
- Lasset ihn doch ruhig sterben! rief verdrüßlich der Remonteoffizier aus.
 - Also auf bem Sterbelager, sagten Sie?
- Der Kranke war ohne Hoffnung: es war ihm ein Blutgefäß gesprungen und das Herz schwamm in Blut. Er konnte nur mit Mühe ein Wort aussprezchen, und sein junger Freund, von Angst und Theilznahme ergriffen, vom Schmerze der ewigen, unabänderlichen Trennung niedergedrückt, verließ ihn nicht für einen Augenblick. Der Ungar wies alle Aerzte zurück, indem er sagte, daß er sich nicht mit leeren Hoffnungen täuschen wolle, und wollte auch keinen Priester unter dem Vorwande eines verschiedenen Glaubensbekenntnisses annehmen. Die Nacht kam.... es wurde ihm schlimmer . . . die Todesstunde näs Marlinski. III.

herte sich ber Tob erschien ihm schrecklich. Die Dunkelheit starrte ihn wie die Ewigkeit an, seine irrenden Augapfel schienen etwas im Raume bald zu suchen, bald zu fliehen. Jeber Athemzug mar ein tiefer Schmerzensseufzer, und mancher wehmuthige Mus= ruf entfuhr seinen Lippen. Endlich winkte er und Alle entfernten sich bis auf seinen jungen Freund. fangs war ihre Unterredung leife, doch nach und nach erhob sich die Stimme des Kranken immer star= ter, bis fie verstummte, wie eine versiegende Quelle. Außer ihnen mar keine lebendige Seele im Sauschen, Alles schlief, nahe und ferne. Nur mein Freund, von Theilnahme und Neugierde bewegt, fas an der Thure des gemeinschaftlichen Korridors und horchte auf jedes Geräusch. Im Zimmer des Ungars war nur bas Geflufter ber Freunde borbar, - bis endlich Alles verhallte, Alles, außer dem letten Athemzuge bes Sterbenden . . . als ploglich ein Ungstfchrei von dort erschallte, ein schrecklicher und durchbohrender; mein Freund selbst erstarrte, ohne fich den Grund angeben zu konnen. Er horcht nein, es ist feine Tauschung -- eine britte, umbekannte Stimme, eine Grabesslimme sprach bort Worte des Borwurfe, und das schrecklichste Gefiohn des Leidenden bilbete ein graufenervegendes Echo.



Alle horchten mit gespannter Ausmerksamkeit. Der Obrist folgte, ben Kopf auf die Hand gestützt, stillsschweigend der Erzählung, wie es schien, das Gehörte mit ihm schon bekannten Dingen vergleichend.... nur der an die Fensterscheiben anschlagende Regen unterbrach die allgemeine Stille.

Dhre meines Freundes, fuhr der Grünrock fort, ersichrocken wie er war, da er die feste Ueberzeugung hatte, daß niemand in das Krankenzimmer eingetrezten, noch durch's Schlüsselloch etwas zu bemerken war. Er hatte damals viel darum gegeben, die sie trennende Wand in eine gläserne umzuwandeln. Endzlich vernahm er deutlich das letzte, schreckliche Gestöhn des Ungars, das Gestöhn der Seele, die sich vom Körper losreißt... dann blied es lange still... dann hörte er die Schritte zweier — ich will nicht sagen Menschen, aber — Wesen im Zimmer... die Thüre ging geräuschvoll auf, ein Laternenschein leuchtete im Korridore — und er sah...

Da horte man in demselben Augenbiicke schnelle Tritte auf ber Stiege, und beide Flügel der Saalthure sprangen mit einem Schlage weit auf. Der Held der Garde erblaste, der Remonteur griff nach dem Glase, als einem Talismane gegen seden Zau-

ber, der Dragoner griff nach dem tscherkessischen Dolche, den er nach kaukasischer Sitte am Gürtel trug; der schwindsüchtige Prokuror saß auf seinem Stuhle wie festgebannt, und der dicke Gutsbesißer rückte mit dem Ausruse: alle Heiligen stehen und bei! so nahe an den Tisch, daß die Flaschen und Gläser klirrten. Die Uedrigen blickten mit mehr oder wenisger bemerkbarer Furcht auf die Thüre.

Der Eintretende war indessen kein Underer, als der Neffe des Obristen. Von seinem schwarzen Mantel rieselte der Regen nieder, den hut hatte er bis über die Augenbraunen gedrückt, und ohne ihn abzunehmen, lief er in den Saal hinein. Seine truben Augen irrten überall herum, sein bleiches Gesicht drückte Schreck aus — die Worte erstarrten auf seinen bebenden Lippen. Er athmete endlich schwer und lange auf, und warf sich, oder besser fiel in einen Gessel, unruhig um sich blickend, als fürchte er, verfolgt zu werden. Unzählige Fragen überschütteten ihn von allen Seiten, boch er horte nichts, antwortete Niemandem. Dann sprang er ploglich auf, ergriff die Hand bes Onkels, und zog ihn an's andere Ende des Saales, um sich mit ihm zu verständigen. Alle bruckten durch Geflufter und Zeichen ihr Erstaunen aus, ohne einen Blick von dem jungen Manne zu wenden. Er sprach

leise, aber mit Eiser. Der Obrist horte ausmerksam, aber ungläubig zu: bald aber verschwand bas Lächeln bes Zweisels von seinem Gesichte — er wurde immer ernster und endlich bleich wie Leinwand. . . . Schweizgend standen sie dann einander einige Minuten gegenzüber, endlich drückte der Obrist die Hand des Neffen, gürtete seinen Sabel um, zündete eine kleine Laterne an, und Beide gingen, ohne die Gesellschaft eines Wortes oder nur eines Grußes zu würdigen.

- Sie gehen auf den Friedhof, sagte der Geheimnisvolle, durch's Fenster schauend: ich sehe den Laternenschein, er leuchtet in der Ferne wie ein Irrlicht auf einem Sumpfe.
- Das ist sonderbar! riefen mehrere Stimmen zugleich.
- Es ist wunderbar! sagte ber Gardekapitan: ich habe den Obristen immer als einen Mann gekannt, der an keine Fabeln glaubt, und jest theilt er, nach seinem Gesichte und seinen Handlungen zu urtheilen, den Schreck seines Neffen, dem etwas Uebernatürliches geträumt haben muß.
- Haben Sie bemerkt, sette ber Remonteur hinzu, daß auf seinem Mantel funf Finger aus Staub abgedruckt maren?
 - Wenn es feche maren, hatte man fich barüber



wundern konnen erwiederte der Gardist. Der junge Mann strauchelte, stützte sich mit der Hand an einen Grabhügel, brachte dann den Mantel in Ordnung, und drückte so die staubichten Finger auf dem feuchten Tuche ab.

— Hm, hm! erwiederte zweifelhaft der Remonsteur: der Richtung nach konnte diese Hand auf nastürliche Weise nicht dem Besitzer des Mantels gehören: sie war ganz umgekehrt abgedrückt.

Der Gardist schwieg; der Raganer Gutsbesiter glotte mit den Augen.

- Ich habe es Ihnen gesagt, sprach jest mit triumphirendem Gesichte der Grunrock, daß in der Geschichte des Ungars Dinge vorkommen, von denen nach Shakespeare unsern Weisen nicht geträumt. Ich muß noch hinzusügen, daß es heute in dieser Stunde gerade ein Jahr daß er gestorben. Und was würzden Sie dazu sagen, Kapitan, wenn sein Schatten, das Grab verlassend, Ihnen in einer solchen Nacht auf dem Friedhose entgegenträte?
- Ich wurde sagen, daß es eine leere Fabel; wie kann ein Bewohner jener Welt auf die Erde zus rückkehren, da alle seine Organe verwest? Wie kann er gehen, wie kann er eine menschliche Gestalt ansnehmen?



- Ich verwerfe nicht, was ich nicht begreife, fagte der Remonteur.
- Und ich glaube Alles, was ich nicht verstehe, fagte offenherzig ber bicke Gutsbesitzer.
- Ich fürchte nicht, was ich auch nicht begreife! rief der schnurrbärtige Dragoner aus: ich fürchte wesder den Teufel in Menschen=, noch Menschen in Teufelsgestalt.
- Das ist leicht zu erproben, erwiederte kaltblutig der Geheimnisvolle. Rechter Hand in einem abgelezgenen Winkel des Friedhofes sah ich heute einen Todztenkopf, wahrscheinlich vom Regen herausgeschwemmt oder von Wölfen ausgegraben: wer unter uns am furchtlosesten, gehe und bringe den Schadel hieher.
- Ich bin bereit! sagte der Dragoner, und beugte sich vor, wie ein Bogel, der die Flügel entfaltet rührte sich aber nicht von der Stelle.
- Ich gehe, sagte entschlossen der Gardist, sich mit der Hand auf die Stuhllehne stützend, um auf= zustehen — und legte — einen Fuß auf den andern.
- Ich ginge sehr gerne, wenn das Wetter besser ware, sagte der Archäolog mit der gothischen Nase, aber jett im Schmutze und im Regen, dafür bedanke ich mich! Es ginge noch an, wenn es sich um den Schädel eines Helden des Alterthums handelte aber



für den leeren Kopf eines Rubaner Kosaken ober eines russischen Bauers lohnt's wohl der Mühe nicht.

- Weder für die Lebendigen, noch für die Todeten! sagte der Dicke, auf den Boden des Glases blickend, als sei dieser weise Beschluß dort mit großen Buchstaben eingegraben. He, Kellner! Eine Flasche Donwein!
- He, Champagner! rief der Gardist, der selbst die Spur des vorigen Gespräches mit Weinströmen wegschwemmen wollte. Wie können Sie so viel Done wein trinken, Nachbar, er hat viele erdige Bestande theile.
- Heimathserbe, erwiederte der Dicke, die edle Flussfeit einschenkend, und er glich auf ein Haar einem Aushängschilde, auf welchem Bacchus, auf einem Fasse reitend, Wein in einen Becher zapft.

Doch der Grunrock ließ sie nicht so wohlfeil der Tapferkeitsprobe sich entziehen.

- Also Niemand will den Todtenschädel holen? fragte er mit einer vorwurfsvollen Stimme und einer schlauen Geberde.
- Ich mag's nicht, und bitte auch Andere nicht darum, antwortete der Dicke. Es ware gar zu lustig, wenn es dem Seligen einfiele, hieher zu kommen und seinen Kopf zurückzufordern.



- Fürchten Sie diesen Besuch nicht, erwiederte der Remonteur: die Mode, ohne Kopf herumzuspas zieren, ist, für die Todten wenigstens, längst vorbei.
- Wer weiß? sagte mein Nachbar, der Adjutant, seinen Schnurrbart im Champagnerschaum erfrischend: in ahnlichen Fallen ist nur der erste Schritt schwer.
- Die verdammte Wunde! sagte der Dragoner, den Verband zurechtlegend und gleichsam aus Schmerz die Stirne runzelnd: wenn ich die nicht hätte, ich würde diesen Schädel zur Unterhaltung der Gesellschaft gerne gebracht haben. Der Friedhof mit allen seinen Zodten ist für mich nicht schrecklicher als ein Meslonenfeld.
- Was mich betrifft, erwiederte der Gardist, mit den Füßen scharrend und Allen die Pokale füllend: ich möchte nicht gerne eine so angenehme Gesellschaft verlassen... besonders da wir noch nicht Ihre ine teressante Erzählung vom Ungar zu Ende gehört, fügte er hinzu, sich höslich an den grünen Sphynr wendend.
- Das Ende meiner interessanten Erzählung hangt vom Schicksale ab, erwiederte dieser trocken.
- Sie wissen also nicht, was Ihr Freund im Korridor gesehen? fragte mit unruhiger Neugier der Remonteofsizier.



- Wenigstens werdet Ihr es nicht erfahren, er= wiederte kaltblutig der Geheimnisvolle.
- Doch wo kam der Neffe des Obristen mit dem Phantome hin? fragte eilig der durre Prokuror. Mit einem solchen Begleiter hat er gewiß den Schatz gehoben.
- Ein gehobener Schatz? ein Phantom? Sie scheinen mehr als ich zu wissen. Ich habe kein Wort von einem Phantome fallen lassen, antwortete der Sphyng.
- Aber, mein Gott, was wurde wenigstens aus dem ungarischen Schöffen in der Todesstunde? rief der Moskauer, von Neugierde gemartert, aus.
- Nicht an mir ist's, die Beichte eines Sterzbenden zu offenbaren und die Geheimnisse des Grabes zu enthüllen, antwortete der Grünrock gravitätisch. Der Neffe des Obristen lebt er weiß Alles besser als ich: wenden Sie sich an ihn ich wünsche Ihnen den besten Erfolg.

Ein Gemurmel der Unzufriedenheit wurde unter der Gesellschaft hörbar. Die aufgeregte Neugierde fors derte ein Opfer, und der Oragoner entschloß sich, dies sen Appetit durch eine Erzählung zu stillen.

— Ich bin ein schlechter Erzähler, sagte er: um fo mehr, da ich in den letten Dienstjahren auf dem Kautasus ofter Schusse und Pferdegewieher als gesell=



schaftliche Unterhaltung hörte; indessen wenn es die Herren nicht langweilt, eine Begebenheit ahnlicher Urt, die mein Bruder erlebt, zu hören, so stehe ich gerne damit zu Diensten.

Es versteht sich, daß er mit Aufforderungen und Bitten wie mit Puder überschüttet wurde. Nachdem er noch einige Fige aus der Pfeife gethan, begann er, in Tabakswolken eingehüllt, wie folgt:

- Ich muß vorausschicken, meine Herren, daß mein Bruder ein offener, gerader Mensch, und weber von der Natur noch von der Erziehung mit irgend einem Vorurtheile behaftet ist. Sein Wort mar unter allen Bekannten so sicher wie ein Bankbillet, und ob= gleich ich bis zu diesem Augenblicke bieses Ereigniß nicht entrathseln kann, habe ich doch keinen Grund, an der Erzählung meines Bruders zu zweifeln. wuchs auf dem Berbecke eines englischen Schiffes auf und wurde badurch ein eingefleischter Seemann. Man schickte namlich in seiner Jugend ruffische Seekabeten auf englische Schiffe, bort den Seedienst zu lernen. Er hatte daher fehr viele alte Bekannte und Freunde unter ben Englandern, mit welchen er, obgleich er schon erster Lieutenant war, noch manchen Didshipman= streich zu Baffer und zu Lande ausführte. Bor ungefahr funf Jahren tam eine Fregatte, bie mein Bru-

ber kommanbirte, mit einer englischen Brigg in einem norwegischen Hafen zusammen. Er fand unter ber Schiffsmannschaft alte Bekannte, und nach alter Sitte gingen sie zur Erneuerung ber Freundschaft an's Land, ließen im Gasthause, worauf sich gewohnlich die topos graphischen Forschungen ber Seeleute beschranten, einen guten Mittag auftischen, und bie Flaschen machten bie Runde um den Tisch, während die endlosen three times und three times three Toafte ben Gesichtern und Nafen der Zechenden eine unzweideutige Rothe verliehen. Mein Bruder mar ein luftiger Geselle und ein unbesiegbarer Trinker — zwei in den Augen eines freien Englanders unschätbare Eigenschaften. Fügen Sie noch bazu, baß er S' blood, God damn my soul ober stab my vitals! wie ein Cambridger Professor ber schonen Literatur aussprach, und Sie werden sich nicht mehr wundern, daß die Briten ihn so sehr lieb= Nach tausend und ein Erzählungen von Schiffs bruchen, Entern, Prisen und gefahrlichen Fahrten unter bem Aequator ober im Eismeere, murbigten bie Seeleute auch das feste Land ihrer Aufmerksamkeit, und nun begannen die Erzählungen von den Streitige keiten zwischen Seeleuten und Landratten, von herre lichen Gasthäusern und vorzüglichen Schönen. Gerabe fo wie wir stießen sie sorglos mit ben Glafern an,



gerade so wie wir fiel ihr Gesprach auf die Bewohner einer andern Welt. Alle gestanden, daß die mit der Muttermilch und Beimatheluft eingesogenen Vorurtheile der Rindheit bei uns fur immer wenn nicht einen gebeimen Glauben an diese Wesen, jedenfalls eine un= willfürliche Furcht vor ihnen zurücklassen. Aber einige Schottlander behaupteten und bewiesen, daß diese Furcht ein angeborenes Bekenntnig der Möglichkeit folcher Erscheinungen, wofur fie eine Menge glaubwurdiger Beispiele und eigene Erfahrungen anführten, mahrend Andere der Meinung waren, daß all' dieses entweder Sinnestäuschung oder Kinder = und Alteweiberphantasien Mein Bruder schlug sich auf die Seite der Letztern, larmte furchterlich, goß manches Glas Mabeira hinein und fette ber Logik ber Gegner einen Rartat= schenhagel von Schwuren entgegen, ein Manover, welches auch unter uns für überzeugender als trockene Beweise gilt.

- Jedenfalls ist's lächerlich, sagte er, das zu glauben oder gar zu fürchten, was nicht existirt. Ich fordere Jeden von Euch zu Wetten auf, meinen Muth auf die Probe zu segen!
- Ich wette 50 Pfund, rief der Lieutenant der Brigg.
 - Ich sete 50 bagegen, sagte ein Unberer.



Die Englander machen keine Ruckschritte, doch die Russen gehen immer vorwarts.

— Ich wette für mich 100 Pfund, fagte mein Bruder — schlaget allsogleich einen Versuch vor!

Der Kapitan schlug in die Hande und 2500 Rusbel waren als Belohnung bewiesener Furchtlosigkeit in Bezug auf Todte, oder als Strafe der Prahlerei im entgegengesetzten Falle bestimmt.

Es wurde entschieden, daß mein Bruder auf den außer der Stadt liegenden Richtplatz gehe, wo noch die Leiche eines den Tag zuvor aufgeknüpften Räubers am Galgen hänge. Mein Bruder follte ihn bei der Hand nehmen und sehr höstlich bitten, ihm die Ehre zu erzeigen und in's Gasthaus zu kommen, um mit ihnen die zum Hahnenschrei zu zechen, nach welchem, wie bekannt, alle Geister zum Aufrufe erscheinen müssen. Bum Beweise der vollzogenen That sollte er dem Erhenkten um die linke Hand ein Goldschnürchen knüpfen, das einer der Engländer vom Hute riß.

Wie sonderbar, wie wunderlich, um nicht zu sagen wie dumm diese Forderungen auch waren, —
mein Bruder war zu allen bereit. Die Englander
wünschten ihm mit mißtrauischen Gesichtern guten
Erfolg, und er schritt, in seinen schottischen Plaid
gehüllt, keck ein Liedchen pfeisend, durch die oden

Straßen ber Stadt. Es war eine kalte Nacht — ber Weg ziemlich lang: Kopf und Herz kühlten sich etwas ab, besonders als er aus dem Stadtthore trat — es schien ihm sogar, daß der Wind so schneidend blase, wie in den Januarfrösten zu Jakutsk. Da trat der Mond aus den Wolken und beleuchtete die ganze Gegend — der schreckliche Galgen wurde in der Ferne sichtbar und an ihm wiegte sich die verhängenisvolle Frucht. Mein Bruder schauderte und blied unwillkürlich stehen; brachte seinen kleinen Hirsche fänger, den jeder Usiate für einen Zahnstocher halten würde, in Ordnung, blickte zurück und sing die Duzkaten in seiner Börse zu zählen an: ein schlimmer Unfang für den, der Wetten eingegangen.

Doch mein Bruder ermuthigte sich balb Alles war so still und friedlich. Hinter ihm lag im Dunkel die schlafende Stadt mit ihren glanzenden Kirchenkuppeln: vor ihm verschwand der Horizont in eine Reihe Hügel, auf welchen wie Riesen Windmühzlen mit ihren unbeweglichen Flügeln standen; rechtst und links waren umzäunte Felder, und aus der Ferne blinkende Häuschen zu sehen. Nirgends war eine menschliche Stimme, oder nur Hundegebell zu hören. Wein Bruder schämte sich vor sich selbst. Es schien ihm, daß der Mond ihm die Zunge zeige, und die

ganze Umgegend ihm seine Feigheit vorwerfe; er hullte sich noch mehr in seinen Mantel, und drückte ihn so fest an sich, als bildete er einen Theil seiner Haut, und schritt kuhn auf den Galgen zu. In zehn Minuten stand er unter ihm.

Es ist selbst am Tage, nicht nur des Nachts, unangenehm, das widerliche Bild der physischen und moralischen Zersterung, das uns eine Hinrichtung barbietet, vor Augen zu haben. Nur der Graf M....r betrachtet ben Henker als eine der Menschheit heil= bringende Person, ale ben Reprafentanten ber gott= lichen Gerechtigkeit auf Erden. Mein Bruder hatte freilich davon keine Zeile gelesen, und hatte auch, wenn er es gelesen, getreu ber Stimme ber Natur, biefer feigen Logik eines Torquemada, in der erhabene Grunde mit den gemeinsten Bebeln vermengt find, keinen Glauben geschenkt. Mit einem unwillkürlichen Schauer blickte er auf den Erhenkten, ber Mondschein fiel ihm gerade auf's blauliche, hie und ba von Raub= vogeln zerhackte Gesicht. Der lette Augenblick des Schmerzes schwebte noch auf den entstellten Bugen und um die glasernen Augen, in welchen alle Qualen der verbrecherischen Seele und der verzweifelte Kampf bes Lebens mit bem gewaltsamen Tode zu lefen war. Die Haare standen gestraubt, die Finger ma= ger waren frampfhaft jusammengezogen. Er war in ein wollenes weißes Leichentuch gehüllt, und bei jedem Luftzuge bewegte er sich vor = und ruckwarts wie ein Pendel, oder rechts und links wie eine Magnetnadel, wahrend der Strick feinen Ropf abwarts bruckte, als fei er nicht wurdig, gen himmel zu blicken, den er sich felbst burch seine Missethaten versperrt. blickte mein Bruder auf den Leichnam, und tiefer, immer tiefer brang ein schneibender Ralteschauer in sein Herz. Endlich dachte er an seine Wette, und wie wenig er auch in diesem Augenblicke gum Scherze aufgelegt war, doch da für ein gegebenes Wort ein Mann von Ehre mehr noch als eine Dummheit begeht, nahm auch er bas Schnurchen aus der Tasche und knupfte es bem Erhenkten um das Handgelenk; bann zog er den hut und machte eine so zierliche Berbeugung, daß sie jedem Flottenoffiziere, der je auf dem Verdecke ein Menuet getanzt, Ehre gemacht haben wurde. Auf die Verbeugung folgte die Einladung nach der gegebenen Formel; dann zog mein Bruder den Handschuh ab, und berührte die Hand bes Todten — man muß aber gestehen, mit einer folchen Vorsicht, wie sie der Arzt anwendet, der einem Pestkranken am Pulse fühlt. Doch in demselben Uugenblicke, als er mit feinen Fingern die Gifeshand Marlinsti. III. 16

des Erhenkten umfaßte, schlug die Stadtuhr Mitter= nacht, und der vom Winde herbeigetragene dumpfe Klang erschien meinem Bruder trauriger als die Ster= beglocke; zugleich fühlte er, daß der Todte seine Hand drückte und freundschaftlich schüttelte.

Ich habe es Ihnen schon gesagt, daß mein Bruder von Natur und aus Gewohnheit ein furchtloser Offizier war, er sturzte sich, ohne zu erbleichen, in's wuthendste Gefecht boch das war ein Gegen= stand anderer Urt. Er gestand mir, obgleich sein Ge= birn bis zu dieser Minute in erhisten Weindampfen geschwommen, - habe biefer Sandedruck es boch in eine Portion Eispunsch umgewandelt die ganze Philosophie verschwand, ein Frost durchschauerte schlans genartig seinen Korper, und er sah mit angstlichem Erstaunen, daß der Todte mit dem ersten Glockenschlage sich zu schütteln anfing, seine Füße streckte und balb auf=, balb abwarts Sprunge machte - fo fehr hatte ihn die Lust ergriffen, bei bem Klange der mit= ternächtlichen Musik zu tanzen. Endlich verhallte der zwolfte Schlag, und die ganze Umgegend lag wieder lautlos ba. Mit ben Glockenschlägen endigte auch bas höllische Entrechat; bafur schallte eine dumpfe Stimme an bas Dhr meines Bruders,- ber schon ohnebem we= ber lebend noch tobt baftand und feinen eigenen Sin=

nen nicht trauen wollte. Der Tobte bewegte nicht die Lippen, doch seine aus der Brust kommende Stimme schallte bald wie aus der Tiese der Erde, bald wie aus weiter Ferne, bald hart am Ohre meines Brusters, und nie in seinem Leben hatte er so schreckliche Tone, nie eine so erschütternde Stimme vernommen.

- Er war gewiß ein Bauchredner, bemerkte ber Mann mit der gothischen Nase: wir finden ahnliche Beispiele im grauesten Alterthume.
- Ich weiß nicht, fuhr der Kapitan fort, ob es im Alterthume todte Bauchweissager auf Dreifüßen gegeben, oder ob mein Bruder der Erste gewesen, der diese Eigenschaft entdeckt. Genug, er stand, wie ich schon die Shre hatte zu bemerken, weder lebend noch todt, und die Tone einer andern Welt übergossen ihn wie ein kalter Regen den erfrorenen Wandezrer. Der erste Gedanke, der sich ihm darstellte, war Flucht, doch er konnte sich nicht von der Stelle rühren: seine Absätze schienen in der Erde Wurzel geschlagen zu haben; gern oder ungern mußte er der höllischen Macht sich unterwersen, und er stand, die Arme sinken lassend, vor dem Gehenkten, wie ein schuldiger Soldat vor seinem Commandanten.
- Hore, Fremdling, was ich Dir sage! sprach ber Tobte langsam: Du kamst des Tobten zu spot=

ten, doch benke, daß nach dem Tode das menschliche Gericht aufhört und bas gottliche beginnt! Von bem Augenblicke an, als ich aufhörte, als Rauber zu eri= stiren, mußtest Du mich als Mitmenschen bedauern. Doch, Du bist ein ehrlicher Mann, und Dein Horz ist besser, ale Dein Kopf; der Himmel erlaubt es, fur ben Sunder durch Dich eines der schrecklichsten, in bem Buche bes Gerichts mit Blut eingetragenen Berbrechen in etwas zu fühnen. Ich erschlug vor Rurgem ben Bater eines fremben Dabchens und beraubte sie ihres ganzen Vermögens, both was wichtiger als Alles, mit bem Golbe nahm ich auch ihre Papiere, ohne welche sie als nameulose Bettlerin in der Frembe umberirren und dem Lafter als Opfer fallen muß. Alles ist an demselben Orte vergraben, wo der Mord vollzogen wurde, in dem nachstliegenden Waldchen, unter einem Baume, in bem zwei Kreuze eingeschnitz ten: er ift ber neunte am Wege vom Eingange, und Du wirst ihn leicht finden. Nimm biesen für mein schmachvolles Grab in Bereitschaft gesetzen Spaten, und grabe bie Erbe norblich ungefahr brei Schritte von einem Knorren auf. Doch blide nicht zurud. was sich auch ereigne — bort findest Du den verbangnifvollen Schat - und wenn Dir Deine Seele theuer, so übergieb ihn dem unglucklichen Opfer.



Morgen Mittags erwarte sie am Quai; das erste Frauenzimmer, das Dir mit dem letten Schlage der zwolsten Stunde entgegentritt — wird sie-sein. Gieb Hand und Wort, daß Du es vollziehst!

Hier streckte ihm der Gehangte die Pand entgez gen, als sei er seiner Sache gewiß.

- Gut gesprochen für einen Rauber! sagte ber Moskauer.
- Und welcher Sprache bediente er sich benn in der Unterredung mit Ihrem Bruder? fragte der Garz dist, bei dem jeder Satz wie der Schweif eines Skorzpions sich zu einem Fragezeichen krummte.
- Aus ihm sprach der Gottseibeiuns, fagte mit fester Ueberzeugung der dicke Gutsbesitzer.
- Und der Teufel ist ein herrlicher Philolog, bes merkte der Inhaber der gothischen Nase: wenn er's unternahme, eine allgemeine Sprachlehre zu verfassen, er wurde die Akademien der ganzen Welt beschämen.
- Ich bin ganz entgegengesetzer Meinung, ers wiederte der Sphynx: der Feind des menschlichen Gesschlechts kann weder Gutes thun, noch wünschen, und dieser Gehenkte forderte ein sehr edles Werk.
- Doch wer burgt Ihnen dafür, daß es nicht eine Versuchung, ein höllischer Fallstrick war! rief der Remonteur aus.

- Ich bin fast sicher, daß- die bosen Geister den achtungswerthen Bruder des Herrn Kapitans in Stukten reißen, fagte der Dicke.
- Und ich glaube, daß er das mit Wohlthaten überhäufte Madchen heirathet, oder sich wenigstens in sie verliebt, sagte der scharfsinnige Mitarbeiter bes Damenjournals.
- Denn Sie, meine Herren, die Erzählung fortwährend unterbrechen, so kann mein Bruder wester heirathen, noch in Stücke gerissen werden, rief der Erzähler ungeduldig aus. Er stand, mein Bruzber nämlich, unentschlossen, in einer so verwickelten Angelegenheit sein Wort zu verpfänden. Wie verswirtt auch seine Gedanken durch diese übernatürliche Erscheinung waren, sah er doch klar, daß die Uebergabe des Goldes und der Documente ihm den Verzbacht der Theilnahme an der Missethat zuziehen könnte. Die Justiz läßt keine Offenbarungen nach dem Tode gelten, und die Welt könnte diese Handlung eher sür Gewissensbisse, als für einen Zufall oder einen Zugebler Entschlossenheit nehmen.
- Moge Gott allein mein Zeuge sein, sagte er, was sich mir auch ereigne, ich thue was ich vermag, für die unglückliche Waise und gab dem Todten die Hand.



— Du bist ein ebler Mensch, sagte dieser, die Hand des Bruders druckend, und dieses Mal schien meinem Bruder die Todtenhand nicht so kalt als früher.

Er nahm ben Spaten und ging raschen Schrittes bem Walbe zu. Am Eingange angelangt, blickte er zuruck, und da schien es ihm, als ob der Tobte vom Galgen springe und ihm nachrenne; boch der Mond trat hinter eine Wolke, und er konnte nichts mehr unterscheiden. Gin Berg fassend, betrat er ben verhängnißvollen Pfad, und bald stand ber Baum der Zeuge des Mordes und der Wachter der Beute vor seinen Augen. Der Gedanke, daß hier der ver= gebene Schrei um Hilfe, die vergebenen Bitten um Schonung und das lette Gestohn des Ermordeten wiederhallten; ber Gedanke, daß er die Stelle betrete, wo ein Verbrecher unschuldiges Blut vergoffen, regte sein Gemuth auf's Neue auf. Die Einbildungskraft stellte ihm das schreckliche Bild vor Augen er glaubte wirklich bas Geschrei und die Drohungen bes Kampfes, bas Gestohn und bas Rocheln bes Tobes zu vernehmen. In diefer Stimmung begann er feine Arbeit. Ein kalter Schweiß floß ihm übers Gesicht, fein Herz klopfte hörbar — und ein Höllengelachter, ein wildes Pfeifen und Handeklatschen erschallten hinter seinem Rucken. Blauliche Flammen tauchten hie und da auf, der Baum schüttete auf das Haupt des Bruders welke Blatter, und große Steine sielen rund um — er grub, ohne sich umzusehen. Doch seine Kühnheit wurde immer schwächer, sein Verstand verwirrte sich, der Kopf ging mit ihm im Kreise herum — der Schreck lähmte die Sinne. Endlich stieß er mit dem Spaten auf einen harten Gegenstand — und in diesem Momente stürzte auf ihn etwas Schweres mit vervielsachtem Lärmen, Schreien und Klatschen, und er siel bewußtlos in die selbst gegrabene Grube.

Was mit ihm hernach geschah, wußte er nicht. Für einen Augenblick nur glaubte er wie in einem angstlichen Traume Pferdegewieher, Wagengerassel, Wenschenstimmen zu vernehmen — das war Alles. Lange, lange darauf, dem Bruder schienen wenigstens 24 Stunden verstossen zu sein, erwachte er. — Es war Nacht, — ein schwacher Lichtschein nur siel ihm in's Auge; nachdem er sich betastet, um sich gesehen und sich nach und nach des Vorgefallenen erinnert, sah er zu seinem unendlichen Erstaunen, daß er auf einem Divane liege, in demselben Zimmer des Norzweger Gasthauses, in welchem er mit den Englanzbern gezecht. Am Tische saß übrigens Niemand; ein Lichtstumpf beleuchtete die Gegenstände und schlum=



merte wie die ganze Natur. Nur der Pendel einer alten Uhr wiederholte sein eintoniges Tick, tick, und machte die Stille der Nacht dadurch noch bemerkbarer. Der Zeiger stand auf ein Viertel auf funf.

- Wirth! fchrie mein Bruder.
- Miemand antwortete.
- Wirth! wiederholte er so laut, daß die Fenster klirrten, und eine dicke Figur mit gahnendem Munde und halbschlafenden Augen, in einen Schlafrock geshüllt, sich durch die Thure walzte.
- Wo sind die Englander? war die erste Frage meines Bruders; statt einer Antwort sing der Wirth in einer uralten Kommode zu wühlen an, nahm et= was aus derselben, putte ruhig das Licht, brachte es meinem Bruder unter die Nase, und überreichte ihm, die Schlasmütze ziehend, einen Brief. Mein Bruder war ein pünktlicher Mann, und wie sehr ihn auch die Neugierde in den Augen und in den Fingern juckte, drehete er doch den Brief ein Paar Mal rechts und links, las die sehr aussührlich geschriebene Abresse und betrachtete dann das Siegel, dessen Abresse und kriechenden Löwen ein genaues Sinnbild des Hofskrieges und zwei Huseisen das Zeichen der Krast enthielt, obgleich diese schon längst vom Parkette verjagt worden. Endlich öffnete er den Brief

und las Folgendes: "Sir! Wir haben die Wett verloren. Sie sind nicht nur der tapferste, sondern auch der würdigste Mann! Die Abfahrtskanone kracht, unser Schiff ist segelsertig, und uns bleibt keine Misnute zur Erklärung. Leben Sie wohl! Seien Sie glücklich und vergessen Sie die nicht, welche es sich zur Ehre rechnen, sich Ihre Freunde zu nennen." Unterschrieben waren alle Theilnehmer der Abendunsterhaltung.

- Ich verstehe, sagte der Grunrock, bedeutungs= voll eine Prise nehmend, ich verstehe.
- Das ist leicht zu begreifen, setzte der Gardist hinzu: Ihr Bruder hat diese ganze Begebenheit, oder besser dieses Marchen im Traume gesehen.
- Im Traume! Wirklich im Traume? rief der Geheimnisvolle aus, sich fragend an den Erzähler wendend, in Furcht schwebend, daß diese herrliche Todtengeschichte sich nicht in etwas Natürliches auflöse.
- Mein Bruder dachte anfangs dasselbe, erwiesderte der Dragoner, bis er zwischen den Falten des Briefes ein Bankbillet auf 100 Pfund fand. Sie werden aber zugestehen, Herr Gardekapitan, daß wenn wir auch im Traume oft goldene Berge besitzen, sie leider durch eine Bewegung der Augenwimper in Rauch

aufgehen; doch dieser getraumte Schat blieb meinem Bruder ganz ruhig in der Tasche.

- Ein englischer Scherz, sagte mein Nachbar, der Abjutant: Einige konnten leicht Ihrem Bruder zuvorgekommen sein und dieses Drama spielen; die Einbildung that das Uebrige.
- Mein verehrter Herr, erwiederte der Dragoner, die Stirne runzelnd und sich drohend den Schnurrbart drehend: mein Bruder hat mir nichts dergleichen erzählt, und ich glaube nicht, daß Sie Ursache hätten, in meine Worte Zweifel zu seßen.

Gegen eine solche überzeugende Logik war nichts einzuwenden — und Alle, die schon ihre verschiedenen Bemerkungen bereit hatten, dissen sich in die Zunge, da sie nicht um die Todten mit den Lebenden Streit anfangen wollten.

- Meine Herren, sagte ein Artillerieofsizier, sich die Pfeise verrauchend: ich glaube, es ware nicht unrecht, wenn Jeder von uns eine Geschichte, oder eine Anekdote aus seinem eigenen Leben oder aus dem eines Freundes erzählte dies würde uns die andern Abende abkürzen und den heutigen beschließen.
- Und es ist billig, daß Sie mit gutem Beisspiele vorangehen, erwiederte der Gardist. Die Artilslerie muß das Feuer eröffnen; wir Infanteristen wer-



ben es unterstüßen. Der Hauptmann hat als aus= gezeichneter Reiter und Parteigänger ben Feind gereizt und in die Nähe gelockt — jest ist die Reihe an Ihnen.

- Entschuldigen Sie, meine Herren, antwortetes der Artillerist, die Einladung ablehnend: ich bin in der That nicht vorbereitet und werde leere Schusse abseuern mussen.
- Um so besser, fagte der Prokuror; nach den ersten Inzichten und Spuren, ohne alle Vorbereitung, wird ein Gegenstand am besten aufgehellt.
- Nur etwas Ungewöhnliches, sagte ber bem mit sieben Siegeln versehenen Salomonischen Gefäße Gleischende.
- In diesem Falle, meine Herren, sprach der Artillerist, auf die Gesellschaft einen Blick wersend, während ein schwerzliches Lächeln der Erinnerung um seine Lippen schwebte, werde ich Ihnen eine wahre Begebenheit meines Onkels im Beginne der Confös derationskriege erzählen. Sie hatte so mächtig auf seinen Geist gewirkt, daß er in den geistlichen Orden trat und als Mönch im Kloster am weißen See starb.

Der Geheimnisvolle behnte fich; Alle ruckten mit ben Stublen zusammen.

- Gewiß hat Jeber von Ihnen, meine Herren,



— begann der Artillerist, — von unter Katharina Dienenden Erzählungen von der schrecklichen Warschauer Frühmesse gehort. Tausende von Ruffen murben bamals im Schlafe und maffenlos niedergemetelt, in Saufern, in welche fie freundschaftlich aufgenom= men worden. Die Verschworung wurde außerordente lich geheim betrieben. Wie ein stilles Waffer umgab die feinbliche Confoderation unsere vertrauenden Lands= Die polnischen Fürsten predigten im Stillen leute. ben Mord und schmeichelten den Ruffen vor ben Aus gen. Die vornehmen herren warben auf ihren Gutern den aufrührerischen kleinen Adel — und tranken in der Stadt Ungarmein auf die Gesundheit Stanislaus, den wir auf dem Throne hielten. Die Hausherren schärfe ten die Meffer — und bewirtheten die forglosen Gaste fortwährend auf's Glanzenofte: mit einem Worte. Alle, vom kommandirenden Generale Jaelstrom bis zum letten Soldaten, waren in eine verderbliche Un= achtsamkeit versunken. Das Zeichen des Mordes follte ber Glockenschall sein, der am heiligen Ostersonntage die Glaubigen zur Fruhmesse ruft. Er erschallte um Mitternacht — und bas Blut der Ruffen floß in Stromen. Der bewaffnete Pobel sammelte fich unter Anführung der Schljachtizen (unbeguterte niedrige Abelige), und fturzte sich mit fürchterlichem Geschrei



überall hin, wo er nur Moskowiten vermuthete. Ploglich überfallen, theils in den Betten, theils in ber Vorbereitung zum Feiertage, theils auf bem Wege in die Kirchen, konnten die Unfrigen sich weder ver= theidigen noch fliehen, und fielen unter ruhmlosen Streichen, das Loos, ohne Rache zu fterben, verfluchend. Einigen gelang es, zu den Waffen zu grei= fen, und sich in den Zimmern, in den Vorrathse und Bodenkammern verrammelnd, wehrten sie sich wie Berzweifelte; nur fehr Benigen gelang es, zu Glucklich konnten die genannt werden, entkommen. die gefangen wurden. Durch die ganze Stadt, von einem Ende zum andern, wiederhallte das dumpfe Wehklagen ber Bernichtung, übertaubt vom Sturms lauten und Gewehrfeuer, durch welches wieder der hastige Wirbel ber russischen Trommeln erschallte und vom allgemeinen Volksgeschrei erstickt wurde. Gemetel dauerte fort; der Tod umlagerte die Russen in vielfacher Gestalt — Niemandem wurde Pardon gegeben. Ich habe einen Solbaten gekannt, ber um biefe Zeit mit funf Kameraben im Schwigbabe mar. Die Polen umringten das Badehaus, zundeten es an, schlossen alle Ausgange, und hörten mit blutgieriger Freude das Ungstgeschrei ber Erftidenden. Bum Glude sturzte die Decke ein, er schwang sich an den bren=



nenden Dachsparren in die Hohe, und warf sich halbs verbrannt in die Weichsel, an deren Ufer das Bades haus stand. Ein Zweiter — doch jest handelt es sich nicht darum.

Mein Onkel diente in demselben Corps als Lieute= nant, und war Abjutant bei einem der Generale; ich bitte nun um die Erlaubniß, Sie mit meinem Onkel naher bekannt zu machen. Er hatte bas unschätbare Gluck, im golbenen, patriarchalischen Zeitalter bes russischen Abels geboren zu werden, in einem Steppendorfe des Tambower Gouvernements. Die stren= gen Befehle Peter des Großen, daß die Knaben Un= terricht erhielten und bann in Dienst treten, trafen diese Gegenden wie ein Donnerschlag — doch war er schon langst wie ein schrecklicher Traum verhallt, und die Bewohner schwammen sorglos in der Unwissenheit wie Rase in der Butter. Raum war der Knabe auf die Welt gekommen, so versammelte sich der hohe Rath der Verwandten und Nachbarinnen bei der Woch= nerin, jeder und jede ließen einige wohlmeinende und bumme Wünsche vom Stapel laufen — und legten goldene Mungen als Wiegengeschenke unter bas Rif= fen des Neugeborenen, ber, roth wie ein Krebs, von ber Umme herumgetragen, und von Allen bezupft, beleckt und mit großer Aufmerksamkeit in Augenschein



genommen wurde, worauf man nach ber Mehrheit, ober nach ber Bolltonigkeit ber weiblichen Stimmen entschied: - ob er Wolle ober Federn haben werbe. Im erften Falle schickte man bas Rind, sobald es nur auf allen Vieren, wie es sich für einen edlen Junker gebühre, kriechen konnte, unter bie Ralber und Schafe, um Sanftmuth und gute Sitten zu lernen. Im zweiten Falle wartete man so lange, bis ber Knabe auf feinen eigenen Fußen stehen konnte, und bann begann seine Erziehung im Suhnerhofe, bei ben Huhnern, Enten und Gansen. Diese Urt hauslicher Erziehung, die mit wenigen unbedeutenden Beran= berungen bem Naturstande so nahe kam, bauerte ge= wöhnlich so lange, bis einige unermublich eifrige Manner, genannt Bauern, sich über den Junker beklagten. Da schloß die zartliche Mutter aus den vom Sohnchen verübten Streichen, daß bas Rind wohl etwas lernen muffe, und nun wurde nach Moskau ein reitender Bote um ein ABC=Buch, und nach Petersburg um ein Patent abgeschickt, bas bem Rinde ben Rang eines Garbefergeanten ertheilte.

Gerade so war's mit meinem Onkel. Der Hauben= rath entschied, daß er eine Ablernatur habe, und in Folge dieses Beschlusses waren die Bewohner des Huh= nerhofes die Genossen seiner Kindheit, und seine Ju= gend ergotte sich an dem Kampfe ber Truthuhner. Doch bas Kind bekam Flaum um's Kinn, und ba erschienen mit einem Male als Ruhestörer — Umor mit feinen Pfeilen, der Barbier mit einem Rafirmesser und der Kuster mit dem UBC = Buche. Ein Buch schien meinem Onkel so schrecklich wie ein Bar, und dieser auf seine jungen Nerven hervorgebrachte Eindruck blieb ihm fur's ganze Leben: er lief immer vor Buchern, wie der Teufel vor Weihrauch - und feine Mutter versicherte, daß das Alphabet allein sie eine ganze Labung Buckerwerk gekostet, um nur bas erschrockene Rind zu beruhigen. Das Kind war übris gens mit einer besondern Fassungskraft begabt, und brachte es in zwei Jahren bis zum geläufigen Buch= Dafür ging es mit dem Schreiben vortreff= stabiren. Er schrieb auf gewohnlich mit bem Kammenbe gezogenen Linien ziemlich schnell, und ich kann, ohne zu prahlen, versichern, daß seine niedergeschriebenen Worter der Fronte etwas betrunkener Soldaten ahnlich sahen; boch hatte er spater im Dienste eine fertigere Sand, und jeder Buchstabe seiner Unterschrift glich mit seinen zwangslosen Windungen einer vielfach ge= dreheten Birkenruthe.

Mit zweiundzwanzig Jahren nannte ihn der Vater zum ersten Male einen tüchtigen Jungen, und Marlinski. III.

die Mutter machte schluchzend die Vorbereitungen zu seinem Dienstantritte. Wie sehr auch mein Onkel Lust hatte, die Welt zu sehen, waren ihm doch die Thranen ber Trennung bitter. Die Mutter bat ihn, seine Gesundheit, der Bater befahl ihm, das Geld zu schonen, und Beide scharften ihm wiederholt ein, den Petersburger Verwandten, versteht sich benjenigen, die Memter bekleideten, zu den Feiertagen zu gratuliren. Der gehorsame Sohn bestieg den Wagen mit dem feften Borfate, keinen einzigen Rath zu befolgen, und reiste mit bem zwischen Sofmeister und Bedienten bie Mitte haltenden Begleiter in die Hauptstadt. Seine Untunft beim Regimente, seine Setbenthaten als Gergeant beim Schimmer der finnischen Sonne und beim Leuchten der Laternen, die er nicht felten zerschlug, und endlich sein Avancement zum Lieutenant in einem Rurassierregimente - all' dieß gehört nicht zu unserer Erzählung, und ich bemerke daher blos, daß mein Onkel ein Mordkerl im wahren Sinne des Wortes wurde. Nach Wuchs und Gestalt konnte man ihn als Nachkomme bes Sucharemer Thurmes betrachten, und seine Kraft stand mit seinem ungeheuern Rumpfeim Gleichgewichte: mit einem Worte, er mar ein wurdiger Held aus der Sumarow'schen Zeit. Denken Sie sich, daß sein Pferd in dem Ruckzuge nach einer



Schlacht mit den Turken an ben Vorberfüßen vermundet worden. Er liebte fein Pferd wie einen Bruber, und wollte es nicht, da die Wunde heilbar mar, den Keinden als Beute überlassen. Du armes Thier! sagte er, Du hast mich mehr als ein Mal aus bem unvermeidlichen Unglude getragen, jest ist die Reihe an mir, Dir zu dienen; mit biefen Worten ergriff er den vierfüßigen Kameraden unter den vordern Schulterknochen und zog ihn mit sich fort, mahrend diefer mit den Hinterfüßen nachhinkte. Als solcher Centaur kam er bis zur Fronte, und als die Offiziere sich über eine solche Kraftanstrengung wunderten, — entschuldigte er sich damit, daß er das Thier nur eine halbe Werst geschleppt. Uebrigens. war mein Onkel nicht nur ein ruhmlicher Solbat im Rriege, sondern auch ein lustiger Genosse in Gesellschaft. Ein Freund bes Scherzes und der Heiterkeit, mar er weder bei ber Flasche noch bei den Frauen überflussig. Die Natur hatte ihn nicht stiefmutterlich behandelt und die Haupt= Hadt sein Betragen verfeinert. Wahrscheinlich verdankte er auch diesen Eigenschaften die Stelle eines Abjutan= ten, und weber der General noch die Generalin hatten Ursache, die getroffene Wahl zu bereuen. Warschau mit seinem Ungarweine und seinen lieblichen Polinnen erschien ihm als das mahre irdische Paradies: sein



17*

Leben schwamm bort in einem Dzeane von Sußig= keiten — boch die Sturme sammelten sich unsichtbar über ben Sauptern ber Ruffen, bas Schickfal hatte aber entschieden, baß mein Onkel nicht in Warschau zu Grunde gehe. Er wurde in ber Charmoche mit wichtigen Depeschen nach Litthauen beordert, und kehrte, nachdem er seine Auftrage glucklich vollzogen, ohne vom Vorgefallenen etwas zu wissen, ruhig in's Haupt= quartier zuruck. Um zweiten Oftertage befand er sich schon ungefähr 150 Werst von Warschau und eilte bem Berberben entgegen. Schlechte Nachrichten haben lange Fuße, und wenn mein Onkel etwas scharffinniger ober weniger leichtgläubig gewesen, hatte er leicht bemerken konnen, daß eine ungewöhnliche Bewegung im Bolke vorhanden war. Doch nach Urt aller russischen Couriere schimpfte er blos auf jeder Poststation, trank beim Juden ein Glaschen Branntwein, und streckte fich ber ganzen Lange nach im Wagen aus, nur zeit= weise sein "Borwarts!" erschallen laffend, und biefe Ermahnung mit bem Pfeffer kraftiger ruffischer Interjektionen bestreuend, beren Mannigfaltigkeit uns streitbar das Alter und den Reichthum unserer Sprache barthut, obgleich man sie nicht im akademischen Worterbuche findet. Auf dem Bocke saß der Wachtmeister besselben Regimentes, Iwan Sarubaëw, eben so toll=



fuhn wie mein Onkel, beffen Quartiermeifter, Kaffier, Rammerdiener und Leibwache er in einer Perfon war. Zweifelten die Polen noch an dem Erfolg der Wars schauer Frühmesse, oder schüchterte sie der Unblick biefer von den Füßen bis zum Gurtel bewaffneten Riesengestalten ein — genug, trot ber schiefen Blicke und der zwischen den Bahnen gemurmelten Fluche, gab man ihnen überall Pferde, und die ohne Parteis lichkeit auf ben Rucken ber zwei = und vierfüßigen Postbedienten herumspazierende Peitsche Sarubaëm's verhalf ihnen zu einem raschen Fortkommen. fer hatte indessen bas ungewöhnliche Gedränge ber Schljachtizen auf der Landstraße bemerkt, und wie fie, die Mügen auf ber Seite und die Hande im Gurtel, die verrosteten Sabel hochmuthig nach sich schleppten, die Russen laut schimpften, und mit prahlerischer Miene sie zu Tabak zu zerreiben broheten, so daß er es für nothwendig erachtete, seinem Lieutenant barüber zu rapportiren.

— Euer Wohlgeboren, sagte er, sich auf dem Bocke, so viel er vermochte, dehnend: die Polen has ben etwas Schlimmes im Sinne, sie zeigen uns die Zähne wie die Hunde den Wölfen. In vielen Dörsfern sah ich die Sensen auf Schäfte setzen, und die Wetterfahnen an die Heugabeln befestigen; die Schljache

tizen pugen ihre Buchsen und Sabel — da sind eben fünf Mann, mit Piken bewaffnet, über den Weg geritten; das muß etwas bedeuten!

- In der That, Sarubaëw, antwortete mein Onkel: ich habe selbst bemerkt, daß die Polen sich gegen und wie Paschas mit drei Rosschweisen betragen, und statt des frühern Padam do nog*) nun auf den Kopf zu kriechen Lust haben doch es ist noch nicht aller Tage Abend! Hast Du keine Adamsthränen bei Dir, Iwan?
- Das versteht sich, Euer Wohlgeboren! ant= wortete der Wachtmeister, eine mit Stroh umflochtene Flasche, die ihm über die Schulter hing, öffnend: ich schütte täglich frisches Pulver auf die Pfanne.
- So haben wir über nichts zu klagen, sagte mein Onkel, das Seelenheil bewahrende Getrank in sich ziehend: so lange der russische Soldat ein Glasschen im Kopfe, Zwieback in der Tasche und Eisen in den Handen hat, ist die Furcht von ihm fern. Vorswärts!

Unter diesen friedliebenden Gesprächen kamen sie auf die nachste Poststation.



⁹ Ich falle zu Füßen — ber gebrauchlichste Gruß ber Polen. Anm. b. Uebers.

Ein lärmender Kreis brängte sich am Eingange des Posthauses; ein zaundürrer Pole, — wahrscheinslich der Verwalter eines Meierhofes, einer magern pharavnischen Kuh, welche eine fette verschlungen, ohne davon gesättigt zu werden, nicht unähnlich, — hielt eine feurige Rede, und die fürchterlichen Ausruse: man tödte sie, man erschlage sie! flogen mit den Müßen in die Luft.

- Pferde! schrie Sarubaëm, während das Gesmurmel: Moskowiten, Moskowiten! im Kreise ersschallte.
- Drei Courierpferde, auf Befehl Seiner kaisers lichen Majestat, sagte mein Onkel, ben Postschein dem Berwalter an die Nase werfend.
- Um so schlimmer, erwiederte biefer, ich habe keine Pferbe.
- Was heißt bas? Für einen Courier keine Pferde? Her mit ihnen, rief mein Onkel auffahrend aus, — oder ich spanne Dich selbst vor, Tolpel!

Indessen hatten die Polen den Kreis immer enger gezogen, und mit jeder Minute wurden ihre Drohungen lauter, ihr Benehmen frecher.

- Ergreifet sie, bindet fie! schrien einige.
- Man schlage sie tobt! brullten andere: es wird ihnen in Polen allein langweilig sein schickt sie



als Couriere an ihren Better, ben Teufel! — und bergleichen Liebenswurdigkeiten mehr.

— Soll ich nicht diesem Gesindel ein Paar Rusgeln zwischen die Zähne geben, Euer Wohlgeboren? fragte Sarubaëw. Meine Pistolen sind geladen; oder erlauben Sie wenigstens mit dem Säbel thätig zu sein — dem Armen ist's zu ängstlich in der Scheibe.

Doch mein Onkel hatte die Einsicht, dem Wachts' meister jede Offensive zu verbieten, und ihm nur ein Zeichen zu geben, sich schlagfertig zu halten.

Demachtige Dich des Wagens dieses Schljachstizen, sagte er leise zu Saruhaëm, und dieser siel sogleich dem Wagen in die Flanke. Sosort faste mein Onkel einen Entschluß: es war keine Zeit zu verliezren. Der Hausen wollte sie durch die Masse erdrükzten, die Prahlsüchtigsten hatten schon ihre Klingen entblöst, und schwangen sie über dem Kopfe meines Onkels, oder brachten die Spisen an seine Nase, das mit er altpolnischen Ruhm rieche; bald steckten sie die Schwerter in die Erde, bald schärften sie dieselben an den Wagenrädern. Mein Onkel verlor die Geduld, blinzelte mit den Augen und dem Schwerte, kommandirte: Sarubaëw, die Zügel zur Hand! ergriff den dürren Polen am Kragen, und während dieser

schrie: haltet den Bagabunden! nahm er ihn wie einen Regenschirm unter den Arm, und schleppte ihn an den Wagen. Hineinspringen, den Gefangenen nach siehen und Sarubaëw zurufen: "im schnellsten Galoppe vorwärts!" war das Werk zweier Augensblicke. Sarubaëw, der ein Paar Sattelpistolen am Wagenrande wie auf einer Brustwehr aufgepflanzt, und dabei schwur, mit jeder Rugel drei Seelen in die andere Welt zu schicken — wartete keinen wiederholsten Besehl ab, und die Peitsche knallte.

— Hore, Herr Dekonom! sagte ber Onkel zum Gefangenen, ihn bei jedem Absate am Kragen schutetelnd: — erklare diesem Gesindel, daß wenn nur einer einen Stein nach mir wirft, oder einen Schuß absfeuert, oder uns verfolgt, so fahre ich nicht anders zur Holle, als auf Dir reitend!

Beim Schlusse dieser våterlichen Ermahnung schütztelte er den armen Dekonom so stark, daß dieser wie der Stier des Phalaris brüllte, und bei allen Heilisgen die hinterher laufende Menge beschwor, aus Schosnung für ihn die Russen ungestört zu lassen. Lange noch hörten sie das Schimpfen und Fluchen des aufsgereizten Pobels, dem eine so sichere Beute entwischt; doch der Wagen flog, und schon hatten sie einen bes deutenden Weg zurückgelegt, als das Läuten der Sturms

glocken in dem vor ihnen liegenden Dorfe sie anzuhalten zwang. Umkehren ware sinnlos, weiter fahren
nicht weniger gefährlich: was war zu thun? Der Onkel wurde nachdenkend, nahm einige Adamsthränen
zu sich, die ihm bei allen außerordentlichen Fällen als
Inspiration dienten legte dann den Finger auf
die Stirne, gleichsam um elektrische Perstandesfunken
aus ihr zu ziehen — und ergriff den armen Dekonom
wieder beim Kragen.

— Hore, Du babylonisches Fieber, sagte er ihm: — führe uns auf Seitenwegen, doch weber zu nahe an der Landstraße, noch zu weit abwärts. Sollte es Dir aber einfallen zu fliehen, oder gar, was Gott verhüte, uns in eine Falle zu locken, so will ich Dir eine Beere zu fressen geben, die Du bis zum jüngssene Beere zu fressen geben, die Du bis zum jüngssen Gerichte nicht verdauest, und hättest Du einen noch stärkern Magen als der Strauß. Sarubaëw! gieb ihm die Zügel, aber sobald er nur zuckt, oder eine verdächtige Bewegung macht, drücke ab — versstanden?

Der zitternde Pole hatte es wohl verstanden: er kletterte auf den Kutschbock, wendete den Wagen rechts ab, und bald befanden sich unsere Reisenden auf einem abgelegenen Seitenwege.

Das Benehmen meines Onkels wird uns in einem



fo außerordentlichen Kalle, wo er aus Vergeltung für zugefügte Beleidigungen und im Gefühle der Gelbst: erhaltung handelte, nicht Wunder nehmen; doch war er auch, wie alle Militarpersonen in jener Zeit, selbft ohne Noth zu ahnlichen Streichen bereit. Es war ein Jahrhundert, in welchem die Menschen die Undern in aller Herzensunschuld unterbruckten: ber bamalige Ebelmann glaubte fest, bag Gott für ihn nur neun Gebote gegeben, und das zehnte ihm als Beneficium überlassen; daß bie Bauern Thiere, daß ihren Rucken Schläge, ihren Stirnen Hörner und ihren Taschen Abzapfungen unumgangliche Nothwendigkeiten feien, und wenn sie barüber murren, es nur aus Dummheit ober aus Mangel an Gewohnheit geschieht. Der Solbat betrachtete fich in feiner Art gleichfalls als privilegirtes Wesen. Dem Beispiele der Oberen folgend, bezog er ein Quartier wie eine mit Sturm eroberte Stadt und der Bauer, gestern noch sein Kamerad, wurde mit einem Male, ber liebe himmel wußte warum, sein Vafall. Im ganzen Dorfe versteckten sich bie Knaben in die Winkel, und die Hunde krochen mit eingezogenen Schwanzen hinter die Thore, wem ein alter, verabschiebeter Soldat seinen feierlichen Bug durch die Straßen in die Schenke hielt, und diefer brehte einer Henne ben Hals um, oder sengte ein gestohlenes



Ferkel mit ben Worten: für unsere Mutter bie Rais ferin, ober für's heilige Reußenland, und war babei von ber Nothwendigkeit und Gerechtigkeit seiner Sand= lung vollig überzeugt. Wir haben noch einzelne Muster= bilber solcher Solbaten in ben Garnisonen gefunden, boch bies war nur ber Schatten bes golbenen Zeit= alters, nach welchem bie ausgebienten Schnurrbarte seufzen und klagen: "Das war ein Mal eine herrliche Beit! Ramen wir auf ein Quartier, ba gehorte Alles uns - die Suhner und die Frauen; die Offiziere gechten und prügelten die Obrigkeiten, wir schütteten uns frische Heulager auf, zupften die Bauern bei ben Barten und nahmen Branntwein auf Abzahlung Alles war still wer wagte es, kaiserliche Diener zu verklagen? Wir hatten jeben Tag Fasching. Bu Hause waren wir wie in Feindesland, und bei ben Berbundeten wie zu Sause!" - Ift's nun zu werwundern, daß die Polen bei biefer Politik unferer Grenadiere ber ungebetenen Gaste sich nicht sehr freueten?

Indessen rollte der Wagen, die Sonne ging unter, und mein Onkel blickte sehr wehmuthig um sich, ob er nicht irgendwo ein Dorschen erspähe, um dort eine Contribution zum Vortheile seines leeren Magens zu erheben. Doch statt eines Dorses sah er Staubsäulen

sich auf dem Weg erheben und sich ihm ruhig ents gegenwälzen. Sie hörten Peitschenknall und Wagensgerassel — bis sich endlich die Staubwolken theilten, und ein langer Pferdezug mit Fahnen und Quasten geziert sichtbar wurde, der einen altmodischen, schwersfälligen Wagen nach sich schleppte. In diesem lag auf einem Berge von Polstern und altem Plunder stolz hingestreckt ein vornehmer Pole, zum Zeitvertreibe sich den Schnurrbart drehend.

- Fort vom Wege! schrie Sarubaëw.
- Rechts ab, oder ich zertrete Euch! antwortete der polnische Kutscher, und indessen rollten sie gerade einander entgegen, gleich würdigen Diplomaten nicht vom Plate weichend.
- Wenn der Russe nicht ausweicht, so versetze ihm eins auf den Kopf! rief der stolze Herr seinem Kutscher zu; doch schon waren die Pferde an einander gekommen, die Deichsel krachten, die Räder sprangen und der alte Rumpelkasten stürzte übereinander, während der leichte Bauernwagen sich noch ziemlich unversehrt erhalten. Mein Onkel war außer sich vor Wuth, lief auf den Sdelmann mit entblößtem Schwerte zu, und gelobte, aus ihm einen zweiköpsigen Abler zu machen. Doch der Pole hatte sich bereits aus den Polstern und Kissen



berausgewunden und erwartete mit dem Schwerte in der Hand den Unfall. Es versteht sich, daß nicht einer von ihnen mit Hieben geiste, und während die Kunken von ben Klingen spruheten, flogen bie Schimpfmorter von den Zungen und verdoppelten noch ihre Wuth. Mein Onkel schrie, daß er erfahren muffe, womit eine polnische Saut gefüttert sei, und der Pole brullte, daß er die russische Rase seinem Pudel als Fruhstück abhauen werde. Der Gegner war in der That ein tuchtiger Fechter und hatte meinem Onkel schon ein Paar leichte Diebe verset, wahrend dieser rechts und links ohne Auswahl um sich hieb. Doch Gluck ist besser als Einsicht, und so schlug mein Onkel bem Gegner bas Schwert, bas schon auf dem Wege mar, mit seiner Nase nahere Bekanntschaft zu machen, aus ber Sand, und versette ihm mit bem Griffe bes sei= nigen einen solchen Schlag auf die Stirne, baß er, ohne einen Seufzer auszustoßen, bewußtlos nieder= stürzte. Nachdem sich mein liebenswürdiger Onkel ein neues Ungluck auf ben Sals gelaben, eilte er, feinen Rucking zu bewerkstelligen, mahrend die Diener sich um ihren Herrn beschäftigten. Bum Unglucke hatte ber gefangene Schljachtiz die Verwirrung benutt und sich aus bem Staube gemacht, wahrend Sarubaëw sich die Seite reibend schwur, daß er den Weg nicht



kenne. Vorwarts, wohin es auch sei! — befahl der Onkel und die Peitsche knallte auf's Neue.

Bald hatten sie den Kampfplat aus dem Geficht verloren, und die Sonne verschwand eben am Hori= zonte, als hatte sie nur bas Ende ber ruhmlichen Thaten abwarten wollen. In Feindesland, in fin= sterer Nacht, auf unbekannter Strafe mag's jedem Ritter nicht eben angenehm zu Muthe fein; boch, was schlimmer als Alles, mein Onkel war von einer Leidenschaft geplagt, die schrecklicher als alle andern ift, weil sie sich weder vergessen, noch durch einen Waffen= stillstand beruhigen laßt, und in drei Tagen tobtet, eine Leidenschaft, die man in der gewohnlichen Sprache Hunger nennt! Denken Sie sich also seine Freude, als sie, aus einem Baldchen fahrend, ein alterthum= liches polnisches Schloß erblickten, bessen helle Be= leuchtung der Ofterwoche, in der die Polen besonders gastfreundlich sind, vollkommen würdig war. Näher fahrend, bemerkte mein Onkel mit Erstaunen, daß der zur Einfahrt führende Weg mit kleinen Birken be= wachsen war. Die Hosmauer war an vielen Stellen eingefallen, verwitterte Thore lagen in Brennneffeln vergraben, der ganze Sof mar mit Unkraut vermach= fen, und der Palast selbst an manchen Punkten zeg= stort; mit einem Worte, Alles zeigte eine lange Ber-



dung an. Sarubaëm ward bavon betroffen, und hielt die Pferde an.

- Euer Wohlgeboren! fagte er, sich bekreuzend: hier ist's nicht geheuer, da können nur bose Geister ihr Nachtquartier aufschlagen. Es ist aus Allem zu ersehen, daß hier wenigstens vierzig Jahre keine lebens dige Seele gewesen, und jett hört man darin Gespräch, Lärm, Gesang. Wenn Christen sich hier versammelt hätten, müßte man Pferde und Wagen sehen nur die Kiewer Heren reiten auf Besenstielen. Wäre es nicht besser, auf dem Felde zu übernachten, Euer Wohlgeboren, sonst lassen wir hier unsere Knochen zurück!
- Borwarts, und ware es auch zum Teufel selbst! rief mein Onkel zornig aus: burch Gute ober Gewalt kann man beim Satan ober bei Menschen Alles erwirken, und ich bin so hungrig, daß ich ein Nachtmahl den Baren aus dem Rachen reißen könnte!

In einem Augenblicke war der breite Hof hinter ihnen, und mein Onkel machte sich in Begleitung Sarubaëw's, der nicht für Alles in der Welt allein zurückbleiben wollte, auf den Weg, tappend den Einzgang in den Saal zu sinden, aus dem ihnen laute Stimmen entgegenschallten. Nachdem sie eine in's zweite Stockwerk führende gebrechliche Stiege nicht



ohne Gefahr, den Halb zu brechen, erstiegen, begegz neten sie in dem in ein Buffet umgewandelten Vorz zimmer einem Hausen geschäftiger Diener. Sie trugen alle Jagdkleider, und bereiteten sich vor, die Speisen hineinzutragen, indem sie sich nebstbei stritten, wer am schlechtesten auswarte. Viele Jagdhunde spazierten paarweise herum, Beute ober freiwillige Gaben erwarz tend, und mein Onkel bemerkte, wie ein kakai mit dem Schwanze eines Windhundes einen Teller wischte, während dieser brummend an einem Hasenknochen nagte. Der Wohlgeruch von Speisen ließ meinen Onkel seine Schritte verdoppeln — und plöglich stand er in der Mitte des Saales, zwischen einer Wenge polnischer Edelherren und Damen, ungewiß, an wen er sich zu wenden habe.

Die Erscheinung eines russischen Kurassiers von einem Riesenwuchse, vom Kopfe bis zur Zehe bewaff= net, in bis an die Ellbogen reichenden Stulphand= schuhen und bis über die Kniee gehenden Courier= stiefeln, und in einem Tuchüberwurfe mit einem gezade auf der Brust in Gold gestickten ungeheuern Adler, wodurch er einem wandernden Grenzpfahle ähnzlich sah, und hinter ihm, in gebührender Entfernung, eine ähnliche Erscheinung, die mit der Hand den Schwertgriff streichelte — diese beiden Gestalten über- Marlinsti. III.

raschten und erschreckten sogar die Versammlung. Polen schaueten angstlich auf, ob nicht hinter dieser Avantgarbe Soldaten mit gefällten Bajonetten eintraten, benn die Zeit und der Ort ihrer Zusammen= kunft konnten mit Recht als verdachtig gelten. End= lich wählte sich mein Onkel einen Edelmann, bessen Sang stolzer, beffen Schnurrbart langer und beffen Gurtel reichergestickt als bei den Uebrigen waren, und erklarte ihm, so gut es ging, daß er ein russischer Courier sei, sich verirrt habe, und da er die polnische Sastfreundschaft kenne, bitte er um Brod und Salz für sich, und bann um Pferbe für ben kaiferlichen Dienst. Dazu fügte er noch eine Dummheit vom ersten Kaliber bei: er gab sich namlich fur ben Neffen des kommandirenden Generals aus — eine Luge, die er bis jest mit großem Erfolge zur Erhaltung be= quemer Magen, guter Nachtlager und zuvorkommender Bewirthung gebraucht.

— Uh, ah! sagte ber polnische Große, sich die Hande reibend: ich bitte gefälligst! wir sind-sehr froh, den Neffen des Generalissimus bei uns zu sehen.

Diese Neuigkeit lief in einem Augenblicke durch den ganzen Saal, und Alle, besonders die Damen, drängten sich um meinen Onkel, ihn mit den Augen messend, wie den Straßburger Münster.

- Doch wo ist Ihre Beglaubigung, wenn ich fragen barf? fragte hoflich ber Wirth.
- Hier ist fie, antwortete mein Onkel, ein mit brei Siegeln versehenes Papier aus ber Tasche ziehend.

Nachdem die Polen barauf einen Blick geworfen. beruhigten sie sich, die Heiterkeit kehrte zuruck, und ob sie über den ungebetenen Gast froh maren oder nicht, fetten sie ihn doch bei Tische neben eine fehr hubsche Dame, und alle Leiden, alle Befürchtungen verschwanden aus dem Ropfe meines Onkels eben so schnell wie die Speisen vom Teller und der Wein aus dem silbernen Becher, den sein schlauer Nachbar nicht unterließ fortwährend voll zu schenken. Nachbem mein Ontel die ersten Mahnungen des Magens be= friedigt, richtete er seine Augen auf die Umgebung, bie in der That nicht dieser Welt anzugehören schien: der ungeheuere, vom Schimmel al fresco gemalte Saal brobete einzustürzen; der Plafond, mit Spinns geweben geschmuckt, hatte sich bedeutend gesenkt, und die zerschlagenen Fenster waren für diesen Abend mit Teppichen, Schabraken und Jagdmanteln verhangt. Mur auf der Tafel standen einige Leuchter; an den Wanden waren Waidmesser eingestoßen, und auf die= fen brannten Fackeln. Un einer Wand hing eine Reihe Familiengemalbe, Manner und Frauen: die

schweigsame Chronit ber menschlichen Richtigkeit. Roth: mangige Cbelfraulein mit baufchigen Spigenkragen und auf hohen vergolbeten Abfagen blickten gartlich auf einen Strauß wunderbarer Blumen mit filbernen Blattchen, sicherlich ein Geschenk bes Brautigams, benn in alten Zeiten pflegten die Jungfrauen nur von ihren Brautigamen Geschenke anzunehmen. Schnurrbartige, kahlgeschorene Ebelherren mit einem langen Schopfe auf bem Scheitel hielten, in Stahl und Gifen gekleis bet, die Sand brohend am Schwerte; andere, in ge= stickten Kaftanen, spielten mit ben Fingern auf ben Diamantenopfen, und erregten burch ihre forglofen Physiognomien und getheilten Kinne eine unwillfurliche Eflust. Der Onkel bemerkte sehr scharfsinnig, daß die Alten nicht ohne Absicht die Portraits ihrer Ahnen in den Speisesalen aufhingen: sie waren im Leben Freunde einer guten Tafel, und wollten felbst nach dem Tode bei ihren Nachkommen diefelben Ge= luste erregen. Die Meubel konnten als Muster aller Jahrhunderte von der Sundfluth an dienen. Da strectte ein breiter Großvaterftuhl eine Lehne, gleichsam um ein Almosen bittend, entgegen, mahrend auf bem gestickten Rucken bie Lappen fruherer Große zitterten. Dort schaukelte sich ein storchlanger, mit Schniswerk versehener Seffel auf brei Fugen, ba er ben vierten



wahrscheinlich in irgend einer hauslichen Schlacht ein= gebußt; überhaupt schien alles Meubel verschiebenen Buchses, verschiedener Farbe und Gestalt, auf Entens ober Hundefüßchen, mit breiten oder schmalen Lehnen, mit verblichener Vergoldung oder aus von den Wurmern zerfreffenem Eichenholze, aus allen Bobenkams mern sich zusammengefunden zu haben, wie auf dem Trobelmarkte ober in einem für abgebiente Hausgerathe errichteten Invalidenhause. Nicht weniger sons berbar maren die versammelten Gafte. Sie schienen felbst bis auf den Kleiderschnitt lebendige Copien der an den Wanden hangenden Bilber; boch hatten viele junge Leute ihre Hagre modern frisirt, und die frans zosische Tracht tauchte hie und ba zwischen den alts polnischen Kaftanen auf. Da der Hausherr die Berwunderung meines Onkels bemerkte, beeilte er fich. feine Reugierde zu befriedigen.

— Wundern Sie sich nicht, mein lieber Rittmeister (die Polen reden Fremde gewöhnlich um eine Rangklasse höher an) daß wir uns in diesen Ruinen versammelt has ben. Mit meinen Nachbaren einen Baren jagend, habe ich diesen verödeten Palast, weil er dem Walde am nächsten gelegen, zum Ruheorte erwählt. Wundern Sie sich auch nicht, daß dieses herrliche Gebäude den



Fledermäusen überlassen worden ist; ich will die Ursache erzählen:

Ich muß vorausschicken, daß dieser Palast vor einem halben Sahrhunderte wie ein Ebelstein glanzte. Er gehorte damals dem Grafen Felizian Glemba, mein Verwandter von mutterlicher Linie, ein Mann, ungeheuer reich an Gelb, doch noch reicher an Leiben= schaften und Launen. Er war an die einzige Erbin des Hauses Tarlow verheirathet, einer schonen und klugen, aber nach Urt aller Slavinnen, ungemein eigensinnigen und gebieterischen Frau. Um sich vom hauslichen Glucke etwas zu zerstreuen, machte ber Graf eine Reise in's Ausland, burchreiste Europa, machte überall leichtsinnige Streiche, verliebte sich funfmal im Tage, hatte eine Unmaffe 3weikampfe, und kehrte endlich, nachdem er bas überfluffige Gelb und die Gesundheit verschwendet, mit neuen Schulben und ben veralteten gaftern in feine Beimath zu= ruck. Einige Sahre verflossen ziemlich ruhig, benn bie Frau war auf sein Herz und seine Tasche gleich eifer= füchtig und hielt ihn ziemlich knapp, während er feine Frau mehr als Alles auf der Welt fürchtete.

Da sprengte in einer Herbstnacht ein Reiter auf einen Rappen vor's Schloßthor, bat um ein Nachtslager und versicherte, daß er dem Grafen hochst wichs



tige Dinge mitzutheilen habe. Es verfieht fich, baß ber Gast höflichst zum Souper eingeladen wurde, und ba bemerkte der Graf mit Verwunderung in ben 3uz gen des Unbekannten etwas fehr Bekanntes; boch ba er viel gereift und mannichfache Berbindungen eingegangen, so konnte er sich durchaus nicht erinnern, wo er ben Fremden gesehen. Der Unbekannte af wenig, sprach noch weniger, warf auf ben Grafen bann und wann so dustere Blide, daß sie ihm bas Derz zusammenpreßten, und bat endlich zur Entdektung des Geheimnisses um eine besondere Busammenkunft. Man wies ihm bas eichene Zimmer an und in einer halben Stunde stellte sich auch Glemba ein. Sein Schrecken war unbeschreiblich, als er statt bes unbekannten Mannes ein ihm gar sehr bekanntes Frauenzimmer fant, Signora Bianka Menotti, die er verführt, den Eltern geraubt, im Geheim geheiras thet, und bann in einem beutschen Stabtchen guruckgelaffen hatte. Sie weinte, machte ihm Bormurfe, wie es sich gebührt, und erklarte endlich, daß, wenn er fie nicht als Frau anerkenne, sie sich für den Berlust feiner Liebe auf eine fürchterliche Weise rachen werder baß sie, als Italienerin, kein Blutvergießen scheue, daß sie seine eidbrüchigen Handlungen bekannt machen, ja den Berrather vergiften werde, dem sie ihre Un-



schuld geopfert, für ben fie bas vaterliche Saus, Beis math und Verwandte verlaffen, und fich ohne Namen und Obdach in den bittern Qualen der Trennung von dem Geliebten Jahrelang in der Fremde herumgetries ben. Der Graf verstellte sich, heuchelte Bartlichkeit, wurde bis zu Thranen gerührt, und zitternd, daß man ihn konne belauschen, gab er ber betrogenen Stas lienerin ben Jubastuß ber Berfohnung. Er versprach Alles, sich von seiner ersten Frau zu scheiden, sie anzuerkennen, treu und zartlich zu lieben, und mah= rend Bianka an Alles glaubte — verliebte Herzen find fo leichtglaubig - brutete er blutige Gedanken que. Es war keine Zeit zu verlieren, er mußte den gefährlichen Beugen, die verlaffene Geliebte megschaf= fen, er furchtete bie Eifersucht ber wirklichen Gemab= lin mehr als die Holle - bald war der schreckliche Bebanke in seiner verbrecherischen Seele gur Reife gekommen. Er überschuttete die Leichtglaubige mit Liebkosungen; rif im Stillen ein Bleiblattchen vom Fensterrahmen, schmolz es in einem silbernen Loffel am Rerzenlichte, und naberte sich seinem schlafenden Opfer. Seine Sande gitterten, bas Gemiffen rief ihm laut zu: halt ein! Doch die Furcht vor Schmach, ber Gebanke an die Verfolgungen der Italienerin und die ewizen Vorwurfe ber Frau erhielten die Oberhand:



bas siedende Blei floß in Bianka's Dhr, und sie hauchte mit einem einzigen Seufzer ihr Leben aus.

Nach Bollstreckung der Missethat rief der Graf feinen Leibjager, ben Bertrauten feiner Streiche, berbei, und mit seiner Silfe warf er ben Leichnam zum Tenster beraus und vergrub ihn unter einem Baume. Am andern Tage fagte er feiner Frau, daß es ein Betrüger gewesen sei, ber ihm Geld ablocken wollte, und daß er mit einer abschlägigen Untwort sich davon ge= macht habe. Niemand schien sich um ben Menschen zu kummern, ber eben so geheim sich entfernt hatte, als er gekommen; mit einem Worte, Alles schien beigelegt doch Blut wird nicht so leicht weggespult. Um Mitternacht erschien dem Grafen immer ihr Bilb; Schlafe losigkeit untergrub seine Gesundheit, bas Gewissen verfolgte ihn überall. Man versichert auch, daß allen Hausbewohnern eine Frau mit aufgeloften Haaren in einem weißen Rleide erschienen, daß fie, aus bem eichenen Zimmer kommend, bas ganze Schlof burchlief, in bas Bimmer bes Grafen trat, ihm mit bem Finger drohete, auf den himmel wies und verschwand. Bon Gemiffensbiffen und Phantomen verfolgt, verließ Glemba biesen Palast, erkrankte bald barauf, erzählte in den Fieberphantasien alle Einzelnheiten seines Berbrechens — und starb.



Seit dieser Zeit ist das Schloß verlassen, die Wege sind verwachsen, und noch geht der Glaube, daß hier Geister hausen und Todte herumspazieren, so daß der Holzhauer, ohne den Abend zu erwarten, diese Gegend verläßt, und der Jäger lieber die schönste Wildspur unbenüßt läßt, als in der Nähe des Schlosses jagt. Wir haben indessen auf die Höslichkeit der Geistererscheinungen gerechnet und nach der Jagd hier auszuruhen beschlossen, und ich wiederhole es, ich bin sehr froh, Herr Rittmeister, daß es der Zufall gewollt, daß Sie hier statt der kahlen Wände eine gedeckte Tasel, und statt der blassen Todten rothwangige Zecher gesunden, die bereit sind zu trinken und zu lieben. . . Auf die Gesundheit der Damen!

Nun wurden am Tische verschiedene Gespräche gestührt, Einige lächelten, Andere runzelten die Stirnen, doch Alle wiederholten, daß es Zeit sei, aufzubrechen. Doch die Becher kreisten und alle Geheimnisse schwamsmen nach und nach auf dem Weine wie Del. Mein Onkel verstand wenig polnisch und gar kein Latein, doch bemerkte er, daß sie Alle den Russen seindlich gesinnt waren. Man sprach vom allgemeinen Aufstand in Warschau, und daß überall ein Aehnliches im Werke sei. Die Augen der Gäste leuchteten, die Ausrusungen wurden lärmender, kriegerischer, bis ends



lich der Toast: pereat Stanislas, pereat Moscovia! so laut erschallte, daß die Wände erbebten. Viele sprangen auf, Andere tranken, mit den Schwertern auf den Tisch schlagend — die Kristallgläser wurden auf dem Boden zersplittert — und mein Onkel stimmte, ohne ein Wort zu verstehen, in den Chor ein, und leerte in der Unschuld seiner Seele den vollen Pokal.

Doch vergaß er in ben Zwischenraumen nicht seiner Nachbarin: brachte sie durch das unbarmherzige Radebrechen der polnischen Sprache zum Lachen, unterhielt sie mit Erzählungen aus Rußland, machte ihr den Hof, so gut er es vermochte — und es schien ihm, daß er Erwiederung finde. Die Frauen haben einen eigenen Geschmack, und ein Mann von zwei Arschin und zwolf Werschok im Wuchse hat seinen Werth und ift er selbst ein Ruffe, politische Streitigkeiten kommen bei ber weiblichen Reigung nicht in Betracht, in biefem Punkte sind sie mahre Kosmopoliten. — und so fand man ben herrn Neffen des Generalissimus recht liebenswürdig! — Von den feurigen Bliden der schonen Polin ermuntert und mit Liebe und Ungarwein im Uebermaße gefüllt, entschloß sich mein Onkel zu einer formlichen Erklarung. Man muß annehmen, daß seine Rede der des Cicero pro Milone abnlich war: er war selbst sehr gerührt, benn er fühlte am starksten



bie Kraft ber eigenen Beredtsamkeit, und indem er bei der schönsten Stelle zu seufzen wünschte — gahnte er, daß er sich beinahe den Unterkiefer verrenkte, blickte mit halbgeschlossenen Augen auf die Holde — und versank in einen Riesenschlaf.

Nach ber Höhe des Mondes zu urtheilen, war es nach Mitternacht, als er erwachte; in seinen Ohren tonten noch die Gespräche des Nachtmahls — er wuns berte sich baber sehr, als er die Augen offnend sich ganz allein sah. Eine Tobtenstille herrschte um ihn, bie Gafte waren verschwunden, und außer dem leeren Zische und ben umgestürzten Stuhlen war keine Spur eines Festes vorhanden. Mein Onkel rieb sich mehr als ein Mal die Augen, betaftete fich ben Dagen, zupfte sich am Ohre, um sich zu überzeugen, baß er all dieses wirklich im Traume erlebt. — Und immer Counte er den Zweifel nicht losen. Weswegen waren bie Polen hier, und wohin begaben sie sich, ohne ihn zu weden? Waren es Menschen ober hatten bose Beifter einen Scherz mit ihm getrieben? Und wenn es bose Geister waren, maren sie benn auseinander geflogen vor den Rrahen des gebratenen Sahnes, ben er keine Zeit gehabt amuschneiben? - ba boch mit Ges wißheit anzunehmen, daß kein lebenber Sahn in ber ganzen Umgegend zu finden ist. Der Vollmond schien hell durch die offenen Fenster, und ein kalter Wind, und vielleicht der Gedanke an Tödte, Gespenster und Kobolde, mit denen man von seiner Kindheit an ihm den Kopf vollgestopst, durchschauerten unsern Helden: er hatte durchaus keine Lust, in diesem Teuselssiede die Nacht zuzubringen. Die Bilder der alten Polen, die er vor Kurzem so liebreizend gefunden, runzelten die Stirnen, bewachten ihn mit ihren strengen Blicken und schienen vom Winde bewegt aus den Rahmen springen zu wollen, um den ungebetenen Sast auf ihre Weise zu empfangen.

Er fand seinen Mantel in einem Winkel, wickelte sich in ihn und bemerkte, daß er weder Schwert noch Pistolen habe. Dieser Berlust traf ihn wie ein Donnersschlag; ohne Waffen ließ er ganz den Wuth sinken und stürzte sich eilig an den Ausgang, vor dem Klange seiner eigenen Sporen zitternd. Doch kaum einen Schritt vor der Thüre stieß er auf einen todten Körper—aber seine Angst erreichte die höchste Stuse, als er Sarubaëw, verwundet und im Blute schwimmend, erskannte. Der treue Diener athmete noch; er erkannte seinen Lieutenant, nahm die letzten Kräfte zusammen, erhob sich, auf den Ellbogen gestützt, und erzählte unter östern Pausen, daß er während des Nachtmahls seinen Posten an der Thüre nicht verlassen, daß er

meinen Onkel einschlafen sah, und gehört, wie die Polen ihn binden und den Neffen des Generalissimus im Triumph nach Warschau bringen wollten; daß sich aber der Hausherr widersett, indem es eine Schmach sei, einen Menschen zu demuthigen, der um Gastzfreundschaft gebeten.

Bum Unglude kam ein Schljachtiz mit ber Nach: richt zu einem der Gafte, daß sein Bruber, von einem russischen Courier auf der Straße verwundet, in den letten Bugen liege — und ba er Beibe erblickte, auf sie als auf die Morder wies. Da erhisten sich die polnischen Herren, und trot aller Ermahnungen bes guten Hausherrn blitten die Schwerter über dem Ropf meines schlafenden Onkels. Sarubaëm sturzte nun her= bei, ihn zu vertheibigen, bruckte auf einen die Pistole ab, vermundete zwei mit dem Schwerte, wurde aber im Augenblicke von hundert Klingen zerhauen, so baß er nieberfiel, als ploglich am andern Ende des Saales sich die verschlossenen Thuren weit offneten — und eine Frau in einem weißen Kleide, bleich wie der Tod, eintrat . . . Bei ihrem Anblicke ließen Alle die Schwers ter sinken, sturzten fort, warfen sich auf ihre Pferde und sprengten bavon, indem sie schrieen: ein Gespenft, ein Gespenst! Darauf habe er das Bewußtsein verloren.



— Und ich sterbe wie ein Soldat, fügte Sarus baëw hinzu, sich mit Mühe bekreuzend, man muß immer bereit sein, besonders wer seine Seele durch Feindesblut gelöst. Ich habe ja weder Frau noch Kind! Lassen Euer Wohlgeboren nur für mich eine Todtenmesse lesen, und mögen die Kameraden sür meine sündhafte Seele trinken! — Bei diesen Worten siel er zurück, dehnte sich noch zum letzen Male auf echt soldatische Weise — und todt war er.

Der Onkel wartete, ob nicht ber ehrliche Kamerad wieder zu sich komme, doch der Leichnam wurde immer kalter, und nachbem er einige Thranen auf ben Rorper des Erschlagenen fallen gelaffen hatte, entfernte er sich, um sich ein gefahrloses Obbach aufzusuchen. Mit betrübtem Bergen und den in Thranen schwimmenden Augen konnte er bei ber zunehmenden Finsterniß nicht den Ausgang finden: aus dem Korridor kam er in eine Reihe Zimmer, aus diesen auf eine Stiege, bann wieder in eine Zimmerreihe — er wurde ganz abges mattet. Er trat in's erfte beste Zimmer, und ba er bort ein altes, bestaubtes Bett fand, marf er sich darauf und schloß die Augen, mit dem festen Borfate, bis zum hellen Tage zu schlafen; boch ber Schlaf floh ihn: Sarubaëm's Leiche und die Erzählung von dem weißen Phantome umschwebten ihn. Bur Berstreuung begann er bas Zimmer, in dem er sich befand, naher zu betrachten.

Es war ganz mit Eichenholz in verschiedenen Schnitz arbeiten umtleidet: bas hohe Getafel und die breiten Kenstereinfassungen waren mit phantastischen Thier=, Bogel = und Menschenkopfen überladen. Aus jedem Rahmen schien ein Phantom ober wenigstens ein Morber hervorspringen zu wollen. Der trube, zerbrochene Spiegel schien die Tobten anzulocken, sich in ihm zu beschauen. Die alte Thure knarrte so kläglich, so melancholisch, als beweine fie den Zimmerbewohner, und die vom Monde nur schwach beleuchtete Stiege schien gerade in die Hollentiefen zu führen. hauchten die feuchten Wande Grabesgerüche aus, und bie verrostete Wetterfahne krallte sich mit ihrem unheimlichen Tone meinem Onkel tief in's Herz: Frost und Dite wechselten bei ihm, er fieberte bei dem Ges danken, daß dieses mahrscheinlich das verhängnisvolle eichene Zimmer fei, und daß auf bemfelben Bette, auf welchem er liege, bie ungluckliche Bianka gestorben! Er hullte ben Ropf in den Mantel, und entblogte dadurch die Fuße; bann bebeckte er die Fuße und ents bloßte die Schultern, bis er endlich, nachdem er sich lange herumgewälzt und die Schneider und die Kobolde verwüpscht hatte, in einen Ring zusammengewunden,



gegen die Einflusse ber bosen Geister hermetisch verfchlossen, und wie ein Schwamm schwigend einschlief.

Wein und Jugend lassen sich wie Springfebern für einen Augenblick nieberbrucken, boch schnellen sie gleich wieder auf. Wein und Jugend begannen auf's Neue ihr Spiel im Herzen meines Onkels, trot der angstlichen Lage, in ber er sich befand. Es traumte ihm, er site noch an der Tafel, und die reizende Nachbarin fluftere ibm zu: "im eichenen Bimmer, um Mitternacht!" und der Finger berührte geheimnifvoll die lieblichen Lippen da liegt er nun auf dem bestaubten Lager und harret ber Schonen bie Thure knarrte jemand blickt ihm in's Auge: ein glühender, unterbrochener Athem brennt auf seiner Wange — mit Herzklopfen streckt er die Arme aus ba wachte er auf — und wirklich liegt neben ihm die schone Polin — der Mond hat sich in ben Wol= ten verborgen, sie ist in Schlaf versenkt. Der Kopf brehete sich meinem Onkel im Kreise herum, bas Berg brauste wie schäumender Champagner — das. Ent= zuden erreichte die hochste Stufe!

Als der Rausch etwas verstogen war, trat auch der Mond aus den Wolken und erhelte das ganze Zimmer. Die Schöne lag in schmachtender Ermattung; mein Onkel warf wieder einen Blick auf sie, Marlinski. III.

und die Haare standen ihm zu Berge, ein Kälteschauer drang durch das Mark der Knochen — es war eine weibliche Leiche!!!

Die Lebenbrothe auf den Wangen war einer Grasbesblässe gewichen, das Blut bewegte sich nicht in den Abern, der Athem hob nicht den Busen, und ihre blauumringten Augenhöhlen ohne Augapfel waren schrecklich — wenigstens glaubte es mein Onkel, denn die Augen waren geschlossen. Er schwur sogar, daß er mit seiner eigenen Nase den Geruch des Sargdekstels empfunden — und ich glaube es um so eher, als mein Onkel nur beim Kartenspielen zu schwören pstegte. Dem sei nun wie ihm wolle, genug, mein armer Onkel betete zu allen Heiligen, und wünschte sich in seiner eigenen Tasche zu verbergen, wenn es nur möglich gewesen wäre.

Doch jest erhob sich das Skelett vom Lager; ich sage: das Skelett, denn mein Onkel hörte sehr deut= lich das Klappern der wahrscheinlich mit Drahtsäden besesstigten Knochen, und ihr weißes Kleid erschien beim Mondscheine wie auf einem Kleiderstock hängend. Das weibliche Skelett trat an's Fenster, bedeckte sich das Gesicht mit der Hand, als schänzte sie sich über etwas, rieb sich dann die Stirne, als denke sie nach, woraus mein Onkel schloß, daß die Bewohner einer

andern Welt sich eben so benehmen, wie die bieffeits bes Grabes. Dann naherte sie sich meinem Onkel, und da diefer glaubte, daß sie ihn zum Zeitvertreibe benagen werbe, schloß er die Augen und ergab sich bem Willen einer hohern Macht. Die Erscheinung begnügte sich indessen blos mit einem Russe - und mein Onkel schwur, daß feit dieser Zeit die gekußte Wange beim leisesten Windhauche friere. Darauf winkte sie ihm, ihr zu folgen, und wie ein Verur= theilter schleppte er sich muhsam hinter bem weißen Gespenste einher. Sie stiegen eine Treppe hinab, ka= men burch einen bunkeln Gang, und er glaubte schon, daß ihn das Gespenst in einen Keller führe, und ihn bort ben Ratten zum Frage vorwerfe, wie den polnis schen König Poppel. Selbst als sie schon im Freien waren, konnte sich mein Onkel noch nicht fassen; end= lich ermunterte er sich, als er sah, daß die weiße Frau durchaus nichts Boses beabsichtige; er war schon fogar bereit, sich ihr höflich zu empfehlen, als sie mit einer Grabesstimme zu sprechen begann. Onkel verstand aber zum Unglucke keine einzige Zaubersprache, und stand baher vor ihr mit glogenden Mugen. Da sie merkte, bag er gar nichts verftans ben, zeigte sie ihm ben links liegenden Pfad, marf ihm zum Abschiede einen Handkuß zu, und verschwand

in der Luft, wie eine geplatte Rakete einen Schwesfelgeruch zurücklassend. Mein Onkel athmete schwer auf, bekreuzte sich mit beiden Händen, und ging in Schmerz versunken fort, ohne zu wissen, wohin er sich zu wenden habe. Kaum war er zweihundert Schritte vom Schlosse entfernt, als er Geschrei, dann menschliche Tritte hörte und Lichter an den Fenstern sichtbar wurden. In demselben Augenblicke vertrat ihm den Weg ein Mann von wildem Aeußern in einer grünen Jacke, mit einem ungeheuern Messer im Gürtel, einer Doppelflinte auf der Schulter und einem Hühnerhunde zu seinen Füßen.

- Wer bist Du? fragte der erstaunte und etwas erschrockene Onkel: Freund oder Feind?
- Traue mir, und Du wirst's erfahren, antwortete der Unbekannte. Blicke zurück man sucht
 Dich: hinter Dir ist das sichere Verderben vor
 Dir nur zweiselhafte Gefahr folge mir und
 ohne eine Antwort abzuwarten, betrat er den durch
 den Wald sührenden Pfad. Mein Onkel folgte ihm,
 der Hund lief voraus und bildete die Patrouillen und
 Vedetten. Schon längst war der Mond verschwunden, unser Kürasser in seinen schweren Stiefeln mußte
 durch Bäche waten, über Verzäunungen klettern, konnte
 kaum die Füße nachschleppen und keuchte wie eine

Sackpfeise. Der Unbekannte beantwortete alle Fragen barsch, und ging rasch vorwärts. Endlich bellte der Hund . . . der Wald wurde dunner — und sie erzblickten auf dem Felde erlöschende Bivouakseuer. Sind's Russen oder Polen? — Das ist die Frage! Auf die Lettern stoßen, hieße vom Regen in die Trause kommen und der Führer sah mehr als verdächtig aus!

- Wer da? donnerte eine Schildwache und der Mann in der grünen Jacke drückte meinem geretetteten Onkel freundschaftlich die Hand, und versschwand in den Wald, ohne seine Danksagungen hören zu wollen.
- Wer da? Sprich ober ich gebe Feuer! schrie die Schildwache zum zweiten Male, und man hörte ben Hahn des Gewehres knacken.
- Ein Russe, bei Gott ein Russe! antwortete mein Onkel und die reitende Patrouille umringte ihn in der Meinung, daß die Polen einen nachtlichen Unsgriff unternommen.

Ihr könnt Euch seine Freude benken, als er unter Landsleuten und Freunden sich befand; das Detasches ment besehligte der Obristlieutenant Tutschkow. Die Großmuth der Polinnen hat vielen russischen Offizies ren das Leben gerettet; diese Heeresabtheilung hatte

ber Liebe ihre Rettung zu banken. Ein Ebelfräulein liebte leidenschaftlich einen Offizier dieses Detaschesments, benachrichtigte ihn von der Gesahr, und diesser zeigte es dem Besehlshaber an. Tutschkow ließ sogleich Lärm schlagen, sammelte die Zerstreuten, und schlug sich noch glücklich unter fortwährenden Plankelsgesechten aus der Umgegend Warschaus heraus. Hier endigen, meine Herren, die Abenteuer meines Onstels; die Kriegsangelegenheiten gehören nicht dazu, und ohnedem hat meine Erzählung schon gar zu viel nördlich e Länge.

- Und Ihr Onkel war davon so ergriffen, daß er in's Kloster ging? fragte ber grune Sphynr.
- Ja wohl in's Kloster, antwortete der Artillezist, sich die Pfeise verrauchend, doch erst dreißig Jahre nach dieser Begebenheit, als er das Ungluck batte, seine Guter und seine Zahne zu verlieren.
- Doch war er benn wirklich nicht so neugierig, um beim Manne mit der Doppelflinte zu exfragen, warum er ihn rette, und noch dazu gerade zur rechs ten Zeit? fragte ber Garbekapitan.
- Bitte zu entschuldigen, Kapitan, erwiederte ber Artillerist: mein Onkel vergaß das nicht, und ber gute Führer hat ihm kurz und deutlich Alles er= klart. Er war aus Kiew gebürtig, also ein halber



Pole und ein halber Ruffe, und hatte sich in Riga aus Liebe mit einer Deutschen verheirathet. hatten weder liegende noch tragbare Guter. Doch ba er ein tuchtiger Schute war, zog er von den über das Schloß herrschenden Gerüchten Nuten, siedelte sich barin mit seiner Frau an, jagte in ber Umgegend, und verkaufte bas Wild im nachsten Stadtchen. Da er nun fürchtete, daß die Kühnheit der polnischen Ber= ren, die sich zur Berathung wegen Vernichtung der Ruffen versammelt, auch Undern zum Beispiele diene, beschloß er, mit seiner Frau sie tuchtig zu erschrecken: fie schminkte sich bas Gesicht mit weißer Farbe, zog ein weißes Schleppkleid an, und ba sie sah, wie man meinen Onkel im Schlafe in Stucke hauen wollte, lief sie mit einem schrecklichen Gewimmer in ben Saal Die Ebelherren liefen in Angst bavon. Doch ba bie Frau ihn gang vor den Verfolgungen retten wollte, die mit Gewißheit vorauszusehen maren, wenn die Klüchtlinge sich vom ersten Schreck erholt haben murben, bat sie ihren Mann, ihn zu den Ruffen zu geleiten, von beren Nahe bas Gerücht bereits erschollen war. Das Uebrige, meine Herren, konnen Sie leicht errathen.

— Die Entwicklung ist gar zu natürlich, bemerkte ber Grunrock mit einem Seufzer.



- Ein anderes Mal will ich Ihnen mit einer so schrecklichen Erzählung aufwarten, antwortete der Avetillerist mit einem ironischen Lächeln, daß nicht nur nach den Worten der Ballade Heren, auf dem Rauchefange sißend, Gebete hersagen, sondern sogar ungeborene Kinder im Mutterleibe sich bekreuzen und alle Wärterinnen im Schlase schaubern sollen.
- Jest ist die Reihe an Ihnen, sagte der Drasgoner zu seinem Nachbar, einem jungen Husarens ofsiziere, der, die Nase in den Pelzkragen seines Ueberwurfs gehüllt, aus Trägheit oder Schwäche die ganze Zeit über kein Wort gesprochen, und darum die Aufsmerksamkeit der Gesellschaft nicht auf sich gezogen hatte.
- Ware es nicht besser, zu Bette zu gehen? erwiederte ber Husar. Sie traumen gewiß viel Interese fanteres, als ich Ihnen erzählen könnte.

Es versteht sich, daß von allen Seiten bagegen appellirt murbe.

- Es ist noch lange nicht Zeit zum Schlafens geben, meinten Einige.
- Was Du heute thun kannst, verschiebe nicht auf morgen, sagten Andere.
- Tragen Sie zum allgemeinen Besten bei, schrien Alle im Chore.

Der Husar ergab sich.



1

— Meine Herren! sagte er: ich will Euch eine Begebenheit erzählen, die nur zwei werthvolle Eigensschaften hat: erstens ist sie keine Erdichtung, zweitens ist sie kurz. Ihr habe ich's zu verdanken, daß ich hier eine Kur gebrauchen muß: ich bitte um Aufzmerksamkeit.

Vor drei Jahren schlug unser Regiment seine Quartiere im Grobner Gouvernement auf. Es war im August, also in der für die Landbewohner heiter= Die Polen kamen uns überall freudig ften Zeit. entgegen — und es verging kein Tag ohne Ball ober Mittag bei einem ber Ebelleute aus ber Umgegend. Jeber Militar muß gestehen, daß man nirgends fo viel Vergnügen findet, als in polnischer Gesellschaft. Die Gastfreundschaft ber Manner, der Scharffinn der " Frauen, die ungezwungene Beiterkeit, die feine Weltbil= dung und die freundlichen Manieren ziehen unwills kürlich an, und Jeder verläßt mit sich und Andern zufrieden die Gesellschaft. Fügen Sie bazu die man= nigfachen Zerstreuungen - Jagb, Wettschießen, Spazierfahrten, Balle und Liebe - bas Element der pot nischen Damen — und Sie werden sich nicht munbern, daß die Ruffen sich nach diesem für die Jugend gelobten Lande so sehr sehnen. Ich verlor alle Luft, meine Zeit am Spieltische oder bei der Pfeife zu ver-



bringen, und jede Stunde, die ich von meinem Dienste abmufsigen konnte, war dem schonen Geschlechte ge-Mehr als ein Mal ritt ich trot meiner Mus meiht. bigkeit einige Meilen, um einen Abend in Damen= gesellschaft zu verbringen, und mit einer hubschen Polin, die ich vielleicht zum ersten und auch zum letten Male sah, eine Mazurka zu tanzen. Sobald ich nur auf einem Balkone Bander flattern sah fogleich faß die Duge etwas schief, und im schneusten Galopp jagte ich an's Portal, und bevor noch bas Pferd ruhig stand, mar ich schon auf der Stiege. Ich trete ein, gruße, stelle mich selbst dem Wirthe vor, radebreche das Polnische, ohne roth zu werben und bas Fest geht an! Die Guitarre wird gestimmt, das Fortepiano tont — und zartliche Seufzer bilden das Accompagnement. In der Zwischenzeit spreche ich mit der Mutter von der Wirthschaft, erzähle den Tochtern von dem neuesten Roman, ohne ein Paar Ka= pitel von bem eigenen zu vergessen; lobe und citire den jungen Leuten polnische Verse, und bin mit dem Water über Kosziusko's Ruhm in Entzückung. gute Ulte spricht mit patriotischen Thranen von seinem Baterlande, sucht den Sabel, kann Napoleons Genie, die Liebenswürdigkeit der Franzosen und den Geschmack bes Ungarweins nicht vergeffen, ber ihm in ben Füßen



das Podagra hinterlassen, während die französischen Berbundeten in seinem Keller nur Scherben zurückzließen — Alle sind heiter, zufrieden, und die Zeit flieht auf den Flügeln der Lust.

Als ich mich mit meiner Eskabron ein Mal einem Landhause näherte, kam mir unser Quartiermeister entgegen, wie gewöhnlich auf einem kleinen Bauernspferde reitend, so daß es aus der Ferne schien, er habe sechs Füße.

- Ein herrliches Quartier, Euer Wohlgeboren, sagte er, die Müße ziehend: der Stall reiner wie ein Zimmer, ein Teich hart am Thore, und Stroh bis über die Ohren.
 - Das Wichtigste: sind Fraulein ba?
 - Drei, Euer Wohlgeboren.
 - Und hubsch?
- Wie der Mond, Euer Wohlgeboren, Blut und Milch! Eine hübscher als die andere, eine voller als die andere — so, daß man nicht weiß, wo man die Augen hinthun soll. Nur das ist schlimm: sie fahren gegen zehn Werst zu einem Onkel zum Namensfeste.

Die Wahrheit zu gestehen, schienen mir der Geschmack und die Lobeserhebungen meines Quartiers meisters sehr zweifelhaft', und als ich meinen Wirthsteuten einen kurzen Besuch machte, überzeugte ich mich,

baß mein Vorgefühl mich nicht getäuscht. Die brei bicen, bunt herausgeputten Fraulein gefielen mir burchaus nicht: ich liebe in ben Leibesformen wie in der Poesie etwas Unbegrenztes, Luftiges, und ich nahm baher mit Vergnugen die Einladung an, mit ihnen zu Gaste zu fahren, ba ich anderswo glücklicher zu fein hoffte. Ich kleibete mich rasch um, sprengte neben ihrem knarrenden Wagen einher, und in einer Stunde waren wir schon beim Herrn von Listwinski, einem gutmuthigen Polen von altem Schrot und Korn, wo sich schon viele Nachbarn und Nachbarinnen ein= gefunden hatten. Unter ben Lettern traf ich eine Dame, die ich schon von Wilna aus kannte, und die alle erfor= berlichen Eigenschaften hatte, ben kaltblutigsten Mann um ben Verstand zu bringen: jeber ihrer Scherze mar lieblich und stechend wie eine Rose, und ihre Blicke - ein wahrhaft griechisches Feuer. Un ihrer Seite bei Tische, mit ihr im Garten, ihr fortwährender Tanzer am Abende, fah ich nichts als nur sie, und bemerkte nicht, wie die Zeit verflog. Vor dem Souper empfahlen sich Viele, wie es Mode war; Biele blieben nach guter alter Sitte nachten. Alle wollten mich überreben, biesem eblen Beispiele zu folgen mehr als Alle forberte mich mein Herz bazu auf; boch da ich wußte, daß ich für den andern Tag in's



Hauptquartier mußte, konnte und wollte ich nicht ein= Der Wilnaer Schonen wurde jede halbe willigen. Stunde rapportirt, daß sich Wolken sammeln, daß ein Ungewitter im Anzuge sei, daß es bereits tropfle ich verstand, was dies Alles bedeute — sie bat, bas ich bleibe — boch ich stählte mein Herz und blieb unbeugfam: Eigenfinn gefällt ben Frauen, und biefer Bug konnte mir für die Zukunft nuten. Sie versicherte, daß ich durch und durch naß werde, mich erkalte, verirre ober in den Strom falle; daß der Wald, durch den ich reiten mußte, unsicher sei wegen der Deserteure, die zum Rauberhandwerke gegriffen. erwiederte, daß mein flammendes Herz einer Abkuhlung ober gar eines Babes bedürfe, daß alle Rauber auf Erden mir weniger schrecklich, als ein grausames Krauenzimmer waren, und endlich, daß die Dienstpflicht und die Vernunft felbst meine Entfernung forberten vielleicht bin ich morgen nicht mehr im Stande, mich von ihren Füßen zu entreißen. In diesen Worten war manche Wahrheit, doch Alles galt als Scherz: sie lachte, ich war traurig und aufgeweckt zu gleicher Beit, und endlich sprang der Unheil verkundende Rukkuck geräuschvoll aus dem Thurchen der Wanduhr. kreischte zwolfmal, und verschwand. Mein Herz er= starrte, ich nahm Abschied.



- Der Wind heult, der Regen gießt in Stromen fagte man mir.
 - Und doch reite ich.
- Aber die Finsterniß, die wilden Thiere, die Rauber?
- Ein Russe fürchtet nichts mein Pferd! bei diesen Worten war ich schon auf der Schwelle. Alle begleiteten mich und warfen mir meinen Starrsinn vor: ich grüßte, warf meiner Schönen einen bedeuztungsvollen Blick zu, und die Füße in den Steigzbügeln und die Sporen in den Weichen war ich in einer Viertelstunde schon im dichten Walde.

Ich habe mich lange herumgetrieben, bin viel im Baterlande und in der Fremde gereist, doch nirgends, selbst nicht in Sibirien, sah ich so dichte Waldungen wie in Litthauen. Oft kamen wir auf der Jagd an Orte, woshin kein Sonnenstrahl gedrungen, wo kein Windeshauch gewehet hatte. Un manchen Stellen bilden die aufgethausten Schneemassen tiefe Sümpke, und ungeheuere Bäume erscheinen als Wasserpstanzen; an andern Punkten kaum zu fallen haben. Manche die Baumstämme liegen unter Gras und Moos, wie Riesenleichen, und die Todesstille wird nur durch das Hacken des Spechtes an der ausgehöhlten Eiche unterbrochen, ober durch das



Grabesträchten bes Raben, beffen Schatten Ginem ents gegenfliegt, und einen unwillkurlichen Schauber erzeugt. Durch einen solchen Wald ritt ich in finsterer Nacht. Das Ungewitter hatte sich gelegt; ein leichter Spruhregen fiel auf die Blatter und der Hufschlag des Pferdes, das bfters über die sich schlangenartig über den Weg windenden Tannenwurzeln strauchelte, hallte lange wieder. Es hatte mir am Tage geschienen, baß ich mir die Richtung genau gemerkt, doch follte ich, nach der Zeit zu urtheilen, schon langst am Ziele sein; ich ritt immer fort, und sah nirgends die Spur eines Dorfes. Vor mir war der schmale Pfad kaum bemerkbar, über mir senkte sich ber in Wolken gehüllte Himmelsraum. Endlich bemerkte ich, daß der Wald bunner werde, und ich fühlte bald, daß mein Pferd auf Gras, bann auf feuchtem Boben rannte, und endlich im Rothe wadete. Darüber erstaunt, stieg ich ab und sah, daß ich ben gebahnten Weg verloren. Wohin sich wenden? Hinter mir ber bichte Wald, vor mir das Gemurmel eines Flusses; ich durchwatete bie überschwemmte Wiese, das Pferd am Bugel führend. Um Ufer angelangt schien es mir, auf ber andern Seite ein Dorf liegen zu sehen: noch stehen mir die Umzäunungen, die Dacher und Rauchfänge vor Augen: in einem Fenster war Licht — baneben

stand eine Patronenkiste, ein sicheres Zeichen der Kom= mandantenwohnung. Es schien mir sogar, ich sehe neben der Kiste eine Schildwache auf= und abgehen, ich glaubte ihren Anruf zu hören, der in der Stille der Nacht verhallte.

Einige Male rief ich die Schildwache an, doch Alles blieb still. Ich horche: nur das Geräusch des tröpfelnden Regens, nur das Versten der Wasserblasen und das Brausen des Flusses, der über die für den Fischfang eingeschlagenen Pfähle strömte, gaben mir Antwort. In der Einbildung, daß meine Stimme weder die Schildwache noch das in Schlaf versunkene Dorf erreiche, entschloß ich mich, es koste was es wolle, über den Fluß zu sezen. Schlaf und Müdigskeit marterten mich, und außerdem war ich durch und durch naß.

So schonen wir unser Leben manchmal in den wichtigsten Fallen, wo Vortheile und Ruhm des Kühnen harren, und sind dann wieder bereit, es für eine Stunde der Rast; aus Ungeduld oder Laune auf's Spiel zu setzen. Der Fluß war nicht breit, aber tief — und ich entschloß mich, ihn auf dem schwankenden Pfahlzaun zu übersetzen. Mein Pudel, mein treuer Begleiter, den ich zu erwähnen vergessen, schwamm zuerst hinüber und rief mich bellend an's andere Ufer,



bafur koftete es mir Muhe, bas Pferd in's Baffer zu bringen; es keuchte, stemmte sich an, baumte sich noch im Strome, und wahrend ich vorsichtig ben Fuß auf die Pfahlgeflechte sette, zog es mich am Zügel bald vormarts, balb zur Seite. In ber Mitte des Flusses, wo das Wasser über das Gestechte braufte, strauchelte ich, vom Schatten getäuscht, und plumpte mit bem einen Fuße bis über's Knie in's Waffer. Bum Glucke hielt ich mich auf bem andern, kam wieder in's Gleichgewicht und erreichte endlich, von Wasser triefend aber doch lebendig, bas andere Ufer. Aber kaum war ich im Trockenen — als meine Phantasiegebilde verschwanden — ich sah weber Dorf, noch Patronkiste, noch Schildwache: Wald und Debe ringsum; nur bas Licht leuchtete zwischen ben 3meigen und nahrte in mir die Hoffnung, eine Butte und ein Dbbach zu finden.

Ich eile borthin, ich erreiche bas Ziel — und was finde ich? es war eine alte unirte Kapelle mit einem hölzernen Kreuze, und aus ihrem kleinen Fensterchen ergoß sich der schwache Lampenschein.

Ich band mein Pferd an einen Baum, und schlug an die mit Eisen beschlagene Thure; sie öffnete sich — und vor meinen Augen stand ein Sarg und in ihm lag ein Todter, mit einem Leichentuche bedeckt. Rarlinski. III.

Wie frei ich auch von Aberglauben und Vorurtheilen war, berührte mich doch diese unerwartete Begegnung hochst unangenehm. Die Natur hat in uns eine geheimnisvolle Angst gepflanzt beim Anblicke ber Bermesung unserer Nebenmenschen, die auch unserer harrt. Doch da es auf Erden keine Dinge gibt, an bie man sich nicht gewohnen konnte, besonders wenn es die Nothwendigkeit gebieterisch verlangt, so überlegte ich mir auch, daß es immer beffer sei, unter einem Dache zu übernachten, als im Rothe zu liegen, daß mein Kund durchaus nichts Wunderbares habe, da die Russen und unirten Litthauer ihre Tobten immer in die Rirche ober Kapelle vor der Beerdigung tragen, daß ein tobter Rorper nur eine Erbenklos sei und mich gewiß nicht burch feine Nachbarschaft beunruhigen werbe. Ich warf baber Stoifch meinen feuchten Mantel in einen Winkel, bullte mich in einen trockenen Bipfel, und lagerte mich, fo gut ich konnte, meinen Pudel, ben treuen Begleiter in Kreub und Leid, als Ropfkissen gebrauchend. Bu mei= nem Vergnügen fühlte ich, daß der kleine, mahrscheins lich zum Glühen ber Kohlen für bas Weihgefaß dienende Ofen geheizt war und eine angenehme Warme verbreitete. Nur eins schien mir sonderbar — aus bem Dfen kam ein wohlthuender Bratengeruch, und die Seligen speisen doch, so viel mir bekannt ist, nichts



ju Racht. Doch der Priester und Rufter haben mahr= scheinlich bei ihren Todtengebeten ihre Menschheit nicht ganz aus den Augen gelassen und ihre bezahlte Trauer mit einem Hammelbraten genahrt, bachte ich, und schlief unter biesen Gebanken ein. Die Phantasie machte Ausslüge Gott weiß wohin, die Gedanken verwirrten sich, als plotlich bas argerliche Brummen meines Pubels mich wieder weckte. Ich blickte mit halboffenen Augen auf den Sarg, und es schien mir, als ob der Todte den Kopf hebe; ich blickte lange und starr hin, doch ba war er wieder unbeweglich, und die ihn bedeckende Leinwand wurde nicht ein Mal vom Winde gehoben. Die Lampe vor dem Heiligenbilde war bem Berloschen nah - und die mich umgebende Dunkelheit goß mir eine ungekannte Furcht in's Berg. Gespenster erzeugen sich immer im Finstern, wie Burmer im Limburger Rafe; das hat gewiß jeder erfahren, und die menschliche Tapferkeit begleitet vielleicht die Sonne auf die andere Halbkugel. Mancher kuhne Bursche, der über Sagen und Bunder spottet, und am hellen Tage den Teufel beim Schwanze zu fangen prahlt, wenn er es nur magen sollte, ihm nahe zu fommen, weicht um Mitternacht in gebuhrlicher Ent= fernung dem Friedhofe aus, und der Flug einer Fleder= maus bringt fein Herz zum Larmschlagen. Ich gestehe 20*



Original from UNIVERSITY OF CHICAGO aufrichtig, daß die ungewöhnliche Lust des Seligen, mir in's Gesicht zu sehen, und vielleicht den Kopf wie einen Mohnkopf abzubeißen, mich im Anfange nicht wenig bestürzte. Diese Scene glich auf ein Haar der in Schukowski's Swetlana, doch ich sah nicht die schüßende Taube, die mich vor den Zähnen des Blutzsaugers bewahren sollte. Doch nach und nach kehrte mein Muth zurück.

Grab und Tobte, was fummern uns Beibe? Der Tobten haus ist ja — ber Erbe Eingeweibe —

fagte ich mir felbst, und wendete bem Sarge ben Von den lieblichen Versen Schukowski's, in Rucken. welchen der Mond leuchtet und die Todten reiten, flogen meine Gedanken auf Aftolf's Hypogryphen in den Mond, wo, wie man fagt, Menschen wohnen, die Luft trinken, und Mauern vor dem Winde bauen wie die Chinesen vor der Aufklärung. Nachdem ich in diesem Gasthofe ber Erbe, wie ber Mond in einem gelehrten Berichte genannt wird, ausgeruht, sprang ich durch Herrschel's Teleskop und durch's Petersburger Observatorium auf das Mutterland uns weit der Borfe. Die Borfe erinnerte mich an frische Auftern; von ihnen ging ich zum patriotischen Wuns sche über, daß man bei uns aus Dekonomie Austerbanke anlege; dann dachte ich an die Vollkommenheit

der Ackerbaumethoben, bann an die Rohlgattungen im Allgemeinen und an die Runkelruben in- Besondere; bamit verband sich die Idee des Continentalspftems und bes Felsen St. Helena; barauf kam ich auf bie Rumford'sche Suppe, die man am Rauche eines fremden Rauchfanges toche; bann bachte ich an's Branntweinbrennen in holzernen Rufen; bieß führte mich naturlich auf die Aufklarung in Rugland, auf die Taschendampfmaschinen, die aus purer Dekonomie zu Bahnstochern eingerichtet sind; burch eine sonderbare Ibeenverbindung befand ich mich nun in Kronstadt auf einem Dampfichiffe mit einer reizenden Englanberin; von bort machte ich einen Sprung nach Ditindien; warf einen Blick auf die Spinnmaschinen, burch welche Britannien die ganze Welt am Faden herumzieht; bachte babei noch an die feige Politik ber Englander, an die Uebergabe Praga's, an bas Boms barbement Ropenhagens, an den griechischen Aufstand, an Lord Bhron, an gute Reitpferde, die alle große Poeten leidenschaftlich geliebt haben — furz an Alles, was einen Journalartikel bilden, und Euch alle, meine Berren, eben so gut einschlafern konnte, wie es bei mir ber Fall war. Ich erinnere mich blos, baß bas lette Bild die schone Wilnaer Dame gewesen.

Meine bunten Gebankenbilder hatten mich in einen



STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

so festen Schlaf gewiegt, daß ich tropbem, daß ich mehr als ein Mal das Brummen und laute Bellen des Hundes vernahm, doch nicht die Augen offnen konnte. Endlich sprang der Hund wimmernd auf, und auch ich stand bald erschrocken auf ben Fußen. Denken Sie sich, welches Bilb sich meinen Augen barftellte: der Tobte stand da mit einem boshaften . Gesichte, mit glubenden Augen und mit einem Def= fer in der Hand, und wurde nur vom Pudel, der ihn an der Gurgel gepackt, verhindert, sich auf mich zu sturzen. Das Blut stromte über bas Leichentuch, und er kampfte, Fluche und ein bumpfes Gestohn ausstoßend, mit bem grimmigen Thiere, das, wenn auch schon zwei Mal vom Messer verwundet, seinen Gegner nicht losließ. Bur felben Beit erblickte ich bins ter bem Dfen bas bartige Geficht eines zweiten Raubers, ber auf mich eine Flinte anlegte; noch zwei erhoben sich aus einem unter dem Boben angebrachten Berftecke, bereit, ihren Kameraden zu Sulfe zu tom= men noch ein Augenblick — und es ware zu spat gewefen! Bum Ueberlegen mar keine Beit, es fehlte jede Waffe zur Vertheidigung: ich hatte nämlich die Unvorsichtigkeit gehabt, felbst ohne Gabel auszureiten.

Zum Glucke hatte ich eine Reitgerte mit einem schweren Bronzegriffe — mit ihr schlug ich mit aller



Kraft auf den Kopf des im Leichentuche eingehüllten Bosewichts — er mankte, fiel — und über ihn sturzte ich ber Thure zu. 3wei Schuffe wurden mir nach= geschickt, doch beibe trafen nur die Zimmerdecke. Ich war schon braußen, beim Pferde . . . greife zum Bugel - er ist in einen Knoten gebunden; ich beeile , mich — und knüpfe ihn noch fester; ich will ihn abreißen — es geht nicht! Die Morder sind hinter mir - die Berzweiflung verdoppelt meine Krafte, ich reiße ben Zugel entzwei, werfe mich auf's Pferd und es jagt mit mir wie ein Wirbelwind bavon. Der Roth fprigt in die Bohe, die Zweige peitschen mir um's Gesicht — ich sprenge im schnellsten Galopp langs dem Ufer bahin, auf eine alte Brude, bie un= ter ben Hufschlägen kracht — ein angefaulter Balken bricht ein — und mein Pferd flurzt. Start beschäbigt, erhebe ich mich mit Muhe — ich hore bas Geschrei ber mich Verfolgenden — das Verderben ist unvermeidlich!

Endlich gelingt mir's, meinem Rosse auf die Beine zu helfen — und auf's Neue sprenge ich im Galopp davon. Die Rauber hatten mich indessen fast erreicht, und ich hörte ihre Drohungen.

- Du entgehst uns nicht! schrieen bie Ginen.



STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

- Erschlagt ihn, haut ihn nieder! tonte es mir in bie Ohren.

Noch ein Schuß stog vorbei — boch er hetze blos mein Pferd; aber diese Anstrengung dauerte nur wenige Minuten. Die Verfolger kamen immer näher, mein Pferd keuchte, als ich unsern eine Bauernhütte erblickte, Licht in den Fenstern, und sich bewegende Menschenschatten bemerkte. Mit fürchterlichem Herzeklopfen, athemlos, in kaltem Schweiße gebadet, richte ich dorthin meinen Lauf — werse mich vom Pferde, und mit dem Schrei: "rettet, rettet!" stürze ich in's Zimmer. Das Erste, was ich erblicke — war ein Sarg, und den trüben Schein der Kerzen beim Weihrauchdampse: ich sah nichts mehr . . . dieß bewälztigte mich . . . mein Herz erstarrte — ich siel beswußtlos auf den Boden!! — — — —

[—] Um zweiten Tage erst kam ich zur Besinnung; ich befand mich im Hause des Herrn von Listwinski. Mein Pubel lag, an funf Stellen tödtlich verwundet, an meinem Lager, und sein Blut überzeugte mich, daß die nächtliche Begebenheit kein Fiebertraum gewesen. Das arme, treue Thier leckte mir freudig die Hande, und ich war die zu Thränen von seiner Ersgebenheit, und noch mehr von seinem Tode gerührt.

Ich muß zur Schande der Menschen gestehen, daß dieser Hund mein bester Freund gewesen: er hat durch Aufopferung seines Lebens das meinige gerettet!

Die gegenseitigen Erklarungen waren bald ausgetauscht. Der Hausherr erzählte mir, daß ich in seinem Dorfe in der Sutte eines Bauern in Dhnmacht gefallen, dem ein Tag zuvor die Mutter gestorben, und für welche man gerabe Tobtenmesse hielt. Meine Er gablung feste ihn in großeres Erstaunen. Soaleich wurde der Kreisrichter in Kenntniß gefett und die verhängnißvolle Kapelle untersucht — boch die Räuber waren entflohen. Man fand blot geraubte Sachen, zerbrochene Waffen und andere unzweifelhafte Spuren ihres Aufenthaltes. Wahrscheinlich hatten sie bie Kapelle ihrer einsamen Lage wegen zu ihrem Raubneste gewählt, und die Todtenkomodie gespielt, um Reugierige abzuhalten und die Ruhnen in's sichere Berberben zu locken. Der mit Gold gestickte Dolman reizte sie - und ich mare gewiß als Opfer gefallen, wenn nicht der vorsichtige Pudel mir zur Seite gemesen ware.

Bald versank ich wieder in Fieberphantasien. Ein Nervensieber, die Folge des Schrecks und ber Erkältung, brachte mich an den Rand des Grabes; ich schwebte sechs Wochen in Lebensgefahr. Ich genas,



aber die Erschütterung hatte bleibende Folgen; seit dieser Zeit ist meine Gesundheit nicht wieder hergestellt worden, und endlich riethen mir die Aerzte eine Kur in den kankasischen Badern an. Hier fühle ich mich in der That besser, doch verdanke ich gewiß die Halfte meisner Wiedergenesung dem Vergnügen Ihrer Bekanntsschaft, meine Herren.

- Wir danken für das Kompliment und für die interessante Erzählung, sagte der Gardekapitan, dem Husaren im Namen der Gesellschaft dankend: eine herrliche Erzählung.
- Um so mehr, da sie mit einer romantischen Verwicklung historische Wahrhaftigkeit verdindet, setze ber Dragoner hinzu.
- Und am meisten, weil sie die letzte ist, erwies berte der Husar lächelnd. Meine Herren, es ist schon zwei Uhr!

Die Stuhle wurden gerudt, und Alle fingen ihre Hute, Mantel und Ueberschuhe zu suchen an.

- Die Uhren haben Menschen erfunden, sagte der Geheimnisvolle, der noch erwartete, daß, um dem Abende die Krone aufzusetzen, Jemand eine Gesschichte erzähle, in welcher der Satan au naturel erscheint.
 - Und wir find feine Gotter, erwiederte der Ur=



tillerist: und mussen bem Schlafe uns gern ober une gern ergeben.

Da der grüne Sphynr bemerkte, daß Alles ging, eilte er der allgemein en Bewegung zu folgen, und drängte sich in die Mitte der Gesellschaft, um bei einem etwaigen Hochländerüberfalle so viel als mögelich geschützt zu sein — den dicken Gutsbesitzer wählte er zu seiner Brustwehr. Auf dem Wege gelang es ihm, noch von der Grausamkeit und Kühnheit der Tschetschenzen Ungeheures zu erzählen, wie sie vor zwei Jahren zwei Damen mit ihren Töchtern entführt — vor Kurzem eine Schildwache auf einer Redoute ersschlagen hätten u. s. w.

- Doch was hat sich mit dem Neffen des Obristen ereignet? fragten Manche neugierig. Warum versließ der Obrist selbst ganz blaß den Saal?
- Ich ließe mir das linke Ohr abschneiben, um die eigentliche Geschichte des Ungars zu hören, sagte ber Sphynr.



3 n h a 1 t.

· ·						Seite
Der tautafische Gefangene	•	•	•	•	•	7
Er wurde erschlagen	•	•	•	•		97
Abschied vom taspischen Meere	•			•		189
Gin Abend in einem tautafischen Bade.			•		•	201

Druck von C. P. Melger in Leipzig.









